

RADIOFONIA

**NORA
RADIO**

Director: Dr. Ing. E. PETRAȘCU

Abonamente: Lei 400 pe 1 an. Lei 200 pe 6 luni

Administrația: BUCUREȘTI I. Str. Sărindar, 7-9-II—Telefon 307/69 și 306/67

Redacția: BUCUREȘTI Str. Sărindar, 7-9-II și Str. General Berthelot, 60

Un bilanț

Odată cu închiderea parlamentului a luat sfârșit și un sezon întreg de activitate radiofonică. Natural este să ne întrebăm care sunt roadele acestor 10 luni de activitate, pe care se puseseră atâtea speranțe.

La 1 Octombrie, anul trecut, societatea de difuziune își începe activitatea cu postul de emisie de 400 wați.

Firește, ca totdeauna, lucrul a mers mai întâi, greu. Pe de o parte lipsa de elemente experimentale și disciplinate, pe de altă parte nerăbdarea unui public, care fusese prea multă vreme ținut numai cu promisiuni, face ca programele ce se emiteau, să fie foarte discutate și primite la început, cu oarecare ostilitate.

Trebuie să recunoaștem: s'a pus destulă bunăvoință atât de o parte cât și de alta, astfel în cât relațiile dintre societatea o-fertantă de unde electro-muzicale și public au terminat prin a deveni aproape cordiale.

În același timp, două publicații de radio, Radiofonia de o parte și Radio de alta care-și disputau supremăția asupra publicului, au terminat prin a fuziona în ziarul de față, care a reunit astfel forțele ce până atunci se contra-carau.

Tot în toamna anului trecut se începu construcția localului ce avea să conțină postul cel mare de 12 kw., al soc. de radiodifuziune și care avea să rezolve, în parte, problema radiofoniei la noi.

În același timp sosia treptat și materialul postului, care actualmente se găsește complet montat, urmând ca în sezonul viitor să-și înceapă activitatea.

Publicul însă continuă să rămână complet dezorganizat. Prosperitatea radiofoniei într-o țară nu poate veni numai dela societatea de difuziune, sau dela organele de publicitate, ci și de la o organizare rațională a publicului. Deaceia ziarul „Radio” la început, apoi jurnalul „Radio și Radiofonia”, au luat inițiativa organizării radio-amatorilor, într-o Asociație Generală a Radiofoniștilor Români. Aceasta și-a început primele manifestări prin luna lui Iunie, a început să organizeze filiale prin provincie și activitatea ei în Capitală.

Din inițiativa Ligei pentru apărarea aeriană, s'a procedat la organizarea unei viitoare expoziții internaționale de radio, care se va deschide la începutul sezonului viitor.

Acestea sunt rezultatele eforturilor făcute, fie de particulari, fie de societăți particulare.

În afară de aceasta, mai este un factor determinant, în viața radiofonică a unei țări: oficialitatea, adică guvernul, administrațiile, etc.

Oficialitatea și-a luat acasă sarcini mari: a) Radiofonia la sate și b) Legiferarea radiofoniei.

Ce a făcut pentru prima? Ce face de obicei orice administrație? A emis o serie de circulări, câte una de fiecare comună, în totul zece mii de circulări și a cules, de la comune, în cazul cel mai fericit, tot atâtea circulări răspuns. Total 20.000 de circulări. Dacă socotim câte 15 grame circulara, putem spune că cu toate admirabilele intenții ale inițiatorilor, realizarea practică a acestei chestiuni s'a redus, până acum, la consumația a 300 kg. de hârtie.

Ce-a făcut pentru cea de a doua? Aceea ce face de obicei ori ce ministru: numește comisiuni care să studieze chestiunea.

O chestiune care a fost de multă rezolvată în țările civilizate și a cărei soluție o cunoștem, acum, la noi și începătorii, amatori de radio.

Rezultatul a fost că parlamentul s'a închis fără ca vre-o lege să-ăibă timpul să treacă.

Aceasta, cu toate că s'au depus toate stăruințele posibile de către personalul ce cunoștea atât chestiunea cât și importanța ei. Un singur lucru bun s'a făcut și trebuie recunoscut: s'a redus tariful vamal.

Dacă facem un bilanț al acestor evenimente putem trece la profilul radiofoniei:

Organizarea programelor, organizarea publicității, înființarea Asociației generale a ra-

dio-amatorilor, organizarea expoziției de radio și reducerea tarifului vamal.

La pierderi: amânarea legii radiofoniei, pentru viitoarea sesiune parlamentară.

Aceasta este, însă, o pierdere, care compensează toate avantajele obținute până acum, de oarece nimic nu poate să se desvolte decât sub ocrotirea unei legi raționale, iar nu sub absurditățile actualului regim radiofonic.

Concluzia acestui bilanț e simplă: Nu putem aștepta nimic dela oficialitate, pentru progresul radiofoniei: este o chestiune pe care n'a priceput-o nimeni, din căți s'au perindat, de 4 ani la cârma ei. Desvol-tarea radiofoniei nu poate veni decât de la colaborarea rațională a inițiativelor particulare: Societate de difuziune, asociații de amatori, organizațiile de presă. Acestea reunite, singure sunt în stare să forțeze mâna unei administrații ignorante și o pot determina să dea naștere la o lege rațională, care să rezolve complet încălcată problema a radiofoniei românești.

E. PETRAȘCU

Noui conferințe internaționale de radio

LA HAGA, BARCELONA ȘI MADRID
După Geneva, Bruxelles și Praga, se vor ține noi conferințe internaționale de radio la Haga, Barcelona și Madrid.

Cea dintâi va avea loc la Haga, între 18 Septembrie și 2 Octombrie, unde se ține acum conferința reparațiilor.

Lungimile de undă vor face obiectul principal al discuțiilor.

Americanii au un plan pe care vor căuta să-l impună, așa cum sunt specialiști și în planurile conferințelor financiare și politice.

Propaganda pentru răspândirea radiofoniei

Am arătat că Asociația generală a radiofoniștilor români, de su' președinția d-lui prof. dr. Hurmuzescu, va înființa echipe cari vor colinda țara, pentru a face propagandă radiofonică.

Cazinourile din stațiunile balneare din Franța, anunță pe rând spectacolele unei „trupe de radio-concerte pariziene”. Doi artiști colindă stațiunile de vilegiatură, iar o „trupă a prietenilor radiofoniei”, a făcut înconjurul Franței, parcurgând 25.000 km. cu o camionetă special amenajată pentru recepție.

Această trupă a vizitat peste o sută de radio-cluburi și peste două sute de asociații. Este timpul ca și la noi să înceapă o astfel de propagandă în provincie.

Asociației generale a radiofoniștilor români, îi incumbă acest rol. Am fi dornici să vedem o camionetă a acestei asociații, făcând înconjurul României, și ducând până în fundul Basarabiei și Maramureșului, vestea despre minunata invenție. Ei îi revine datoria de a învăța pe săteni să iubească radiofonia și tot ea ar putea organiza demonstrații radiofonice în orașele provinciale, care să dovedească în mod concret necredincioșilor, că radio e o invenție perfect pusă la punct, care procură foleose și delicii incomparabile.

**Sumarul acestui
număr se găsește
în pag. II-a**

S O S! Radiofonia a trecut...


...la Sănătatea Publică

„Cercurile culturale” și radiofonia la sate

O nouă lege care ajută răspândirea radiofoniei

Am arătat în numărul nostru importantă ce atribuie d. prim ministru Iuliu Maniu, sănătății sufletești a poporului. Concepția d-sale, că totul trebuie să concureze la asigurarea acestei sănătăți morale, pe lângă sănătatea fizică, a făcut ca cinematograful și radiofonia să fie trecute la secțiunea propagandei, înființată pe lângă ministerul sănătății publice.

Din aceeași concepție a izvorit și o altă lege, a „înființării de cercuri culturale pentru luminarea familiilor sătești”, care a fost votată în trecuta sesiune și va fi aplicată cu începere de la toamnă.

Această lege se referă indirect și la radiofonia, și privește în special capitalul răspândirii radiofoniei la sate.

În adevăr, „cercurile culturale”, ar putea să devină focare puternice de radiofonizare a țării.

Ce sunt însă aceste cercuri? Iată conținutul legii care le înființează:

Art. I. — Ministerul Instrucțiunii, fie singur, fie în colaborare cu alte instituții de cultură sau cu inițiativă particulară, va întemeia și organiza, treptat și în măsura posibilităților bugetare, cercuri culturale pentru luminarea familiilor sătești.

Art. II. — Aceste cercuri culturale au chemarea să răspândească prin pilde și prin cuvântul viu la șezători, reprezentații și alte petreceri morale, sfaturi și îndrumări pentru gospodărie, viața de familie, creșterea și educația copiilor, iubirea de țară și în genere pentru tot ceea ce constituie sănătatea fizică și morală a unui popor. Deasemeni vor stăruia să

provoace și să stimuleze dragostea de carte, stând la îndemână claselor populare în toate nevoile de cultură.

Ele vor fi conduse de învățătoare de Stat, dându-se preferință la alegerea acestora absolvenților școlii de misionare din Vălenii-de-Munte.

Art. III. — Cercurile culturale se vor înființa și întreține cu subvenții dela Stat, județ și comune, precum și cu cotizațiuni și donațiuni dela particulari.

Art. IV. — Un regulament va desvolta și preciza amănunțele de organizare și funcționare.

Am întrebat pe autorii acestei legi, de ce nu s'a profitat de proiectul de mai sus, pentru a se specifica în lege, că una din atribuțiile „cercurilor culturale”, este și răspândirea radiofoniei la sate?

Ni s'a răspuns că nu este nevoie să se treacă în mod special aceasta, de oarece atunci ar fi trebuit să se menționeze în lege, toate mijloacele de culturalizare a țării.

Legiuitorul nu a putut obliga în mod expres pe conducătorii cercurilor să recurgă la radiofonia, dar este evident că îndată ce mijloacele financiare ale cercurilor vor permite, ele nu vor neglija un mijloc de cultură atât de eficace, cum este radiofonia. Șezătorile acestor cercuri ar căpăta prin radio o atracție în plus, iar opera lor de propagandă ar fi mult mai eficientă.

De altfel, legea prevede organizarea de „reprezentații și petreceri morale, sfaturi și îndrumări pentru

(Continuare în pag. II-a)

SUMARUL

Partea redacțională și informativă

Un bilan; Tendințele radiofoniei în Statele Unite; 1 Septembrie; Conferințe internaționale de radio; Vom auzi postul Băneasa; Știri de pretutindeni; etc., etc.

Partea tehnică:

Transmisiunea imaginilor la distanță; Circuitul interflex; Sfaturi practice; Lexiconul radiofoniei; Istoria radiotehnicii; Revista revistelor; etc., etc.

Partea programelor:

Cuprinde programul complet și detaliat al postului București și al tuturor posturilor europene pe săptămână dela 11 până la 16 August.

1 Septembrie 1929

Toate împrejurările conlucrează pentru ca această dată să fie înscrisă cu litere luminoase în istoria radiofoniei române și să marcheze hotărârea de trecere spre progresul către care tinde omenirea.

1 Septembrie 1929! În această zi, pentru prima oară, undele tainice vor purta peste țări și mări graiul și cântul românesc realizând cea mai pașnică și sublimă propagandă românească.

Se va afla în lume, începând dela 1 Septembrie, de existența postului București, a unui post românesc — și astfel, țara noastră se va așeza la locul ce i se cuvine alături de celelalte țări, cari de mult și-au făcut din radiofonie un auxiliar de propagandă culturală, economică, politică.

Dar, data de 1 Septembrie 1929 va marca încă un eveniment menit să ne ridice în ochii lumii. În această zi, porțile parcului Carol din București se vor da în lături pentru a ne oferi prima expoziție românească de radio.

Alături de multă trudă, în împrejurări economice din cele mai vitrege; din inițiativa, pe riscul și cheltuielă particulară, această expoziție va însemna cea mai elocventă manifestare a poporului nostru care așteaptă de la radio atâtea lucruri bune.

Că acestui eveniment, chiar strădiniți să așezăm întreaga importanță, reșe de acolo, deși între 30 August și 8 Septembrie are loc marea expoziție anuală de radio din Berlin, pentru care stat și particulari fac pregătiri uriașe, deși între 27 Septembrie și 13 Octombrie Franța radiofonică prepară prima expoziție internațională de radio și industrii anexe în Magic-City, din Paris, — totuși industria străină, în frunte cu cea germană, se pregădește cu cea mai mare febrilitate pentru „prima expoziție internațională de radio” din București.

Ce altceva denotă aceasta, decât că țara noastră oferă un vast și rodnic teren pentru radio?

1 Septembrie 1929! Lansarea primului mare post de emisie românesc; înaugurarea primei expoziții românești de radio! Două evenimente, ambele covârșitor de însemnate pentru țara noastră ai cărei conducători considerau până mai ieri radiofonia — de ce să n-o spunem? — ca pe o născocire mai mult periculoasă decât utilă...

Ziarul „Radio și Radiofonia” care de la apariție a luptat pentru promovarea ideii radiofoniei în țara noastră, înțelege să acorde întreaga importanță marilor evenimente cari se apropie.

Ziua de 1 Septembrie 1929 va fi înscrisă în calendarul străduințelor noastre, ca o zi de sărbătoare.

Toate eforturile vor fi făcute, pentru ca să dăm, în această zi, ziarului nostru, aspectul cel mai fabric, cât mai sărbătoresc.

Toate forțele cari au contribuit la opera comună, își vor spune cuvântul, vor aminti calea parcursă și oprindu-se asupra evenimentelor pe cari eforturile tuturor ne-au învrednicit a le trăi, vor așterne năzuințele către viitor...

În ziua de 1 Septembrie 1929, ziarul „Radio și Radiofonia” va reflecta bucuria și satisfacția tuturor acelor cari și-au făcut din acest organ înaintașul credințelor lor.

GR. MATEI.

(Urmare din pag. I-a)

gospodărie, viața de familie, creșterea și educația copiilor, iubirea de țară și în genere pentru tot ce face constituie sănătatea fizică și morală a poporului.

Or, toate aceste puncte fac parte și din programul pe care postul Băneasa îl va emite înadins pentru săteni. Activitatea „cercurilor culturale” găsește astfel un puternic sprijin în radiofonie, pe când radiofonia găsește în aceste cercuri mijloacele de a pătrunde până în cele mai depărtate sate.

Sunt deci, doi factori de cultură, care trebuiesc să lucreze mână în mână.

AL. Bă.

Tendințele radiofoniei în Statele Unite

De curând a avut loc la Chicago o mare expoziție de T. F. F., organizată de „Radio-Manufactures Association”, care a înfățișat publicului ultimele „noutăți” ale constructorilor americani de materiale și aparate radiofonice. Această expoziție prezintă un deosebit interes pentru toată lumea, întrucât ne orientează asupra ultimelor tendințe ale radiofoniei în marea republică transatlantică. America, după cum se știe a fost întotdeauna o precursoră a inovațiilor mai îndrăznețe pe toate țărmurile tehnice și cu deosebire în direcția radio-technice unde perfecționările se succed într-un ritm vertiginos.

De astădată, ultima expoziție de radio din Chicago nu aduce nici o revoluție senzațională, ci reprezintă o simplă evoluție normală în sensul cunoscut al tehnicii americane.

Caracteristica expoziției o constituie în primul rând posturile cu alimentare totală, pe sectorul alternativ, care stăpânesc astăzi toată America.

Vechile aparate cu acumulatori și pile de curent sunt complet abandonate; poporul Yankeu, dornic de confort și comoditate, a adoptat numai receptorul, care se brânzează imediat la priză de curent, înlocuind ca o lampă portativă sau un fier de călcat electric. În aceste montaje cu alimentare totală pe sectorul alternativ, tensiunea de placă este obținută prin redresarea și filtrarea curentului. În ceea ce privește încălzirea filamentelor, există două categorii de lămpi: cele cu încălzirea directă și cele cu încălzirea indirectă. A doua categorie este cea mai întrebuințată în America, lămpile cu încălzirea directă nefiind folosite decât pentru ultimul etaj de joasă frecvență și sunt montate în push-pull. Între lămpile de înaltă frecvență predomină cele cu grătar de protecție, care de altfel sunt utilizate și ca detectoare și amplificatoare de joasă frecvență. Aceste lămpi cu grătar de protecție au devenit astăzi atât de populare în America, încât constructorii reușesc cu greu să facă față nemăratelor cereri ale amatorilor. Deaceia diferițele publicații americane, comentând tendințele ultimilor expoziții de radio, sunt unanime în a prezice că apropiatul sezon va fi al lămpilor cu grătar de protecție.

Cele mai de seamă progrese de înregistrat sunt în primul rând atenuarea șgomotelor caracteristice ale aparatelor alimentare pe sector și apoi o reducere considerabilă a prețurilor de vânzare.

Primul din aceste rezultate a fost realizat grație procedurii de redresare și filtrare a tensiunii alternative de încălzire a filamentului prin redresori cu oxizi și condensatori electrolitici uscați, procedeu introdus abia de câteva luni în America și care a dat rezultate mult superioare sistemului de încălzire indirectă, ce domina până de curând întreaga piață americană.

În ceea ce privește reducerea prețurilor aparatelor, ea se explică atât prin concurența foarte acută a fabricanților cât și prin ameliorarea metodelor de organizare a fabricației, care a condus la micșorarea prețurilor de cost. Lupta pentru prețurile cât mai joase este foarte aprigă și adeseori constructorii își bazează reclama produselor lor pe diferențe de câțiva cenți față de prețurile concurenților.

E drept că și această „efinătate” e absolut relativă și trebuie înțeleasă numai în raport cu modul general al prețurilor de pe piața americană și care sunt în general mult mai ridicate decât cele de pe piețele similare europene.

Astfel, Americanii consideră ca scump un aparat, care se vinde fără lămpi, cu mai mult de 200 dolari (33.000 lei) și socotesc ca efine posturile, al căror preț variază între 100—175 dolari (16.000—30.000 lei). E drept că posturile americane au o prezență extrem de elegantă, înfățișându-se adesea ca adevărate piese de mobilă. Un alt factor care distinge posturile scumpe de cele cu preț mai redus este și calitatea amplificatorului de joasă frecvență și absența șgomotelor caracteristice sectorului alternativ.

Deși densitatea considerabilă a stațiilor de emisie americane, concentrată pe o gamă relativ restrânsă de lungimi de undă (200—600 m.) ar impune în mod firesc utilizarea receptorilor celor mai selectivi, totuși aparatele bazate pe principiul schimbării de frecvență sunt departe de a domina piața, cum este cazul în unele țări din Europa. Pe de altă parte superheterodinele americane, nu utilizează schimbarea de frecvență prin bigrilă, ci aparțin în general tipului cu oscilatoare separate.

Controlul intensității de audiere le efectuează de preferință în etajele de înaltă frecvență și nu în cele de joasă frecvență, cum este uzul la tipurile europene. Lămpile de joasă frecvență sunt construite în modele noi, foarte îngrijite și perfecționate și permit realizarea unor audiții foarte curate și puternice, fără utilizarea unei tensiuni anodice excesiv de ridicate. Prețurile lor s-au redus cam la jumătate din prețul tipurilor similare din sezonul trecut.

Ceea ce isbește cu deosebire când examinezi schema unui post modern de recepție americană este în primul rând complicațiile lui aparente, datorită numărului excesiv de condensatori și bobine de șoc. Acest mare număr de organe, destinate să asigure o perfectă stabilitate a montajului sunt necesitate de numărul considerabil al etajelor de înaltă frecvență întrebuințate, care se ridică de o-

bicei în număr de trei până la patru.

În ceea ce privește modelele de haut-parleururi, ele aparțin în general tipului electrodinamic, care s'a impus prin calitățile lor superioare (ele sunt furnizate fie izolate fie cu ecranele lor de lemn cizelate cu o deosebită eleganță. Alimentarea câmpului lor magnetic are loc tot dela priză de curent, redresarea curentului alternativ obținându-se în general cu ajutorul unui aparat cu oxid de cuprin.

Acest curent nu mai trece însă printr'un filtru, din care cauză audierea prezintă uneori anumite foșnete caracteristice. Prețul haut-parleur-ului electrodinamic este destul de efțin, chiar și în comparație cu prețurile europene. Într'adevăr se poate găsi un foarte bun model electrodinamic pentru apartament numai cu vre-o 30 dolari (5.000 lei).

Tipurile de doze electrice cu amplificatori speciali alimentați pe sector și destinați pentru reproducerea electrică a plăcilor de gramofon sunt foarte numeroase, variate și bine studiate.

Unele receptoare comportă și jack special pentru „televiziune” destinate recepției emisiunilor de imagini animate, care însă n'au eșit încă cu adevărat din faza laboratorului, pentru a intra definitiv în domeniul public.

Acestea sunt în linii generale tendințele caracteristice ale radiofoniei americane, care se pot desprinde din examinarea ultimei expoziții din Chicago.

I. S.

Teatrul la radio

Vineri, postul București a înscris în programul său *Cyrano de Bergerac*.

Teatrul colaborează tot mai mult cu radio. Bucureștii au obținut succese evidente cu *Săptămâna luminată* și *O cerere în căsătorie*.

Stațiunile germane cu făcut totdeauna un loc însemnat pieselor de teatru în programele lor.

În ultimii 6 ani, studiourile berlineze au difuzat 124 piese, dintre care: 57 tragedii, 31 comedii, 12 drame lirice, 7 drame radiofonice, 17 piese diverse.

E interesant de notat că dramele lirice au obținut cel mai mare succes.

Ce ar fi dacă ar încerca aceasta și Radio-București?

În Anglia, teatrul radiofonic s'a impus atât de mult, încât criticii dramatici publică cronici speciale în ziare, despre aceste emisiuni. Și criticii germani au început să se ocupe astfel de teatrul radiofonic. *Berliner Tageblatt* are o cronică teatrală radiofonică regulată.

Dese concursuri se organizează, pentru compunerea pieselor scrise în mod special pentru radio, ca să se vadă care se adaptează mai bine microfonului. Credem că cu începere dela toamnă și Radio-București ar trebui să dea un astfel de impuls literaturii dramatice originale și începutului teatrului radiofonic românesc.

La un astfel de concurs, în Germania a fost laureat poetul Rudolf Leonhard, cu opera *Orpheus*.

Premiul a fost de 3000 mărci, adică 120 de mii lei de-ai noștri. Dar poezii și compozitorii români, s'ar mulțumi și cu mult mai puțin...

Vom auzi „Băneasa”...

În reportajii publicate în numeroasele noastre trecute, am arătat pas cu pas progresele construcției și instalațiilor postului de emisie dela Băneasa.

Am dat de asemeni, datele probabile ale deschiderii postului și inaugurării oficiale.

Aceste date, au fost amânate de vre-o două ori; nerăbdarea cu care amatorii așteaptă noile emisiuni, este mare.

Data începerii emisiunilor unei stațiuni atât de importante, cum este cea dela Băneasa, depinde de numeroși factori, dintre cari, unii, destul de subtili, pentruca să împiedece o prea mare precizie, în fixarea unui moment sigur. Deaceia, am dat numai date probabile.

În prezent, progresul făcut de stațiunea Băneasa este evident: instalația aparatelor este completă și se trece curent prin fiecare panou în parte, pentru a se verifica aparatele. Cele ce nu vor corespunde la perfecție așteptărilor, vor fi înlocuite. Nu sunt excluse deci noi lucrări, pentru perfecționarea instalației.

Această grijă ca începutul emisiunilor să se facă în condițiuni ireproșabile, este justificată de faptul că de acum emisiunile noastre nu vor mai fi auzite numai de o parte din țară, ci de întreaga Europă.

Un continent e atent să audă glasul României, și atenția unora nu este deloc binevoitoare. La răsărit, Moscova construiește unul dintre cele mai puternice posturi din lume, la apus Ungaria emite cu o putință de 20 kilovați.

Rep.

MARELE EVENIMENT RADIOFONIC !

SE APROPIE !

1-20 SEPTEMBRIE

EXPOZIȚIA Internațională de RADIO

IN PARCUL CAROL

Ultimele perfecțiuni în materie de radio

Două cuvântări la radio

Săptămâna trecută la microfonul postului din str. Berthelot au vorbit două stele ale ecranului: Marcella Albani și Marion Gerth. Speechul uneia a fost în limba germană, Marcella Albani a vorbit în franceză. Nu toată lumea a putut pricepe spusele lor. Am socotit deci interesant să redăm aceste cuvântări în traducere:

CE-A SPUS MARCELLA ALBANI

Doamnelor și domnilor,
După ce m-ați văzut de atâtea ori fără să mă puteți auzi, direcțiunea stațiunii de radiodifuziune vă oferă posibilitatea de a mă auzi, fără să mă vedeți.

Am acceptat această amabilă invitație, cu multă bucurie, căci după 2 săptămâni de când mă aflu între voi, am ajuns la convingerea că mă adresez unor prieteni.

Despre ce vreți să vă vorbesc? Despre mine? Dar mă cunoașteți: sunt brună ca

CUVÂNTAREA DOMNIȘOAREI MARION GERTH

Iubiți Radiofoniști,

Când am primit invitația postului de radio, de a vorbi publicului românesc, întrebai despre ce oare aș putea să vorbesc. Mi s'a răspuns să vă povestesc viața mea.

Ce aș putea să vă spun despre mine? Sunt atât de tânără! Cu toate că am jucat până acum 2 roluri importante, am deabia 18 ani.

Inchipuiți-vă cât de mult m'am necăjit, când am observat că autoritățile patriei mele, în loc să mă treacă în pașaportul meu ca stea de cinema, m'au înscris ca bacalaurată. După cum vedeți vă vorbește o mică școlăriță. Despre viața mea de până acum nu vă pot spune lucruri interesante. Nici o aventură mare, nici un eveniment tragic, nici o dragoste nefericită.

Când am fost angajată pentru un film românesc, am întrebat dacă eu ca germană nu o să mă ciocnesc de sentimente neprietenești din partea publicului românesc. Mi s'a dat asigurarea că germanii sunt primiți în România, tot atât de bine ca toți ceilalți străini. Trebuie să recunosc însă, că am fost cu totul pentru războiul mondial. Aveam pe atunci 3 ani.

Acum însă destul despre mine. Să vorbim despre altceva și în special despre filmul românesc.

E foarte greu pentru o artistă să vie într-o țară străină și acolo să intruchipeze o figură autohtonă. Sper însă că publicul va fi mulțumit cu mine. Sunt entuziasmată atât de rolul meu cât și de romanul d-lui Sadoveanu. Acestui film îi datorez faptul că am cunoscut o țară atât de frumoasă și oameni atât de simpatici. Voi lăuda în toate părțile frumusețea României și ospitalitatea românilor, și voi fi crezută, căci se știe că copiii mici nu mint.

De altfel iubesc România pentru că are o mare asemănare cu mine: amândouă suntem în primăvara vieții și înaintea noastră stă un viitor strălucit.

La revedere — scumpi auditori pentru la toamnă, când filmul va fi gata. Bucuria întâlnirii mele cu publicul românesc nu va fi din păcate nicodată completă: căci acum mă auziți fără să mă vedeți și atunci mă veți vedea, fără să mă auziți.

TRIBUNA LIBERĂ

Reinsumarea radiofoniei

Ultimile sbateri, sau desbateri ale parlamentului ni-au rezervat o surpriză senzațională, care — în termeni lapidari de gazetă — a fost astfel anunțată:

„Radiofonia a trecut dela ministerul comunicațiilor la acela al sănătății publice și ocrotirilor sociale”.

Această noutate a răscolit în mine din nou toate acele sentimente ciudate, pe care le credeam înfășurat amuțite, — cel puțin acum pe timpul vacanțelor, — și m'a pus serios pe gânduri.

M'am întrebat în primul rând: „Dece oare, radiofonia n'a putut să stea și mai departe sub seutul ministerului comunicațiilor, unde nu mânca nici o pâine și unde umila ei existență nu jena absolut pe nimeni?”

Dece a fost nevoie, ca acest dosar prăfuit și ros de șoareci să fie scos deodată la lumina orbitoare a zilei și transportat cu atâta alai, la un alt minister, spre a fi pus acolo, din nou, într'un raft, în care desigur vor mai aștepta destule alte dosare, tot atât de actuale?”

Prin „trecerea” aceasta, s'a ținut oare să se demonstreze amatorilor de radio, că chestiunea radiofoniei este mereu ținută în „evidență”, că forurile noastre competente — și care foruri nu sunt la noi competente? — o au sub ochi, pentru a se ocupa ocazional de ea?

Sau poate, ministerul ocrotirilor se va arăta mai ocrotitor cu radiofonia, decât departamentul comunicațiilor, care are în grija lui atâtea alte mijloace de comunicație, încât nu este avizat numai la cele fără fir?

Gurile rele au profitat de ocazie, susținând că la sănătatea publică, radiofonia va fi supusă unui tratament radical de întinerire a la Voronoff, pentru că la toamnă să apară tânără și sglobie, în fața publicului.

Punându-mi toate aceste întrebări, trebuie să recunosc, că nu prea am găsit la ele răspunsuri potrivite, care să justifice în deajuns „trecerea”.

Un personagiu politic cu foarte mare greutate a căutat să motiveze necesitatea „trecerei” și importanța acestei reinsumări a radiofoniei, dar ceea ce eminentul bărbat de stat a căutat să ne demonstreze, poate avea cel mult o valoare teoretică, nicidecum însă una practică.

Aceasta, în primul rând, fiindcă radiofonia nu este, la noi, în țară, ceva bine definit și încheiat, ci numai un termen tehnic, care așteaptă să capete deabia o formă vitală și un înțeles practic.

N'ar fi oare cel puțin prematur să ne ocupăm de botezul copilului, să-i căutăm un naș și un nume dragă, înainte ca noul născut să fi văzut lumina zilei?

Tot așa și cu biata radiofonie: o lume întreagă se frământă în jurul ei, oamenii cei mai serioși o tratează ca atare, alții mai puțin serioși la fel, — și când te uiți mai bine și cauți să vezi mai de aproape obiectul acestor preocupări minuoase, trebuie să constăți, că teoreticienii noștri de toate categoriile au zărit cu ochii liberi o planetă, pe care nici astronomii le meserie nu o văd, decât cu lunete puternice...

Căci, atâtea timp cât nu există la noi o lege fundamentală și inteligentă a radiofoniei, această trebuie considerată ca ceva aproape inexistent și oricât am căuta să ne ascundem, în dosul degetului, sforțările noastre vor rămâne fără rezultate practice, iar furtuna deslănțuită într'un pahar cu apă, va arăta numai naivitatea noastră notorie, în materie de radiofonie.

În astfel de împrejurări și privită din punct de vedere pur rațional, transplantarea radiofoniei românești, dintr'o curte cu nisip într'o altă cu pietre, nu poate echivala decât cu un exces de zel administrativ, — fără cea mai mică importanță.

Iar dacă preocupările noastre din prezent au ca țintă rânduirea viitorului, mai mult sau mai puțin depărtat, aceasta dovedește că

nu suntem oameni tocmai prea activi, fiindcă uitându-ne mereu la stele, uităm de pământul, care trebuie să ne fie mai apropiat ca luna sau Marte.

Statul quo al radiofoniei a rămas același și chiar dacă undele hertziene vor fi de acum înainte nevoite să treacă pe la ministerul sănătății, radiofonia va rămâne și mai departe un bolnav astmatic, transportat cu precauțiune dela un spital la altul, — ca să fie în nota ministerului, la care a ajuns.

De altfel rămâne încă de constatat, dacă doctorii titrați dela Sănătatea și Ocrotirile sociale, vor fi mai dibaci și mai specialiști în materie de radiofonie, decât colegii lor ocazionali, dela comunicații Nv sardluu! dat dovadă de abilitate și siguranță în manipularea instrumentelor chirurgicale radiofonice.

Astfel reinsumarea radiofoniei pe timpul vacanțelor și a căldurilor caniculare de acum, mi se pare un act de împietate și o pus noțiunilor elementare de sănătate publică.

Lăsați deci, domnilor, vă rog, radiofonia să se odihnească deocamdată în liniște, fie sub țărâna ministerului comunicațiilor, fie sub cea a Sănătății publice și a Ocrotirilor sociale.

Cred că strand-ul prezintă acum o mai mare actualitate. C. M.

Radio-Agricoli

Anul trecut, America a luat inițiativa organizării de emisiuni speciale, pentru agricultori. Cât de necesare ar fi astfel de emisiuni pentru țara noastră, am arătat în repetate rânduri.

Companiile americane de broadcasting, a-nunță acum că va da emisiunilor agricole o dezvoltare și mai mare, deoarece primele experiențe au dovedit rolul important pe care radiofonia îl joacă în domeniul agricol.

În clipa de față, 250 stațiuni din 600 câte au Statele Unite, difuzează zilnic informațiuni economice, interesând pe fermieri și pe agricultori; 111 dau cursurile pietelor și 192 prevederile meteorologice.

Este de notat că guvernul nu cheltuește nici un ban cu aceste emisiuni.

De acord cu Federația fermierilor care posedă poate un milion de membri, stațiunile vor emite zilnic causerii și conferințe cu subiect agricol.

După planul stabilit, vor fi consacrate șase zile pe săptămână, câte 45 minute, acestor emisiuni speciale.

În special pentru țara noastră, radio-agricol ar umplea o lacună gravă a satelor. Guvernul, prin glasul autorizat al d-lui ministru Mihalache, a anunțat un întreg program de „industrializare” a cultivatorilor, de sporire a producției agricole și mai ales de fomarea educației agricole a sâtenilor improprietățiți.

Chiar în recenta sesiune, parlamentul a votat legi pentru organizarea învățământului agricol.

În adevăr, ceea ce lipsește satelor noastre este o agricultură rațională, mecanizată, cu randament maxim. Lipsește o educație agricolă în acest sens.

Or, radiofonia ar fi cel mai bun profesor, pentru a umple această lacună și a instrui pe sâteni, cum pot să-și cultive rațional ogoarele și cum pot spori producția.

De aceea, am considerat totdeauna introducerea radiofoniei la sate, ca o necesitate imperioasă pentru țara noastră de plugari analfabeți.

Fie ca îndrumătorii destinelor țării să înțeleagă aportul extraordinar pe care l-ar aduce un radio-agricol românesc, nu numai pentru agricultori, dar pentru îmbunătățirea situației financiare în general.

A. B.



românele și frumoasă ca și ele. De altfel, doamnelor, sunt sora d-voastră pentru că sunt italiancă. Am 26 ani și nu sunt deloc sentimentală. În ceea ce mă privește, cred că inima învăluită de focul artei, devine străină tuturor sentimentelor de dragoste. Asemănător de altfel cu locurile atinse de trăsnet, unde cel vechi nu îndrăsniau să clădiască și nici să meargă. Filmez de 10 ani și cunosc prin această meserie și munca obositoare și recompensele nobile. Rolul meu preferat? Dar e acela la care tocmai lucrez, pentru că prin el simt dureroasa voluptate a creației, și fiindcă fu vorba de acest rol: sunt încântată că joc într'un film luat din romanul d-lui Sadoveanu.

Dar am vorbit destul despre mine. Doamnelor și domnilor, grație meseriei mele am văzut multe țări, ei bine vi-o spun sincer, fiți mândri de țara voastră. E bogată, e frumoasă, e minunată. Cunosce acum poporul român, dulce și holărit, resemnat și plin de speranțe, și știu că România poartă în ea conștiința și puternică, această voință de perfecțiune de unde este născută și formată în cursul secolelor.

Doamnelor și domnilor, peste câteva zile vă voi părăsi, dar vouă lua cu mine o amintire neștersă de simpatia pe care mi-ați dovedit-o atât de frumos. Din toată inima vă spun acum, la revedere.



nești din partea publicului românesc. Mi s'a dat asigurarea că germanii sunt primiți în România, tot atât de bine ca toți ceilalți străini. Trebuie să recunosc însă, că am fost cu totul pentru războiul mondial. Aveam pe atunci 3 ani.

Acum însă destul despre mine. Să vorbim despre altceva și în special despre filmul românesc.

E foarte greu pentru o artistă să vie într-o țară străină și acolo să intruchipeze o figură autohtonă. Sper însă că publicul va fi mulțumit cu mine. Sunt entuziasmată atât de rolul meu cât și de romanul d-lui Sadoveanu. Acestui film îi datorez faptul că am cunoscut o țară atât de frumoasă și oameni atât de simpatici. Voi lăuda în toate părțile frumusețea României și ospitalitatea românilor, și voi fi crezută, căci se știe că copiii mici nu mint.

De altfel iubesc România pentru că are o mare asemănare cu mine: amândouă suntem în primăvara vieții și înaintea noastră stă un viitor strălucit.

La revedere — scumpi auditori pentru la toamnă, când filmul va fi gata. Bucuria întâlnirii mele cu publicul românesc nu va fi din păcate nicodată completă: căci acum mă auziți fără să mă vedeți și atunci mă veți vedea, fără să mă auziți.

Expoziția de radio

NOUI AMĂNUNTE

În Parcul Carol, activitatea este în toi. Se amenajează pavilioanele și se fac grandioase pregătiri pentru reușita cât mai măreață a Expoziției Internaționale de Radio.

După cum am anunțat în reportajele noastre anterioare, numeroase case străine, americane, germane, franceze, olandeze, italiene, austriace, participă la expoziția română de radio, dovedind astfel importanța terenului pe care îl prezintă țara noastră pentru radio.

La expoziție, pe lângă că vor participa casele cele mai însemnate de radio din străinătate, se anunță și vizita a numeroși fabricanți, ingineri și tehnicieni renumiți cari vor veni în persoană la București, unii ca să pună personal la punct aparatele și să facă demonstrații în zilele dela 1—20 Septembrie, alții pentru a studia la fața locului po-

sibilitățile comerciale în vederea aducerii în țară a celor mai nimerite aparate.

După cum am mai arătat, amatorii de radio din provincie vor avea avantajul unei reduceri de 50 la sută pe c. f. r. la întoarcere pe tot timpul duratei expoziției. E nevoie, însă, ca vizitatorii să păstreze bilețul de tren cu care sosesc în Capitală, pe baza căruia se acordă reducerea.

S'au început lucrările pentru luminarea multicoloră a cascadei din Parcul Carol, precum și a lacurilor. Se amenajează de asemeni jocuri luminoase de ape.

Toate pavilioanele și standurile expoziției vor fi prevăzute cu instalații de telefon, pentru a se da posibilitate expozanților cât și vizitatorilor de a fi în permanent contact cu orașul.

În vederea acestui scop comercianții expozanți sunt rugați să ia de urgență înfelegere cu biroul Expoziției.

gm.

1—20 SEPTEMBRIE

EXPOZIȚIA

INTERNATIONALA de RADIO

În Parcul Carol

cu participarea caselor mondiale de Radio



Știri de pretutindeni

În programul de Marția trecută, postul București a intercalat o interesantă conferință a d-lui Gane, despre bătălia dela Mărășești, pentru comemorarea a 12 ani, dela marea victorie românească din 1917.

Referindu-se la remarca ce făceam într-un număr trecut, că sunt scriitori sau conferențieri, cari repetă la microfon ceea ce au mai publicat, mai mulți amatori roagă direcțiunea programelor, să intervină în acest sens pe lângă cei ce nu dau lucruri inedite la radio.

„Noi nu plătim taxele — ne spun amatori, — pentru că d-nii conferențieri și literați, să ne debiteze ceea ce au mai publicat în reviste și ziare, proză pe cari uneori am citit-o de câte două-trei ori până acum, tipărită în mai multe publicațiuni”.

Am urmărit cu plăcere progresale orchestrei-radio și tendința ei constantă de a se adapta cât mai mult exigențelor microfonului.

Duminica trecută, orchestra-radio a dat un concert de dimineață, apreciabil din toate punctele de vedere.

În special cele trei piese simfonice din „Stabat Mater”, de Rossini, au plăcut amatorilor, cari transmit orchestrei odată cu felicitările lor, dorința de a le bisa.

Studio-ul devine, pe aceste vremuri de caniculă, o cameră de tortură. Nu se poate deschide, în timpul emisiunilor, nici un geam, deoarece zgomotele din afară ar turbura emisiunea. Și atmosfera se încinge, ca într-o etuvă. E un rău fără leac.

Muzicanții es din studio, leoracă, de parcă ar fi dintr-o baie de aburi. Cei ce compun fanfara militară, au vestoaiele ude de sudoare. Iar Marcu, corpulentul dirijor, al excelentei orchestre cu aceleași nume, conduce într-un costum redus, ca de strand. Ținuta salvatoare, în studio, ar fi în adevăr costumul de baie, dacă s-ar putea îngădui. Cum însă artiștii riscă să se întănească cu soprane sau pianiste, ei sunt uneori nevoiți nici haina să nu și-o scoată.

Doamnelor, fie-vă mila de supiciul sexului urât; și permiteți-ne să ne scoatem haina. În streinătate, nu numai în studiouri e permis această, dar și pe stradă, în cafenele, tramvay, în trenuri...

Duminica trecută, programul postului București, conținea și emisiuni de plăci de gramofon.

Trebue să recunoaștem societății de radiodifuziune, efortul ca astfel de emisiuni să fie cât mai perfecte.

La un moment dat, a existat la societate, teama că plăcile de gramofon ar scădea nivelul programului și ar putea îndepărta pe amatori.

Multumită, însă emisiunilor ireproșabile din punct de vedere tehnic și plăcilor alese cu mult gust din punctul de vedere muzical, aceste emisiuni au reușit să se impună și să devină un punct de atracție în program.

De o sonoritate puternică și curată, plăcile fac posibil un astfel de reglaj al receptorului, încât nu se poate deosebi bucata muzicală reproducă de pe un disc, de aceeași bucata cântată la microfon de muzicanți în carne și oase.

Or, e inutil să insistăm asupra folosului ce prezintă o astfel de... performanță: după cum arată și d. Aderca, amatorii vor putea asculta astfel, pe cei mai mari cântăreți ai lumii, și cele mai de seamă orchestre.

Desigur, că societatea de radiodifuziune care nu se dă în lături dela nici un efort pentru perfecționarea programelor, va stăruie pe calea emisiunilor de gramofon.

În fine, în seria de plictisitoare conferințe, amatorii au putut auzi Marția trecută o conferință în adevăr interesantă și instructivă, la Radio-București: Moș Delamare a vorbit despre NAUFRAGIL.

Cele spuse și modul cum au fost spuse, de Moș Delamare, ar trebui să fie un exemplu de conferință radiofonică, ce se adresează miilor de amatori, de toate condițiile sociale și intelectuale.

În special impresionante au fost pasagiile în care conferențiarul a evocat eroismul telegrafistului și căpitanului ce mor pe vasul care se scufundă la postul lor.

O altă dovadă de răsunet pe care îl are expoziția peste hotare, este că și căile ferate străine acordă reduceri pe cale ferate, atât pentru călători cât și pentru mărfuri.

În ultimele zile a venit știrea că Germania acordă și ea o reducere de 50 la sută călătorilor cari se întorc de la Expoziția de radio din București.

Unii amatori găsesc că postul Berthelot, în dorința lui de a da muzică foarte aleasă, neglijează șansonetele la modă. Direcția programelor, ar putea interveni pe lângă domnii artiști, să se coboare câteva minute din sfera înaltă a operelor, la șansonetă, făcând concesii gustului public. În adevăr, d-na Aricescu de pildă, nu a pierdut nimic din admirația publicului, din potrivă, când tând pe lângă câteva arii din opere, Ich Küsso ihre Hand Madame.

„Ramona, vrem Ramona!” ne scriu amatorii...

În definitiv, radiofonia se adresează marelui public, și treburile lui: jazz-ul Cărbuș și orchestra Marcu sunt foarte apreciate.

De aceea, credem chiar, că oarecare literatură prea alambicată sau cronici prea puțin amuzante pentru marea public, sunt, la microfon, deplasate. Radiofonia nu se adresează celor șase esteți dela Capșa, cari se hrănesc cu poeme în proză, scobitori cu apă și teorii elucubrante asupra poeziei. Există o literatură care nu comunică cu publicul. Pentru radio, ea este un non-sens.

Și de aceea, odată cu șansonetele la modă și jazz-ul, propunem ca mijloace de atracție a abonților, proză ușoară, spirituală, interesantă. Toate acele greoaie alambicaje stilistice și comentarii supraînchinate, să le lăsdăm revistelor și bisericuțelor literare.

Nivelul intelectual și literar al emisiunilor? Dar sunt siguri domnii ce debitează asomante gândăvele literare, de nivelul înalt al elucubrărilor lor ucigătoare?

Trec prin fața microfonului și scriitorii de talent. Dar opera lor numai citită, poate da toate nuanțele de gând și imagine din care e țesută. Debitată nazal, pe un ton vulgar de însuși autorul, sau punctată de paraziți, ea nu mai dă decât dorința de a nu te mai întâlni niciodată cu pagina sau cu „sfertul de oră” al aceluși scriitor...

Amatorii ne semnalează că d. St. Constantin, baritonul care a cântat la radio săptămâna trecută, are o voce foarte radiogenică. Poate că-l vom mai auzi.

Vasul Bremen, care a bătut recordul Mauritaniei în traversarea Atlanticului, și-a emis toate fazele raidului.

Bremen are un emițător de 3 Kilowați care emite pe orice undă, între 500—3000 metri. Pentru transmisiuni la distanțe mari, servește un emițător pe unde scurte, de 0,7 Kw. Pentru coaste, vasul are un post de emisiune de 0,25 Kw., care operează pe o bandă de 600—800 metri. Un al patrulea emițător servește numai în caz de pană.

Pentru recepție, Bremen se folosește de 7 aparate. Unul din ele este reglat pe 300 metri în mod permanent, pentru apelurile SOS. Celelalte captează emisiunile făcute pe 120—25.000 m.

Antenele sunt prinse de două catarge, distanțate cu 170 m. între ele.

Stațiunea Bordeaux Lafayette își va spori cu începere din Octombrie, ușița la 30 kilowați.

Vom auzi deci și postul Bordeaux în România.

Germania a consacrat 200 milioane radiofoniei, în bugetul său pe 1929.

Elveția a votat 2 milioane franci elvețieni, pentru reorganizarea radiofoniei. Statul român n'a votat până azi nici un ban pentru răspândirea radiofoniei.

Elveția va construi două stațiuni, a 45 kw. și 16 kw., una pentru Elveția germană, cealaltă pentru Elveția franceză.

În jurul acestor stațiuni vor gravita altele de releu, până la o jumătate de kilowat, ce vor deservi localitățile ascunse după munți sau în păduri.

Inginerul rus Gordejef a descoperit o zonă de tăcere în ce privește undele scurte între Odesa, Batum și Feodosia (Crimeea). În această zonă nu se poate recepționa nici o emisiune pe unde scurte.

Inginerul rus a instalat un post de emisiune de 50 wați pe un vas, și navighează pe Marea Neagră, emițând continuu pe unde de 40 și 20 metri, pentru a obține delimitarea zonei de tăcere.

Aviz amatorilor cari vor să-l recepționeze...

Pasagerii unui avion, care sbura la câteva mile de Chicago, pe lângă plăcerea de a admira din avion finiturile acelea superbe, au avut și o altă plăcere mai mare, de a asista la reprezentarea unui Film sonor transmis prin radio, dela Chicago.

Poetul Bacovia închină versuri emoționante, fanfarei militare ce „trist cântă” în grădina publică a orașului său natal din provincie.

Dar în spiritul public, sonoritatea excesivă a muzicii militare, e privită uneori cu ironia pe care esteții o au pentru ceea ce ei numesc „vulgar”, chiar atunci când e numai „popular”.

La radio însă, sonoritatea excesivă triumfă a muzicii militare, se îndulcește. Reglajul receptorului permite infinite dozări și prinde tot felul de nuanțe.

De aceea, sunt mulți amatori cari recepționează concertul din fiecare Sâmbătă al muzicii militare, nu numai în admirabile condițiuni de sonoritate, dar și ca pe o muzică destul de aleasă.

De altfel, concertele de până acum au fost executate și transmise ireproșabil, așa că mulți amatori ar primi cu plăcere, să audă muzica militară mai des.

Ministerul de războiu care prin organele sale, a prigonit până acum atât de aspru radiofonia, ar putea să pună la dispoziția postului București, echipele de instrumentaliști militari necesare.

În parlamentul englez, un deputat a interpellat guvernul, dacă nu crede că e momentul înființării unui serviciu public de tele-fotografii, între Anglia și continent.

La noi, nu s'a găsit nimeni, care să intrebe guvernul ce are de gând cu legea radiofoniei. Faptul că statul radiofoniei franceze nu va fi votat decât în 1930, nu e o scuză...

Postul de emisiune din Riga, care lucrează actualmente pe unda 525 m, cu o putere de 3 kw. va fi amplificat în scurt timp la 6 (șase) kw.

Unele posturi streine au emis cu un succes extraordinar romane-foileton, de mare senzație, cu „va urma”.

Amatorii sunt puternic atrași de astfel de emisiuni, care fac mai ușoară digerarea conferințelor lugubre de serioase, emise în scop de propagandă educativă sau instructivă.

Creдем că, pentru radiofonia românească ce se află la începutul ei, un roman de aventuri nu ar scădea nivelul programului postului din str. Berthelot, ci ar fi un excelent mijloc de atracție a amatorilor, spre emisiunile românești.

Contenciosul ministerului instrucțiunii publice din Franța, a decis că posturile de radio trebuie să plătească remunerație, profesorilor universitari, ale căror cursuri le transmit. Aceste drepturi de autor, se ridică la o sumă fixată de însuși profesorul al cărui curs e difuzat.

În Siberia, guvernul sovietic ridică o stațiune de 75 kw., care va costa un milion de ruble.

În Statele-Unite sunt azi 9 milioane aparate de recepție. În 1928 erau 7 milioane 500.000, iar în 1922 numai 60.000.

Anul trecut s'au vândut 50 milioane de lămpi în valoare totală de 110 milioane 250.000 dolari.

S'au exportat aparate și piese de 11 milioane dolari.

Corpul de armată al semnalizărilor din Statele-Unite organizează un sistem de comunicații asigurate exclusiv de amatori, care ar înlocui serviciile publice, în caz de inundații, etc.

Transmitem această idee Asociației generale a radiofonistilor români.

S'a constituit o societate franceză pentru fabricarea filmelor vorbitoare, Compania Radio-Cinema, — cu 120 milioane franci capital.

În curând va fi sărbătorit cinquantenarul inventării lămpii electrice prin incandescență, careia T. F. F. îi datorează atât de mult.

În adevăr, la 21 Octombrie 1879, Thomas Edison reuși, în misteriosul său laborator, să aprindă cea dintâi lampă electrică prin incandescență, care dură 45 de ore consecutiv.

Pentru a sărbători această aniversare, Americanii vor pune pe Edison, la 21 Octombrie 1929, să întoarcă un buton, care va stinge toate lămpile electrice din Statele-Unite.

Cifra afacerilor radiofonice se ridică anual în America la 600 milioane dolari. Stațiunile americane plătesc anual 15 milioane dolari retribuțiuni artiștilor ce trec prin fața microfonului!

La Milano se va construi un post de 20 kw., iar la Neapole unul de 7 kw.

Radio-Barcelona emite Duminică 11 August, ora 11 dimineața, muzică românească executată de Grigoraș Dinicu, orchestra Marcu, muzica reg. 2 vânători și un taraf de lăutari.

Concertul se compune dintr-un potpourri național, Ciocârlia, Brăulețul, sârbe, hore și doine românești.

La Cesky Brod (25 km. de Praga) se construiește în Cehoslovacia un post puternic de emisiune.

Camerele de comerț din Franța dau cea mai mare atenție radiofoniei. Pentru Camerele de comerț din România, radiofonia, nu există.

Camera de comerț din Lyon a adoptat un raport cu privire la statutul radiofoniei, cerând printre altele ca aceste Camere să fie reprezentate în administrația radiofoniei.

La laboratorul din Shenectady s'a instalat o antenă specială, pentru ameliorarea comunicațiilor cu expediția Byrd.

Un automobil a fost furat în Scoția, la ora 1 și 5. Știrea fu difuzată prin postul de radio al poliției. Mașina a fost regăsită la ora 1,15.

Mai multe companii de taxiuri din Londra au obținut autorizația de a instala pe mașini posturi cu unde scurte, ce permit șoferilor să fie în permanență în legătură cu șefii de grupuri.

Stațiunea Vaticanului va emite informațiuni catolice în diferite limbi, concertele dela Capela Sixtina și ceremoniile dela Sf. Petru.

Circulă zvonul curios că nici-o altă stațiune — probabil catolică, — nu va mai emite, în timpul emisiunilor papale.

Un tren ce leagă Chicago de coasta Pacificului, are un vagon de dancing, unde se dansează după muzica unui aparat de radio.

În alte trenuri se dau concerte radiofonice și noutățile burselor pentru oamenii de afaceri.

În Germania, expresul Colonia-Frankfurt-Munich, a fost de asemeni prevăzut cu radio.

Noul post Morawska-Ostrawa, este un post ceh. El lucrează pe 263 m. lungime de undă și unii îi atribuesc o puțință superioară lui Pérby (Bratislava). Are 10 kw.

Între câteva delicioase opere executate Marți seara de orchestra-radio a postului Berthelot, d-ra Marcela Albani, cunoscuta artistă de cinematograful, a adresat amatorilor Bucureșteni la microfon, cuvinte al căror conținut cordial, a făcut pe amatori să găsească plăcută, franceza aproximativă.

S'a anunțat de curând că s'a realizat televiziunea colorată și cinematograful la domiciliu, prin transformarea razelor luminoase ale cinematografului, în unde hertziene și invers.



E vesel...

căci și-a reținut
UN STAND

La EXPOZIȚIA de RADIO

Carnetul bunului radiofonist

Emisia postului românesc

Cu încercările de difuziune prin postul dela Otopeni, două probleme se pun societății noastre de radio. Întâia: îmbunătățirea programelor. E dela sine înțeles că'n această direcție radio-amatorii nu vor avea cuvântul hotărâtor. Ei fac parte din categorii sociale diverse și gustul — ca să nu zicem întreaga lor cultură — diferă de al oamenilor cu vastă pregătire, care se află în fruntea societății noastre de radio-difuziune. Caracterul de humor pe care l'a luat „poșta amatorilor” se datora nu numai dorinței d-lui Jora, de a împreuna folosul cu plăcutul, cât și faptul că avea de răspuns unor critici și dorinți eminate vesele. Nu trebuie să se uite apoi, că Societatea de radio-difuziune n'are numai menirea să înlocuiască pe lăutarii dela restaurante, transportându-le repertoriul în casa fiecărui radiofonist, ci și o datorie de educație muzicală și literară, de difuziune a cunoștințelor și limbilor străine de informație și îndrumare națională. Toate acestea înăltură foarte adeseori elementul de veselie pură, pe care amatorul de radio îl cere numai muzicii ușoare.

Ca să învederăm caracterul de inegalitate al amatorilor de radio, vom aminti că această revistă care-și dă osteneala să culeagă toate informațiile, toate datele și toate dezideratele, a publicat nu de mult scrisoarea unui domn care cerea suprimarea părții vorbite — agreeabilă numai „la 10 literați” — și desigur preschimbarea întregii emisii într'un vast program de cabaret, care să farmece urechile și predispozițiile domniei sale, muzicale.



D. COMANDOR NEGULESCU

Ori cât ar dori societatea noastră de radio să asculte doleanțele amatorilor, este sigur că ast-el de cereri nu vor da naștere decât la câteva reflexii triste asupra materialului uman, inferior, de multe ori, materialului tehnic de care ne servim...

Dar o îmbunătățire a programelor este cu neputință fără o creștere a veniturilor. Cercul pare vicios: amatorii de radio se plâng uneori de insuficiență și pe de altă parte nu-și plătesc taxa! Lupta împotriva clandestinității trebuie deci pornită numai decât și sistematic: anchete la vânzătorii de aparate, evident făcute cu tact și fără silnicie, premii pentru denunțurile fructuoase și în special, premii factorilor poștali, cei mai în măsură să afle de existența aparatelor de radio în locuințele în cari pătrund. Pe de altă parte actuala taxă fixă trebuie schimbată, ca în Franța, pe o taxă proporțională cu numărul lămpilor, începând cu gratuitatea recunoscută pentru aparatele cu galenă, gratuitatea pe un an la aparatele cu una și două lămpi, și taxe progresive geometrice pe aparatele de la trei lămpi în sus, fiind dovedit că posesorul unui aparat cu 8 sau 10 lămpi, plătește mai ușor 2000 lei anual (nici 200 lei lunar!) decât lei 500 anual, un elev de liceu care și-a construit un aparat cu trei lămpi.

Și a doua problemă care se pune Societății — mai însemnată credem, în primii ani decât chiar bogăția și calitatea pro-

gramelor — este înmulțirea amatorilor de radio, prin acordarea de premii celor mai bune aparate construite de amatori, prin stimularea, dacă nu chiar stimularea obligatorie cu ajutorul ministerelor, a tuturor școlilor, tehnice sau nu, ca elevii de la o anumită vârstă sau clasă să-și construiască fiecare un aparat de recepție și prin intervenții ca toate întrunirile culturale, congrese, sezoane, cursuri facultative sau sezoniere să fie înzestrate cu aparate de recepție. Credem că acest din urmă punct s'ar realiza ușor de către negustorii de aparate, cari nu se vor da înlături să-și popularizeze marfa de care dispun.

Și mai sunt și alte mijloace, pe care imaginația le poate iscodi cu ușurință, atunci când e încălzită la roșu de o mare pasiune.

PARTEA VORBITĂ

Săptămâna aceasta se caracterizează printr'o solemnitate: aniversarea intrării României în războiul cel mare, care stricând toate planurile și zădărniciind toate diplomațiile, a izbutit totuși să ducă la unirea într'un stat solid, a tuturor provinciilor locuite de români.

Miercuri la ora 9 seara, d. C. Gane, care vorbește cu atâta dragoste și delicatețe, de domnițele trecutului românesc, va aminti împrejurările intrării României în război și semnificația istorică a acestui moment.

Pentru completarea solemnității, orchestra Radio va executa muzică folclorică: „La clacă”, mare potpouriu național de I. Paschil, „Garofița”, potpouriu național de Gh. A. Dinicu, și „Floarea României” tot de Paschil, iar la ora 9 și un sfert se va reprezenta poemul dramatic „Pe aici nu se trece”, de dd. Corneliu Moldovanu și Mircea Rădulescu, scris în Moldova, în împrejurări tragice, și evocator deci și prin acest amănunt de istorie literară.

O solemnitate scurtă, dar necesară, va fi conferința d-lui Trancu-Iași, fost ministru al Muncii, și întemeietorul acestui departament, care va avea loc

Luni, la ora 10 seara, asupra lui Jean Jaurès, mare om politic și orator francez, al cărui socialism nu l'a împiedecat să fie și drept și milos și iubitor de patrie. D. Trancu-Iași a dovedit că știe să fie nu numai un specialist, dar și un intelectual căruia nu-i scapă niciuna din semnificațiile marilor figuri istorice.

Sâmbătă, la ora 9 jum., cel ce scrie cronica de față va referi în scris asupra săptămânii artistice europene și nu s'ar fi pomenit pe sine aici, dacă n'ar fi avut nevoie să răspundă unei obiecții. A fost întrebare de ce, alături de serioase dări de seamă asupra cărților și evenimentelor, nu se sfiește să ofere amănunte asupra actrițelor de cinematograf și asupra altor frivolități.

Răspundem: toate artele sunt frivole și multe frivolități sunt artistice. Fiecare secundă la radio atârână de zece ori mai greu decât celelalte secunde și după un sfert de oră de încordare, e absolut necesar să dăm ascultătorului prilejul unui surâs. Celor care ne-au cerut numai surâsuri, le răspundem că radiodifuziunea trebuie să fie și gravă.

PARTEA MUZICALĂ

Săptămâna aceasta ne vom bucura de acele admirabile selecțiuni, și agreabile și instructive.

Marți seara, ora 9,45, muzică de operă (Rossini, Weber, Verdi, Ciaicovsky).

Joi, ora 9,45 seara, muzică de promenade (Urbach, Drdia, Beethoven, Massenet, Lully, Messenger etc.).

Vineri, ora 6, muzică de operetă (din Strauss, Lehar și Kalman).

Și — evident — trebuie să ne mulțumim cu atât, în adăstarea unei atmosfere cu mai puține descărcări electrice, și a sezonului prin excelență muzical, care se apropie.

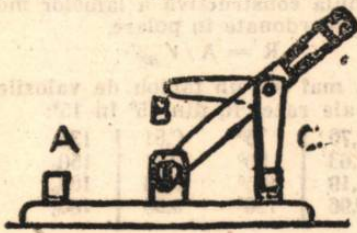
F. ADERCA

Un mijloc ingenios de apărare contra descărcărilor atmosferice

Amatorii radiofonisti știu bine cât de expus este aparatul lor în timpul descărcărilor electrice din atmosferă cari acum în timpul verii sunt atât de violente. Nu e vorba numai de trăsnete propriu zise cari sunt descărcări bruște ci și de acele descărcări lente sau scurgeri de electricitate, cari în cazul cel mai fericit chiar dacă nu deteriorează complet aparatul de recepție, totuși produc astfel de pocnituri și zgomete în haut-parleur încât audia devine insuportabilă.

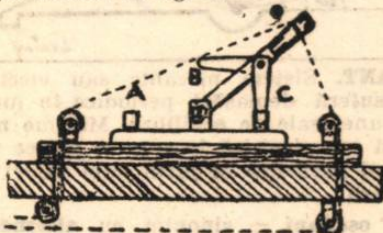
Un mijloc sigur pentru a preîntâmpina aceste neajunsuri este ca în timpul când se produce astfel de manifestări electrice, să

fulgere prevăd însă ca acestea să fie montate în exteriorul clădirii. Aci mai jos dăm, după indicațiunile revistei „Radio-Welt” un dispozitiv de montare în exterior al unui parafulger, putând fi acționat din interiorul camerei. Acest comutator parafulger se fixează de tocul ferestrei prevăzându-se, în afară de găurile de fixare, alte două prin care trec două șnururi fixate de tija comu-



legăm antenna la pământ. Așa, oferim supra-tensiunilor atmosferice o cale spre pământ, fără a mai periclita, astfel, aparatul de recepție și persoanele aflate în jurul lui.

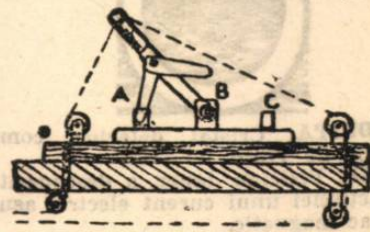
Pentru acest scop s'au construit comutatoare speciale pentru antena, cari printr'o mișcare permit legarea antenei fie cu pământul, fie cu aparatul de radio când dorim să recepționăm. Un astfel de comutator se găsește ilustrat în fig. 1.



Pe o placă de bază din material izolant se găsește fixată o tijă metalică, care rotindu-se în jurul punctului B, face contact după voia cu A sau C.

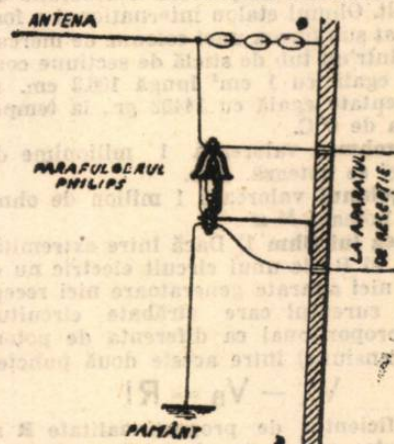
În B se leagă capătul firului de scoborare al antenei pe când în A se conectează firul care duce la priza de pământ iar în C firul către borna de antena a aparatului de recepție.

După ce am terminat recepția și voim să legăm antenna la pământ nu avem decât să aducem tija metalică astfel ca să facă contact cu A. Prescripțiunile autorităților pentru instalarea de astfel de comutatoare para-



tatorului și trecute pe 4 mici roțițe după cum se vede în figurile 2 și 3 de mai jos. Pentru a acționa acest comutator e suficient să tragem de unul din cele 2 șnururi desenate punctat, după cum dorim să legăm antenna la pământ sau să recepționăm.

Manipularea acestui comutator chiar dacă nu mai e nevoie de deschis fereastra ca să



fie acționat după cum era cazul la cel dintâi descris aci, este totuși incomodă și în afară de aceasta se poate lesne uita după terminarea audierii comutatorul deschis.

În dorința de a remedia aceste desavantaje și a da o cât mai mare siguranță de apărare aparatului de recepție, Uzinele Philips din Eindhoven au construit un alt parafulger al cărui principiu diferă complet de al celorlalte și care asigură o apărare continuă și automată a aparatelor.

(Continuare în pag. VI-a)

INSTRUMENTE

DE

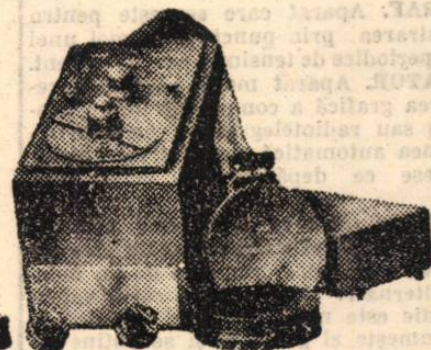
PRECIZIE

Undametri.

Capacități și Inductivități.

Măsurătoare de frecvență.

Condensatori variabili de mare precizie



Undametriu tip. L. W. 10

Dr. Georg Selbt

Berlin—Schöneberg

LEXICONUL radiofoniei



DETAEDRITA. Cristall detector, compus din oxid de Titan.

DERSTED. Fizician danez, a descoperit legile acțiunii unui curent electric asupra unui ac magnetic.

DU. Formă de izolator de sticlă sau porțelan. Se întrebuințează în general mai mulți laolaltă, legați în lanț, pentru izolarea antenelor.

DHM. Fizician englez. — Unitate de rezistență electrică în sistemul practic: rezistența unui conductor care lasă să treacă un curent de 1 amper sub o tensiune de un volt. Ohmul etalon internațional a fost realizat sub forma unei coloane de mercur pusă într-un tub de sticlă de secțiune constant egală cu 1 cm² lungă 106,3 cm. și de greutate egală cu 14452 gr., la temperatura de 0° C.

Microhmul valorează 1 milionime de ohm și se notează μ .

Megohmul valorează 1 milion de ohmi și se notează M.

Legea lui Ohm 1) Dacă între extremitățile A și B ale unui circuit electric nu există nici aparate generatoare nici receptoare, curentul care străbate circuitul, este proporțional cu diferența de potențial (tensiune) între aceste două puncte:

$$V_A - V_B = RI$$

Coefficientul de proportionalitate R se numește: rezistența electrică a circuitului și se exprimă în ohmi. 2) Într-un circuit electric închis călul sumei forțelor electromotrice puse în joc, prin intensitatea curentului, este egal cu suma rezistențelor electrice ale circuitului; cu alte cuvinte:

$$\sum E/I = \sum R$$

Bineînțeles, suma $\sum E$ este alcătuită din termeni pozitivi (forțele electromotrice ale generatorilor din circuit și din termeni negativi (forțele contraelectromotrice ale receptorilor din circuit).

SHAMETRU. Aparat pentru măsurarea industrială a rezistențelor electrice. Compus dintr-un montaj în punte Wheatstone, o sursă de curent (pilă sau magneton) și un galvanometru sensibil.

ONIGRAF. Aparat care permite învățarea citirii „cu urechea” a codului Morse. E alcătuit dintr-un disc de metal, dințat pe margine, pe care apasă un contact metalic ce formează întrerupător. Dințarea discului e făcută astfel încât reproduce semnele alfabetului Morse: dinți lași pentru linii, dinți strâmți pentru puncte. Acest dispozitiv este conectat în serie într-un circuit ce cuprinde o pilă și un „buzer” (vibrator). Discul e de altă parte solidar cu un ax ce se rotește uniform. Când se stabilește contactul între disc și întrerupător, curentul circulă, în cadenta semnalelor Morse. Vibratorul traduce această cadență printr-o notă muzicală. Discurile pot fi tăiate astfel încât să reproducă fraze cari vor fi dictate elevilor, ca exercițiu.

ONDOGRAF. Aparat care servește pentru înregistrarea prin puncte a formei unei curbe periodice de tensiune sau de curent.

ONDULATOR. Aparat menit să facă înregistrarea grafică a comunicațiilor telegrafice sau radiotelegrafice; permite recepțiunea automată a radiotelegramelor cu viteze ce depășesc 120 cuvinte pe minut.

ONDULAT. Curent sau tensiune periodic variabilă, a cărei valoare medie este diferită de zero, spre deosebire de un fenomen alternativ sinusoidal, a cărui valoare medie este nulă. Curentul ondulat se mai numește și „vibrat” și se obține fie prin fracționarea unui curent continuu, fie prin detectarea (redresarea) unui curent alternativ.

OPUS. Se zice despre două fenomene de aceeași natură dar de sens deosebit, că sunt opuse, sau în opoziție de fază.

OSCA. Substanță izolatoare blondă și translucidă, obținută dintr-un gen de acroleină. Este o specie de chihlimbar reconstituit. Se utilizează mai mult în radioelectricitate.

ORIGINE a potențialelor: punct dela care începând se măsoară potențialele unui sistem electric. Potențialul acestui punct e electric. Potențialul acestui punct este luat în mod arbitrar ca zero. În general se ia pământul ca punct zero al potențialelor. În montajele radioelectrice izolate de pământ, se ia ca origine polul negativ al bateriei de încălzire.

ORTOMETRIC. Se zice despre un condensator variabil cu variațiune liniară de frecvență. Asigură o repartizare regulată a diverselor emisiuni pe cadrulul indicator, evitând îngrămădirea posturilor

într-o regiune restrânsă a acestuia. Profilul lamelor unui asemenea condensator este caracterizat prin faptul că o deplasare unghiulară ce este proporțională cu frecvența emisiunii, deci invers proporțională cu rădăcina patrată a capacității totale C a circuitului de acord:

$$\omega = Kf = K/2\pi\sqrt{LC}$$

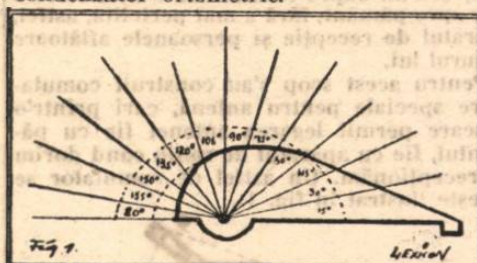
Formula constructivă a lamelor mobile este în coordonate în polare,

$$R = A/\sqrt{\omega^2}$$

Dăm mai jos un tablou de valorile relative ale razei R, din 15° în 15°:

15°	2,76	75°	0,81	135°	0,53
30°	1,63	90°	0,71	150°	0,48
45°	1,19	105°	0,64	165°	0,45
60°	0,96	120°	0,58	180°	0,42

Fig. 1 dă aspectul unei lame mobile de condensator ortometric.



OSCILANT. Sistem mecanic sau electric care suferă deplasări periodice în jurul poziției sale de echilibru. Mărime mecanică sau electrică în care se petrec variațiuni periodice în jurul unei valori de echilibru.

Curent oscilant = sinonim cu alternativ sau periodic, în special dacă e de frecvență înaltă.

Circuit oscilant: care posedă elemente capabile să înmagazineze energie în mod alternativ sub formă magnetică și sub formă electrică, preschimbându-se una în alta prin oscilațiuni. Un circuit oscilant comportă o capacitate și o bobină de selfinducțiune. Condiția necesară pentru ca un circuit oscilant să poată fi sediul unor oscilațiuni pe frecvența sa proprie este:

$$4 < R^2 C$$

în care L este inductanța circuitului (în Henry), R rezistența (în ohmi) și C capacitatea (în farazi). Rezistența critică a circuitului va fi deci:

$$R = 2\sqrt{L/C}$$

Dacă rezistența totală R e mai mare decât această valoare, circuitul nu poate fi deci sediul unor oscilațiuni electromagnetice.

Oscilator. Aparat sau dispozitiv capabil de a produce oscilațiuni, amortizate sau înțepinate. Circuitul oscilator poate fi de două feluri: deschis sau închis. Tipul primului fel este circuitul antenă-pământ, tipul celui de al doilea este circuitul secundar de acord cuplat cu circuitul de antenă. Dar circuitele deschise sunt astfel numai în aparență, deoarece curentii alternativi de înaltă frecvență se închid prin capacitatea întotdeauna existentă între capetele libere ale circuitului oscilator „deschis”.

Figurile de mai jos reprezintă diverse tipuri de circuite oscilatoare. Astfel fig. 2 este oscilatorul lui Righi; fig. 3 este Oscilatorul lui Marconi; fig. 4 este Oscilatorul lui Hertz.

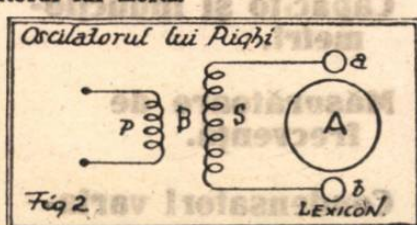


Fig. 2. Oscilatorul lui Righi
B=bobină de inducțiune. (P: primar; S: secundar). a și b sfere conductoare de diametru mic. A sferă conductoare de mare diametru.

În fig. 5 am reprezentat un dispozitiv apt a crea oscilațiuni de înaltă frecvență într-o antenă de emisiune; fig. 6 reprezintă un circuit oscilator închis acordat (cadrul de recepție); fig. 7 reprezintă un montaj oscilator cu o lampă triodă.

Oscilațiune electrică: curent electric periodic, în general de înaltă frecvență, care dă naștere undelor electromagnetice prin radiațiunea circuitelor oscilatoare.

Oscilogramă: Fotografie obținută cu ajutorul unui aparat numit „oscilograf”. Permite studiul fenomenelor electrice alternative de foarte înaltă frecvență.

Oscilograf. Aparat pentru înregistrarea continuă a formei unei curbe de curent sau de tensiune. Înscrisura se face de obicei pe un film fotografic, cu ajutorul unui penel luminos sau prin intermediul unui fascicul de raze catodice. Din primul tin face parte oscilografului lui A.

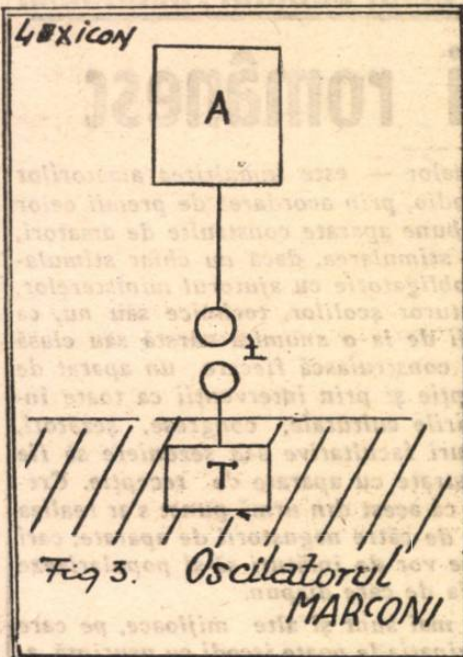


Fig. 3. Oscilatorul MARCONI
A=placă metalică aeriană; E=eclator; T=placă metalică îngropată în pământ.

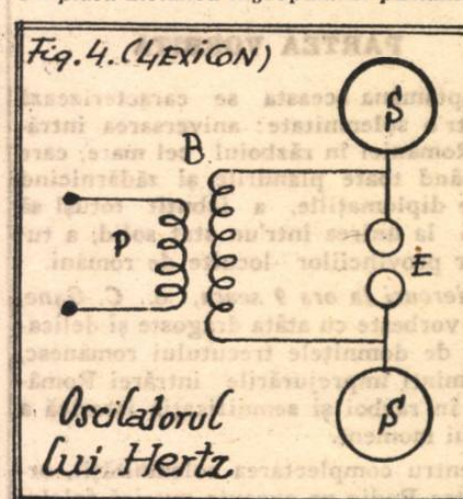


Fig. 4. (LEXICON)
B=bobină de inducțiune; S=sfere metalice de capacitate mare; E=eclator cu bule.

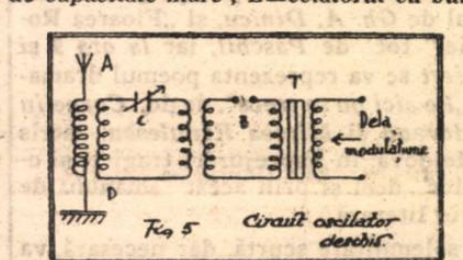


Fig. 5. Circuit oscilator deschis.
A=antenă; P=pământ; C=condensator variabil de acord și circuitul său; E=eclator, cu circuitul său; T=transformator de legătură.

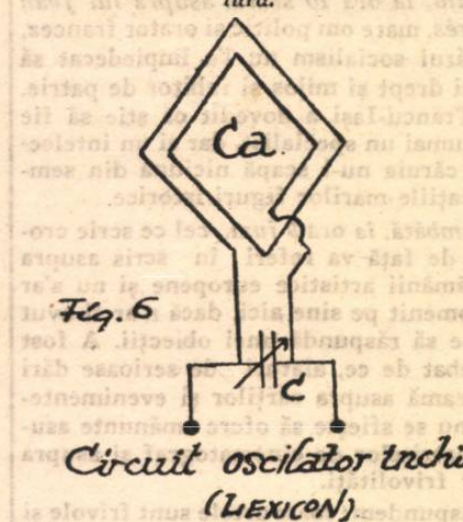


Fig. 6. Circuit oscilator închis (LEXICON)
Ca=cadru de recepție; C=condensator variabil de acord

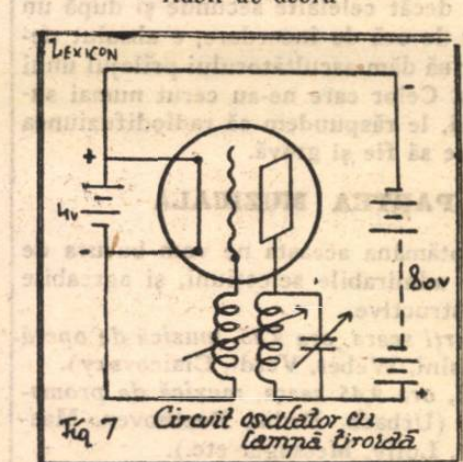


Fig. 7. Circuit oscilator cu lampă triodă
Blondel, inventat în anul 1893; din a doua categorie face parte oscilografii catodice, al cărui organ esențial este un tub Braun emițător de raze catodice, din care un fascicul limitat printr-o diafragmă tubulară, dă o imagine punctuală pe un ecran fosforescent.
Osofon (sau Osifon). Aparat care îngăduie surzilor să audă. E un fel de telefon cu

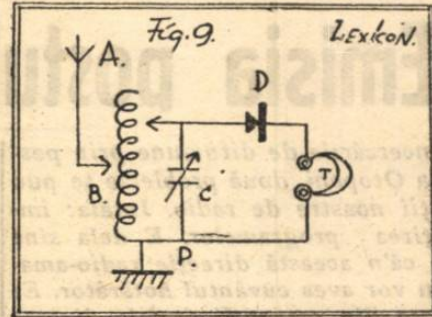


Fig. 9. Montaj Oudin cu bobină cu două cursoare
A=antenă; B=bobină autotransformator; C=condensator de acord; P=pământ; D=detector; T=telefon.

ansă ale cărei vibrațiuni se transmit urechii interne prin mijlocirea oaselor cutiei craniene.

Oudin (montaj). În acest montaj, cuplarea între circuitele de înaltă frecvență primar și secundar se face de către un autotransformator fără miez de fier (bobină cilindrică). Pentru emisiune, bobina este făcută dintr-un tub subțire de cupru cu prize mobile. La recepție, bobina este construită din sârmă de cupru izolată, cu prize fixe conectate la un comutator cu ploturi. Fig. 9 dă un montaj Oudin.

O parte a bobinei, intercalată între antenă și pământ, constituie primarul, cealaltă parte, intercalată între detector și pământ, constituie secundarul.

OXID. Filamente cu oxid. Se mărește în mod considerabil puterea de emisiune electrică a filamentelor lămpilor electrice prin acoperirea lor cu un strat de oxid metalic, în special de metale alcalino-terozice (bariu, stronțiu) (Wehnelt, 1903). Filamentul metalic (aliaj de platină cu 6 la sută Iridiu) este acoperit cu o pastă de oxizi, astfel încât se obține un strat foarte aderent de 2-3 mgr. oxid pe cm². Aceste filamente lucrează sub tensiuni foarte slabe (0,3-0,5 v.) și consumă foarte puțin.

(Urmare din pag. V-a)

Parafulgerul Philips după cum se vede în fig. 4 de mai jos se compune dintr-un tub de sticlă groasă, susținut pe un suport metalic în formă de L, care e fixat cu 2 șuruburi de tocul ferestrei. În interiorul acestui tub apără la partea superioară de un clopot de porțelan, se găsește partea esențială a parafulgerului Philips: un tub de sticlă cu doi electrozi umplut cu neon, un gaz nobil. Acești doi electrozi se află în contact unul cu antena, iar celălalt cu firul care duce la pământ. Când supratensiunile atmosferice ating o anumită valoare periculoasă pentru aparat atunci gazul nobil din tub devine bun conductor și lasă să treacă descărcarea electrică la pământ, care încetează îndată ce tensiunile atmosferice au atins o valoare mai mică numită tensiune de stingere.

Parafulgerile Philips cari se construiesc în diferite modele pot fi întrebuințate cu succes și pentru apărarea liniilor telefonice și a instalațiilor electrice în general.

După c.m. am văzut mai sus unul din principalele avantaje ale parafulgerului Philips este că, odată montat, nu mai necesită nici-o manipulare, protejarea aparatului de recepție făcându-se complet automat.

Acest mic aparat este în special în timpul verii un păzitor credincios al instituțiilor de radio contra tuturor manifestărilor electrice din atmosferă, cari sunt atât de vicunoscătoare: casei Philips, care le pune iarăși lente acum, iar amatorii nu pot fi decât re-la îndemână un produs atât de ingenios în concepția lui.

56 PARACELSUS

Cutrerând Spania

Expoziția internațională din Barcelona, la care și România e prezentată printr-un pavilion, atrage spre peninsula Iberică un mare număr de vizitatori din toate colțurile pământului și printre ei mulți români. E de mare actualitate, prin urmare, volumul cu impresii de călătorie publicat de cunoscutul scriitor Romulus Cioflec, sub titlul: Cutrerând Spania.

Interesul acestei scrieri stă în special în faptul că d. Cioflec n'a voit să facă ceea ce se cheamă „literatură”, ci, notând, cu un pătrunzător spirit de observație, tot ce e mai caracteristic în frumusețile țării și în viața poporului spaniol, a alcătuit o minunată căldură spirituală pentru cei ce vor să cunoască Spania.

Lucrarea a apărut în No. 114-115 ale Bibliotecii DIMI-NEA și se vinde cu prețul de 10 lei.



PROGRAMUL SĂPTĂMÂNIAL

AL POSTURILOR RADIOFONICE

Duminică

11 August 1929

394 m. BUCUREȘTI 0,12 kw.
 11.30: D. Jos. Wipfel, armonium; Wipfel: Preludii bisericesti; Ferrata: Melodie platinivă; Liszt: Odă tristă.
 11.15: Mihail Negru, ora copiilor.
 12: Părintele Nicolae Georgescu, predică.
 12.15: Orchestra radio, concert matinal; Mozart: Uvertura la opera „Flautul fermecat”; Massenet: Fantezie din „Navarraise”; G. De-Micheli: Troisième Petite Suite.
 17: Orchestra Marcu, Muzică ușoară.
 18: D. N. Vlădoianu, ora veselă.
 18.15: Orchestra Marcu, continuare.
 21: D-na Iulia Drosowska, canto; Georges Hue: Am plans in vis; Kalinnikow: Cântec trist; Meyerbeer: Arie din „Africa”; Tosti: Cântecul despărțirii; Simtis: Parla; Rimsky-Korsakow: Romanță Orientală; Aliabieff: Privighetoarea.
 21.30: D-ra Gaby Seidmann, violină; Rimsky-Korsakow: Imnul soarelui; Beethoven: Romanță în fa major; Enacovic: Idilă; Albeniz: Tango; Wieniawsky: Saltarello.
 22: D. George Vraca Recitări.
 22.5: Plăci de gramofon.
 22.50: Buletin meteorologic și știri de presă.

PALATUL AMERICAN

Calea Victoriei 14, colț Lipscani
 - SECȚIA -

Radio

sub conducerea cunoscutului specialist d-l Baruch fost șef al Laboratorului Radionel.

Vinde: Aparat și piese detașate cu prețuri excepțional de reduse.

Se primesc: Orice tip de Bobinaje în orice formă, după comandă. Reparații, Transformări, modificări și punere la punct a oricărui aparat de Radio.

Gratis: Punem în funcțiune orice aparat de Radio cu piesele cumpărate în magazin.

Pentru provincie: Se expediază prompt numai după primirea unui accont de 20% pentru acoperirea cheltuielilor de expediție.

N.B. Comenzile din provincie se expediază sub un control special de garanție.

Nu începeți nici un montaj până nu vă veți consulta cu specialistul magazinului în mod gratuit, fără nici o obligație de cumpărare.

221 m. HELSINGFORS 1,5 kw.

1800 m. LAHTI 35 kw.

9: Trans. serviciului religios. ★ 10.30: Concert al orch. radio. ★ 11.30: Trans. teatrală. ★ 12.10: Concert al orch. radio. ★ 19.30: Recitări. ★ 19.50: Concert de acordeon. ★ 21.45: Ultimele noutăți. ★ 22.15: Muzică militară dela restaurantul Kappeli.

253 m. BRESLAU 4 kw.

325 m. GLEIWIZ 4 kw.

10: Concert. ★ 12: Trans. serv. religios. ★ 15.10: Lectură. ★ 16: Pentru agricultori. ★ 16.30: Pentru copii. ★ 17: Concert. ★ 19.25: Concert de lied-uri. ★ 20.10: Pentru agricultori. ★ 20.15: Conf. ★ 21: Trans. din Berlin, concert dirijat de Herman

Scherchen. ★ 23.30: Trans. din Berlin, muzică de dans.

4 kw. LEIPZIG 259 m.

319 m. DRESDA 0,7 kw.

9.30: Concert de orgă. ★ 10: Trans. serv. religios. ★ 12: Concert al orch. radio consacrat operelor lui Johann Strauss. ★ 13: Concert festiv. ★ 16: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Conferință. ★ 17.30: Concert al orch. simfonice: Liszt, Poem simfonic; Brahms, Simfonia II-a. ★ 21: Concert festiv executat de orch. filarmonica, în continuare trans. din Berlin.

283 m. MORAWZKA OSTRAVA 1 kw.

8: Trans. din Praga, concert. ★ 10: Trans. din Bratislava, muzică religioasă. ★ 12: Trans. din Praga, concert. ★ 20: Concert executat de orch. radio: Paderewsky: „Mennet”. ★ 20.45: Conf. ★ 21: Concert. ★ 21.30: Serată populară. ★ 23.20: Trans. din Bratislava, concert.

274 m. TORINO 7 kw.

18: Concert executat de quartet radio. ★ 20.15: Concert executat de quintet radio. ★ 21.30: Trans. din Milano.

276 m. KÖNIGSBERG 4 kw.

453 m. DANZIG 0,7 kw.

10: Trans. serv. religios. ★ 12: Meteorul. ★ 12.10: Aniversarea republicii. ★ 14.05: Concert. ★ 16.15: Pentru tineret. ★ 17.15: Concert. ★ 19.15: Conferință. ★ 21: Trans. din Berlin, concert al orch. filarmonice dirijat de dr. Wilhelm Furthwengler. ★ 23.15: Știri. ★ 23.30: Muzică de dans.

279 m. BRATISLAVA 0,5 kw.

8: Trans. din Praga, concert. ★ 11.30: Trans. din Praga, concert militar. ★ 12: Trans. din Praga, concert. ★ 17.50: Trans. din Kosice, concert. ★ 18.30: Trans. din Praga, pentru lucrători.

1875 m. HUIZEN 7 kw.

13.10: Concert executat de trio-ul radio. ★ 14.10: Căsușă literară. ★ 15.10: Concert. ★ 16.40: Pentru bolnavi. ★ 20.50: Concert.

232 m. ZAGREB 0,7 kw.

18: Concert. ★ 21.30: Știri. ★ 21.35: Concert. ★ 23: Muzică de dans.

1,5 kw. KRAKOWIA 313 m.

10.30: Trans. serviciului religios. ★ 17: Căsușă literară. ★ 18: Trans. din Varșovia, concert. ★ 21.05: Trans. din Vilno, audiere veselă. ★ 21.30: Trans. din Poznan, concert. ★ 23: Trans. din Varșovia, concert din restaurant.

335 m. POZNAN 1,5 kw.

10.30: Trans. serviciului religios. ★ 12: Concert. ★ 17.30: Radio-fotografii. ★ 18: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.50: Audiere pentru copii. ★ 19.35: Conf. ★ 20: Concert de după amiază. ★ 24: Muzică de dans.

281 m. COPENHAGA 4 kw.

1153 m. CALUNDBORG 7,5 kw.

16.30: Concert de după amiază. ★ 19.50: Meteorul. ★ 20: Știri de presă. ★ 20.16: Sport. ★ 21: Concert al orch. radio. ★ 22.30: Concert de vioară. ★ 23: Muzică din opere.

342 m. BRNO 2,4 kw.

8: Trans. din Praga, concert. ★ 10: Trans. din Bratislava, muzică religioasă. ★ 17.30: Trans. din Praga, concert de orch. ★ 23.20: Trans. din Bratislava, concert.

350,5 m. BARCELONA 3,5 kw.

15: Plăci de gramofon cu muzică românească. ★ 23.15: Concert executat de orch. radio. ★ 23.45: Muzică de dans.

372 m. HAMBURG 4 kw.

339 m. BREMEN 1,5 kw.

360 m. HANNOVER 1,5 kw.

246 m. KIEL 1,5 kw.

219 m. FLENSBURG 1 kw.

8.05: Trans. serviciului religios. ★ 9.40: Conf. ★ 10: Conf. geografică. ★ 11.55: Trans. serviciului dela biserica Universității. ★ 12: Conf. tehnică. ★ 13: Trans. din Berlin concert executat de orch. filarmonice. ★ 14.05: Concert executat de orchestra radio. ★ 15: Concert al orchestrei radio. ★ Auber „Dominoul negru” uv. Waldteufel: „Vals” Kreutzer: „Lăgăru de noapte din Grenada” uv. Strauss: „Vals”, Sarassate: „Zigeunerweisen”, Tschaiowsky: „Eugen Onegin” fantezie. Dvorak: „Dans slav”. ★ 17.30: Concert de mandoline. ★ 18.30: Știri sportive. ★ 21: Trans. din Berlin, concert al orchestrei filarmonice cu ocazia aniversării înființării orchestrei. ★ 23.30: Concert executat de orchestra-radio.

BATERII USCATE HELLESENS

ENERGIA S. A. R. București—Bd. Brătianu

360 m. STUTTGART 4 kw.

572 m. FREIBURG 1,5 kw.

★ 19: Sport. ★ 19.45 Deschiderea congresului mondial de reclame. ★ 21: Serbare de seară. ★ 23: Știri, sport în continuare muzică de dans.

385 m. VILNA 0,5 kw.

10.30: Trans. serviciului religios. ★ 12: Trans. din Salzburg, concert. ★ 17: Trans. din Varșovia, conf. agricolă. ★ 18: Trans. din Varșovia, concert popular. ★ 19.35: Trans. din Varșovia, conf. ★ 20: Audiere pentru copii. ★ 20.25: Jurnalul vorbit humoristic. ★ 21: Audiere literară. ★ 21.30: Trans. din Varșovia, concert seral. ★ 23.45: Trans. din Varșovia, muzică de dans.

408 m. KATTOWICE 10 kw.

13.20: Conf. religioasă. ★ 17: Trans. din Krakowia, conf. ★ 17.20: Căsușă literară. ★ 17.40: Conf. agricolă. ★ 18: Concert popular. ★ 19.35: Trans. din Varșovia, conf. ★ 20.20: Căsușă literară. ★ 21.05: Trans. din Vilna. ★ 21.30: Trans. din Varșovia, concert. ★ 23.45: Muzică de dans.

418 m. BERLIN 4 kw.

283 m. STETTIN 0,75 kw.

283 m. MAGDEBURG 1,5 kw.

6.30: Concert de amiază. ★ 9.55: Muzică de clopote. ★ 11: Meteorul. ★ 12: Concert de plăci de gramofon. ★ 12.30: Pentru părinți. ★ 13: Concert de după amiază. ★ 15.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 16.30: Povești pentru copii. ★ 19.30: Deschiderea congresului mondial de reclame. ★ 21: Trans. dela opera: tatului, în continuare meteorul, știri, sport. ★ 0.30: Muzică de dans.

390 m. FRANKFURT 4 kw.

246 m. KASSEL 0,7 kw.

★ 4: Pentru agricultori. ★ 15.40: Pentru tineret. ★ 18.30: Pentru tineret. ★ 19: Concert al orch. radio. ★ 19.45: Deschiderea expoziției berlineze de reclame. ★ 21: Serbare, în continuare muzică de dans.

429 m. BELGRAD 2,5 kw.

13.10: Concert de plăci de gramofon. ★ 14.15: Știri. ★ 18.30: Concert popular. ★ 21: Conferință. ★ 21.30: Concert al orchestrei radio. ★ 22.40: Căntece populare sârbești. ★ 23.30: Concert de fanfare.

436 m. STOCKHOLM 1,5 kw.

1348 m. MOTALLA 30 kw.

11: Trans. serviciului religios. ★ 13.45: Meteorul. ★ 18: Pentru copii. ★ 20.15: Recitări. ★ 20.45: Concert. ★ 22.40: Muzică de dans.

473 m. LANGENBERG 40 kw.

234 m. MÜNSTER 3 kw.

453 m. AACHEN 1,5 kw.

227 m. KOLN 10 kw.

10.05: Trans. serv. religios. ★ 13: Trans. din Berlin, aniversarea republicii. ★ 17: Trans. din Berlin, serbare cu ocazia aniversării republicii. ★ 19.20: Pentru muncitori. ★ 21.15: Concert, în continuare muzică de dans.

487 m. PRAGA 5 kw.

8: Trans. din Brno, Mor. Ostrava, Bratislava și Kosice, concert executat de orch. radio. ★ 10: Trans. din Bratislava, muzică religioasă. ★ 11: Trans. din Brno, Conf. agricolă. ★ 11.30: Trans. din Bratislava, concert militar. ★ 12: Trans. din Brno, Mor. Ostrava, Bratislava și Kosice, concert de orch. Strauss: Tiganul Baron. ★ 17.30: Trans. din Brno, Mor. Ostrava, Bratislava și Kosice, concert de orch. ★ 18.30: Trans. din Brno, Mor. Ostrava, Bratislava și Kosice, pentru lucrători, în continuare concert internațional. ★ 21.40: Concert cu muzică populară. ★ 23.15: Trans. teatrală. ★ 23.20: Trans. din Bratislava, concert.

„RADIONEL”

BUCUREȘTI

26, Bulevardul Brătianu, 26

TELEFON 205127

REPREZENTANT GENERAL

— AL CASELOR —

„RADIOLA-SFER”

și

„RADIOTECHNIQUE”

PARIS

Lămpi BARIUM-TUNGSRAM

Lampa universală G 409

Lampa G 409 este o lampă specială defectă de excelentă calitate, poate fi însă întrebuințată cu succes și ca lampă universală și dă în primul rând rezultate strălucite ca primă lampă amplificatoare de joasă frecvență. Datorită panlei sale neînfrecate și factorului său de amplificare bine ales, se obțin cu ea amplificări foarte mari, odată cu redare limpede a tonului.

Lampa aceasta poate fi întrebuințată ca oscilator și ca modulator în aparate superheterodine și ultradine.

Dacă se întrebuințează această lampă ca amplificatoare de joasă frecvență, este bine să-i dăm în măsura tensiunii de placă întrebuințate, o tensiune de grilă negativă de 2-4 volți.

Firul încălzit al lămpii poate fi legat direct la cemele unui acumulator de 4 volți, dar lampa încrează mulțumitor și la o tensiune de încălzire de 3,5 v. În cazul când dorim să întrebuințăm o rezistență, trebuie să ne servim de una reglabilă de 10 ohmi.

Tensiune de încălzire	4 Volți
Curent de încălzire	0,08 Amp.
Tensiune de placă	20—150 Volți
Curent normal de placă	4 mA.
Pantă	2,4 mA/V
Factor de amplificare	16,5
Rezistență interioară	7.000 ohmi.
Curent de repaos	15 mA.
Curent de saturație	60 Am.

489.4 m. ZÜRICH 0.6 kw.
12.30: Concert de plăci de gramofon. ★
17: Concert. ★ 20.33: Trans. serv. religios.
★ 21: Concert vocal. ★ 22: Concert popular
★ 23: Știri.

496.7 m. OSLO 1.5 kw.
11.50: Muzică de clopote. ★ 19.45: Con-
cert de țiteră. ★ 20.15: Meteorul, știri. ★
20.30: Concert. ★ 21: Concert de orch. ★
22: Concert de pian. ★ 23.05: Conf. ★ 23.35:
Muzică de dans.

508.5 m. BRUXELLES 1.5 kw.
18: Matineu dansant. ★ 19: Pentru copii.
★ 20.30: Jurnalul vorbit. ★ 21.15: Concert.
★ 22: Concert simfonic, în continuare știri
de presă.

516.3 m. VIENA 15 kw.
453.2 m. KLAGENFURT 0.5 kw.
283.5 m. INNSBRUCK 0.5 kw.
245.9 m. LINZ 0.5 kw.
352.5 m. GRATZ 5 kw.

12: Concert executat de orch. filarmo-
nică vieneză dirijată de Clemens Krauss,
consacrat operelor lui Johann Strauss. Vo-
evodul țiganilor, uv; vals; Leichtes Blut,
polka: Rosen aus dem Süden, vals; Früh-
lingsstimmen, vals; Fledermaus, uv. ★ 16:
Trans. de radiofotografii. ★ 16.30: Concert
de după amiază executat de orch. Heinz
Morawetz; Suppe: uv. operetei Frumoasa
Galathea; Morawetz: vals; Strauss: frag-
mente din opereta „Das Spitzentuch der Kö-
nigin”; Czibulka: Cântec; Strauss: „Wein,
Weib und Gesang”; vals; Lehar: Cântec;
Hellmesberger: Intermezzo; Geiger: frag-
mente din operele lui Lehar; Komzak: marș
Ziehrer: marș. ★ 19: Cântec de Felix Men-
delsohn, executate de cântărețul Arthur
Preuss. Heine: „Morgenflut” op. 47; Alt-
deutsch Minnelied op. 34; Venetianisches
Gondellied op. 57; Wenn sich zwei Herzen
scheiden (Geibel) op. 99; Italien (Grillpar-
zer) op. 8; Der Mond (Geibel) op. 88; Nach-
tlid (Eichendorf) op. 71. ★ 19.30: Concert de
trio. Schumann: concert pentru vioară, vio-
loncel și pian; Beethoven: trio de pian No.
6 în B-dur op. 97. ★ 20.30: Povești diferite
dela țară istorisite de Heinz Altringer. ★
21.10: Ora, met. ★ 21.15: Concert cu frag-
mente din opere. Muzică dirijată de Ro-
bert Kurmann; Strauss: cântec; Strauss:
„Durch Wald und Feld”; cântec; Audran:
„Die Puppe”; Nedbal: cântec din opereta
„Sänge polonez”; Eysler: vals; Kalmann:
cântec din opereta „Bajadera”; Lehar: câ-
ntec din opereta „Der Göttergatte”; Lehar:
cântec din „Văduva veselă”; Ziehrer: uv.
operetei „Der Liebeswatz”; Lehar: cântec
din „Frasquita”; Fall: potp. din „Rosa din
Stamboul”; Mascagni: duet din „Si”; Zeller:
cântec din opereta „Der Vogelhändler”; Kal-
mann: cântec din „Fetița olandeză”; Kal-
mann: marș din „Fetița olandeză”. După
terminarea programului trans. de radio-fo-
tografii.

525 m. RIGA 4 kw.
11: Trans. serviciului religios. ★ 15:
Pentru copii. ★ 17: Conferință. ★ 19: Con-
cert de după amiază. ★ 20: Conferință. ★
21: Concert popular. ★ 23: Meteorul, în
continuare concert. ★ 23.30: Muzică de
dans.

533 m. MÜNCHEN 4 kw.
239 m. NÜRNBERG 4 kw.
560 m. AUGSBURG 0.7 kw.
270 m. KAISERLAUTERN 0.7 kw.

12: Muzică de clopote. ★ 13: Trans. din
Berlin, concert festiv. ★ 14.15: Pentru agri-
cultori. ★ 14.45: Șah. ★ 15.30: Concert de
plăci de gramofon. ★ 16.45: Lectură. ★
17.10: Concert executat de quartetul radio:
Delibes: Arie din opera Regele a vorbit; Si-
belius: arie din Peleas și Melisanda; Beet-
hoven: Egmont, ouv.; Petras: vals; Lehar:
arie din dragoste de țigan. ★ 19.30: Con-
gresul mondial de reclame. ★ 21: Trans.
din Berlin, concert festiv executat de orch.
filarmonică. ★ 23.30: Muzică de dans.

550 m. BUDAPESTA 20 kw.
10: Inf. cosmetic. ★ 11: Trans. serv. reli-
gios. ★ 12: Trans. festivalului din
Salzburg, concert al soc. filarmice vize-
neze dirijată de d. Clemens Krauss. ★ 17:
Școala liberă a T. F. F.-ului: No. 1 Cântec
executate de d. Béla Jako acompaniat de
orch. de țigani Bura. 2) Conf. 3) Cântec
(d. Jaco și orch. de țigani). 4) Conferință.
★ 18.30: Concert executat de fanfara poli-
ției. ★ 20: Concert cu muzică din opere.
★ 23.45: Concert executat de orch. de țiga-
ni Jenő Farkas.

EBONITĂ moirată, găurită
și tăiată cu Lei 400 Kgr.
găsiți la
Utilajul Electric
I. I. ANGHELESCU
BUCUREȘTI
Str. Lascar Catargiu No. 10

298 și 1071 m. HILVERSUM 10 kw.
12.41 Conf. ★ 13.10 Concert executat de
quintetul radio. ★ 14.40 Conf. ★ 15.10 Con-
cert. ★ 17.10 Concert de plăci de gramofon.
★ 23.10 Concert de plăci de gramofon.

1200 m. CONSTANTINOPOL 5 kw.
17: Muzică de dans. ★ 18: Bursa. ★ 19.30:
Muzică turcească. ★ 21.30: Ora, meteorul. ★
21.40: Concert cu muzică ușoară. ★ 23: Ul-
timele noutăți.

1411 m. VARȘOVIA 10 kw.
12: Trans. din Salzburg concert consa-
crat lui Jean Strauss. ★ 16: Concert de
plăci de gramofon. ★ 18: Concert popular.
★ 21.05: Trans. din Vilno, auditiie veselă.
★ 21.30: Concert seral executat de orch. fil.

394 m. BUCUREȘTI 0.12 kw.
1819: Orch. radio (m. ușoară); A. Thomas
Uvertura „Raymond”; I. Clérice: Fantese
din opera comică „Hardi Les Bleus”; Wald-
teufel: Pomone (vals); Fr. Lehar: Gavotte
din „Mazura albastră”; Denza: Si tu m'ai-
mai (melodie); Kahn și Donaldson: Fox-
trot; Offenbach: Intermezzo și Barcarola
din „Poveștile lui Hoffmann”; Czibulka:
Liebestraum-Walzer; L. Siede: El Chazi (In-
termezzo turcesc); E. Gillet: Scrisoarea lui
Manon; I. P. Sosa: Cadetten-Marsch.
★ 21: D-na Dichter, canto; Buononcini: Aria
Astartei; Schubert: Noapte bună; Schu-
bert: Teiul; V. d'Indy: Cântec maritim;
Duparc: Suspiniul; Mascagni: Aria Santuz-
zei; Castriceanu: Cântec românesc. ★ 21.30:
D-nii I. Paschil și Jos. Wipfel, concert la 2
piane; Mozart: Concert în si be mol major,
(partea I); Schubert: Improptu în mi be
mol major; Wagner-Klindworth: Marșul
din Tannhauser.
★ 22: D. Gr. Trancu-Iași: Jean Jaurés.
★ 22.15: St. Szekely, tenor; Nicolai: Roman-
ța lui Fenton din „Nevelele vesele din
Windsor”; Boildieu: Arie din opera „La da-
me blanche”; Schubert: Lied; Cântec ro-
mânești.
★ 22.45: Buletin meteorologic și știri de
presă.

221 m. HELSINGFORS 1.5 kw.
1890 m. LAHTI 35 kw.
19.40: Concert de pian. ★ 20.20: Concert
al orch. radio. ★ 20.55: Cântec. ★ 21.15:
Concert al orch. radio.

Acumulator modern
Leonidauto
pentru
Placă și Filament

253 m. BRESLAU 4 kw.
325 m. GLEIWIZ 4 kw.
17.30: Concert. ★ 19: Pentru lucrători.
★ 20.25: Pentru agricultori. ★ 20.50: Conf.
★ 21.15: Trans. teatrală. ★ 23: Știri radio-
fonice.

4 kw. LEIPZIG 259 m.
319 m. DRESDA 0.7 kw.
13: Concert cu plăci de gramofon. ★ 16:
Conf. literară. ★ 17: Curs de limba fran-
ceză. ★ 17.30: Concert al orch. de radio:
Moskovsky, Sarabandă; Rapsodia ungară
No. 4 de Liszt; Dvorak, Vals No. 8; Tschai-
kowsky Poloneza din Suta No. 3. ★ 19.30:
Curs de limba engleză. ★ 21: Emisiune tea-
trală. ★ 23: Muzică de dans.

263 m. MORAWZKA OSTRAVA 1 kw.
17: Bursa. ★ 19.45: Conf. ★ 21: Trans.
din Praga, concert. ★ 22.15: Concert popu-
lar. ★ 23: Trans. din Praga, știri sportive.

274 m. TORINO 7 kw.
18: Concert executat de quartetul radio. ★
20.15: Concert executat de quintetul radio.
★ 21.55: Concert simfonic.

276 m. KÖNIGSBERG 4 kw.
453 m. DANZING 0.7 kw.
12.30: Concert de plăci de gramofon. ★
17: Conferință. ★ 17.30: Concert. ★ 19.30:
Cărți noi. ★ 21: Cântec popular. ★ 22.15:
Trans. teatrală. 22.30: Muzică de dans.

279 m. BRATISLAVA 0.5 kw.
12.30: Concert de plăci de gramofon. ★
13.20: Trans. din Praga, concert de amiază.
★ 17.30: Concert de orch. ★ 19.05: Concert
de plăci de gramofon. ★ 20.05: Trans. din
Kosice, serată slovacă. ★ 21: Trans. din
Praga, concert.

armonică. ★ 23: Meteorul. ★ 23.45: Muzică
de dans dela dancing-ul „Oaza”.

1444 m. PARIS (EIFFEL) 45 kw.
19.45: Jurnalul vorbit. ★ 21.10: Meteorul.
★ 21.20: Lectură.

1635 m. KÖNIGSWUSTERHAUSEN 80 kw.
7: Curs de gimnastică. ★ 19.30: Conf. ★
20: „Credință și adevăr”, conf.

1725 m. PARIS (GLICHY) 8 kw.
13: Causerie religioasă. ★ 13.45: Concert
simfonic. ★ 19.30: Concert de plăci de gra-
mofon. ★ 21.5: Radio concert.

7 kw. KOWMO 1935 m.
19: Concert. ★ 19.30: Pentru agricultori. ★
21.05: Pentru militari. ★ 22.05: Concert.

Luni

12 August 1929

293 m. KOSICE 2.5 kw.
8: Trans. din Praga, concert. ★ 17.30:
Trans. din Praga, concert. ★ 18.30: Trans.
din Praga, pentru lucrători. ★ 20: Conf. ★
20.40: Conf. istorică. ★ 21.15: Concert. ★
22: Concert de orgă. ★ 23: Trans. din Pra-
ga, știri sportive. ★ 23.20: Trans. din Bra-
tislava, concert.

1875 m. HUIZEN 7 kw.
11.40: Pentru bolnavi. ★ 13.10: Concert de
orgă. ★ 17.40: Concert de plăci de gramofon.
★ 19.10: Causerie.

232 m. ZAGREB 0.7 kw.
13.15: Concert de plăci de gramofon. ★
13.45: Știri de presă și agricole. ★ 21.15:
Știri. ★ 23.30: Meteorul și informațiuni.

1.5 kw. KRAKOWIA 313 m.
17.30: Concert de plăci de gramofon. ★
19: Trans. din Varșovia, concert. ★ 21:
Trans. fanfare dela biserica Notre Dame.
★ 21.30: Trans. din Varșovia, concert. ★
23.45: Trans. concertului dela restaurantul
„Pavillon”.

332 m. NEAPOLE 1.5 kw.
18: Concert executat de orch. radio. ★
18.30: Ora, meteorul. ★ 22.02: Zingari, ope-
ră în două acte.

335 m. POZNAN 1.5 kw.
13.20: Radio-fotografii. ★ 14.05: Concert
de plăci de gramofon. ★ 17.55: Conf. ★ 19:
Concert de după amiază. ★ 20.30: Causerie.
★ 21.30: Concert popular. ★ 23.15: Radio-
fotografii.

281 m. COPENHAGA 4 kw.
1153 m. CALUNDBORG 7.5 kw.
13: Muzică dela restaurantul „Wivel”. ★
16.30: Concert de după amiază. ★ 19.50:
Meteorul. ★ 20: Știri de presă. ★ 21: Muzi-
că din opere. ★ 23: Muzică modernă.

342 m. BRNO 2.4 kw.
13: Trans. din Praga, concert de amiază.
★ 17.30: Trans. din Praga, concert de du-
pă amiază, conf., pentru lucrători. ★ 20.05:
Trans. din Kosice, serată slovacă. ★ 21:
Trans. din Praga, concert al orch. radio.

350.5 m. BARCELONA 3.5 kw.
15: Concert executat de sextetul radio. ★
23.05: Concert executat de orchestra radio.
★ 24.05: Concert nocturn.

360 m. STUTTGART 4 kw.
572 m. FREIBURG 1.5 kw.
11.30: Concert de plăci de gramofon. ★
13: Meteorul. ★ 14: Meteorul în continua-
re concert de plăci de gramofon. ★ 16: Pen-
tru copii. ★ 17.15: Concert de după amiază
al orch. radio. ★ 19.45: Conferință. ★ 21.15:
Concert distractiv dirijată de Fredy Kauff-
mann. ★ 22.30: Emisiune teatrală. ★ 23.45:
Știri.

372 m. HAMBURG 4 kw.
339 m. BREMEN 1.5 kw.
360 m. HANNOVER 1.5 kw.
246 m. KIEL 1.5 kw.
219 m. FLENSBURG 1 kw.

17.15: Pentru tineret. ★ 18: Concert din
parcul municipal. ★ 19: Concert executat de
orchestra radio cu muzică ușoară. ★ 20:
Conf. științifică. ★ 20.25: Conf. socială. ★
21: Concert de arii și lied-uri. ★ 22.30: Con-
cert executat de orchestra radio, Mos-
kovsky: „Capriciu”; Kreisler: „Sincopa-
tion”; Jensen: „Cântec de nuntă”. ★ 23.45:
Concert dela cafeneaua Ostermann.

8 kw. TOULOUSE 381 m.
13.45: Concert simfonic: Schubert: „Ro-
samunda”; Meyerbeer: Marș; Beethoven:
„Concert în sol-major”. ★ 14.15: Concert de
cântec. ★ 14.30: Concert de solo-uri. ★ 22:
Concert cu fragmente din opere: Verdi: „Ri-
goletto”; Bizet: „Carmen”; Puccini: „Bohe-
ma”; Massenet: „Werther”; Lalo: „Regele
Ysului”. ★ 22.45: Muzică de dans.

385 m. VILNA 0.5 kw.
13.05: Concert de orchestră. ★ 14: Mete-
orul. ★ 17.55: Informațiuni și comunicate
în limba lituaniană. ★ 18.25: Conf. ★ 19:
Trans. din Varșovia, concert de după a-
miază. ★ 20.20: Auditiie pentru copii. ★
20.25: Recitări poetice. ★ 21.05: Conf. ★
21.30: Trans. din Varșovia, concert popu-
lar. ★ 23.45: Muzică de dans.

350 m. FRANKFURT 4 kw.
246 m. KASSEL 0.7 kw.
13.30: Concert de plăci de gramofon. ★
16.15: Pentru tineret. ★ 16.55: Pentru gos-
podine. ★ 7.15: Concert al orch. radio. ★
19.10: Pentru copii. ★ 20.10: Sport. ★ 21.05:
Curs de limba engleză. ★ 21.15: Concert dis-
tractiv. ★ 21.30: Trans. teatrală.

403 m. BERNA 1.5 kw.
13.50: Concert de plăci de gramofon. ★
17: Concert al orch. municipiului. ★ 21:
Conf. ★ 21.30: Concert al orch. municipi-
ului. ★ 22: Concert de violoncel. ★ 22.35:
Concert. ★ 23: Știri. ★ 23.15: Concert al
orch. municipiului.

408 m. KATTOWICE 10 kw.
17.20: Concert de plăci de gramofon. ★
18.25: Conf. ★ 19: Pentru copii și tineret.
★ 20.20: Curs de limba polonă. ★ 21: Conf.
istorică. ★ 21.30: Trans. din Varșovia, con-
cert. ★ 23.45: Muzică de dans.

418 m. BERLIN 4 kw.
283 m. STETTIN 0.75 kw.
283 m. MAGDEBURG 1.5 kw.
10.05: Deschiderea congresului mondial
de reclame. ★ 13.30: Pentru agricultori. ★
15.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 17:
Conf. ★ 18: Concert cu muzică veselă. ★
20: Concert. ★ 20.25: Trans. de radiofoto-
grafii. 20.30: Lyon Feuchtwanger citește din
proprile opere. ★ 22: Muzică de dans
(veche).

429 m. BELGRAD 2.5 kw.
13.45: Quartetul radio. ★ 18.30: Jazzband.
★ 19.30: Conferință. ★ 21.30: Concert con-
sacrat operelor lui Bizet. ★ 22.35: Știri. ★
22.40: Cântec popular ceh. ★ 23.30: Con-
cert de plăci de gramofon.

436 m. STOCKHOLM 1.5 kw.
1348 m. MOTALLA 30 kw.
19: Pentru copii. ★ 19.30: Concert cu mu-
zică ușoară. ★ 21.45: Causerie geografică.
22.40: Concert de plăci de gramofon.

441 m. ROMA 3 kw.
14.15: Concert executat de trio radio. ★
18.30: Concert executat de orchestra radio.
★ 22: „A serie și a citi” comedie de Chia-
relli.

INCARCATOARE
AMPLION
Fără lampă 100-250 volți. - 40-100 perioade
ENERGIA S. A. R. București - Bd. Brătianu II

473 m. LANGENBERG 40 kw.
234 m. MÜNSTER 3 kw.
453 m. AACHEN 1.5 kw.
227 m. KOLN 10 kw.
11.15: Concert de plăci de gramofon. ★
14.05: Concert. ★ 16: Pentru copii. ★ 17.30:
Pentru doamne. ★ 18.35: Concert. ★ 20.40:
Pentru părinți. ★ 21: Concert. ★ 21.50:
Concert popular.

487 m. PRAGA 5 kw.
12.30: Concert de plăci de gramofon. ★
13: Trans. din Brno și Bratislava, emisiu-
ne agricolă. ★ 13.20: Trans. din Brno și
Bratislava, concert al orch. radio. ★ 14.55:
Bursa. ★ 18.30: Trans. din Brno, conf. ★
19.25: Pentru lucrători. ★ 20.05: Trans. din
Kosice, serată slovacă. ★ 21: Trans. din
Brno, Mor. Ostrava, Bratislava, și Kosice,
concert cu ocazia primei aniversări dela
moartea lui Leon Janacek. ★ 22.15: Trans.
din Brno, Mor. Ostrava, Bratislava, Kosice,
concert al orch. radio dirijată de O. Jere-
mias. ★ 23.15: Trans. teatrală. ★ 23.20:
Concert de plăci de gramofon.

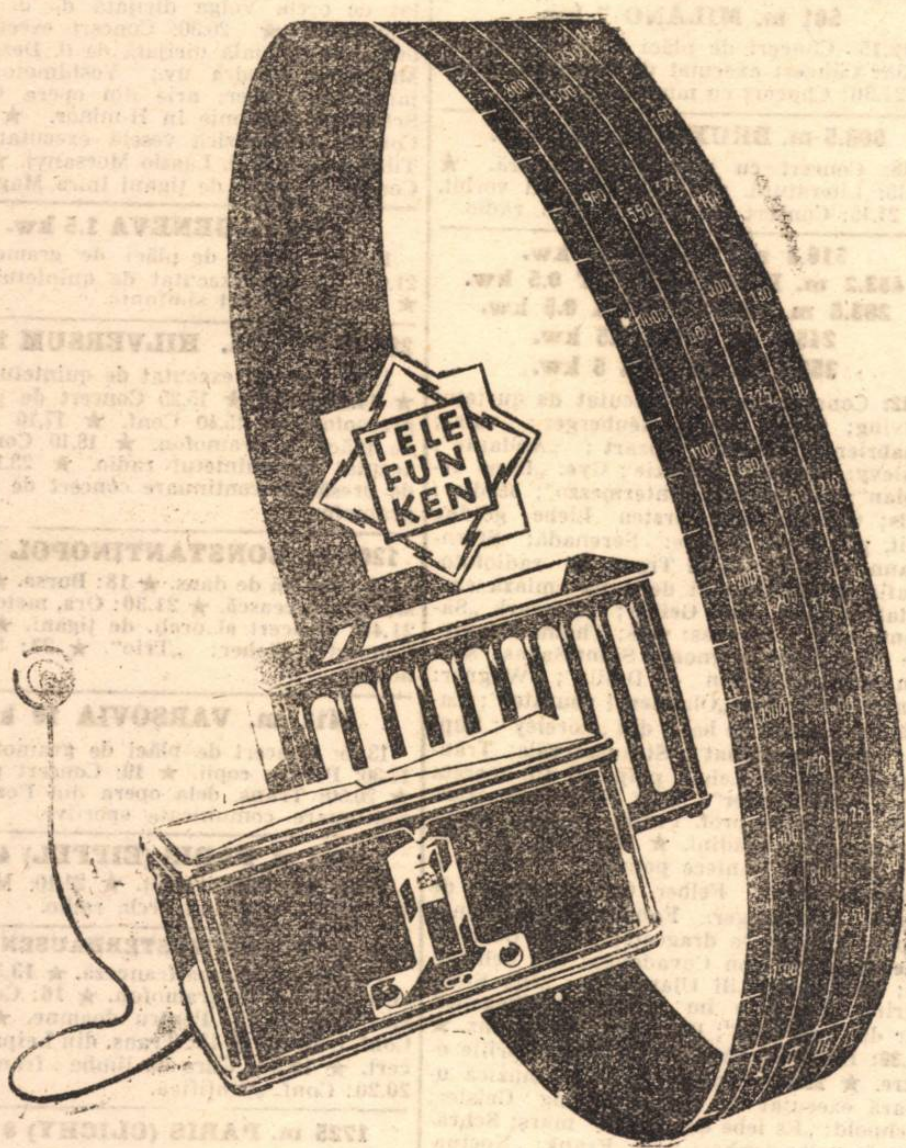
489.4 m. ZÜRICH 0.6 kw.
12.32: Concert de plăci de gramofon. ★
13.32: Concert. ★ 13.50: Meteorul, știri. ★
14: Concert al orch. de radio. ★ 17: Con-
cert. ★ 18.15: Pentru doamne. ★ 20.32:
Conf. filozofică. ★ 23: Știri.

496.7 m. OSLO 1.5 kw.
19.15: Concert de orch. ★ 20.15: Meteorul,
știri. ★ 21: Concert de solo-uri. ★ 21.30:
Causerie. ★ 22: Concert de cântec. ★
22.30: Meteorul. ★ 23.05: Recitări.

501 m. MILANO 7 kw.
12.15: Concert de plăci de gramofon. ★
13.35: Concert executat de quartetul radio.
★ 21.15: Trans. unei reviste radiofonice.

508.5 m. BRUXELLES 1.5 kw.
18: Concert executat de trio-ul de radio.
★ 19.30: Concert de plăci de gramofon. ★
21.15: Concert al orch. radio. ★ 22: Concert,
în continuare știri de presă.

533 m. MÜNCHEN 4 kw.
239 m. NÜRNBERG 4 kw.
560 m. AUGSBURG 0.7 kw.
270 m. KAISERLAUTERN 0.7 kw.
13.30: Concert de plăci de gramofon. ★
17: Concert al quartetului Radio. Mendel-
sohn: Overtură; Grieg: Springtanz; Offen-
bach: Potpourri; Joh. Strauss: Vals. ★ 19:
Concert de Lieduri. ★ 20: Ora lucrătorilor.
★ 20.30: Concert de lieduri. ★ 22.25: Plăci
de gramofon. ★ 23.20: Știri.



Radio perfect!
Telefunken 40

Recepționează toată Europa
cu scala etalonată
Stațiunile nu se caută
ci se pun la punct

Cercetați la Expoziția Internațională
de Radio din București FIRMA

Telefunken
1-20 Septembrie 1929

516.3 m. VIENA 15 kw.
453.2 m. KLAGENFURT 0.5 kw.
283.5 m. INNSBRUCK 0.5 kw.
245.9 m. LINZ 0.5 kw.
352.5 m. GRATZ 5 kw.

11: Concert matinal executat de quartetul Ph. dela Cerda. Klein: mars; Balfe: uv.; Strauss: vals; Rhode: „Gounodiana” fantezie; Flemming: „Măna ta cea fină”; Haydn: „Trio de pian în A-dur; Boccerini: „Canconetta și Menuet”; Kalmann: potpuri din opereta „Contesa Maritza”; May: mars. ★ 16.15: Trans. de radiofotografii. ★ 17: Concert de după amiază executat de quartetul Silving; Winkler: cântec; Stolz: vals; Offenbach: „Kakadu” uv.; Kochmann: tango; Massenet-Tavan: fantezie din „Manon”; Kalmann: „Der kleine K nig” vals; Bayer: Potpourri din „Die Puppenfee”; Pechar: „Ich denk an dich” dans; Dostal: dans. ★ 19: Pentru tineret; Prin Austria agricolă, conf. ținută de Gustav Dichter. ★ 19.50: Pentru agricultori. ★ 20: Vizitatorii străini în Viena. ★ 20.30: Călătorii pe câmpii și în păduri. ★ 20.55: Ora, meteorul. ★ 21: Concert seral executat de Richard Krottschak (vioară) și Otto Schulhof (pian); Grieg: sonată de violoncel în A-moll; Gretschaninoff: „Nocturnă”; Bortkiewicz: „Romantă”; Debussy: „Menuet”; Saint-Saens: „Der Schwan”. ★ 22: Cântece noi executate de Oskar Jolli, la pian prof. Erich Meller; Richard Maux: „Ueber den Bergen”; Wetchy: „Sommerabend”; Wiener: cântec; Blau: „Der Schräfling”; Heger: „Der gerechte Gevatter”; Schumann: „Lieber der Liebe”. ★ 22.30: Concert seral executat de capela de jazz Charly Gaudriot; Fox: „Frumoasa Rosmarie”; Collins: dans; Schwarz: „Bei einer kleinen Tasse Tee”; Freed: „The painted doll, dans; Erwin: „Cântec”; Fall: vals; Erwin: „Sag mir o sag... dans; Dauber: „Heute flieg der Luxus Zeppelin”; Berger: Mein Liebling geht vorbei”; May: Cântec; Doelle: „Wen der weise Flieder wieder blüht”; Erwin: Cântec; Fall: „Meine liebe Lola”; După terminarea programului trans. de radiofotografii.

525 m. RIGA 4 kw.

19: Concert de plăci de gramofon. ★ 20: Conferință. ★ 21: Concert seral. ★ 23: Meteorul, în continuarea concert.

550 m. BUDAPESTA 20 kw.

10.15: Concert executat de fanfara reg. 1 Honvezi, dirijat de d. Frizay. ★ 12.10: Nivelul apelor comunicată în limba germană și ungară. ★ 13: Muzică de clopote dela biserică Universității. ★ 13.15: Concert executat de trio-ul radio: Gade, Neapoli;

Lincke, Melodie; Stolz, Noapte unică; Delmas, Cântecul vieții; Zametnick, Rose-Marie; Cockert, Goldregen; Castro, Parana; Lehar, Cântecul Volgei. ★ 16.45: Difuziuni grafice prin fultografie. ★ 18.40: Concert cu muzică ușoară executat de orch. radio dirijată de d. Nandor Zsolt, amestecul; Spoliansky: „Te ascult cu plăcere”; Schreiner: „Minor și major”; Urbach: „Ploaie de sunete”; Leopold: „Vindobona”. ★ 19.40: Participanții englezi, francezi și italieni la al 21-lea congres esperantist, salut în esperanto auditorul. ★ 20.35: Concert executat de d. Janos Konez (vioară) d-na Margit Walter (canto) și Lili Chenes (piano) acompaniat la pian de d. Tibor Kazacsay. ★ 22.40: Concert de plăci de gramofon. ★ 24: Concert executat de jazz-ul Bachmann.

760 m. GENEVA 1.5 kw.

13.20: Concert de plăci de gramofon. ★ 21.06: Concert executat de quintetul radio. ★ 21.45: „Ducea dela balul Tabarin” operetă în 3 acte de Bard.

298 și 1071 m. HILVERSUM 10 kw.

12.55 Concert executat de quintetul radio. ★ 14.40 Concert de plăci de gramofon. ★ 17.10 Pentru copii. ★ 18.41 Concert executat de quintetul radio. ★ 19.55 Conf. ★ 20.41 Concert coral. ★ 23.10 Știri de presă, în continuare concert de plăci de gramofon.

1200 m. CONSTANTINOPOL 5 kw.

17: Muzică de dans. ★ 18: Bursa. ★ 19.30:

Muzică turcească. ★ 21.30: Ora, meteorul. ★ 21.40: Concert al orch. Herold: „Zampa” uv.; Saint-Saens: „Samson și Dalila”, fantezie. ★ 23: Ultimele noutăți.

1411 m. VARȘOVIA 10 kw.

Concert de plăci de gramofon. ★ 18.25: Conferință. ★ 20.25: Comunicate agricole. ★ 21.05: Curs de limba franceză. ★ 21.30: Concert popular. ★ 23.20: Comunicate sportive. ★ 23.45: Muzică de dans. ★

1444 m. PARIS (EIFFEL) 45 kw.

19.45: Jurnalul vorbit. ★ 21.10: Meteorul. ★ 21.20: Radio concert.

1635 m. KÖNIGSWUSTERHAUSEN 80 kw.

13: Curs de limba engleză. ★ 13.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 16: Curs de literatură spaniolă. ★ 16.45: Pentru doamne. ★ 17: Curs de literatură franceză. ★ 18: Trans. din Berlin, concert. ★ 19.30: Curs de limba engleză. ★ 19.55: Conf. tehnică. ★ 20.20: Despre construcția automobilelor, conf.

1725 m. PARIS (CLICHY) 8 kw.

13.30: Concert simfonic. ★ 14.05: Urmarea concertului. ★ 16.40: Muzică de dans. ★ 19.35: Concert de plăci de gramofon. ★ 21.15: Radio concert.

7 kw. KOWMO 1935 m.

13: Ora, meteorul. ★ 21.15: Conf. ★ 21.55: Concert. ★ 22.15: Conf. ★ 22.35: Concert.

221 m. HELSINGFÖRG 1.5 kw.

1800 m. LAHTI 35 kw.

19.15: Muzică de trompete. ★ 19.35: Cântec. ★ 19.50: Conf. ★ 20.10: Concert de mandoline.

253 m. BRESLAU 4 kw.

325 m. GLEIWIZ 4 kw.

17.30: Concert. ★ 19.30: Curs de limba franceză. ★ 20.25: Pentru agricultori. ★ 20.50: Conferință. ★ 21.15: Concert simfonic.

4 kw. LEIPZIG 259 kw.

319 m. DRESDA 0.7 kw.

13: Concert de plăci de gramofon. ★ 15.05: Lectură. ★ 16.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 17.30: Concert cu muzică din operele vieneze. ★ 19.05: Pentru doamne. 19.30: Curs de limba franceză. ★ 20.30: Conferință. ★ 21.05: Concert al orch. radio cu program din muzică franceză. ★ 22.15: Conferință literară. ★ 23: Muzică de dans.

263 m. MORAWZKA OSTRAVA 1 kw.

13.20: Concert executat de orch. radio: Thomas: uv. opere „Mignon”; Tchaikowsky: „Barcarolla”; Gounod: „vals”; Puccini: fantezia din „Madame Butterfly”. ★ 17.30: Trans. din Praga, concert de orch. ★ 20.05: Concert de plăci de gramofon. ★ 21: Concert. ★ 21.45: Serată cu muzică ușoară. ★ 23.20: Trans. din Praga, concert.

274 m. TORINO 7 kw.

18: Concert executat de quartetul radio. ★ 20.15: Concert executat de quintetul radio. ★ 22: „Mazurca albastră” operetă de Lehar.

276 m. KÖNIGSBERG 4 kw.

453 m. DANZING 0.7 kw.

12.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 17.30: Concert. ★ 20: Pentru lucrători. ★ 21: Concert vocal. ★ 21.45: Concert de orch. dirijat de Herman Scherchen. ★ 23.30: Muzică de dans.

Marti

13 August 1929

394 m. BUCUREȘTI 0,12 kw.

18-19: Orchestra Leon, muzică ușoară.

20-45: Lecție de limba engleză: d. prof. Andrews.

21: D-na Ermy Rizzard, canto; Denza: Vieni; Catalani: Arie din opera „La Wally”; Mascheroni: Eternamente; Verdi: A cieli azzuri arie din „Aida”; Cimino: Amor zi chiedo; Bixio: De ce plânge Pierrot.

21.30: D. I. Suchianu: Cinematograful vorbitor.

21.45: Orchestra-radio, muzică ușoară; Rossini: Uvertura la opera „Semiramis”; C. W. von Weber: Fantezie din opera „Freischütz”; Verdi: Fantezie din opera „Falstaff”; Tchaikowsky: Fantezie din „Eugen Onegin”; Rossini: Uvertura la opera „Cotofana hoată”.

22.50: Buletin meteorologic și știri de presă.

RADIO-FOTO-FONO

București. — Calea Griviței, 46 — București

Aparate și piese de radio cu prețuri minime.

Amatori, încercați ca să vă convingeți

J. WAPPNER

Casă de încredere fondată
în anul 1855
BUCUREȘTI

Cal. Victoriei, 49 (lângă Palatul Regal) Str. Lipscani, 85 (viz-a-viz de Lupoica)

APARATE ȘI PIESE detașate RADIO

A sosit un mare transport de **BOBINE** fund de coș

EN GROS — Preț curent la cerere — **EN DETAIL**

279 m. BRATISLAVA 0.5 kw.
12.30: Concert de plăci de gramofon. ★
13: Trans. din Praga, emisiune agricolă. ★
13.20: Trans. din Praga și Brno, concert de
orch. ★ 17.30: Trans. din Praga, concert de
orch. ★ 18.30: Concert de plăci de gramofon.
★ 20.05: Concert de orch. ★ 23.20: Trans.
din Praga, muzică populară.

293 m. KOSICE 2.5 kw.
13: Muzică de clopote. ★ 13.05: Concert
de orch. Rossini: Bărbierul din Sevilla;
Smelana: Dans cehoslovac. ★ 18.10: Con-
cert. ★ 20.05: Trans. din Brno, Bratislava,
Mor. Ostrava: serată slovacă. ★ 21: Trans.
din Praga, concert, în continuare știri
sportive.

1875 m. HUIZEN 7 kw.
12.10: Audieție religioasă. ★ 12.55: Concert
executat de trio-ul radio. ★ 14.40: Concert
de plăci de gramofon. ★ 15: Pentru doamne.
★ 19.40: Căuserie.

232 m. ZAGREB 0.7 kw.
13.15: Concert de plăci de gramofon. ★
13.45: Știri. ★ 21.30: Concert al orchestrei
radio. ★ 24: Știri și meteorul.

1.5 kw. KRAKOWIA 313 m.
16.30: Trans. din Varșovia, audieție pen-
tru copii. ★ 18: Concert de plăci de gramofon.
★ 18.25: Conf. radiotehnică. ★ 19: Trans.
din Varșovia, concert. ★ 20.50: Trans.
dela opera din Poznan.

332 m. NEAPOLE 1.5 kw.
18: Concert executat de orch. radio. ★
18.30: Ora, meteorul. ★ 22.02: Concert cu
muzică populară.

335 m. POZNAN 1.5 kw.
13.20: Radio-fotografii. ★ 14.05: Concert de
plăci de gramofon. ★ 19: Concert popular.
★ 20.20: Conf. ★ 23.15: Muzică de dans dela
tafeneaua „Esplanade”.

281 m. COPENHAGA 4 kw.
1153 m. CALUNDBORG 7.5 kw.
13: Muzică dela restaurantul „Wivel”. ★
16: Trans. concertului din grădina zoologică.
★ 18.50: Pentru copii. ★ 19.50: Meteorul. ★
20: Știri de presă. ★ 21: Concert de orch. ★
21.45: Emisiune teatrală. ★ 22.30: Muzică
de dans. ★ 22.50: Concert simfonic.

342 m. BRNO 2.4 kw.
13: Trans. din Praga, emisiune agricolă.
★ 13.20: Trans. din Bratislava, concert de
amiază. ★ 17.30: Trans. din Praga, con-
cert de după amiază, conf., în continuare
pentru lucrători. ★ 23.20: Trans. din Pra-
ga, muzică de dans.

350.5 m. BARCELONA 3.5 kw.
15: Concert executat de sextetul radio. ★
23.05: Concert executat de orchestra radio.
★ 24.05: Concert coral.

360 m. STUTTGART 4 kw.
572 m. FREIBURG 1.5 kw.
11.30: Concert de plăci de gramofon. ★
13: Meteorul, în continuare concert de plăci
de gramofon. ★ 16.45: Pentru doamne. ★
17.15: Concert de după amiază. ★ 19.15:
Conferință. ★ 20.45: D-I Poldi Sangora ci-
tește din poeziile lui Klabund. ★ 22.45:
Trans. din Frankfurt, muzică din opere. ★
23.45: Știri.

372 m. HAMBURG 4 kw.
339 m. BREMEN 1.5 kw.
360 m. HANNOVER 1.5 kw.
246 m. KIEL 1.5 kw.

219 m. FLENSBURG 1 kw.
12.30: Conf. muzicală. ★ 17.15: Concert
executat de orchestra radio cu program
ompus din dansuri slave. ★ 18: Concert
cu muzică de salon. Kücken: „Barcarolă”.
Hermann: „Reverie ruse”. Alettar: „Cântec
de leagăn”. Czibulka: „Waldesrieden”. ★
18.50: Conf. ★ 19.15: Concert executat de
orchestra radio. ★ 20: Pentru școlari, conf.
★ 21: Concert executat de orchestra radio
cu muzică distractivă. ★ Concert dela res-
taurantul Sommerlust.

8 kw. TOULOUSE 381 m.
13.45: Concert cu muzică militară. ★ 14:
Concert de Căntece. ★ 14.15: Concert de
solo-uri. ★ 21.30: Concert cu fragmente din
opere. ★ 22: Concert al orch. Radio. ★

22.15: Concert simfonic: Rimsky-Kors-
koff: „Sheherezada”. ★ 22.45: Muzică de
dans.

385 m. VILNA 0.5 kw.
13.05: Concert de orchestra. ★ 141 Me-
teorul. ★ 18: Informațiuni și comunicate
în limba lituană. ★ 18.20: Cutia cu scrisori.
★ 19: Trans. din Varșovia, concert de după
amiază. ★ 20: Școală liberă a T. F. F-ului.
★ 20.20: Trans. dela opera din Poznan.

390 m. FRANKFURT 4 kw.
246 m. KASSEL 0.7 kw.
14.30: Concert de plăci de gramofon. ★
16.15: Pentru tineret. ★ 16.55: Pentru gos-
podine. ★ 17.15: Concert al orch. radio. ★
19.10: Lectură. ★ 20.30: Șah. ★ 21.15: Me-
teorul, știri. ★ 22.45: Trans. din Stuttgart,
din operele populare.

403 m. BERNA 1.5 kw.
13.35: Concert de plăci de gramofon. ★
17: Concert al orch. municipiului. ★ 17.45:
Pentru doamne. ★ 18: Concert al orch. mu-
niciiului. ★ 21: Conf. turistică. ★ 23: Știri
★ 23.15: Concert al orch. municipiului.

408 m. KATTOWICE 10 kw.
17.30: Pentru copii. ★ 18: Concert de
plăci de gramofon. ★ 18.25: Trans. din Kra-
kowie, conf. ★ 19: Trans. din Varșovia, con-
cert. ★ 20.20: Conf. ★ 20.45: Comunicate. ★
20.50: Trans. unei opere din Poznan.

418 m. BERLIN 4 kw.
283 m. STETTIN 0.75 kw.
283 m. MAGDEBURG 1.5 kw.
11.45: Trans. de radiofotografii. ★ 13.30:
Pentru agricultori. ★ 15.15: Concert. ★
17.30: Pentru agricultori și grădinari. ★ 18:
Concert cu muzică veselă. ★ 19.30: Cărți.
★ 19.55: Radiofotografii. ★ 20: Pentru cine-
fili. ★ 21: Concert. ★ 22: Meteorul, în con-
tinuare știri de presă, sport.

429 m. BELGRAD 2.5 kw.
13.45: Concert de plăci de gramofon. ★
14.30: Știri. ★ 18.55: Quartetul radio. ★
21.35: Căntece populare sârbești. ★ 22.40:
Știri. ★ 22.50: Conferință. ★ 23.35: Quartet-
ul radio.

436 m. STOCKHOLM 1.5 kw.
1348 m. MOTALLA 30 kw.
19: Pentru copii. ★ 19.30: Concert de plăci
de gramofon. ★ 20.30: Căuserie. ★ 21: Con-
cert de orch. ★ 21.55: Căuserie agricolă. ★
22.40: Muzică militară.

441 m. ROMA 3 kw.
14.15: Concert executat de trio radio. ★
18.30: Concert executat de orchestra radio.
★ 22: „Silvano” operă de Mascagni.

473 m. LANGENBERG 40 kw.
234 m. MÜNSTER 3 kw.
453 m. AACHEN 1.5 kw.
227 m. KOLN 10 kw.
13.10: Concert de plăci de gramofon. ★
14.05: Concert. ★ 16: Pentru copii. ★ 17:
Conferință. ★ 18.05: Pentru cinefili. ★
18.35: Concert. ★ 19.30: Lectură. ★ 21:
Trans. teatrală.

487 m. PRAGA 5 kw.
12.30: Concert de plăci de gramofon. ★
13: Trans. din Brno, Bratislava și Kosice,
emisiune agricolă. ★ 13.10: Conf. agricolă.
★ 13.20: Trans. din Bratislava, concert de
amiază. ★ 17.30: Trans. din Brno, Mor. Os-
trava și Kosice, concert de după amiază.
Adam: „iv. Guonod: arie din Faust; Saint-
Saens: balet. ★ 18.30: Trans. din Brno,
conf. ★ 18.45: Congres internațional dela
liga femeilor. ★ 19.25: Pentru lucrători. ★
20.05: Muzică de dans. ★ 21: Concert.
Gluck: uv; Händel: Largo; Mozart: Surpri-
se; Donizetti: arie din opera Favorita;
Bellini: fantezie din opera Norma. ★ 21.30:
Concert la pian. ★ 23.15: Trans. teatrală.
★ 23.20: Trans. din Brno, Mor. Ostrava,
Bratislava și Kosice, muzică de dans.

489.4 m. ZÜRICH 0.6 kw.
14: Concert de plăci de gramofon. ★
17: Concert. ★ 18.15: Concert de plăci de
gramofon. ★ 20.30: Meteorul. ★ 20.33: Conf.
★ 21.10: Concert al orch. radio. ★ 22: Con-
cert de lied-uri. ★ 23: Știri.

496.7 m. OSLO 1.5 kw.

20.15: Meteorul. ★ 20.30: Pentru gospo-
dine. ★ 21: Pentru agricultori. ★ 21.30:
Concert de orch. ★ 22.50: Căuserie. ★
23.05: Concert de vioară.

501 m. MILANO 7 kw.

12.15: Concert de plăci de gramofon. ★
13.35: Concert executat de quartetul radio.
★ 21.30: Concert cu muzică variată.

508.5 m. BRUXELLES 1.5 kw.

18: Concert cu muzică de cameră. ★
19.15: Literatură. ★ 20.30: Jurnalul vorbit.
★ 21.15: Concert executat de orch. radio.

516.3 m. VIENA 15 kw.

453.2 m. KLAGENFURT 0.5 kw.

283.5 m. INNSBRUCK 0.5 kw.

245.9 m. LINZ 0.5 kw.

352.5 m. GRATZ 5 kw.

12: Concert matinal executat de quartetul
Silving; Siede: marș; Heuberger: vals;
Chabrier: concert Mozart: „Andante”;
Halevy: „Königin” fantezie; Gye: „Dans ar-
lesian”; Mommaert: „Intermezzo”; Madler:
vals; Gilbert: „Der ersten Liebe goldne
Zeit, potpourri; Lange: Serenadă; Stern-
mann: dans. ★ 16.15: Trans. de radiofoto-
grafii. ★ 17: Concert de după amiază ex-
cutat de orch. Max Geiger; Goldmark „Sa-
kuntala” uv.; Strauss: vals; Thomas: fante-
zie din opera „Mignon”; Saint-Saens: Arie
din opera „Samson și Dalila”; Wagner:
cântec din opera „Olandezul zburător”; Ca-
talanii: muzică de balet din „Loreley”; Sup-
pe: „Das Pensionat”; Strauss: vals; Tran-
slateur: cântec; Lehar: potpourri din opera
„Der Rastelbinder”. 19.30: Noua colonizare
conf. ținută de prof. Frank. ★ 20: Cultura
legumelor în grădini. ★ 20.25: Ora, meteor-
ul. ★ 20.30: Căntece populare spaniole e-
xecute de dr. Felber. Concert coral de
Anny Wimberger. Fandango; Schoener
Mond; Cântec de dragoste; Alala, cântec;
Die Jungfrau von Covadonga; Die Schwal-
be; Cântec de Lili Ulanowsky: „Die Spin-
nerin”; Voeglein im Kaefig; Weihegaben
fur das Jesukind”; Das Rohr; Volkstanz. ★
21.30: Hans Pepler citește din propriile o-
pere. ★ 22.35: Concert seral cu muzică u-
soară executat de capela Silving Geisler;
Ischold: „Es lebe das Leben” marș; Schra-
mmel: vals; Ascher: vals; Frank: „Noctur-
nă”; Gisser: potpourri; Jurmann: „Einmal
im Leben” dans; Borchert: „Schoener Grigo-
lo”; Strauss: „An der schoenen blauen Do-
nau”; vals; Fucik: marș; După terminarea
programului trans. de radiofotografii.

525 m. RIGA 4 kw.

13: Informațiuni, prețul mărfurilor. ★
19: Concert de după amiază. ★ 20: Conf. ★
21: Concert. ★ 23: Meteorul, în continuare
concert.

533 m. MÜNCHEN 4 kw.

239 m. NÜRNBERG 4 kw.

560 m. AUGSBURG 0.7 kw.

270 m. KAISERLAUTERN 0.7 kw.
13.55: Concert de plăci de gramofon. ★
15.55: Pentru doamne. ★ 17: Concert de Ti-
teră. ★ 18: Lectură. ★ 18.30: Pentru cinefi-
li. ★ 19: Concert de orgă. Max Reger: Prae-
ludium; Franz Liszt: Angelus; Mendelsohn:
Sonata. ★ 20.30: Concert popular. 1) Men-
delsohn: Marș nupțial; 2) Schubert: Simfo-
nia tragică; 3) Grieg: Două elegii; 4) Sup-
pé: Frumoasa Galatie (ouverture). ★ 22:
Muzică de cameră. ★ 23.20: Știri.

550 m. BUDAPESTA 20 kw.

10.15: Concert executat de d-na Maria Ka-
lajos (canto) Rozsi Deutsch (pian) Istvan
Sonkoly (vioară) acompaniat de d. Tibor

Kazacsay. ★ 12: Concert executat de fan-
fara poliției dirijată de d. Ferenc Szöllösy.
Zalatoe: Marș; Strauss: vals; Thomas: Mig-
non; Offenbach: Povestirile lui Hoffmann;
Suppe: Poet și țăran. ★ 13.10: Muzică de
clopote, meteorul. ★ 18.30: Concert ex-
cutat de orch. Volga dirijată de d. Sergey
Smyrnof. ★ 20.30: Concert executat de
orch. municipală dirijată de d. Dezső Bor.
Massanet: Phedra uv.; Yoshimoto: Suită
japoneză; Weber: arie din opera Oberon;
Schubert: Simfonie în H-minor. ★ 22.10:
Concert cu muzică veselă executat de d.
Tibor Lakos și d. Laszlo Mocsanyi. ★ 23.15:
Concert al orch. de țigani Imre Magyary.

760 m. GENEVA 1.5 kw.

13.20: Concert de plăci de gramofon. ★
21.06: Concert executat de quintetul radio.
★ 22.15: Concert simfonic.

298 și 1071 m. HILVERSUM 10 kw.

12.55: Concert executat de quintetul radio.
★ 14.40: Conf. ★ 15.25: Concert de plăci de
gramofon. ★ 15.40: Conf. ★ 17.10: Concert
de plăci de gramofon. ★ 18.10: Concert e-
xecutat de quintetul radio. ★ 23.10: Știri
de presă, în continuare concert de plăci de
gramofon.

1200 m. CONSTANTINOPOL 5 kw.

17: Muzică de dans. ★ 18: Bursa. ★ 19.30:
Muzică turcească. ★ 21.30: Ora, meteorul. ★
21.40: Concert al orch. de țigani. ★ 22.15:
Concert: Weber: „Trio”. ★ 23: Ultimele
noutăți.

1411 m. VARȘOVIA 10 kw.

13.05: Concert de plăci de gramofon. ★
17.30: Pentru copii. ★ 19: Concert popular.
★ 20.50: Trans. dela opera din Poznan, în
continuare comunicate sportive.

1444 m. PARIS (EIFFEL) 45 kw.

19.45: Jurnalul vorbit. ★ 21.10: Meteorul.
★ 21.20: Concert al orch. radio.

1635 m. KÖNIGSWUSTERHAUSEN 80 kw.

13: Curs de limba franceză. ★ 13.30: Con-
cert de plăci de gramofon. ★ 16: Conf. mu-
zicală. ★ 16.45: Pentru doamne. ★ 17.30:
Conf. teatrală. ★ 18: Trans. din Leipzig, con-
cert. ★ 19.30: Curs de limba franceză. ★
20.20: Conf. științifică.

1725 m. PARIS (CLICHY) 8 kw.

13.30: Concert simfonic. ★ 14.05: Urma-
rea concertului. ★ 16.45: Radio concert. ★
19.35: Concert de plăci de gramofon. ★
21.35: Radio concert.

7 kw. KOWMO 1935 m.

13: Ora, meteorul. ★ 21.15: Conf. ★
21.35: Pentru agricultori. ★ 21.55: Concert.



BERLIN

Mercuri

14 August 1929

394 m. BUCUREȘTI 0,12 kw.

18-19: Orchestra-radio: Muzică româ-
nească, I. Paschill: „La clacă” mare pot-
pourri național; Gh. A. Dinicu: „Garofiță”
potpourri național; I. Panchill: „Floarea Ro-
mâniei” mare potpourri național.
21: D. C. Gane: Intrarea României în răz-
boi.

21.15: Teatru: „Pe aici nu se trece” de
Mircea Rădulescu și Corneliu Moldovanu.
22: D. Alex. Theodorescu, violină; Mozart:
Sonata mi minor; Sarasate-Kreisler: Mala-
guena; Louis Couprin: Aubade Provencale;
Rachmaninov-Kreisler: Marguerite; Kreis-
ler: Polichinelle Sérénade.
22.45: Buletin meteorologic și știri de
presă.

221 m. HELSINGFORS 1.5 kw.

1800 m. LAHTI 35 kw.

19.15: Concert de orch. ★ 19.50: Conf. ★
20.10: Căntece. ★ 20.30: Concert al orch.
radio. 21: Muzică de dans.

253 m. BRESLAU 4 kw.

325 m. GLEIWIZ 4 kw.

17: Pentru doamne. ★ 17.30: Concert. ★
19.50: Conf. muzicală. ★ 20.25: Pentru agri-
cultori. ★ 21.15: Radio-Cabaret. ★ 23:
Știri.

4 kw. LEIPZIG 259 m.

319 m. DRESDA 0.7 kw.

11.50: Pentru gospodine. ★ 13: Concert
de plăci de gramofon. ★ 16: Pentru tineret.
★ 17.30: Concert al orch. radio cu program
compus din muzică din operele germane.
★ 21: Concert al orch. radio: Suppé, Ou-
verture operetei „Flotte Busche”, Auber,
Melodii din opera „Fra Diavolo”; Stolz, Me-
lodii din opera „O singură noapte”,
Grieg, Arii din „Peer Gynt”. ★ 22: Concert
cu muzică de cameră; Haydn, Quartet,
Strauss, Quartet. ★ 23: Concert cu muzică
de dans.

263 m. MORAWZKA OSTRAVA 1 kw.

17: Bursa. ★ 17.30: Trans. din Bratislava,
concert de după amiază. ★ 20: Trans. din
Praga, concert, în continuare știri.

274 m. TORINO 7 kw.

18: Concert executat de quartetul radio. ★
20.15: Concert executat de quintetul radio.
★ 21.55: Concert cu muzică variată.

276 m. KÖNIGSBERG 4 kw.

453 m. DANZING 0.7 kw.

12.30: Concert de plăci de gramofon. ★
17.30: Concert. ★ 19.30: Pentru părinți. ★
21: Trans. din Berlin, „Lisistrata” operetă
de Paul Lincke. ★ 23.30: Muzică de dans.

Reparațiuni, Transformări, Modificări GEODETICA-RADIO

București, Str. C. A. Roseffli No. 3, (Fața Palatului Regal) Tel. 217/11

279 m. BRATISLAVA 0.5 kw.
12.30: Concert de plăci de gramofon. ★
13.10: Conf. agricolă. ★ 13.20: Trans. din
Praga, concert de amiază. ★ 17.30: Trans.
din Praga, Brno, Mor. Ostrava și Kosice,
concert de după amiază. ★ 18.30: Pentru
copii. ★ 19.05: Concert de orch.

293 m. KOSICE 2.5 kw.
31: Muzică de clopote. ★ 13.05: Concert
de orch. Smetana: Mireasa vândută uv.
Dvorak: Dans slav. ★ 18: Concert de plăci
de gramofon. ★ 20.25: Conf. tehnică. ★
21.05: Concert militar. ★ 22.05: Muzică de
cameră. ★ 23: Trans. din Praga, stiri spor-
tive. ★ 23.20: Trans. din Praga, muzică
populară.

1875 m. HUIZEN 7 kw.
15.10: Concert. ★ 17.10: Concert de plăci
de gramofon. ★ 20.10: Comunicate.

232 m. ZAGREB 0.7 kw.
13.15: Concert de plăci de gramofon. ★
13.45: Stiri. ★ 21.15: Stiri. ★ 21.30: Trans.
din Ljubljana. ★ 23.30: Stiri și meteorul.

1.5 kw. KRAKOWIA 313 m.
17.30: Concert de plăci de gramofon. ★
19: Trans. din Varșovia, concert. ★ 20.25:
Trans. din Varșovia, conferință. ★ 21.30:
Trans. din Varșovia, concert. ★ 22.30:
Trans. din Poznan, auditiie literară. ★
23.45: Trans. concertului dela restaurantul
„Pavillon”

332 m. NEAPOLE 1.5 kw.
18: Concert executat de orch. radio. ★
18.30: Ora, meteorul. ★ 22.02: „Dejanice”
operă în 4 acte de Catalani.

335 m. POZNAN 1.5 kw.
13.20: Radio-fotografii. ★ 14.05: Concert
de plăci de gramofon. ★ 18.20: Auditiie pen-
tru copii. ★ 19: Concert de după amiază. ★
20.30: Conf. artistică. ★ 21.05: Trans. din
Krakovia, conf. ★ 21.30: Concert de fanfa-
ră: Suppe: „Cavaleria ușoară”; Gilbert: pot-
pourri din opera „Suzana”; Ficik: „Medi-
tații”. ★ 22.30: Trans. din Poznan, concert
al orch. radio. ★ 23.30: Trans. de radio-fo-
tografii. ★ 24: Muzică de dans.

281 m. COPENHAGA 4 kw.
1153 m. CALUNDBORG 7.5 kw.
16.30: Concert de după amiază. ★ Stiri de
presă. ★ 21: Muzică de dans. ★ 22.45: Con-
cert de orch.

DIFUZOARE AMPLION

ENERGIA S. A. R. București—Bd. Brătianu II

350.5 m. BARCELONA 20 kw.
15: Concert executat de sextetul radio. ★
23.05: Concert executat de orchestra radio.
★ 24.05: Concert coral.

360 m. STUTTGART 4 kw.
572 m. FREIBURG 1.5 kw.
11.30: Concert de plăci de gramofon. ★
12.50: Meteorul. ★ 13: Concert dela prome-
nadă. ★ 14: Meteorul, în continuare concert
de plăci de gramofon. ★ 16: Pentru copii. ★
17.15: Concert de după amiază. ★ 13.15:
Conferință. ★ 21.15: Trans. unei drame. ★
24.30: Emisiune teatrală.

372 m. HAMBURG 4 kw.
339 m. BREMEN 1.5 kw.
360 m. HANNOVER 1.5 kw.
246 m. KIEL 1.5 kw.

219 m. FLENSBURG 1 kw.
13.15: Literatură engleză. ★ 17.15: Con-
cert dela băile „Laboe”. ★ 18: Concert al
orchestrei radio: Beethoven: „Egmond” uv.
Schubert: „Moment muzical”; Wagner: „In-
gerul”. ★ 19: Cei dansant. ★ 19.45: Șah. ★
20: Conf. ★ 20.25: „Germanul în străină-
tate” conf. ★ 21: „Dr. Klaus” comedie în
5 acte de Adolf L'Arronge. ★ 23.15: Radio
cabaret.

8 kw. TOULOUSE 381 m.
13.45: Concert simfonic. ★ 14: Concert de
acordeon. ★ 14.15: Concert de cântece, por-
tugheze. ★ 14.30: Concert de solo-uri. ★
21.30: Concert de chitare havaiane. ★ 21.45:
Concert cu muzică militară. ★ 22: Concert
al orch. radio. ★ 22.45: Muzică de dans.

385 m. VILNA 0.5 kw.
13.05: Concert de plăci de gramofon. ★
17.55: Informațiuni și comunicate în limba
lituaniană. ★ 18.25: Auditiie pentru copii.
★ 19: Trans. concertului dela cafeneaua
Sztall. ★ 20: Pentru doamne. ★ 21.05:
Trans. din Krakovia, conf. ★ 21.30: Trans.
din Varșovia, concert. ★ 22.30: Trans. din
Poznan, auditiie literară. ★ 23.45: Muzică
de dans. ★

390 m. FRANKFURT 4 kw.
246 m. KASSEL 0.7 kw.
14.30: Concert de plăci de gramofon. ★
16.15: Pentru tineret. ★ 16.55: Pentru gos-
podine. ★ 17.15: Concert al orch. radio. ★
19.55: Concert de plăci de gramofon. ★
20.35: Curs de limba franceză. ★ 21.15:
Concert de muzică de cameră. ★ 22.45:
Trans. din Kassel, concert modern de cân-
tece și pian.

ULTIMELE expresiuni ale științei și tehnicei de RADIO

TELEFOTOGRAFIE

TELEVIZIUNE

403 m. BERNA 1.5 kw.
13.45: Concert de plăci de gramofon. ★
17: Concert al orch. municipiului. ★ 18.45:
Pentru copii. ★ 19.15: Concert de plăci de
gramofon. ★ 21: Stiri, meteorul. ★ 21.30:
Concert simfonic. ★ 23: Stiri.

408 m. KATTOWICE 10 kw.
17.20: Concert de plăci de gramofon. ★
18: Curs de limba polonă. ★ 18.25: Conf. ★
19: Trans. din Varșovia, concert. ★ 20.20:
Causerie. ★ 21.05: Trans. din Krakovia,
conf. ★ 21.30: Trans. din Varșovia, concert.
★ 22.30: Trans. din Poznan. ★ 24: Cutia cu
scrisori.

418 m. BERLIN 4 kw.
283 m. STETTIN 0.75 kw.
283 m. MAGDEBURG 1.5 kw.
11.45: Trans. de radiofotografii. ★ 13.30:
Pentru agricultori. ★ 15.15: Concert de
plăci de gramofon. ★ 16.30: Pentru doamne.
★ 17.30: Causerie. ★ 18: Pentru copii. ★
18.30: Cei dansant dela hotel „Bristol”. ★
19.30: Conf. ★ 21.30: Trans. teatrală, în con-
tinuare meteorul, stiri, sport. ★ 0.30: Mu-
zică de dans.

429 m. BELGRAD 2.5 kw.
13.45: Quartetul radio. ★ 14.30: Stiri. ★
18: Pentru copii. ★ 18.25: Quartetul radio. ★
19.25: Conferință. ★ 21.30: Cântece jugos-
lave. ★ 22.50: Conferință. ★ 23.10: Orch.
radio.

436 m. STOCKHOLM 1.5 kw.
1348 m. MOTALLA 30 kw.
19: Pentru copii. ★ 19.30: Concert de a-
cordeon. ★ 20.30: „Don Juan”, reprezentat
la opera regală pentru celebrarea a 60 ani-
versare a lui Armas Järnefelt.

441 m. ROMA 3 kw.
14.15: Concert executat de trio radio. ★
18.30: Concert executat de orchestra radio.
★ 22: Concert vocal și instrumental.

473 m. LANGENBERG 40 kw.
234 m. MÜNSTER 3 kw.
453 m. AACHEN 1.5 kw.
227 m. KOLN 10 kw.
13.10: Concert de plăci de gramofon. ★
14.05: Concert. ★ 16: Pentru copii. ★ 17:
Pentru doamne. ★ 18.35: Concert. ★ 19.30:
Lectură. ★ 20.15: Pentru lucrători. ★ 21.45:
Ora veselă.

487 m. PRAGA 5 kw.
12.30: Concert de plăci de gramofon. ★
13: Trans. din Brno, Bratislava, emisiune
agricolă. ★ 13.20: Trans. din Brno, Bratis-
lava, concert de orch. Dvorak: uv.; Smetana:
Le Baiser, fantezie; Dvorak: Legendă
op. 59 Nr. 1; Friml: vals. ★ 14.15: Bursa.
★ 17.30: Trans. din Bratislava, concert de
după amiază. ★ 18.40: Pentru lucrători. ★
20.05: Concert executat de filarmonica ce-
hă. ★ 23.15: Trans. teatrală.

489.4 m. ZÜRICH 0.6 kw.
14: Concert al orch. radio. ★ 17: Concert.
★ 18.15: Pentru tineret. ★ 20.30: Meteorul.
★ 21.50: Concert. ★ 22.25: Stiri.

496.7 m. OSLO 1.5 kw.
20.15: Meteorul, stiri. ★ 20.30: Recitări.
★ 21: Concert de orch. ★ 22: Conf. ★ 23.05:

Pe apă și pe uscat

SOSESC
PRODUSELE de RADIO
din lumea întreagă

LA EXPOZIȚIA

INTERNATİONALA de RADIO
CARE VA AVEA LOC
1-20 SEPTEMBRIE
IN PARCUL CAROL

Geniul **TECHNIC**
romănesc va
străluci în toată
splendoarea la

EXPOZIȚIA Internațională DE RADIO

1-20 Septembrie 1929

Concert de cântece. ★ 23.35: Muzică de
dans.

501 m. MILANO 7 kw.
12.15: Concert de plăci de gramofon. ★
13.35: Concert executat de quartetul radio.
★ 21.25: Concert cu muzică ușoară.

508.5 m. BRUXELLES 1.5 kw.
18: Concert executat de trio-ul radio. ★
19.15: Literatură. ★ 19.30: Concert de plăci
de gramofon. ★ 20.30: Jurnalul vorbit. ★
21.15: Concert executat de orch. radio. ★
22: Concert, în continuare stiri de presă.

516.3 m. VIENA 15 kw.
453.2 m. KLAGENFURT 0.5 kw.
283.5 m. INNSBRUCK 0.5 kw.
245.9 m. LINZ 0.5 kw.
352.5 m. GRATZ 5 kw.

12: Concert matinal executat de quartetul
Ph. dela Cerda. Recktenwald: marș; Keler
Bela: uv.; Strauss: „Du und du”, vals; Ver-
di: potp. din opera „Balul mascat”; Erwin:
„Eine Nacht”; Mozart: Trio de pian în B-
dur; Lincke: Intermezzo; Ziehrer: „Strauss-
Millöcker-Suppe” potp.; Sindig: Fröh-
lingsrauschen”; Rinsky-Korsakoff: „Berce-
use; Stolz: „Nur eine Nacht”. ★ 16.15: Trans.
de radiofotografii. ★ 17: Concert de după
amiază executat de orch. Ludwig Werba.
Weber: uv. operei „Euryanthe”; Waldteu-
fel: vals; Kral: „Füllhorn”, fantezie; Kom-
zak: „ABC” potp.; Kalmann: „Die kleinen
Mäderin im Trikot”; Werba: marș. ★ 18.45:
Povești vesele istorisite de Gisa Wurm. ★
19.15: Academie: concert coral de Helene
Buchsbaum; Schumann: „Lotosblume”;
Brahms: Cântec; concert de pian executat
„Allegro appassionata, op. 30 în D-moll”;
de dr. Kurt Nemetz-Fiedler; Rubinstein:
Strauss: vals; Lortzing: arie din opera
„Der Waffenschmied”; Puccini: arie din o-
pera „Bohema”; Rossini: arie din „Bărbie-
rul din Sevilla”. ★ 20: Agricultură și peri-
colele ei, conf. ținută de dr. Lasnice. ★ 20.30:
Prin Austria, conf. de călătorie. ★ 20.55:
Ora, met. ★ 21: Concert cu fragmente din
opere. Din „Mignon”; „Olandezul răzună-
tor”; „Lohengrin”; „Tannhäuser”; „Bal mas-
cat”, executat de cântăreata dela operă,
Clotilde Wenger; Eugenie Besalla și d. An-
ton Ludwig. După terminarea programului
trans. de radiofotografii.

525 m. RIGA 4 kw.
13: Informațiuni, prețul mărfurilor. ★
19: Concert de plăci de gramofon. ★ 20:
Conferință. ★ 21: Concert popular. ★ 23:
Meteorul, în continuare concert. ★ 1: Mu-
zică de dans.

533 m. MÜNCHEN 4 kw.
239 m. NÜRENBERG 4 kw.
560 m. AUGSBURG 0.7 kw.
270 m. KAISERLAUTERN 0.7 kw.
13.30: Concert de plăci de gramofon. ★
16: Concert de țiteră. ★ 17: Concert al
quartetului Radio. ★ 18: Ora copiilor. ★
18.30: Pentru tineret. ★ 20.30: Conferință.
★ 22: Concert militar. 1) Blankenburg:
Marș; 2) Nicolai: ouvertura operi Femeile
vesele din Windsor; 3) Mascagni: Cavaleria
Rusticană; 4) Strauss: Vals, Trandafiri de
la Sud. ★ 23: Conferință. ★ 23.35: Stiri, în
continuare muzică de dans.

550 m. BUDAPESTA 20 kw.
10.15: Concert de plăci de gramofon. ★
12.10: Serviciul internațional asupra nive-
lul apelor. ★ 13: Muzică de clopote, meteo-
rul. ★ 13.15: Concert al orch. de țigani
Jenő Farkas. ★ 18: Concert. ★ 19: Concert
executat de orch. regimentului 1 de Hon-
vezi dirijat de d. M. Richard Friesay. ★
21.20: Rezultatele sportive. ★ 23.45: Concert
al orchestrei de țigani Jancsi Rigo.

760 m. GENEVA 1.5 kw.
13.20: Concert de plăci de gramofon. ★
21.06: Concert executat de quintetul radio.
★ 21.45: „Baiadera” operetă în 3 acte de
Kalman.

298 și 1071 m. HILVERSUM 10 kw.
12.55 Concert de orch. ★ 14.25 Concert
de plăci de gramofon. ★ 18.10 Concert exe-
cutat de quintetul radio. ★ 19.55 Conf. ★
20.41 Concert de plăci de gramofon.

1200 m. CONSTANTINOPOL 5 kw.
17: Muzică de dans. ★ 18: Bursa. ★ 19.30:
Muzică turcească. ★ 21.30: Ora, meteorul. ★
21.40: Concert de orch. Strauss: vals; Mosz-
kowsky: marș; Wieniawsky: legendă;
Brahms: „Dansuri ungare”. ★ 23: Urmelile
noului.

1411 m. VARȘOVIA 10 kw.
13.05: Concert de plăci de gramofon. ★
14: Meteorul. ★ 17.30: Concert de plăci de
gramofon. ★ 18.25: Cutia cu scrisori. ★
19: Concert al orch. de mandoliniști: Flo-
tow: uv.; Strauss: vals. ★ 20.25: Commu-
cate agricole. ★ 21.05: Conferință. ★ 21.30:
Concert de solo-uri. ★ 22.30: Auditiie din
Posnan. ★ 23.45: Muzică de dans.

1444 m. PARIS (EIFFEL) 45 kw.
19.45: Jurnalul vorbit. ★ 21.10: Meteorul.
★ 21.20: Concert executat de quintetul de
radio.

1635 m. KÖNIGSWUSTERHAUSEN 80 kw.
13: Concert de plăci de gramofon. ★ 15.45:
Teatru pentru copii. ★ 16.45: Pentru doam-
ne. ★ 17.30: Trans. din Zoppot, concert. ★
18: Trans. din Hamburg, concert. ★ 19:
Conf. industrială. ★ 19.30: Curs de limba
spaniolă. ★ 19.55: Conf. medicală. ★ 20.20:
Conf.

1725 m. PARIS (CLICHY) 8 kw.
13.30: Concert simfonic. ★ 14.05: Urma-
rea concertului. ★ 16.45: Radio concert. ★
19.35: Concert de plăci de gramofon. ★
21.35: Concert al orch. radio.

7 kw. KOWMO 1935 m.
13: Ora, meteorul. ★ 21: Stiri de presă. ★
21.45: Conf. ★ 22.05: Concert.

APARATE

direct la priză
sau cu baterii
DEPOZIT:

Compărar
Metalurgic
S. A. R.
București
Str. Brezoișana, 20



Joi

15 August 1929

394 m. BUCUREȘTI 0,12 kw.

18-19: Orchestra Sibiceanu, muzică ușoară.
20.45: Lecție de limba germană, d. prof. Maurer.

21: Dna H. Lebel, canto; Willy Rosen: O frumoasă crisantemă albă; Walter Kollo: Cu două roze și un sărut; Erno Rapée și Lew Pollak: Charmaine; Mabel Wayne: Chiquita; Shilkret: Jeannine; W. Donaldson: My Blue Heaven; Joseph Szule: Il m'dit, J'y dis din comedia muzicală „Couchette No. 3”; Maurice Yvain: Son doudou.

21.30: D. T. Teodorescu-Braniste: Revista săptămânii literare și artistice.

21.45: Orchestra-radio, muzică de promenade; Zerco: Uvertura tragică; Urbach: Fantasia din operele lui Glinka; Fr. drda: Poeme; Massenet: Air de Ballet; Beethoven: Adagio cantabile (partea II din sonata pathetica); I. B. Lully: Gavotte; Messenger: „Chant Birman”; Lefort: Peking Ta-Tao; Brogi: Vision Vénétienne; Rossini: Uvertura la „Bărbierul din Sevilla”.

22.50: Buletin meteorologic și știri de presă.

221 m. HELSINGFORS 1.5 kw.

1800 m. LAHTI 35 kw.

19.15: Pentru copii. ★ 20: Conf. ★ 20.20: Concert al orch. radio. ★ 21.15: Muzică de dans.

253 m. BRESLAU 4 kw.

325 m. GLEIWIZ 4 kw.

17.30: Concert. ★ 19: Conferință. ★ 19.30: Ora cărții. ★ 20.25: Pentru agricultori. ★ 20.50: Pentru muncitori. ★ 21.15: Serată în memoria lui Hugo von Hoffmannstahl. ★ 22.15: Concert al orch. radio. ★ 23.10: Știri. ★ 23.30: Muzică de dans.

4 kw. LEIPZIG 259 m.

319 m. DRESDA 0.7 kw.

13: Concert de plăci de gramofon. ★ 15.15: Cărți noi. ★ 17.30: Concert al orch. radio. ★ 19.30: Curs de limba spaniolă. ★ 20.30: Pentru tineret. ★ 21: Concert de fanfară. ★ 22: Emisiune teatrală.

263 m. MORAWZKA OSTRAVA 1 kw.

10: Trans. din Praga, muzică religioasă. ★ 12: Trans. din Praga, concert. ★ 13: Trans. din Bratislava, concert național. ★ 20: Concert al orch. radio. ★ 21: Trans. din Praga, concert de orch. ★ 23.20: Trans. din Praga, muzică militară.

274 m. TORINO 7 kw.

18: Concert executat de quartetul radio. ★ 20.15: Concert executat de quintetul radio. ★ 21.30: Trans. unei opere din Milano.

276 m. KÖNIGSBERG 4 kw.

453 m. DANZING 0.7 kw.

12.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Pentru tineret. ★ 17.30: Concert. ★ 20: Conferință. ★ 21: Concert în memoria lui Iosif Joachim. ★ 21.55: Concert.

279 m. BRATISLAVA 0.5 kw.

10: Trans. din Praga, muzică religioasă. ★ 13: Trans. din Praga, concert. ★ 17.30: Trans. din Praga, concert de orch. ★ 17.30: Trans. din Praga, pentru lucrători. ★ 20: Concert. ★ 21: Trans. din Praga, concert de orch. ★ 23.20: Trans. din Brno, muzică militară.

293 m. KOSICE 2.5 kw.

13: Muzică de clopote. ★ 13.05: Concert de orch. ★ 18: Concert de plăci de gramofon. ★ 19: Conf. pentru doamna. ★ 19.35: Conf. istorică. ★ 20: Trans. din Praga, concert executat de filarmnica cehă.

1875 m. HUIZEN 7 kw.

10: Trans. serviciului religios. ★ 12: Trans. din Praga, concert. ★ 13: Trans. din Bratislava, concert de amiază. ★ 17.30: Pentru lucrători. ★ 20.15: Recitări. ★ 20.35: Concert. ★ 21: Trans. din Praga, concert de orch. ★ 23.20: Trans. din Brno, concert militar.

232 m. ZAGREB 0.7 kw.

13.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 13.45: Știri. ★ 20.30: Trans. din Praga. ★ 22.30: Știri. ★ 22.40: Concert.

1.5 kw. KRAKOWIA 313 m.

11.15: Trans. serviciului religios. ★ 17: Trans. din Varșovia, auditiile militare. ★ 18: Trans. din Varșovia, concert. ★ 19.35: Causerie pentru doamna. ★ 20.20: Auditiile pentru copii. ★ 21.30: Concert seral. ★ 23.45: Trans. concertului dela restaurantul din Varșovia.

332 m. NEAPOLE 1.5 kw.

18: Concert executat de orch. radio. ★ 18.30: Ora, meteorul. ★ 22.02: „Geisha” operetă în 3 acte de Sydney.

Magnetizarea câștilor și Difuzoarelor

RADIO-CLINICĂ

ING. LANTOȘ

Calea Victoriei 16 — BUCUREȘTI — Pas. Văcăresc 3

335 m. POZNAN 1.5 kw.

13.20: Radio-fotografii. ★ 13.50: Comunicate dela expoziția generală poloneză. ★ 14.05: Concert de plăci de gramofon. ★ 15: Bursa. ★ 15.15: Comunicate. ★ 18.15: Curs de semnale Morse. ★ 18.30: Recitări. ★ 19: Concert de plăci de gramofon. ★ 20.20: Conferință agricolă. ★ 21: Conf. alimentară. ★ 21.30: Concert de orgă. ★ 22.15: Concert coral. ★ 23.15: Radiofotografii.

281 m. COPENHAGA 4 kw.

1153 m. CALUNDBORG 7.5 kw.

13: Trans. concertului dela restaurantul „Wivel”. ★ 16.30: Concert de după amiază. ★ 19.50: Meteorul. ★ 20: Știri de presă. ★ 20.30: Trans. concertului dela „Tivoli”.

342 m. BRNO 2.4 kw.

10: Trans. din Praga, muzică religioasă. ★ 11.30: Trans. din Praga, emisiune agricolă. ★ 13: Trans. din Bratislava, concert de amiază. ★ 17.30: Trans. din Praga, concert militar. ★ 20: Trans. din Praga, concert de orch. ★ 23.20: Trans. din Praga, Mor. Ostrova, Bratislava și Kosice, concert militar.

350.5 m. BARCELONA 3.5 kw.

15: Concert executat de sextetul radio. ★ 23.05: Concert executat de orchestra radio. ★ 23.45: Muzică de dans.

360 m. STUTTGART 4 kw.

572 m. FREIBURG 1.5 kw.

11.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 12: Știri. ★ 14: Meteorul, în continuare concert de plăci de gramofon. ★ 17: Pentru agricultori. ★ 17.15: Concert de după amiază. ★ 19.30: Conferință. ★ 21: Știri, meteorul. ★ 21.15: Trans. unei comedii. ★ 23: Ora schlager-elor.

372 m. HAMBURG 4 kw.

339 m. BREMEN 1.5 kw.

360 m. HANNOVER 1.5 kw.

246 m. KIEL 1.5 kw.

219 m. FLENSBURG 1 kw.

17.15: Conf. muzicală. ★ 17.45: Concert de lied-uri. ★ 18: Concert dela cafeneaua „Continental”. ★ 19: Concert al orch. radio. ★ 19.45: „Soarta germanilor în Argentina” conf. ★ 20: Pentru cinefili. ★ 21: Concert al orchestrei radio consacrat operei lui Wagner. ★ 23.15: Muzică de dans dela cafeneaua vineză.

8 kw. TOULOUSE 381 m.

13.45: Concert de solo-uri. ★ 14.15: Tango-uri. ★ 14.30: Concert cu muzică religioasă. ★ 21.30: Concert de acordeon. ★ 22: Concert cu fragmente din opere. Saint-Saens „Henri VII”; Verdi: „Aida”; Wagner: „Lohengrin”. ★ 22.15: Concert simfonic. ★ 22.45: Muzică de dans.

385 m. VILNA 0.5 kw.

11.15: Trans. serviciului religios. ★ 13.10: Concert de orch. ★ 17: Trans. din Varșovia, auditiile pentru soldați. ★ 17.40: Conf. în limba lituaniană. ★ 18: Trans. din Varșovia, concert popular. ★ 19.35: Auditiile pentru copii. ★ 20: Trans. din Varșovia, conf. Krakovia, muzică de dans.

390 m. FRANKFURT 4 kw.

246 m. KASSEL 0.7 kw.

13.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 17.15: Concert al orch. radio. ★ 19.10: Lectură. ★ 19.30: Pentru grădinari. ★ 19.45: Pentru agricultori. ★ 21.15: „Spiel des Lebens” piesă de Knuth Hamsun, în continuare concert de plăci de gramofon.

403 m. BERNA 1.5 kw.

13.45: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Concert al orch. municipiului. ★ 18.45: Pentru copii. ★ 19.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 21 Conferință. ★ 21.30: Serată muzicală. ★ 23: Știri. ★ 23.15: Concert al orch. municipiului.

408 m. KATTOWICE 10 kw.

11.15: Trans. serv. religios din Poznan. ★ 17: Trans. din Varșovia. ★ 17.40: Conf. agricolă. ★ 18: Trans. din Varșovia, concert. ★ 19.35: Causerie. ★ 20.20: Concert vocal. ★ 21.30: Trans. din Krakovia, concert. ★ 23.45: Muzică de dans.

418 m. BERLIN 4 kw.

283 m. STETTIN 0.75 kw.

283 m. MAGDEBURG 1.5 kw.

11.45: Trans. de radiofotografii. ★ 13.30: Pentru agricultori. ★ 15.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Conf. medicală. ★ 18: Concert de orch. ★ 20.30: Concert distractiv. ★ 21: Concert, în continuare meteorul, știri, sport. În continuare muzică de dans.

REPREZENTANȚA GENERALĂ



BUCUREȘTI I

CAROL & Co.

Cal. Victoriei No. 72

Incercați la Radio-Central
Sursa cea mai eficientă pentru cumpărarea pieselor detașate și aparatelor de Radio. Expediție în provincie contra ramburs. Reparațiuni, transformări, modificări cu prețuri reduse.

Expoziție permanentă de aparate și piese detașate de RADIO.

429 m. BELGRAD 2.5 kw.

13.45: Concert de plăci de gramofon. ★ 14.30: Știri. ★ 19: Radio jazzband. ★ 21.30: Căntece populare sârbești. ★ 22.40: Conferință. ★ 23.20: Quartetul radio.

436 m. STOCKHOLM 1.5 kw.

1348 m. MOTALLA 30 kw.

19.30: Muzică de dans. ★ 20: Radio cabaret. ★ 20.40: Causerie. ★ 21.40: „Testamentul” de J. Barrie. ★ 21.55: Causerie agricolă. ★ 22.40: Concert cu muzică militară. ★ 24: Muzică de jazz.

441 m. ROMA 3 kw.

14.15: Concert executat de trio radio. ★ 18.30: Concert executat de orchestra radio. ★ 22: „Scugnizza” operetă de Mario Costa.

473 m. LANGENBERG 40 kw.

234 m. MÜNSTER 3 kw.

453 m. AACHEN 1.5 kw.

227 m. KOLN 10 kw.

13.10: Concert de plăci de gramofon. ★ 14.05: Concert. ★ 15.30: Pentru cinefili. ★ 16: Pentru copii. ★ 17.35: Conferință. ★ 18.35: Concert. ★ 20.40: Conferință. ★ 21: Concert.

487 m. PRAGA 5 kw.

11.30: Trans. din Brno, Bratislava, nou-tăți agricole. ★ 12: Trans. din Brno, Mor. Ostrava, Bratislava și Kosice, concert. ★ 17.30: Trans. din Brno, Mor. Ostrava, Bratislava și Kosice, concert militar. ★ 18.30: Pentru lucrători. ★ 21: Trans. din Brno, Mor. Ost. Bratislava, și Kosice, concert de orch. Dvorak: Poem simfonic. ★ 22.35: Concert. Mozart: Flautul fermecat, Rimsky-Korsakoff: Căntec; Borodin: arie din Prințul Igor. ★ 23.15: Trans. teatrală. ★ 23.25: Trans. din Brno, concert militar.

489.4 m. ZÜRICH 0.6 kw.

14: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Concert. ★ 18.15: Pentru copii. ★ 20.30: Meteorul. ★ 20.33: Conf. literară. ★ 21: Recitări. ★ 21.40: Serată muzicală. ★ 23: Știri.

496.7 m. OSLO 1.5 kw.

19.45: Trans. serviciului religios. ★ 20.15: Meteorul, știri. ★ 20.30: Conf. istorică. ★ 21: Concert de orch. ★ 22.50: Causerie. ★ 23.05: Cabaret.

501 m. MILANO 7 kw.

12.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 13.35: Concert executat de quartetul radio. ★ 21.30: „André Chenier” operă în 2 acte de Giordano.

508.5 m. BRUXELLES 1.5 kw.

18: Concert executat de trio-ul radio. ★ 19.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 20.30: Jurnalul vorbit. ★ 21.15: Concert executat de orch. radio. ★ 22: Concert în continuare știri de presă.

516.3 m. VIENA 15 kw.

453.2 m. KLAGENFURT 0.5 kw.

283.5 m. INNSBRUCK 0.5 kw.

245.9 m. LINZ 0.5 kw.

352.5 m. GRATZ 5 kw.

12: Concert popular executat de orch. Josef Holzer. Mozart: uv. opere „Nunta lui Figaro”; Komzak: „Marienzauber” vals; Beethoven: „Largo”; Mozart: Menuet; Eilenberg: concert; Kronburg și Mariot: cantece; Bizet: cantece din „Carmen”; Suppe: „Banditenstreich”; Lehar: fantezie ungară; Eysler: cantece din opera „Puffin”; Zeller: vals din opera „Der Kelle Meister”. ★ 16: Trans. de radiofotografii. ★ 16.30: Concert de după amiază executat de orch. Wilhelm Wakek. Kretschmer: marș din opera „Die Folkunger”; Ziehrer: uv. opere „Die Schatzmeisterin”; Wakek: vals; Rubinstein: „Toreadore și Andaluse” Strauss: vals; Verdi: fantezie din opera „Rigoletto”; Strauss: cantece din „Cenușăreasa”; Suppe: fragmente din opera „Boccacio”; Lehar: Gold und Silber”; Morena: potp.; Pensch: marș. ★ 18.30: Trans. unei serbări populare. ★ 19.15: Concert de sonate. Mozart: Wolfgang Amadeus: sonată în D-dur, sonată în C-dur. În continuare, concert cu arii italiene executat de Erika Rokyta. ★ 20.30: Povești despre sărbătorile sfinte. ★ 21: Ora, met. ★ 21.05: Concert simfonic executat de orch. vineză dirijat de prof. Oswald Kabasta. Tschalkowsky: Simfonia V în E-moll; Dvorak: concert de violoncel în H-moll; Stravinsky: suită. ★ 23: Concert seral executat de orch. Adolf Pauscher; Szulk: „Paris”; Robert: „For a smile”, simfonie; Paris: „Java” din opera „Der schöner Herr”; Nichols: dans; Erwin: „Ich betrüg Dich nur aus Liebe”, cantece; Cowler: cantece;

May: „Bimbambulla”; Alfonso: dans. După terminarea programului, trans. de radio-fotografii.

525 m. RIGA 4 kw.

19: Concert de după amiază. ★ 20.30: Conferință. ★ 21: Serată distractivă. ★ 23: Meteorul, în continuare ultimele nou-tăți.

533 m. MÜNCHEN 4 kw.

239 m. NÜRNBERG 4 kw.

560 m. AUGSBURG 0.7 kw.

270 m. KAISERLAUTERN 0.7 kw.

11: Trans. serviciului religios. ★ 12.30: Concert. ★ 17: Concert, al quartetului Radio. 1) Chopin: Adagio sostenuto; 2) Debussy: Suite; 3) Delibes: Sylvia (balet); 4) Dvorak: Bagatele. ★ 18: Lectură. ★ 19: Trans. operi Don Juan de W. Mozart. ★ 23.20: Știri.

550 m. BUDAPESTA 20 kw.

11: Muzică religioasă dela biserica cetății. ★ 13.05: Concert executat de orch. opere regale ungare dirijat de d. M. Nandor Zsolt, cu concursul d-lui Christo Zlotoff. Beethoven: Egmond uv.; Bizet: Arlezianna suită; Brahms: Simfonie. ★ 17: Școala liberă a T. F. F.-ului. În continuare concert de plăci de gramofon, conf. ★ 18.20: Concert al orch. de țigani Lakatos. ★ 19.55: Concert de piston, ziliphon, și trombon executat de Janos Schwartz de la operă și de fiul său de 12 ani. ★ 20.40: Rezultatul match-ului internațional. ★ 21: Aventură de M. Ernest Kugel, pus în scenă de M. György Csanaldy. ★ 22: Concert cu muzică ușoară dirijat de M. Nandor Zsolt. Blon: Vive Europa; Ziehrer: vals; Suppe: Banditenstreich uv.; Pécsi: Cantece; Boccherini: Menuet; Petras: Cantece; Komzak: A mes amis; Heinecke: marș. ★ 23.35: Concert al orch. Tibor Kalmar.

Aparate de Radio

Garantate vinde în RATE

„MOBILATUL”

Calea Victoriei 93

Prețuri de fabrică

Cel mai bine asortat cu piese pentru radio, mai eficient ca oriunde

Cereți catalogul. Piese le vând încercate, de calitate bună.

Se repară Acumulatori, Câști, Difuzoare, Hautparleururi, Aparat de Radio orice fel de sistem

Inchiriez Acumulatori, Hautparleururi mari, Aparat de radio.

CEREȚI CATALOGUL GRATUIT

Cuții lustruite pentru Radio și Mobilier pentru Rad. o. cuții pentru acumulatori, scheme pentru cadre.

Mare asortiment cu prețuri mici

298 și 1071 m. HILVERSUM 10 kw.

12.55: Concert executat de quintetul radio. ★ 14.40: Pentru copii. ★ 16.40: Recital de orgă. ★ 17.40: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.41: Concert executat de quintetul radio. ★ 19.55: Conf. ★ 20.41: Concert al orch. radio. ★ 23.10: Știri de presă în continuare concert de plăci de gramofon.



Schwenningen

760 m. GENEVA 0.35 kw.
13.20: Concert de plăci de gramofon. ★
21.06: Concert executat de quintetul radio.
★ 22.15: Concert simfonic.

1200 m. CONSTANTINOPOL 5 kw.
17: Muzică de dans. ★ 18: Bursa. ★ 19.30:
Muzică turcească. ★ 21.30: Ora, meteorul. ★
21.40: Concert de chitare havaiane. ★ 22:
Solo de saxofon. ★ 22.20: Muzică de jazz. ★
23: Ultimele noutăți.

1411 m. VARȘOVIA 10 kw.
11.15: Trans. Serv. religios. ★ 17: Auditiie
pentru militari. ★ 18: Concert popular. ★
19.25: Căușerie. ★ 21.30: Concert soral ex-
cutat de orch. filarmonicej cehe. ★ 23.20:
Comunicare sportive. ★ 23.45: Muzică de
dans.

1444 m. PARIS (EIFFEL) 45 kw.
19.45: Jurnalul vorbit. ★ 21.10: Meteorul.
★ 21.20: Concert al orch. radio.

1635 m. KÖNIGSWUSTERHAUSEN 80 kw.
13: Concert de plăci de gramofon. ★ 16:
Pentru școlari. ★ 16.45: Pentru doamne. ★
17: Povești pentru copii. ★ 17.30: Cărți noi.
★ 18: Trans. din Berlin, concert. ★ 19.30:
Curs de limba spaniolă. ★ 20.20: Conf. reli-
gioasă. ★ 20.55: Pentru agricultori.

1725 m. PARIS (CLICHY) 8 kw.
13: Conferință. ★ 13.30: Concert simfonic.
★ 14.05: Urmarea concertului. ★ 16.45:
Muzică de dans. ★ 19.35: Concert de plăci
de gramofon. ★ 21: Radio concert.

7 kw. KOWMO 1935 m.
13. Ora, meteorul. ★ 21.15: Conf. ★ 21.35:
Concert.

360 m. STUTTGART 4 kw.
527 m. FREIBURG 1.5 kw.
14: Meteorul, în continuare concert de
plăci de gramofon. ★ 17.15: Concert de
după amiază. ★ 19: Fritz Brosmer citește
din propriile-i opere. ★ 21: Știri, meteorul.
★ 23.15: Povești rusești.

8 kw. TOULOUSE 381 m.
13.45: Concert simfonic. ★ 14.45: Concert
de cântece spaniole. ★ 14.30: Concert de
solo-uri. ★ 21.15: Bursa. ★ 21.30: Concert
cu fragmente din opere: Lehar: „Paganini”;
Puccini: „Bohema”; Mascagni: „Cavaleria
Rusticana”. ★ 22: Concert al orch. radio.

385 m. VILNA 0.5 kw.
13.05: Concert de plăci de gramofon. ★
18: Informațiuni și comunicate în limba
lituaniană. ★ 18.20: Auditiie pentru copii.
19: Trans. concertului dela cafeneaua
Sztall. ★ 20: Cutia cu scrisori. ★ 20.25:
Auditiie veselă. ★ 21.05: Trans. din Varșo-
via, conf. ★ 21.30: Trans. din Varșovia
concert simfonic.

390 m. FRANKFURT 4 kw.
246 m. KASSEL 0.7 kw.
13.15: Concert de plăci de gramofon. ★
16.15: Pentru tineret. ★ 16.55: Pentru gos-
podine. ★ 18.15: Concert de orch. radio. ★
19.10: Lectură. ★ 20.25: Curs de stenogra-
fie. ★ 21.05: Pentru cinefili. ★ 21.15: Trans.
unei comedii.

473 m. LANGENBERG 40 kw.
234 m. MÜNSTER 3 kw.
453 m. AACHEN 1.5 kw.
227 m. KOLN 10 kw.

13.10: Concert de plăci de gramofon. ★
14.05: Concert. ★ 16: Pentru copii. ★ 17.30:
Lectură. ★ 18: Pentru tineret. ★ 18.35:
Concert. ★ 21: Concert al orch. radio.

487 m. PRAGA 5 kw.
12.30: Concert de plăci de gramofon. ★
13: Trans. din Brno, Bratislava, Mor. Os-
trava și Kosice, noutăți agricole. ★ 13.20:
Trans. din Bratislava, concert. ★ 14.55:
Bursa. ★ 17.30: Trans. din Brno, Mor. Os-
trava Bratislava și Kosice, concert cu mu-
zică de cameră. ★ 18.30: Trans. din Brno,
conf. ★ 19.25: Pentru lucrători. ★ 22:
Trans. din Brno, muzică militară. ★ 23.15:
Trans. teatrală. ★ 23.20: Trans. din Mor.
Ostrava, Brno, Bratislava și Kosice, muzi-
că de dans.

489.4 m. ZÜRICH 0.6 kw.
14: Concert al orch. radio. ★ 17: Concert.
★ 18.15: Concert de plăci de gramofon. ★
20.30: Meteorul. ★ 20.32: Știri agricole. ★
21: Concert al orch. radio. ★ 21.30: Conf.
muzicală. ★ 23: Știri.

496.7 m. OSLO 1.5 kw.
20.15: Meteorul, știri. ★ 20.30: Concert de
vioară. ★ 21: Conf. ★ 21.30: Concert de so-
lo-uri. ★ 22: „The maker of dreams” piesă
intr'un act de Oliphant Down. ★ 23.05: Re-
citări.

501 m. MILANO 7 kw.
12.15: Concert de plăci de gramofon. ★
13.35: Concert executat de quartetul radio.
★ 21.30: Concert simfonic.

508.5 m. BRUXELLES 1.5 kw.
18: Concert de orch. ★ 19.15: Curs de li-
teratură flamandă. ★ 20.30: Jurnalul vor-
bit. ★ 21.15: Concert. ★ 23.15: Știri de pre-
să.

516.3 m. VIENA 15 kw.
453.2 m. KLAGENFURT 0.5 kw.
283.5 m. INNSBRUCK 0.5 kw.
245.9 m. LINZ 0.5 kw.
352.5 m. GRATZ 5 kw.

12: Concert matinal executat de quar-
tetul Ph. de la Cerd. Blankenburg: mars;
Rossini: uv. opere „Wilhelm Tell”; Jacobi:
vals; Tchaikowsky: fantezie din opera
„Eugen Onegin”; Brahms: Două dansuri
ungare; Beethoven: Trio de pian în Es-dur;
Drda: „Poeme”; Lehar: Potpouri din o-
pereta „Ewa”; Eysler: „Cântec”; Momma-
ert: cântec. ★ 16.15: Trans. de radiofoto-
grafii. ★ 17: Concert de după amiază ex-
cutat de quartetul Silving: Kremser: uv.;
Urbach: vals; Mozart: fantezie din „Don
Juan”; Beethoven: „Adagio”; Goimod: fan-
tezie din „Faust”; Döring: vals; Komzak:
muzică populară vineză; Eilenberg: vals;
Morena: „Von Ohr zu Ohr, potpouri. ★
19.15: Raport săptămânal asupra educați-
ei fizice, conf. ținută de prof. Ernst. ★
19.35: „Grafica”, conf. ținută de Gustav
Körner. ★ 20.05: Raport asupra călătoriilor
circulației străinilor, conf. ținută de Preiss.
Erwin Dinlein. ★ 20.30: Vânătoarea și pro-
tecția naturii, conf. ținută de dr. Kirsch.
★ 20.55: Ora, meteorul. ★ 21: „Der Meinel-
dbauer” piesă de Ludwig Anzenberger. In
continuare concert soral executat de ca-
pela de jazz Korngold și Winternitz. Si-
mon: „Gonna get a girl”; Engelberger: „Du
oder keine” dans; Mohr: „Resignation”
dans; Henderson: „Blues”; Markush: „A-
nother Rubinstein”; dans; Nicholls: „In-
termezzo”; Yellen: „I still love you”; Gil-
bert: „Polnische Wirtschalt” potpouri;
Gartner: Blues; Strecker: dan; Ford:
„Rain” dans; Fields: „Ist dein kleines Herz
noch für mich frei, Baby”; După termina-
narea programului trans. de radiofoto-
grafii.

533 m. MÜNCHEN 4 kw.
239 m. NÜRNBERG 4 kw.
560 m. AUGSBURG 0.7 kw.
270 m. KAISERLAUTERN 0.7 kw.

13.30: Concert de plăci de gramofon. ★
15.45: Pentru doamne. ★ 17: Concert al
quartetului Radio. 1) Fantezie din opera
Mignon de A. Thomas; 2) Manuet din ope-
ra „Falstaff” de Verdi; 3) Rêve angelique de
Rubinstein; 4) Mars din opera „Regina din
Saba Goldmark; 19) Muzică. ★ 20.30: Serată
veselă. ★ Știri radiofonice. ★ Știri.

525 m. RIGA 4 kw.
19: Concert de după amiază. ★ 20.30:
Conferință. ★ 21: Concert simfonic. ★ 23:
Meteorul.

Mica Publicitate

SPECIALIST în Radio pentru conducerea
unui magazin și atelier se angajează ur-
gent. Numai persoane perfect capabile și
de bransă pot oferta sub: „Radiofonișt” la
ziar.

Vineri

16 August 1029

394 m. BUCUREȘTI 0.12 kw.
18-19: Orchestra-radio: Muzică de opere-
te; Johann Strauss: Fantezie din „Liliacul”.
Fr. Lehar Eva Walzer din opereta „Eva”;
E. Kalman; Potpouri din opereta „Prin-
tesa circului”.

21: D. Gálman: tenor; Schubert: Das Wan-
dern; Gaetans Lama: Trade siepl; Leonca-
vallo: Canta pe me; Pergolesi: Tre giorni;
Nicolodine Gane: Pastorală; Brediceanu: Ar-
de-mi-te-ai codru des.

21.30: D. N. Rădulescu, pian; Chopin:
Ballada sol minor; Chopin Impromptul do
dies minor; Chopin Berceuse; Chopin: Stu-
diu; Liszt: Rapsodie fa dies major.

22: D. Marcel Romanescu: Filmul Tării.
22.15: D-ra Rosl Baumant canto; Schu-
bert: Gott im Fruhling; Schubert: Selig-
keit; Beethoven: Trocknet nicht; Beetho-
ven: Adelaide; Beethoven: Lauf zu einer
Ungeliebten; Puccini: Aria lui Mimi din
„Boheme”; Puccini Aria din M-me But-
terfly.

22.45: Buletin meteorologic și știri de
presă.

221 m. HELSINGFÖRG 1.5 kw.
1800 m. LAHTI 35 kw.
19.15: Pentru copii. ★ 20: Concert al orch.
radio. ★ 20.55: Muzică. ★ 21.05: Concert de
orch.

253 m. BRESLAU 4 kw.
325 m. GLEIWIZ 4 kw.
17: Pentru doamne. ★ 17.30: Concert. ★
19.30: Conferință. ★ 20.25: Pentru agricul-
tori. ★ 21.15: Concert popular. ★ 23.10:
Știri.

4 kw. LEIPZIG 259 m.
319 m. DRESDA 0.7 kw.
13: Concert de plăci de gramofon. ★
16.15: Pentru doamne. ★ 17.30: Concert cu
muzică veselă: Gade, Humoresque; Bazzini,
Calabreza; Schubert, Cântec; Brahms, Sa-
lomeea; Mendelsohn, Trei cântece fără cu-
vinte. ★ 19.05: Conf. socială. ★ 19.30: Curs
de limba engleză. ★ 21: Concert de balade.
★ 23: Muzică de dans.

263 m. MORAWZKA OSTRAVA 1 kw.
17: Bursa. ★ 17.30: Trans. din Praga, mu-
zică de cameră. ★ 22: Trans. din Brno, con-
cert militar. ★ 23: Trans. din Praga, știri
sportive. 23.20: Trans. din Praga, muzică
populară.

274 m. TORINO 7 kw.
18: Concert executat de quartetul radio. ★
20.15: Concert executat de quintetul radio.
★ 21.30: Trans. din Milano.

276 m. KÖNIGSBERG 4 kw.
453 m. DANZING 0.7 kw.
12.30: Concert de plăci de gramofon. ★
17: Pentru doamne. ★ 17.30: Concert. ★
20: Conf. agricolă. ★ 21: Concert. ★ 22.35:
Conferință. ★ 23.30: Muzică de dans. ★

279 m. BRATISLAVA 0.5 kw.
12.30: Concert de plăci de gramofon. ★
13.20: Trans. din Praga și Brno, concert de
orch. ★ 17.30: Trans. din Praga, muzică de
cameră. ★ 22: Concert. ★ 23: Trans. din
Praga, concert cu muzică populară.

293 m. KOSICE 2.5 kw.
13: Muzică de clopote. ★ 13.05: Concert
de orch. Boieldieu: uv.; Delibes: Sylvia sui-
tă; Puccini: Bohema. ★ 17.30: Trans. din
Praga, muzică de cameră. ★ 18.30: Concert
de plăci de gramofon. ★ 19.40: Conf. ★ 22:
Trans. din Brno, muzică militară. ★ 23.20:
Trans. din Praga, muzică populară.

1875 m. HUIZEN 7 kw.
11.40: Pentru bolnavi. ★ 16.40: Concert
de plăci de gramofon. ★ 17.40: Concert. ★
20.15: Știri de presă. ★ 20.20: Căușerie. ★
23: Urmarea concertului.

1.5 kw. KRAKOWIA 313 m.
17: Căușerie pentru părinți. ★ 17.30: Con-
cert de plăci de gramofon. ★ 19: Trans. din
Varșovia, concert. ★ 20: Comunicare spor-
tive. ★ 21.05: Cutia cu scrisori. ★ 21.30:
Trans. din Varșovia, concert de filarmo-
nică.

232 m. ZAGREB 0.7 kw.
13.15: Concert de plăci de gramofon. ★
13.45: Știri. ★ 21.35 Concert popular coral.
★ 22.50: Știri.

332 m. NEAPOLE 1.5 kw.
18: Concert executat de orch. radio. ★
18.30: Ora, meteorul. ★ 22.02: „Amicul
Fritz”, operetă în 4 acte de Mascagni.

IN VEDEREA EXPOZIȚIEI

INTERNAȚIONALE de RADIO din Parcul Carol

**SPECIALIST
IN DECORAȚIUNI
ȘI AMENAJARI
DE STANDURI
CU PRACTICA LA VIENA ȘI PRAGA**

OFERTE, PROSPECTE și DEVIZE la CERERE

INDUSTRIA DE MOBILE PENTRU BIROU

— SECȚIA DECORAȚIUNI —

BUCUREȘTI, 5 — STRADA MIRCEA-VODĂ, No. 27
BIROUL: CALEA VICTORIEI No. 190

335 m. POZNAN 1.5 kw.
13.20: Radio-fotografii. ★ 14.05: Concert
de plăci de gramofon. ★ 15: Bursa. ★ 19:
Concert de după amiază. ★ 20.15: Conf. ★
21.30: Concert simfonic. ★ 23.45: Muzică de
dans dela restaurantul „Carlton”.

281 m. COPENHAGA 4 kw.
1153 m. CALUNDBORG 7.5 kw.
13: Muzică dela restaurantul „Wivel”. ★
16.30: Concert de după amiază. ★ 19.50:
Meteorul. ★ 20: Știri de presă. ★ 21: Mu-
zică de dans. ★ 23: Concert popular.

342 m. BRNO 2.4 kw.
13.20: Trans. din Bratislava, concert de
amiază. ★ 17.30: Trans. din Praga, muzică
de cameră, conf. ★ 22: Trans. din Praga,
muzică militară. ★ 23: Trans. din Praga,
muzică de dans.

350.5 m. BARCELONA 3.5 kw.
15: Concert executat de sextetul radio. ★
23.05: Concert executat de orchestra radio.
★ 24.30: Concert coral.

372 m. HAMBURG 4 kw.
339 m. BREMEN 1.5 kw.
360 m. HANNOVER 1.5 kw.
246 m. KIEL 1.5 kw.
219 m. FLENSBURG 1 kw.

13.20: Conf. muzicală. ★ 17.15: Concert
consacrat lui Klabund. ★ 18: Concert al
orchestrei radio. Liszt: „Galop clomatic”;
Strauss: „vals”; Pargreen: dans; ★ 18.55:
Concert cu muzică distractivă. ★ 19.30:
Curs de limba engleză. ★ 20: Pentru func-
ționari și lucrători. ★ 21: Conf. literară, re-
citări. ★ 22: Concert al orch. radio. Lortzing:
uv. opere „Armurierul”; Mozart: arie din
„Răpirea din Serai”; Mozart: arie din
„Flautul fermecat”; Mozart: Arie din „Nun-
ta lui Figaro”; Nicolai: arie din „Nevestele
vesele din Windsor”; ★ 23.15: Concert cu
muzică populară.

403 m. BERNA 1.5 kw.
13.45: Concert de plăci de gramofon. ★
17: Concert al orch. municipiului. ★ 21:
Conferință. ★ 21.30: Ora veselă. ★ 22.25:
Concert. ★ 23: Știri. ★ 23.15: Concert al
orch. municipiului.

498 m. KATTOWICE 10 kw.
17.20: Concert de plăci de gramofon. ★
18.25: Conf. ★ 19: Trans. din Varșovia, con-
cert. ★ 20.20: Conf. sportivă. ★ 21.30:
Trans. din Varșovia, concert. ★ 24: Cutia
cu scrisori în limba franceză.

418 m. BERLIN 4 kw.
283 m. STETTIN 0.75 kw.
293 m. MAGDEBURG 1.5 kw.
11.45: Trans. de radiofotografii. ★ 13.30:
Pentru agricultori. ★ 15.15: Concert de plăci
de gramofon. ★ 19.25: Radiofotografii. ★
20.20: Concert de orch. ★ 21.45: Gottfried
Benn citește din propriile opere. ★ 22.15:
Concert de pian. In continuare meteorul,
știri.

429 m. BELGRAD 2.5 kw.
13.45: Concert de plăci de gramofon. ★
18.30: Pentru doamne. ★ 19: Quartetul ra-
dio. ★ 21: Conferință. ★ 21.30: Quartetul
radio. ★ 22.40: Conferință. ★ 23: Concert
de pian. ★ 23.40: Lectură. ★ 24: Concert de
plăci de gramofon.

436 m. STOCKHOLM 1.5 kw.
1348 m. MOTALLA 30 kw.
19: Pentru tineret. ★ 19.20: Concert de
plăci de gramofon. ★ 20.30: Concert. ★ 22:
Concert de acordeon. ★ 22.40: Căușerie. ★
23: Muzică ușoară.

441 m. ROMA 3 kw.
14.15: Concert executat de trio radio. ★
18.30: Concert executat de orchestra radio.
★ 2: Concert simfonic.

Radlofoniști!

Nu mai trebuie acumulator. — Nu mai trebuie baterie anodică.
Noul aparat de recepție cu patru lămpi!

„OWIN“ Hannover

alimentat direct de la priză electrică și fără antenă recepție
nează posturile europene direct în hautparleur
Cel mai bun. Cel mai eficient.

550 m. BUDAPESTA 20 kw.

10.15: Concert executat de trio-ul radio. Lincke: Revur uv.; Bayer: Barcarola; Dufet: Gavotă; Nielsen: Mascarade; Agostini: Serenadă; Friml: Romantă rusă. ★ 12.10: Serviciul internațional asupra nivelului apelor. ★ 13: Muzică de clopote dela biserica Universității, meteorul. ★ 13.15: Concert al orch. Mandits. ★ 16.45: Difuziuni grafice prin fultografie. ★ 18.45: Concert executat de orch. dela opera regală ungară cu concursul d-nei Klara Newelt (pian) dirijat de d. M. Nandor Zsolt; Mendelssohn: uv.; Kazacsay: Max și Moritz; Glasounow: Rapsodie orientală; Franckl: Poem simfonic; Rimsky-Korsakoff: Cântec. ★ 23: Concert al orch. de țigani Imre Magyary.

760 m. GENEVA 1.5 kw.

13.20: Concert de plăci de gramofon. ★ 21.06: Concert executat de quintetul radio. ★ 22: Concert al orch. radio.

298 și 1071 m. HILVERSUM 10 kw.

12.55: Concert executat de quintetul radio. ★ 14.40: Concert de plăci de gramofon. ★ 17.10: Concert executat de quintetul radio. ★ 18.10: Concert de orch. ★ 19.55: Conf. ★ 20.41: Concert de plăci de gramofon. ★ 23.10: Știri de presă, în continuare muzică de dans.

1200 m. CONSTANTINOPOL 5 kw.

17: Muzică de dans. ★ 18: Bursa. ★ 19.30: Muzică turcească. ★ 21.30: Ora, meteorul. ★ 21.40: Concert de orch. Suppe: „Poet și țără” uv.; Christine: „Phiphi” potpouri; Delibes: „Valsul florilor”. ★ 22.10: Concert de tango-uri. ★ 23: Ultimele noutăți.

1411 m. VARȘOVIA 10 kw.

13.05: Concert de plăci de gramofon. ★ 14: Meteorul. ★ 17.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 19: Concert de după amiază: Nicolai: uv.; Dvorak: „Dans slav”. ★ 21.05: Conf. medicală. ★ 21.30: Concert simfonic. ★ 23.20: Comunicate sportive.

1444 m. PARIS (EIFFEL) 45 kw.

19.45: Jurnalul vorbit. ★ 21.10: Meteorul. ★ 21.20: Radio concert.

1635 m. KÖNIGSWUSTERHAUSEN 80 kw.

13: Concert de plăci de gramofon. ★ 15.30: Pentru copii. ★ 16.45: Pentru doamne. ★ 17: Conf. ★ 17.30: Conf. spaniolă. ★ 18: Trans. din Leipzig, concert. ★ 19: Conf. despre America. ★ 19.30: Curs de limba engleză. ★ 19.55: „Din viața marilor poeți”, conf. ★ 20.20: Conf. medicală. ★ 20.55: Pentru agricultori.

1725 m. PARIS (CLICHY) 8 kw.

13.30: Concert simfonic. ★ 14.05: Urmarea concertului. ★ 16.45: Radio concert. ★ 19.35: Concert de plăci de gramofon. ★ 21: Causerie muzicală. ★ 21.35: Concert.

7 kw. KOWMO 1935 m.

13: Ora, meteorul. ★ 21.15: Conf. ★ 21.55: Concert.

281 m. COPENHAGA 4 kw.

1153 m. CALUNDBORG 7.5 kw.
12: Meteorul. ★ 16.30: Concert de după amiază. ★ 19.56: Meteorul. ★ 20: Știri de presă. ★ 21.45: Muzică de dans. ★ 24: Muzică de dans dela restaurantul „Wivel”.

342 m. BRNO 2.4 kw.

★ 13.20: Trans. din Bratislava, concert de amiază. ★ 17.30: Trans. din Praga, concert de după amiază, conf., pentru lucrători. ★ 23.25: Trans. din Praga, concert de jazz.

350.5 m. BARCELONA 3.5 kw.

15: Concert executat de sextetul radio. ★ 23.05: Concert executat de orchestra radio. ★ 24.05: Trans. din Madrid.

360 m. STUTTGART 4 kw.

572 m. FREIBURG 1.5 kw.

11.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 14: Meteorul în continuare concert de plăci de gramofon. ★ 16: Concert distractiv. ★ 17.30: Concert de după amiază. ★ 19.15: Conferință. ★ 21: Concert distractiv. ★ 22: Serenade. ★ 24: Trans. din Frankfurt muzică de dans.

372 m. HAMBURG 4 kw.

339 m. BREMEN 1.5 kw.

360 m. HANNOVER 1.5 kw.

246 m. KIEL 1.5 kw.

219 m. FLENSBURG 1 kw.

16.50: Causerie humoristică. ★ 17.15: Concert consacrat operelor lui Richard Strauss. ★ 18: Concert al orch. radio. Millöcker: „Studentul cerșetor” uv. ★ 19: Conf. ★ 19.15: Concert al orchestrei radio. ★ Concert consacrat operelor lui Karl Löwe. ★ 21: Concert de fanfară: Suppe: uv. operetei „Cavaleria ușoară”; Weingartner: „Cântec”; Gounod: valsul din opera „Faust”; Bizet: fantezie din opera „Carmen”. ★ 23.30: Concert dela cafeneaua „Wallhof”. ★ 1: Concert dela cafeneaua „Europa”.

8 kw. TOULOUSE 381 m.

13.45: Concert de orch. ★ 14.15: Concert de cântece. ★ 14.30: Concert de solo-uri. ★ 21.30: Concert de orch. ★ 21.45: Concert cu fragmente din opere comice: Bizet: „Carmen”; Massenet: „Manon”; Puccini: „Bohema”. ★ 22: Concert simfonic. ★ 22.45: Muzică de dans.

385 m. VILNA 0.5 kw.

13.05: Concert de orch. ★ 18.20: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.25: Conf. ★ 19: Trans. din Krakovia, audiere pentru copii. ★ 20: Lectură. ★ 21.30: Trans. din Varșovia, concert seral. ★ 23.45: Muzică de dans.

390 m. FRANKFURT 4 kw.

246 m. KASSEL 0.7 kw.

14.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 16.15: Pentru tineret. ★ 16.55: Pentru gospodine. ★ 17.15: Concert al orch. radio. ★ 19.10: Lectură. ★ 19.30: Cutia cu scrisori. ★ 19.45: Curs de Esperanto. ★ 21.15: Trans. din Stuttgart, concert. ★ 22: Trans. teatrală. ★ 23: Cântece spaniole, în continuare muzică de dans.

APARATE ȘI PIESE RADIO-BALTIC

ENERGIA S. A. R. București — Bd. Brătianu II

403 m. BERNA 1.5 kw.

17: Concert al orch. municipiului. ★ 18.45: Pentru copii. ★ 19.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 21: Concert popular. ★ 23.30: Concert. ★ 23: Știri. ★ 23.15: Concert al orch. municipiului. ★ 23.45: Radio-Dancing.

408 m. KATTOWICE 10 kw.

17.20: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.20: Cutia cu scrisori pentru copii și tineret. ★ 19: Audiere pentru copii și tineret. ★ 21: Conf. ★ 21.30: Trans. din Krakovia. ★ 22: Trans. din Salzburg. ★ 23.45: Muzică de dans.

418 m. BERLIN 4 kw.

283 m. STETTIN 0.75 kw.

283 m. MAGDEBURG 1.5 kw.

11.45: Trans. de radiofotografii. ★ 13.30: Pentru agricultori. ★ 15.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 17.13: Conf. ★ 18: Cei dansant. ★ 20: Concert. ★ 20.55: Serată veselă, în continuare meteorul, știri, sport și muzică de dans executat de capela Dajos Bela.

429 m. BELGRAD 2.5 kw.

13.45: Quartetul radio. ★ 14.30: Știri. ★ 18.30: Pentru copii. ★ 18.50: Quartetul radio. ★ 21.25: Orchestra radio. ★ 22.35: Conferință. ★ 23.20: Radio jazzband.

436 m. STOCKHOLM 1.5 kw.

1348 m. MOTALLA 30 kw.

18: Concert cu muzică ușoară. ★ 20.15: Radio cabaret. ★ 21.15: Cântec. ★ 22: Trans. teatrală. ★ 22.35: Ultimele știri de presă. ★ 24: Muzică de dans.

441 m. ROMA 3 kw.

14.15: Concert executat de trio radio. ★ 18.30: Concert executat de orchestra radio. ★ 22: Concert de fanfară.

473 m. LANGENBERG 40 kw.

234 m. MÜNSTER 3 kw.

453 m. AACHEN 1.5 kw.

227 m. KOLN 10 kw.

13.10: Concert de plăci de gramofon. ★ 14.05: Concert. ★ 16: Pentru copii. ★ 17.30: Conf. economică. ★ 18: Conf. literară. ★ 18.35: Concert. ★ 20.15: Pentru lucrători. ★ 20.40: Pentru doamne. ★ 21: Serată veselă.

487 m. PRAGA 5 kw.

12.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 13.20: Trans. din Bratislava, concert. ★ 14.55: Bursa. ★ 17.30: Trans. din Brno, Mor. Ostrava, concert. Mendelssohn: uv.; Wagner: Valsul fantomă; Smetana: Cântec. ★ 19: Muzică populară. ★ 20.05: Concert. ★ 20.40: Conferință. ★ 21: Trans. din Brno, Bratislava, concert. ★ 22: Trans. din Brno, Bratislava și Kosice, serată populară, în continuare recitări. ★ 23.20: Trans. teatrală. ★ 23.25: Trans. din Brno, Mor. Ostrava, Bratislava și Kosice, concert de jazz.

489.4 m. ZÜRICH 0.6 kw.

14: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Concert. ★ 18.15: Concert de armonică. ★ 20.15: Meteorul. ★ 20.18: Conf. ★ 21: Concert popular. ★ 22: Trans. serbarilor dela Salzburg. ★ 23.10: Muzică de dans.

496.7 m. OSLO 1.5 kw.

19.45: Pentru copii. ★ 20.15: Meteorul, știri. ★ 20.30: Conferință. ★ 21: Concert de orch. ★ 22.50: Causerie. ★ 23.05: Cântec. ★ 23.55: Muzică de dans.

501 m. MILANO 7 kw.

12.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 13.35: Concert executat de quartetul radio. ★ 21.30: Concert cu muzică variată.

508.5 m. BRUXELLES 1.5 kw.

18: Concert executat de trio-ul de radio. ★ 19.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 20.30: Jurnalul vorbit. ★ 21.15: Concert. ★ 22: Concert în continuare știri de presă.

516.3 m. VIENA 15 kw.

453.2 m. KLAGENFURT 0.5 kw.

283.5 m. INNSBRUCK 0.5 kw.

245.9 m. LINZ 0.5 kw.

352.5 m. GRATZ 0.5 kw.

12: Concert matinal executat de quartetul Silving. Blankenburg: mars; Naef: vals; Balse: „Die Belageting von Rochelle” uv.; Poot: Intermezzo; Tschakowsky: „Cântec trist pentru vioară”; Lauscher: fantezie rusă; Geyer: cântec; Lincke: „Freut euch des Lebens, potpouri; Nedbal: vals; Neumann: „Wenn die Veilchen wieder blühen, dans; Hruby: potpouri; Borchert: cântec; Nelson: dans. ★ 16.15: Trans. de radiofotografii. ★ 17: Concert de după amiază executat de orch. Ferdinand Domansky. Cântece și marșuri vieneză. Asboth: mars; Kaiser: „Carl-mars”; Strauss: vals; Widemann: mars; Komzak: dans; Fahrbach: dans; Kopetsky: mars; Ziehrer: dans; Komzak: mars; Strauss: Polka; Ziehrer: mars; Domansky: Basler-mars. ★ 19: Pozești pentru copii istorisite de Vally Reichert-Heidt. ★ 19.30: Akademie, concert coral executat de Melitta Alexander-Guttmann Franz: „Es ist gekommen”; Jensen: cântec; Mozart: arie din „Nunta lui Figaro”; Verdi: arie din „Bal mascat”; Ponchielli: arie din opera „Gioconda”; Giordano: arie din opera „André Chenier”; Buschmann: cântec; concert de pian de Edith Vogel: Chopin: vals în Es-dur; Smetana: Polka; Schubert: vals; Wolf: „Alle gingen Herz, sur Ruh. ★ 20.30: Paul Frischauer citește din propriile opere. ★ 21.10: Cântece jugoslave cântate de Raffael Celli. Hatze: „Urelo licee”; Tijardovic: „Milor sam”; Konjovic: „Nane kazi tajku”; Haze: „Na ledini. ★ 22: Trans. din Salzburg, concert de serenade dirijat de dr. Bernhard Baumgartner. Divertimento în D-dur pentru două violine, vioară și bas, flaut, etc. Serenada Nr. 4 în D-dur. După terminarea programului trans. de radio-fotografii.

525 m. RIGA 4 kw.

13: Informațiuni, prețul mărfurilor. ★ 19: Concert de plăci de gramofon. ★ 20: Conferință. ★ 21: Serată veselă. ★ 23: Meteorul, în continuare concert. ★ 23.30: Muzică de dans.

533 m. MÜNCHEN 4 kw.

239 m. NÜRNBERG 4 kw.

560 m. AUGSBURG 0.7 kw.

270 m. KAISERLAUTERN 0.7 kw.
Sâmbătă. — 15.30 Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Concert de muzică de cameră; 1) Dvorak: Zagatellen; 2) Bruch: Kol Nidre; 3) Dvorak: a) Indianisches Lamento, b) Plawische Tanzweisen; 4) Kempner: Csardas. ★ 19.30: Concert. ★ 20.30: Serată veselă. ★ 23.45: Muzică de dans.

550 m. BUDAPESTA 20 kw.

10.15: Concert executat de orch. regimentului 1 de Honvezi dirijat de d. M. Richard Fricsay. ★ 11.10: Serviciul internațional asupra nivelului apelor. ★ 13: Muzică de clopote, meteorul. ★ 13.05: Concert de plăci de gramofon. ★ 19.10: D-na Margit Bodan cântă din cântecele ungurești acompaniată de orch. de țigani Imre Magyary. ★ 20.40: Concert vocal. ★ 21.45: Rezultatul matchului internațional. ★ 22: Trans. din Salzburg, festival artistic. Mozart: Serenadă; executată de orch. filarmonei vieneză dirijată de d. M. Bernard Baumgartner. Se renadă în D-major. ★ 23.30: Concert al orch. de țigani Jenő Farkas.

Sâmbătă

17 August 1929

394 m. BUCUREȘTI 0.12 kw.

18-19: Jazzul „Cărăbuș”.
21: D-na Marg. Ioanovici, canto; Verdi: Aria pajului din opera „Bal mascat”; Chaussou: Le Colibri; Ettore Belli: Farfalla; Bach: Lângă tine; Schumann: Floarea de Lotus; Rode: Thème.
21.30: D. F. Aderca: Săptămâna artistică europeană.

21.45: Muzica militară a reg. 1 grăniceri Gladiatori mars; Adam: De ași fi rege, uvertură; Waldteufel: Steaua polară; Petil: La Catalana, fantezie; Elinescu: Scena pastorală română; Halévy: Fragmente din „E breca”; Stefanopol: Oituz Mars.

22.50: Buletin meteorologic și știri de presă.

221 m. HELSINGFORS 1.5 kw.

1800 m. LAHTI 35 kw.

19.15: Concert al orch. radio. ★ 19.55: Conf. ★ 20.25: Causerie. ★ 20.45: Muzică de dans.

253 m. BRESLAU 4 kw.

325 m. GLEIWIZ 4 kw.

17.15: Concert. ★ 18.45: Cărți noi. ★ 19.20: Curs de limba esperanto. ★ 19.30: Pentru cinefili. ★ 20.25: Pentru agricultori. ★ 20.25: Conferință. ★ 23: Știri. ★ 23.30: Muzică de dans. ★ 1.30: Concert de plăci de gramofon.

4 kw. LEIPZIG 259 m.

319 m. DRESDA 0.7 kw.

13: Concert de plăci de gramofon. ★ 16: Pentru tineret. ★ 17.30: Concert dela băile Dürnberg. ★ 19.30: Curs de limba franceză. ★ 20: Trans. fanfarei din turnul Primăriei Leipzig. ★ 21: Radio Cabaret. ★ 22: Concert de serenade, în continuare muzică de dans.

263 m. MORAWZKA OSTRAVA 1 kw.

13.20: Concert de orch.; Schubert: uv.; Gounod: balet din „Faust”; Verdi: fantezie din „Rigoletto”. ★ 17.30: Trans. din Praga, concert de amiază. ★ 20.05: Concert de plăci de gramofon. ★ 20.45: Conf. ★ 21: Muzică de cameră. ★ 22.45: Serată populară. ★ 23: Trans. din Praga, știri sportive.

274 m. TORINO 7 kw.

18: Concert executat de quartetul radio. ★ 20.15: Concert executat de quintetul radio. ★ 21.50: „La Serva Padrona” operă într-un act de Ferrari.

„ELECTRO-DINAMO”

BUCUREȘTI, Calea Griviței No. 37

Aparate de Radio complete și piese detașate, cu prețuri reduse

Aparate Eumig-Hartley

Reparațiuni la orice fel de aparate de Radio

760 m. GENEVA 1.5 kw.

13.20: Concert de plăci de gramofon. ★
21.06: Concert executat de quintetul radio.
★ 22: Concert coral.

298 și 1071 m. HILVERSUM 10 kw.

12.55 Concert executat de quintetul radio.
★ 14.40 Causerie (★) 17.40 Concert de plăci
de gramofon. ★ 18.41: Concert executat de
orch. radio.

1200 m. CONSTANTINOPOL 5 kw.

17: Muzică de dans. ★ 18: Bursa. ★ 19.30:
Muzică turcească. ★ 21.30: Ora, meteorul. ★
21.40: Concert de orch. Rachmaninoff: „Se-
renadă”; Solo de vioară. ★ 22.35: Muzică
de jazz. ★ 23: Ultimele noutăți.

1411 m. VARSOVIA 10 kw.

13.05: Concert de plăci de gramofon. ★
16.40: Comunicate economice. ★ 18.25:
Trans. din Poznan, conf. ★ 19: Pentru co-
pii. ★ 21.30: Trans. din Cracovia, audite
veselă. ★ 22: Trans. din Salzburg, concert.
★ 23.45: Muzică de dans dela dancing-ul
„Oaza”.

1635 m. KÖNIGSWUSTERHAUSEN 80 kw.

13: Conf. muzicală. ★ 15.30: Pentru copii.
16.45: Pentru doamne. ★ 17: Conf. ★ 18:
Trans. din Hamburg, concert. ★ 19: Conf.
medicală. ★ 19.30: Curs de limba franceză.
★ 20.55: Pentru agricultori.

1444 m. PARIS (EIFFEL) 45 kw.

19.45: Jurnalul vorbit. ★ 21.10: Meteorul.
★ 21.20: Concert.

1725 m. PARIS (CLICHY) 8 kw.

13.30: Concert simfonic. ★ 16.45: Muzică
de dans. ★ 19.35: Concert de plăci de gra-

mofon. ★ 20.25: Comunicate agricole. ★
21.15: Radio concert.

7 kw. KOWMO 1935 m.

13: Oro, meteorul. ★ 21.45: Sport. ★ 21.50:
Concert.

Correspondență între cetitori

Stimate d-le dr. Craiz,

Ca răspuns la cererea d-v, înregistrată la
rubrica „Correspondență între amatori” din
No. 45 al revistei „Radio și Radiofonia”,
am onoarea și totdeauna și plăcerea de a
sta la dispoziția dv., dându-vă următoar-
ele referințe asupra funcționării aparatului
313.

L'am pus în funcțiune în seara zilei de
12 Mai cor. și până în prezent mi-a dat
rezultate „rimitoare”. Recepționez direct în
difuzorul Philips 2016 (pe care vreau să-l
schimb fiind prea slab pentru un receptor
destul de puternic) programele tuturor sta-
țiunilor europene, cu excepția câtorva; voi
enumera precis stațiunile recepționate pen-
tru a vă putea ușura o comparație între
receptorul d-v și al meu.

Bratislava, Posnan, Breslau-Gleiwitz,

Leipzig, Torino, Toulouse, Milano, Riga,
Muenchen, Neapole, Cracovia, Zagreb,
Praga, București, Kattowice, Harcov, Zue-
rich, Wiena, Budapesta, Belgrad, Stuttgart,
Hamburg, Roma, Nürnberg, Königsberg,
Kosice, Brno, Berlin, Moravsha-Ostrova,
Constantinopol, Varșovia, Paris. Recep-
ționez încă 6 posturi pe lungimi de undă
între 1000—2000 m. pe cari nu le-am putut
identifica, deasemeni între 100—250, încă 3;
iar între 250—550, numai 2 posturi. Recep-
ționez ziua foarte tare, în difuzor urmă-
toarele posturi așezate în ordinea calității
și tăriei auditei: București, Constantino-
pol, Belgrad, Budapesta și Varșovia.

Ca lămpi, întrebunțez în înaltă frecvență
A 442, ca finală (joasă frecvență) B 443 iar
ca electrice, A 415.

Audiții optime am obținut cu baterie ano-

dă de 150 v, făcută din elemente de 4,5 v;
dealtfel aparatul merge și cu 50 v, însă mai
încet în privința tăriei și mai puțin clar.
Pentru gama de 250—570 m. utilizez o
serie de bobine „Srocent-reacție 20 spire,
rezonanță 50 spire iar acord direct, 30 spire.
Pentru celelalte game utilizez selfuri până
la 300 spire. Ca selectivitate, este destul să
spun că Torino este perfect independent de
Königsberg, iar București, Toulouse și
Hamburg, urmează aceeași neutralitate. A-
paratul construit de mine este lipsit de
orice acroșaj, iar trecerea dela un post la
altul se face fără fluierături, mai ales când
reacția este destul de depărtată. Construc-
ția este întocmai după schema din re-
vistă. Vreau să mai montez un rheostat
pentru celelalte 2 lămpi, pentru o mai
bună protecție. Utilizez o antenă exteri-
oară cu direcția SE—NW, lungă de 40 m.
și înaltă de 12 m. Priza de pământ este
formată dintr-o tablă groasă de aramă la
1 m. adâncime, într'un strat de mangal
pulverizat.

Sunt foarte mulțumit de acest aparat,
deoarece redă tonul clar și foarte puternic,
putându-se auzi până la circa 50 m., pro-
gramele stațiunilor: București (ziua), Mo-
rawska-Ostrava, Budapesta, Wiena, Kö-
nigsberg, noaptea.

Acestea sunt cele câteva referințe, extrase
în timp de aproape 3 luni în urma punerii
în funcțiune a aparatului 313.

Ași fi foarte bucuros dacă mă veți
onora și pe mine cu câteva referințe ob-
ținute de d-v pentru a vedea și eu rodul
muncei mele.

Vă salut cu tot respectul,

D-TRU V. BOLGAR

elev cl. VI-a liceală, Oltenița

Domnilor amatori radiofonici,

Mănat de puțin interes să cunosc
măcar artificial, marea taină a celei
mai noi invențiuni, epocală „Radi-
fonia” am început cu toată aten-
țiunea a citi articol cu articol și număr
cu număr al fiecărei edițiuni săptămânale
din ambele gazete ce erau pe piață cam
prin Ianuarie a.c. și urmând a-mi alege unul
după altul montajele și descrierile respec-
tive ce se succedau cu fiecare număr apă-
rut m'am oprit la 313 pe care între timp
l'am construit.

Piese de cea mai bună calitate comandate
în grupe, potrivit sumelor disponibile, cu
puțin răbdare și urmând întocmai sche-
ma dată de autor; m'am mirat singur când
dintr-o combinațiune fericită între placă și
ebonit, lemn, șurupuri, socluri, legături de
sărme, lămpi și ale piese așezate în or-
dinea riguros prescrișă, ca oricare altă ju-
cărie, se poate obține aceea ce cu adevărat
putem numi minune. Căci numai la o
probă de ¼ oră între 23 și 24 noaptea, am
putut asculta fragmente din programele a
cel puțin 30 de posturi de emisie dintre
cari am și identificat vreo 5.

Imi împlinesc o datorie față de toți dom-
nii cari constituiesc redacția și administra-
ția gazetelor de organizare a radiofoniei,
în special față de d-l ing. I. C. Florea
autorul montajului aparatului modern 313,
exprimându-le mulțumiri și mult succes
în descrierea a multe altor montaje, cari
ar putea fi la îndemâna fiecărui, după
gust și pungă; la fel mulțumesc pe această
cale domnului René Verdeu din Roman fa-
brica de zahăr, unul din cei mai vechi și
perfect cunosători în materie de radiofo-
nie, care numai de dragul popularizării
acesteia, s'a puz cu tot desinteresul să-mi
încerce aparatul și să-mi dea astfel ocazia
pierzând o noapte, s'aud primele melodii
prinse foarte tare în vorbitor.

Sfătuiesc pe toți radio amatori să-și con-
struiască singuri aparatul și să facă apel
la cei mai vechi inițiați despre tot ce nu
pricepe, căci numai astfel zi cu zi și lînd
cu lună vom îngroșa rândurile și vom
constitui o mare masă radiofonică româ-
nească.

La lucru, domnilor amatori: construiți
mereu și cât mai este timp, postul nostru
cel mare și mult așteptat Băneasa și-a a-
nunțat începerea programelor de probă
Luni 5 August ert.

Nu pot uita să recomand cu multă căld-
ură întrebuințarea bobinelor Multidyne
Blaubunckt, cari răspundesc cu largă mă-
sură prețului lor cam ridicat față de cele
obinuite, prin lărgimea colosală a game-
lor în care se pot găsi cât mai multe
posturi emițătoare, dacă se are în vedere
raportul între ele și întregul montaj al
aparatelor la care sunt aplicate.

LEON G. POPESCU

Grivița 17, Roman

Doresc corespondență asupra aparatului
de emisie indicat în No. 14 al revistei
Radiofonia.

D-TRU BOLGAR

D-tru Bolgar

Doresc corespondență despre construi-
rea și funcționarea unui post mic de emi-
sie pe undă f. scurte, (fonie și telegrafie)
cu una sau două lămpi, și pe cât mai
simplu.

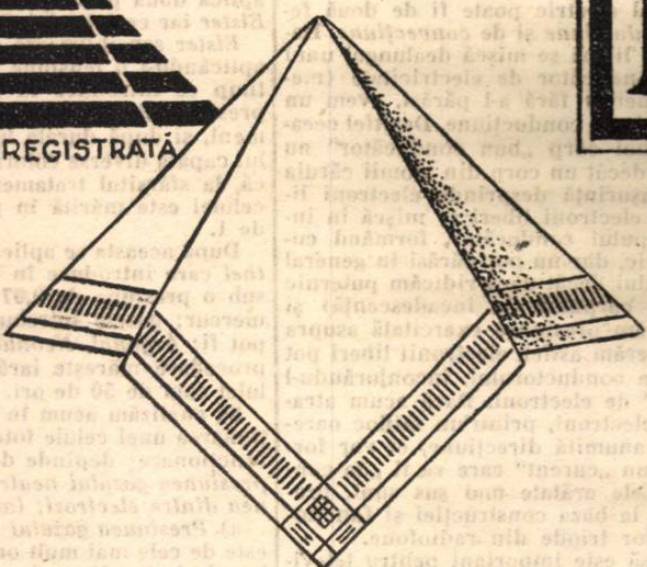
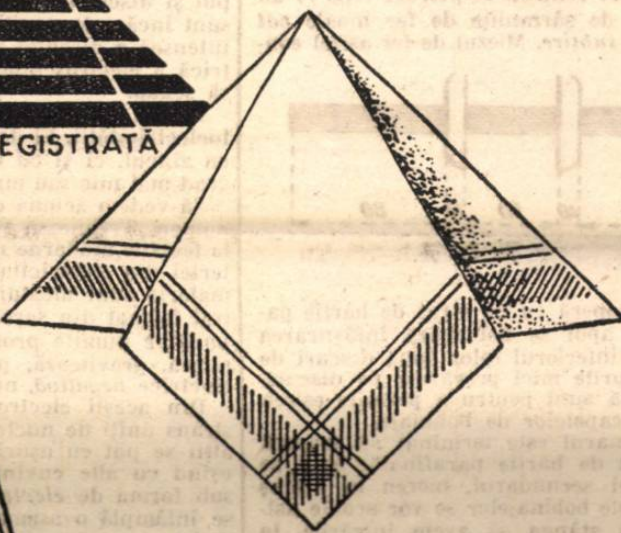
Adresați: Ing. T. Vințilă la red. revistei.

Doresc corespondență relativ la aparatul
4 lămpi No. 16 al „Radiofoniei” și relativ
la aparatul din No. 32 al revistei „Radio
și radiofonia”. Dați adresa în răspuns,
D. Antonescu, la redacție.

STOP

PYRAMID

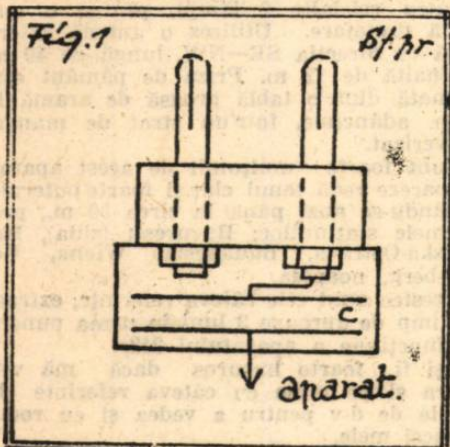
CEA MAI BUNĂ



Sfaturi practice

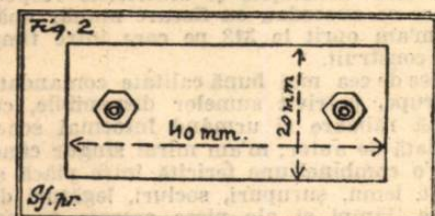
Construcțiunea unei antene pe sector (Lichtantena). Pentru a utiliza sectorul de lumină ca colector de unde, este de ajuns să putem opri curentul continuu sau alternativ de joasă frecvență care circulă în rețea, lăsând în același timp să pătrundă în aparat curentii de înaltă frecvență induși de câmpul electromagnetic creat de emisia radiofonică. Un simplu condensator fix de mică capacitate va îndeplini acest serviciu, cu condiția ca izolarea electrică să fie foarte bună.

Înfățișarea generală a Lichtantenei va fi cea înfățișată de fig. 1. Vom utiliza un

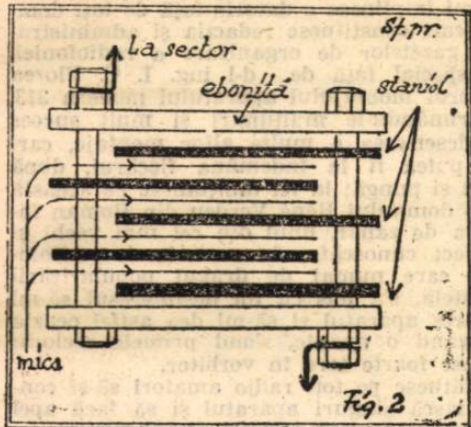


stecker cu două fișe dispuse la distanța normală a dușilor unei prize de curent electric. Una din fișe rămâne neconectată, în timp ce a doua este conectată conductiv cu condensatorul C. Armatura opusă a condensatorului C va conecta cu borna de antenă a aparatului receptor.

Iată acum datele constructive ale condensatorului C. Se prepară două plăci de ebonită de 40x20 mm. și patru foi de mică de aceeași dimensiuni. De altă parte, se prepară, tăind dintr-o foaie de staniol subțire, cinci foițe de 35x15 mm. Aceste elemente se împreunează în sensul figurei 2,



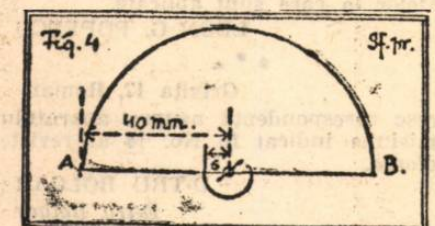
în care trăsături subțiri reprezintă mica, iar cele groase staniolul. Ansamblul va fi menținut solidar cu ajutorul a două tije filetate prevăzute la câte un capăt cu o mufă dublă, pentru strângerea sârmelor de conexiune. Văzută de sus, condensatorul C va avea aspectul figurei 3.



NOTĂ. — După felul cum este făcută instalațiunea de lumină, recepția se va dovedi mai bună fie pe una, fie pe cealaltă din fazele sectorului. Amatorul va încerca aceasta, inversând pînă și simplu în bușele prizei, fișele Lichtantenei.

Indicațiuni pentru construcțiunea unui condensator variabil Square-law, (cu variațiune liniară a lungimii de undă).

Se ia o coală de hârtie transparentă (hârtie de cal.) și se desenează un semicerc cu raza de 40 mm. Tot din același centru O, se desenează, de partea cealaltă a diametrului AB, un mic semicerc cu raza de 6 mm. (fig. 4) Se duc acum, din centrul

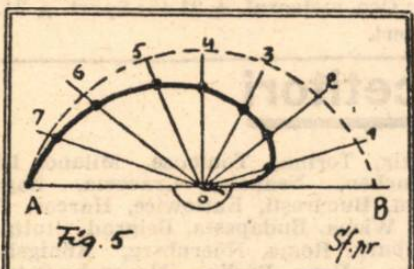


O, 7 raze (numerotate de la dreapta spre stînga și de la 1 pînă la 7), depărtate între ele de un unghi egal cu $180/8 = 22,5^\circ$ (fig. 5).

Pe aceste raze, și pornind de la centru, ducem următoarele distanțe în milimetri: 14,1 20 24,4 28,3 31,6 34,9 37,4

Punctele astfel obținute vor fi reunite printr-o curbă continuă care reprezintă profilul lamei de condensator square-law. Avem așa un șablon după care putem tăia aceste lame,

Dacă de altă parte vrem să avem lame de suprafață mai mare, vom porni de la un



cerc cu o rază mai mare de exemplu R. Vom utiliza formula:

$$(1) S = R \cdot m$$

în care S este raza (în punctul 1, resp. 2, 3, 4 etc.) lamei square-law, iar m este o cifră care depinde de raza pe care ne aflăm. Astfel, vom avea:

$$Raza \quad 1 \quad 2 \quad 3 \quad 4 \quad 5 \quad 6 \quad 7$$

$$m = 0,354 \quad 0,5 \quad 0,612 \quad 0,708 \quad 0,792 \quad 0,873 \quad 0,9371$$

Formula (1) ne dă lungimea razei S, pentru fiecare din cele 7 puncte.

Construcțiunea unui transformator pentru amplificarea de joasă-frecvență.

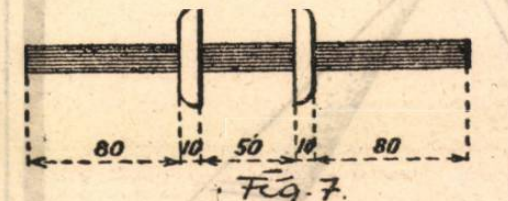
Iată în model de transformator de joasă frecvență pe care amatorul îl poate construi fără prea mare bătaie de cap și cheltuială, obținând totuși rezultate multumitoare.

De altfel acestea depind numai de calitatea materialelor întrebuințate precum și de grija cu care se vor înfășura bobinările.

Se vor lua două discuri de ebonită de dimensiunile ridicate pe figura 6 și prevăzute cu găurile reprezentate pe desenul.

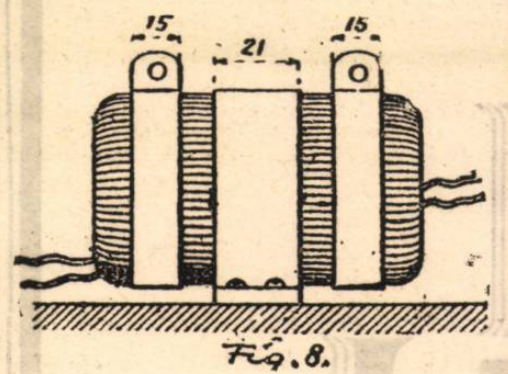


Prin găurile centrale se petrece (fig. 7) un mînușchiu de sîrmuște de fer moale cât se poate de subțire. Miezul de fer astfel con-



stituit se acoperă cu un strat de hîrtie parafinată și apoi se bobinează înfășurarea primară în interiorul celor două discuri de ebonită. Găurile mici prevăzute pe discurile de ebonită sunt pentru a permite eșirea în afară a capetelor de bobinaje.

Cînd primarul este terminat se acoperă cu un strat de hîrtie parafinată; apoi se bobinează și secundarul, mereu în același sens. Capetele bobinajelor se vor scoate astfel încît în stînga să avem intrările, în dreapta eșirile (fig. 8). Pentru bobinare se



va întrebuința o sîrmă de 8/100 mm. izolată sub mătase. Din cauza fragilității acestei sîrme este absolut necesar să sudăm la capete (intrări și eșiri), câte 10 cm. de lită flexibilă (6/10) izolată sub bumbac sau mătase.

Înfășurarea totală va comporta circa 15000 spire, repartizate între primar și secundar în proporția raportului de transformare ce dorim să obținem. Exemple:

Transformator raport 1/1: P: 7500 spire

S: 7500 spire

Transformator raport 1/2: P: 5000 spire

S: 10000 spire

Transformator raport 1/4: P: 3000 spire

S: 12000 spire

O îmbunătățire a transformatorului se poate obține prin fracționarea înfășurărilor cu ajutorul unor mici discuri de carton perpendiculare pe miezul de fer, și spintecate după o rază, astfel încît firul să poată trece de la o despărțitură la alta.

Odată înfășurările terminate, vom îndoi capetele exterioare ale sârmelor peste bobinaje, și le vom menține în loc cu ajutorul a două inele de tablă subțire de fer moale (fig. 8).

În sfîrșit fixarea transformatorului în aparat se va face cu o brățară ceva mai lată care să cuprindă transformatorul de mijloc, cum se vede în fig. 8.

A. S.

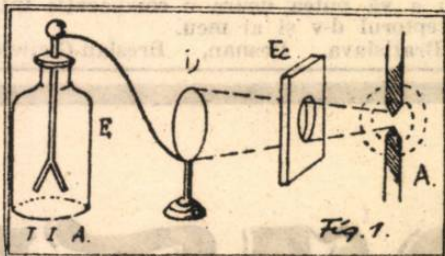
Transmisiunea imaginilor la distanță

Celulele fotoemitoare

Am stabilit, într'un articol precedent, că celulele fotoelectrice trebuie clasificate în două categorii distincte, *celule fotoelectrice* de o parte, *celule fotoemitoare* de altă parte. Am studiat celulele fotoelectrice, sub aspectul principalelor tipuri (Siemens și Bidwell, tip condensator, Brown; celule Fournier) și utilizarea lor în montaje. Vom studia azi categoria doua de celule fotoelectrice, celulele fotoemitoare, și vom începe prin a lămurii ce se înțelege prin „fenomen fotoelectric”, care stă la baza acestor celule.

EFFECTUL FOTOELECTRIC. Acest fenomen a fost descoperit de marele Heinrich Hertz, dar acesta absorbit de studiul undelor care îi poartă numele nu l'a putut studia direct, ci l'a încredințat unui elev al său, Hallwachs care a publicat în 1888 primele sale cercetări despre fotoelectricitate.

Iată experiența fundamentală care stabilește legătura dintre lumină și electricitate; fig. 1 reprezintă un electrosop (E), un disc



metalic (de zinc) pus pe un picior izolat (D), un ecran găurit (Ec) și o sursă de lumină (de exemplu un arc voltaic A).

Electrosopul este conectat printr'un conductor cu discul de zinc. Electrosopul este încărcat cu electricitate negativă; divergența foilor de aur ale electrosopului dovedește încărcarea electrosopului. Dacă dăm acum drumul arcului voltaic, o lumină violetă vine să lovească discul de zinc: imediat foilor de aur ale electrosopului se apropie, ceea ce dovedește că sarcina electrică dispare. Dacă din contră electrosopul și discul de zinc cu care este conectat, sunt încărcate pozitiv, iluminarea oricât de intensă a discului nu va face sarcina electrică a electrosopului nici să crească nici să scadă.

Acesta este fenomenul fundamental al fotoelectricității. El de altfel nu are loc numai cu zincul, ci și cu toate celelalte metale, în grad mai mic sau mai mare.

Să vedem acum cum se explică acest fenomen. Trebuie să recurgem pentru aceasta la teoriile moderne relativ la constituția materiei din electricitate. Se știe că atomii de materie sunt alcătuiți dintr'un nucleu central format din sarcini electrice elementare pozitive numite *protoni*, în jurul cărora se mișcă, gravitează, particule elementare de electricitate negativă, numite *electroni*.

Din acești electroni, unii sunt foarte strîns uniți de nucleul central, în vreme ce alții se pot cu ușurință desprîji de acesta, eșind cu alte cuvinte din atomul material sub forma de *electroni liberi*. Atunci cînd se întîmplă o asemenea schimbare, atomul din care a eșit unul sau mai mulți electroni este lipsit (în consecință) de un număr oarecare de sarcini electrice negative. De aceea el se va prezenta ca încărcat cu electricitate pozitivă, din cauză că în nucleu sunt acum unul sau mai mulți *protoni* ne-compensați de electronii lipsă. Dar electronii liberi sfîrșesc întotdeauna prin a se alipi unui atom oarecare. Acesta va avea deci un supliment de sarcini electrice negative, va fi cu alte cuvinte încărcat negativ. Circulațiunea electronilor liberi formează ceea ce se numește „curent electric”. Precum se știe, curentul electric poate fi de două feluri: de *conducțiune* și de *convecțiune*. Dacă electronii liberi se mișcă de-a lungul unui corp bun conductor de electricitate (metalele în general) fără a-l părăsi, avem un curent electric de conducțiune. Dealtfel ceea ce numim noi corp „bun conductor” nu este altceva decît un corp din atomii cărui se pot cu ușurință desprîji electronii liberi. Acești electroni liberi se mișcă în interiorul corpului conductor, formînd curentul electric, dar nu pot părăsi în general masa corpului decît dacă ridicăm puternic temperatura corpului (la incandescență) și dacă micșorăm presiunea exercitată asupra lui. Dacă operăm astfel, electronii liberi pot părăsi masa conductorului, înconjurîndu-l cu un „nor” de electroni. Dacă acum atragem acești electroni, printr'un mijloc oarecare, într'o anumită direcțiune, ei vor forma evident un „curent” care va fi „de convecțiune”. Cele arătate mai sus sunt, precum se știe, la baza construcției și funcționării lămpilor triode din radiofona.

Ceea ce însă este important pentru televiziune, este faptul că există unele metale cari, prin excepție, pot arunca din masa lor electroni liberi nu numai la temperatură ridicată, ci la rece, și anume *sub influența luminii*. Unul din aceste metale este *Zincul*, care tocmai de aceea a și fost întrebuințat în experiența lui Hallwachs.

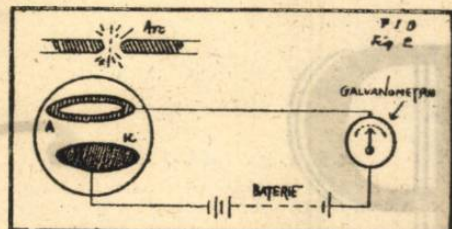
Să analizăm fenomenele ce se petrec în această experiență.

Electrosopul E este încărcat negativ; el conține deci un număr de electroni suplimentari. Cînd punem discul de zinc în contact cu electrosopul, plusul de electroni

va repartiza în parte și pe disc. Zincul va avea deci și el un număr suplimentar de electroni. Cînd luminăm acum discul cu ajutorul arcului voltaic A, observăm că divergența foilor electrosopului a scăzut. Aceasta înseamnă că numărul electronilor suplimentari din electrosop și discul de zinc s'a micșorat, din ce cauză? Evident, din cauza undelor luminoase ce au venit să lovească zincul, au provocat o perturbare în mișcarea electronilor, din care o parte au părăsit suprafața metalului.

Dacă prelungim destul de mult luminarea discului, constatăm că divergența foilor electrosopului scade pînă la zero: sarcinile electrice negative suplimentare au fost eliminate complet sub acțiunea undelor luminoase. Avem cu alte cuvinte un fenomen de *emisiune electronică* din partea unui metal, nu sub efectul temperaturii, ridicate, ci din cauza excitațiunii luminoase. De altfel, și aceasta este extrem de important, emisiunea „foto-electronică” este, în tot momentul, proporțională cu intensitatea luminării, iar variațiunile ei sunt „instantanee”, adică cu totul lipsite de inerție. Se înțelege de la sine importanța acestei însușiri a fenomenului „foto-electronic”, însușire care tocmai lipsea celulelor foto-rezistente pe care le-am studiat într'un articol precedent.

Trecem acum la utilizarea practică a fenomenului foto-electronic. Ea a fost realizată de așa numitele „celule foto-emitoare”, al căror principiu se vede în fig. 2.



Într'un glob de sticlă dispunem o cathodă K alcătuită dintr'un metal foto-sensibil (zinc de exemplu) și un inel metallic A. Acesta este conectat, printr'un galvanometru, la polul pozitiv al unei baterii electrice. A va fi deci anoda sistemului. K e din contră legat la polul negativ al bateriei. Dacă lăsăm să cadă prin deschiderea circulară a anodei A, un fascicul de lumină de la un arc voltaic (Arc), constatăm că imediat se naște în vidul dintre cathodă și anodă, un curent electronic, care face să devieze galvanometrul. Dacă facem să varieze intensitatea fasciculului luminoasă care vine să lovească pe cathodă, variaza și intensitatea curentului foto-electronic emis de „celula” noastră foto-electronică.

În practică se întrebuințează azi metale mult mai foto-sensibile decît zincul, și anume metalele din familia alcalină: *sodiul*, *potasiul*, *cesiul*, *rubidiul*, *litliul*. Cel mai întrebuințat este potasiul. Globului de sticlă i se dă o formă sferică; o jumătate din perețele intern al sferei se argintează, iar pe acest strat de argint se depune un alt strat foarte subțire de metal foto-sensibil: în felul acesta se constituie cathoda celulei foto-emitoare. Anoda, în loc să fie circulară, ca în prototipul principal, are de cele mai multe ori azi forma unei rețele de fire de tungsten, așezată în centrul celulei, de așa manieră încît să nu împiedice lumina să străbată pînă la cathodă. Forma geometrică a celulei variază și dînsa, după constructor. În Franța, i se dă de cele mai multe ori forma de pară; în America, forma cilindrică sau sferică; în Germania, celulele lui Karolus au forma de tor.

Vom mai arăta, în treacăt, că pentru a mări sensibilitatea celulelor cu potasiu se aplică două perfecționări, datorite una lui Elster iar cealaltă lui Gheithel.

Elster sensibilizează suprafața potasiului aplicîndu-i o tensiune electrică ridicată, în timp ce introduce în celulă hydrogen sub presiune slabă. Sub acțiunea acestui tratament, și după durata lui, suprafața potasiului capătă diverse colorațiuni: rezultatul este că, la sfîrșitul tratamentului, sensibilitatea celulei este mărită în proporție de 20 față de 1.

După aceasta se aplică procedeul lui Gheithel care introduce în celulă un gaz neutru sub o presiune de 0,07 — 0,4 milimetri de mercur: gazele întrebuințate în acest scop pot fi: *Argonul*, *Neonul* sau *Meliul*. Această procedură mărește iarăși sensibilitatea celulei cam de 50 de ori.

Să analizăm acum în puține cuvinte funcționarea unei celule foto-emitoare. Această funcționare depinde de următorii factori: *presiunea gazului neutru din celulă*; *tensiunea dintre electrozi*; *intensitatea iluminării*.

a) *Presiunea gazului din celulă*. Acest gaz este de cele mai multe ori *Argonul*; în al doilea rînd vine *Neonul*. — Se constată că dacă presiunea este prea mare sau prea mică, intensitatea curentului electronic cathodă-anodă nu crește decît foarte puțin cu creșterea tensiunii aplicată electrozilor. Presiunea optimă este 0,07 mm. de mercur, la care influența tensiunii asupra debitului este foarte pronunțată.

b) *Tensiunea dintre electrozi*. Avînd presiunea internă stabilită la 0,07 mm. de mercur, ce tensiune să aplicăm electrozilor? Se constată experimental că există o *tensiune*

(Continuare din pag. 18)

Revista revistelor

NOUILE PROECTE DE „RADIOFONIZARE” ÎN RUSIA

Acum câteva luni s'a întocmit în Rusia un vast program de lucrări și construcții pentru o perioadă de 5 ani, în vederea unei organizări a vieții economice naționale. Aceste proiecte pentru a căror realizare în intervalul indicat s'a prevăzut o sumă de 73 de miliarde de ruble se referă într-o mare măsură la ridicarea și popularizarea radiofoniei în masele adânci ale poporului. E vorba, pentru a întrebuița un termen mai special de o adevărată „radiofonizare” a țării.

Primul an din această perioadă de cinci ani a început și lucrările sunt în curs; în toamnă ca în toate celelalte domenii, se depune și în direcția radiofoniei o activitate febrilă.

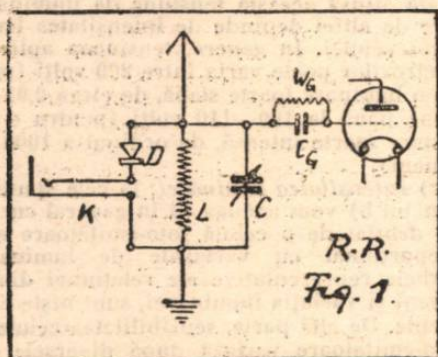
Acum, în vara anului 1929, nu există pe întregul teritoriu al Rusiei sovietice decât 350.000 de posturi de recepție. Proiectul de reorganizare prevede însă ridicarea acestui număr până la 1934 la 12 milioane, întrecând astfel toate țările din lume. Posturile de recepție existente astăzi în Rusia sunt mai toate concentrate în câteva orașe și centre industriale. Marea dificultate constă tocmai în a aproviziona cu posturi de emisie și recepție diferitele ținuturi atât de risipite și îndepărtate între ele ale acestei vaste țări.

Programul de radiofonizare prevede crearea celor 12 milioane de posturi, destinate la trei categorii diferite și anume: întâi, 7.100.000 posturi pentru uzul caselor particulare și al societăților; al doilea, 4 milioane de aparate pentru radioamatori și constructori și, în sfârșit, restul este prevăzut pentru o grupă aparte de aparate superioare destinate înecărilor științifice ale specialiștilor profesioniști.

Din cele 7.100.000 de receptoare din prima categorie, se vor atribui 5.600.000 satorilor și 1.500.000 orașelor. Auditorii orașelor și o parte din cei ai satorilor vor fi deserviți prin puternice stațiuni locale de emisie. S'a proiectat deasemenea și crearea a 21.000 de posturi receptoare sau releu, legate prin conducte telefonice. Cât privește restul de 4.100.000 de receptoare de la sate situate în ținuturile cele mai îndepărtate ale țării, emisiunile le vor fi retransmise telefonic prin intermediul unei stațiuni centrale de recepție. A doua categorie de radioamatori constructori cuprinde 4 milioane de aparate, din care 3 milioane la țară și 1 milion la orașe. Cele 12 milioane de posturi receptoare realizate până în cinci ani vor deservi, după prevederile proiectului, 60 milioane auditori, dintre cari 44 milioane auditori cu 8.800.000 aparate la sate și 12 milioane auditori cu 3.200.000 aparate la orașe. În acest scop, industria rusească de aparate și materiale de radio, destinată să furnizeze aparatele necesare pentru realizarea acestui vast program și-a mărit în mod rapid producția și speră să se poată dispensa complet de orice material de import. Lucrările se urmează febril deocamdată în 215 regiuni rurale și 200 centre urbane iar executarea lor se face în mod exemplar. În toate regiunile rurale se instalează posturi de recepție la fiecare clădire oficială, școală, club, sală de lectură, casa poporului etc. În locuințele particulare de țărani, cel puțin una din zece case va fi înzestrată cu o asemenea instalație. La orașe deasemenea se va monta câte un post de recepție în fiecare clădire oficială și ne cât posibil și în fiecare casă particulară. O deosebită atenție se va acorda regiunii industriale din jurul Moscovei. Numai în această regiune vor fi „radiofonizate” până în ziua anului nou 2100 fabrici și 10.000 de locuințe pentru lucrători. Ele vor fi deservite de un mare stație de emisie, în apropiere de Moscova, cu o putință de 75 kw, care urmează să fie în curând inaugurată. (Funk).

UTILIZAREA UNUI APARAT CU LĂMPI CA RECEPTOR CU GALENĂ

Aproape orice aparat de recepție cu lampi poate fi ușor adaptat pentru a servi eventual și ca simplu receptor cu galenă. Dat fiindcă audita unui puternic post local este în general mai curată, în recepția pe galenă și totdeauna mai economică, întrucât se evită orice consumație de curent electric credem util să indicăm în figura 1;



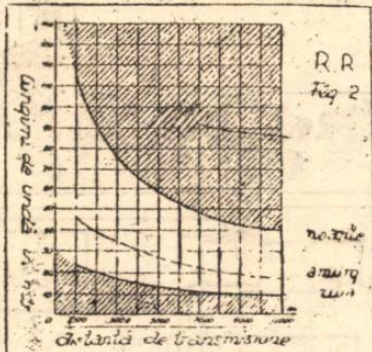
schema, care reprezintă realizarea acestui montaj. După cum se vede, este suficient să adăugăm la aparatul cu lampi un detector D cu galenă și un jack K. Introdu-

când jackul în priză lui, avem recepția pe galenă; retrăgându-l, aparatul funcționează cu lampi. (Radio-Amateur)

CARE SUNT CELE MAI FAVORABILE LUNGIMI DE ONDĂ

Calitatea transmisiunilor pe unde foarte scurte, sub 100 m., depinde într-o mare măsură de lungimea de undă și timpul zilei în care are loc transmisiunea.

Figura 2 reprezintă câteva diagrame în-

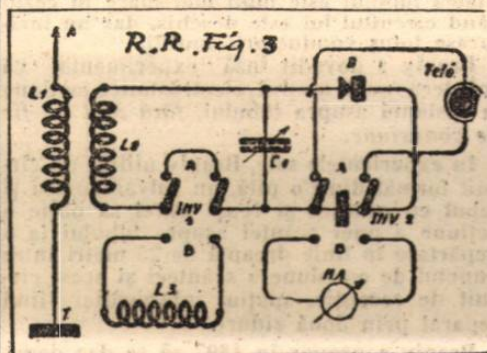


teresante, obținute în urma unor încercări și experiențe de mulți ani, în transmisiunile continue ale unei mari stațiuni pe unde scurte. Aceste curbe ne arată care sunt cele mai favorabile lungimi de undă corespunzătoare diferitelor distanțe de transmisiune ce trebuie străbătute, respectiv în timpul nopții, în amurg și în timpul zilei. Porțiunile hășurate reprezintă zonele destinate a nu fi utilizate, întrucât nu dau loc la transmisiuni în condiții favorabile. Dimpotrivă, părțile rămase albe, cuprind regiunea de utilizare optimă indicând cele mai favorabile lungimi de undă pentru o bătaie determinată la un anumit timp al zilei. Tabloul conține valorile medii anuale. Pentru a ține însă seamă și de veniturile datorite anotimpurilor, se recomandă ca în timpul primăverii și toamnei să se adopte pentru transmisiuni valorile mijlocii ale lungimilor de undă astfel obținute; iarna, cele mai mari valori permise, iar vara, cele mai mici. (Funkmagazin)

UN RECEPTOR CU GALENĂ CU APLICĂȚII DIVERSE

E vorba de un aparat foarte simplu, care printr-un triplu joc de inversare, poate îndeplini trei funcțiuni deopotrivă de necesare în practica radiofonică și anume aceea de receptor cu galenă, undametrul și controlor de unde.

Figura 3 reprezintă schematic acest dispozitiv. Se vede că circuitul L₂ C₁ constituie



un sistem oscilant, care poate fi utilizat fie în acordul secundar al receptorului cu galenă, fie ca un circuit oscilant de undametrul. Trecerea de la un sistem la altul se obține prin manevrarea a doi inversori Inv. 1 și Inv. 2.

În derivație pe circuitul oscilant L₂ C₁ se montează facultativ un telefon Tele sau un miliampermetru Ma. Inversorul Inv. 2 permite trecerea de la unul la altul.

Pentru recepția pe galenă ambele inversoare vor fi așezate în poziția A. Dacă vom să utilizăm circuitul oscilant ca undametrul, scoatem selful L₁ și așezăm inversorul în A sau în B, după cum avem sau nu nevoie de o bobină oscilatoare L₁, iar inversorul 2 în A. Undametrul astfel realizat lucrează prin absorbtione și poate fi utilizat la emisie.

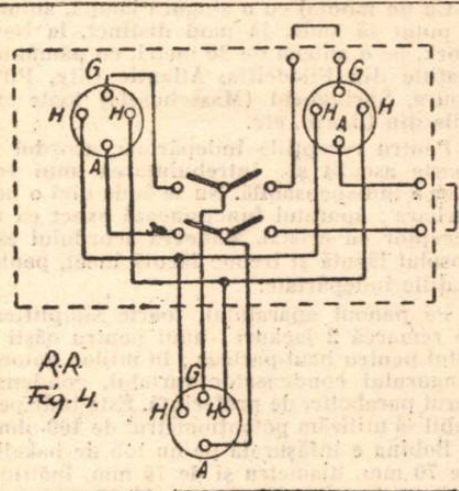
Pentru întrebuițarea lui la recepție e suficient să transmitem un buzzer și cu o pilă în derivație pe selful L₂.

Pentru a verifica cu același dispozitiv dacă un circuit oscilant dat este în stare de oscilație, vom așeza cei doi inversori în poziția B, cuplând bobina L₁ cu selful circuitului de încercare. Circuitul L₂ L₃ C₁ absoarbe atunci o energie, care redresată în detectorul D este indicată de miliampermetrul Ma. (Le haut-parleur)

UN DISPOZITIV PRACTIC PENTRU COMPARAREA LĂMPILOR

Randamentul unei lampi de recepție este influențat într-o măsură remarcabilă de către elementele electrice ale aparatului receptor în care sunt introduse. Din această cauză caracteristicile ridicate în laboratoarele fabricilor de lampi permit numai o orientare generală în ceea ce privește posibilitățile de utilizare ale unui anumit tip de lampă la un dispozitiv receptor determinat. Cum însă un același dispozitiv receptor poate prezenta totuși numeroase variante individuale, după elementele particulare ale construcției lui, cea mai interesantă ca-

racteristică de funcționare a lampii este aceea ridicată la însăși aparatul de recepție pentru care este destinată. Pentru compararea rapidă a unei lampi în funcțiune



Istoricul Radiotehnicii De la Hertz la Marconi

Am văzut în articolul precedent cum, grație magistrelor lui experiențe, fizicianul german Hertz a reușit să pună în evidență existența undelor electrice prevăzute de Maxwell, studiind și principalele lor proprietăți.

Pentru a cerceta prezenta acestor unde în spațiu și a măsura efectul lor, Hertz se servia de rezonatorul său, dispozitiv de recepție foarte simplu, dar insuficient de sensibil pentru explorarea undelor într-o rază mai îndepărtată. Se impunea deci crearea unui organ, care să poată pune în evidență cu ușurință și cu mai multă precizie unele mai slabe efecte ale oscilațiilor hertziene, și care să permită un studiu mai larg al acestor fenomene de înaltă frecvență. Descoperirea „ochiului electric” destinat să înlocuiască lipsa unui simț special al nostru pentru perceperea undelor electrice, avea să se producă numai un an după publicarea lucrărilor lui Hertz. Geneva lui fusese pregătită de o îndelungată serie de descoperiri și cercetări anterioare, realizate de o mulțime de fizicieni, cari lucrau în general independent unul de altul și ale căror eforturi au fost admirabil integrate pentru a conduce la inventarea unui organ practic și extrem de sensibil denumit radioductor sau coherorul. Această invențiune prețioasă pentru dezvoltarea ulterioară a aplicațiilor undelor hertziene, este în general atribuită fizicianului francez Branly, care a dat-o în vileag în 1890, prezentând Academiei de Științe din Paris, un memoriu relativ la rezultatele cercetărilor sale asupra variabilității de conductibilitate electrică a unor pulbere metalice inserate într-un circuit de pilă, sub influența scânteilor de descărcare a unui condensator vecin.

Fără a căuta să micșorăm meritul lui Branly, care are incontestabil un rol însemnat în realizarea radioductorului, trebuie să subliniem totuși că ideea și principiul acestei descoperiri nu aparține în mod exclusiv lui Branly, cum din eroare s'a susținut multă vreme, ci o găsim încă cu câțiva ani înainte și la alți cercetători, preocupați de aceeași chestiune.

Astfel, în 1866, înainte de lucrările lui Hertz, fizicianul S. A. Varley observase, cu ocazia studiului unui paratrâznet special al

se poate folosi dispozitivul foarte simplu, reprezentat schematic în fig. 4 și compus dintr-un comutator bipolar cu pârghie, care poate realiza trecerea imediată de la o lampă la o a doua, cu care vrem să comparăm. Acest dispozitiv comparator se construiește în forma unei mici cutii paralelipipedice, prevăzută cu 2 socluri, pe care sunt montate lămpile de încercare legate ambele în paralel cu o fișă specială cu 4 picioare la dușia lămpii respective a aparatului de recepție.

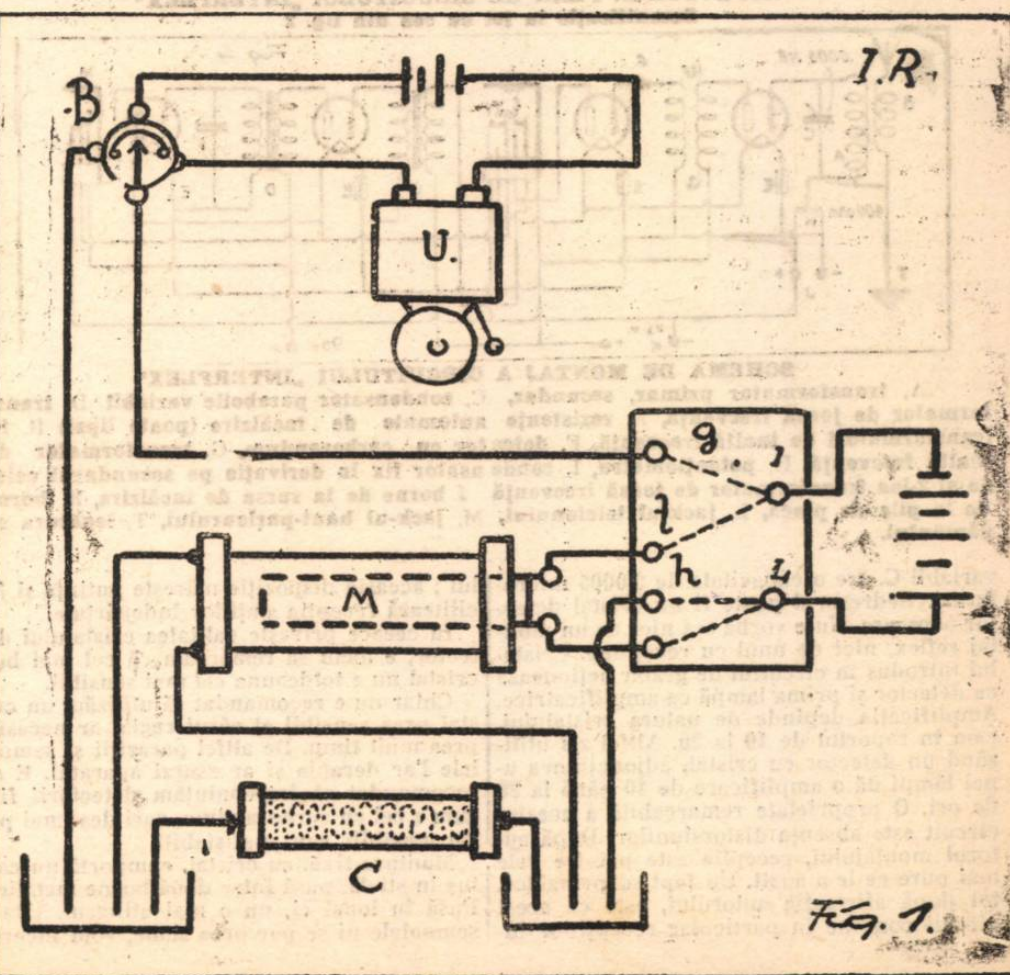
Procedul este recomandabil în special pentru lămpile detectoare și cele de joasă frecvență, întrucât la cele de înaltă frecvență, influența capacității suplimentare a „comparatorului”, poate dereglă elementele circuitelor acordate.

Pentru compararea lămpilor cu diferite tensiuni de funcționare, conductele de grătar și de placă ale dispozitivului ce ajung la soclul lămpii din dreapta, sunt întrerupte și aduse la borne. Aceste borne scurte circuite în starea normală permit în anumite cazuri intercalarea unor tensiuni suplimentare. (Radio-Amateur)

sau, că pulberile metalice fine oferiau o mare rezistență ohmică la trecerea curenților de slabă intensitate, în timp ce aceleași mase de pulbere deveniau foarte conductoare, imediat ce se produceau în apropiere descărcări electrice atmosferice.

În 1878 Hugues studia de aproape proprietățile contactelor electrice imperfecte, obținute prin mici conductori granulari și a ajuns grație acestor cercetări, la descoperirea microfonului. Cu această ocazie, el observă că rezistența acestor contacte imperfecte se micșora mult prin acțiunea unei descărcări electrice la distanță. Astfel un contact intercalat într-un circuit format de o pilă și un receptor telefonic dădea loc unui sunet în telefon, oricâte ori se descărca o butelie de Leyda situată la o depărtare de câteva sute de metri. Aceste experiențe au fost comunicate la timp la numeroși fizicieni, totuși Hugues, considerând că ele nu reprezintă în definitiv decât un banal fenomen de inducție și ca atare comportă un interes științific mediu, nu le dădu publicității.

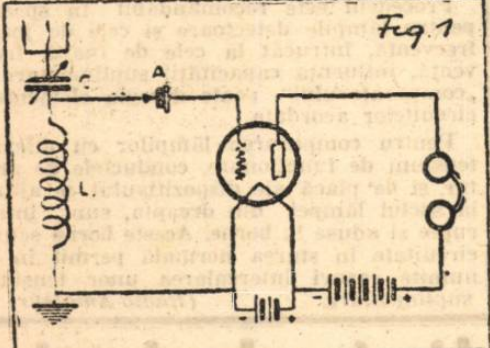
În sfârșit în 1884 și 1885 Calzecchi Onesti, profesor de fizică la un liceu dintr-un modest oraș italian, publică primul studiu mai complex asupra proprietăților tuburilor cu piluri metalice. În experiențele sale, acest fizician întrebuița un tub de sticlă conținând o pulbere metalică strânsă între două tije de aramă, pe care-l intercala în circuitul unei pile și a unui galvanometru. El observă, că rezistența ohmică a tubului în circuit, foarte ridicată în mod normal, scade considerabil, sub acțiunea următoarelor acțiuni electrice: 1) prin întreruperea curentului în circuit; 2) prin efectul de inducție a unei descărcări, chiar dacă tubul nu e închis; 3) prin comunicația tubului cu un corp electrizat; 4) prin influență electrostatică. Cu ajutorul unei manivele tubul se putea roti ușor în jurul axei sale, pentru a readuce pilitura la rezistența ei inițială. Deasemenea, Calzecchi Onesti a arătat că, isbind ușor suportul tubului, sau uneori înțonând numai o notă, pilitura capătă din nou rezistența ei considerabilă. Curentul ce străbate pilitura e slab, însă suficient pentru a acționa un releu, care încheie circuitul unei sonerii. Figura 1 reprezintă sche-



Circuitul „Interflex“

Cu toate că montajele cu galenă combinată cu lampă nu mai sunt la modă, iată totuși un montaj, care a avut un oarecare răsunet în America și pe care însuși *Hugo Gernsback*, amator distins și directorul lui „Radio-News“ l-a preconizat.

Fig. 1. Ne dă vederea generală a aparatului. Bobina A. B. e constituită dintr-un tub de 70 m.m. diametru: condensatorul



Schema de principiu a detectorului, cristalul este montat în sens invers

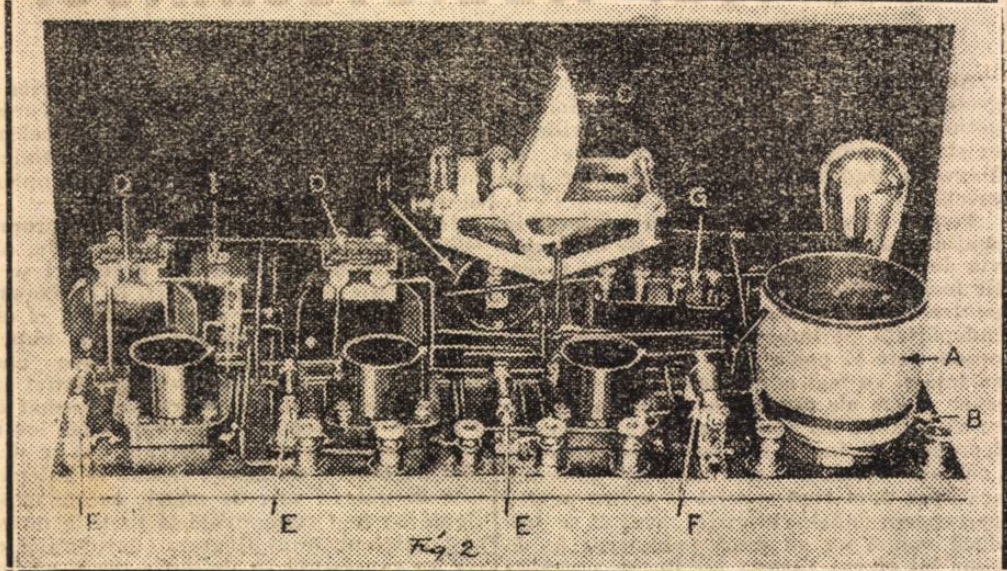
departate.

Cu un montaj cu o singură lampă, autorul a putut să audă, în mod distinct, la New-York, pe o antenă de 20 metri, cu pământul, stațiile din Filadelfia, Atlantic City, Pittsburgh, Springfield (Massachusetts) toate stațiile din Chicago, etc.

Pentru recepțiile îndepărtate, acordul e foarte ascuțit și întrebuițarea unui vernier e indispensabilă. Nu se aude nici o perturbare: aparatul funcționează exact ca un receptor cu cristal. Manevra acordului este absolut tăcută și trebuie făcută încet, pentru stațiile îndepărtate.

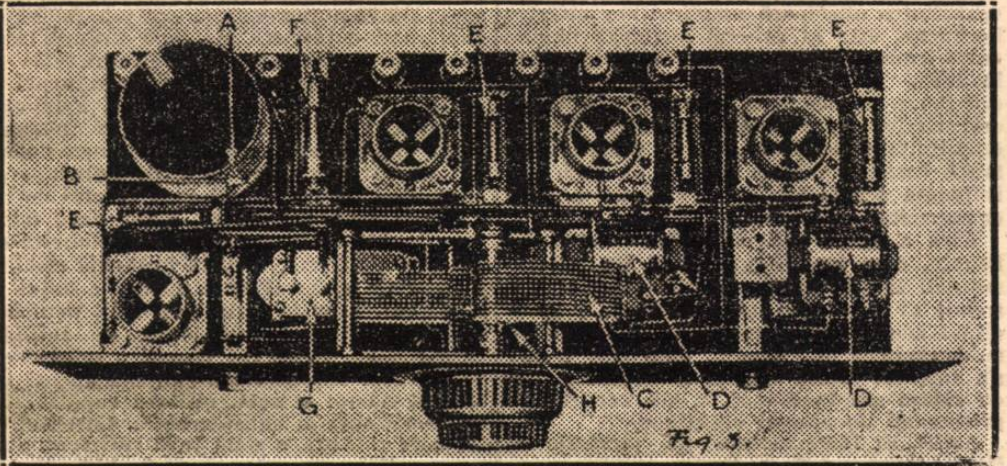
Pe panoul aparatului, foarte simplificat, se remarcă 2 jackuri: unul pentru căști și altul pentru haut-parleur; în mijloc butonul singurului condensator variabil, condensatorul parabolic, de preferință. Este indispensabil să utilizăm potențiometrul de 400 ohmi.

Bobina e înfășurată pe un tub de bakelită de 70 mm. diametru și de 70 mm. înălțime. Primarul aperiodic, comportă 10 spire de fir. Între primar și secundar se lasă un spațiu de 8 mm. Secundarul posedă 50 spire din același fir. Se poate amenaja o conexiune între pământ și secundarul transformatorului.

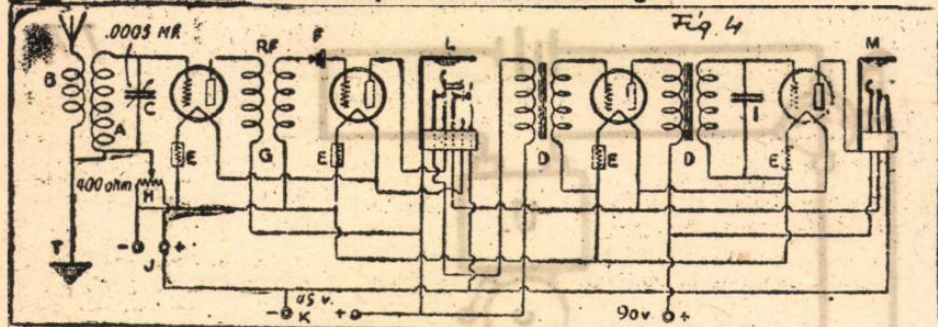


ASPECTUL ÎN ÎNĂLȚIME AL CIRCUITULUI „INTERFLEX“

A și B, circuite primare, aperiodice și secundare, C, condensator de acord parabolic (pentru a obține lungimi de undă proporționale cu unghiul de rotație al plăcilor mobile), D, transformator de joasă frecvență, F, rezistențe automate de încălzire, numite „amperite“ (poate lipsi), F, detector cu carborandum în cartus, G, transformator de înaltă frecvență, H, potențiometrul, I, condensator fix în derivație pe secundarul celui de al 2-lea transformator de joasă frecvență.



ASPECTUL ÎN PLAN AL CIRCUITULUI „INTERFLEX“
Semnificație la fel cu cea din fig. 2



SCHEMA DE MONTAJ A CIRCUITULUI „INTERFLEX“

A, transformator primar, secundar, C, condensator parabolic variabil D, transformator de joasă frecvență, E, rezistențe automate de încălzire (poate lipsi) R, F, transformatori de înaltă frecvență, F, detector cu carborandum, G, transformator de înaltă frecvență, H, potențiometrul, I, condensator fix în derivație pe secundarul celui de al 2-lea transformator de joasă frecvență J borne de la sursa de încălzire, K borne de la pila de placă, L, jack-ul telefonului, M, jack-ul haut-parleurului, T, legătura cu pământul.

variabil C. are o capacitate de 0.0005 microfarazi. Redresorul poate fi un cristal detector oarecare. Nu e vorba aici nici de un montaj reflex, nici de unul cu reacțiune. Cristalul introdus în circuitul de grătar acționează ca detector și prima lampă ca amplificatoare. Amplificarea depinde de natura cristalului, cam în raportul de 10 la 20. Altfel zis utilizând un detector cu cristal, adăugându-se unei lampi dă o amplificare de 10 până la 20 de ori. O proprietate remarcabilă a acestui circuit este absența distorsiunilor. După autorul montajului, recepția este printre cele mai pure ce le-a auzit. Un fapt surprinzător, tot după afirmația autorului, este că acest circuit convine în particular recepțiilor în-

lui; această dispoziție mărește puțin și facilitează recepția stațiilor îndepărtate.

În ceea ce privește calitatea cristalului detector, e locul să remarcăm că cel mai bun cristal nu e totdeauna cel mai sensibil.

Chiar nu e recomandat să utilizăm un cristal prea sensibil al cărui reglaj ar necesita prea mult timp. De altfel paraziții și semnalele l'ar deranja și ar asurzi aparatul. E de recomandat să întrebuițăm detectorii fixi cum e cel cu carborandum, cari deși mai puțin sensibili, sunt mai stabili.

Montura fixă, cu cristal, comportă un cartus în sticlă, pusă între două borne metalice. Pusă în locul ei, nu o mai atingem. (Dacă semnalele ni se par prea slabe, vom încerca

să schimbăm conexiunile detectorului).

Pentru amplificarea de joasă frecvență să luăm doi transformatori raport 1/1.

Dacă aparatul are tendința să oscileze, vina este a transformatorilor. În acest caz se recomandă a se plasa în derivație pe borna secundară un transformator tip de 0,0025 microfarazi.

Să notăm că tensiunea de placă a lămpii a doua, să nu depășească 25 volți.

În scopul acesta să nu întrebuițăm lămpi cari necesită tensiuni de ordinul a 50 volți de exemplu, căci am putea avea distorsiuni.

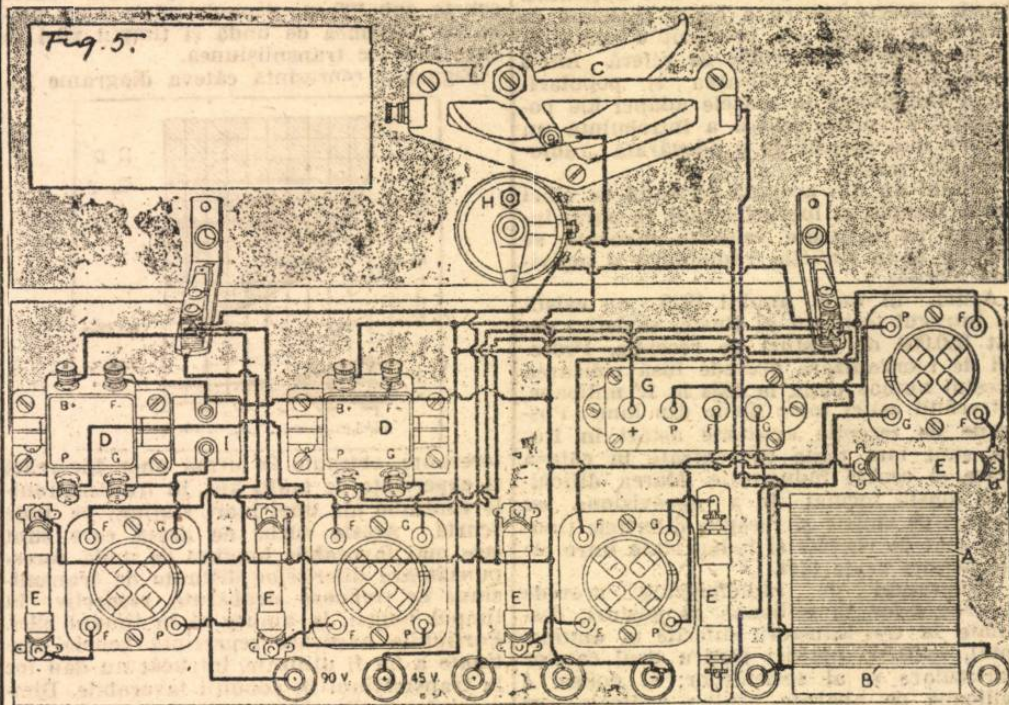
Tensiunea totală a bateriei de placă, fie 90 de volți poate fi aplicată integral la celelalte 3 lămpi, cari de altfel pot fi de un tip oare-

care.

Autorul nu pretinde că un alt aparat nu e mai sensibil sau că o superheterodină sau un bun montaj cu 5 lămpi nu ar permite un reglaj mai selectiv sau mai ascuțit; dar menține că pe lângă puritatea auditivei, simplitatea acordului cu mijlocul unui condensator variabil nu ar putea fi egalată cu ușurință de alte aparate.

Se simte nevoie de reglajul potențiometrului, în special pentru stațiile îndepărtate. Se poate utiliza o antenă, a cărei lungime să nu excedeze 25 m., cu intrarea de post cu tot.

Acest aparat nu comportă întrerupător sau comutator. Fișele telefon sau haut-parleur aprind automat lămpile.



Istoricul radiotehnicii

(Urmare din pag. 17)

matic dispozitivul lui Calzecchi-Onesti, în care C este tubul cu pilitură, B releul și V suneria.

Cu cinci ani mai târziu Eduard Branly, profesor de fizică la Institutul catolic din Paris, studiind deperdițiunea electricității între conductorii luminați de o scântee electrică, observă că în cazul când doi conductori erau despărțiți printr'un strat foarte subțire dielectric, acesta devenea și rămânea conductor, chiar în urma acțiunii scântei. Grație unui dispozitiv analog cu acel al lui Calzecchi, el regăsește toate proprietățile descoperite și publicate anterior de acesta, adăugând însă și o descoperire proprie. Într'adevăr, Calzecchi semnalase că sensibilitatea tubului este mult mai mare în cazul când circuitul lui este deschis, dar nu înlăturase totuși conductorii inutili.

Branly a dovedit însă experimental că scânteele unei mașini electrostatice acționa la distanță asupra tubului, fără nici un fir de conexiune.

În experiențele sale, Branly utiliza un circuit format dintr'o pilă, un galvanometru și tubul cu pilitură și reuși astfel să obțină o acțiune a unei scântee asupra tubului la o depărtare în linie dreaptă de 25 metri între punctul de emisie a scântei și acest circuit de recepție, spațiul intermediar fiind separat prin două ziduri.

Branly a propus în 1897 să se dea denumirea de *radioconductor* tubului cu pilitură și în general oricărei substanțe a cărei conductibilitate electrică variază sub acțiunea undelor hertziene. Totuși tubul cu pilitură a conservat numele de *coheror* ce i-l dăduse anterior fizicianul englez Lodge, pentru a aminti acțiunea de aglomerare aparentă a grăunciorilor metalice, sub efectul scântei electrice.

Marele avantaj al coherorului, care constituia superioritatea lui față de rezonatorul lui Hertz, era extrema lui sensibilitate, permițând explorarea imediată a unui câmp hertzian mai întins. El prezenta însă neajunsul de a nu avea destulă stabilitate, pulbera metalică fiind influențată de cele mai ușoare cauze din afară și de a funcționa printr'o reclinare bruscă, ceea ce permitea numai o constatare calitativă a prezenței undelor, dar nu și o evaluare cantitativă a intensității efectului, care era, totuși, relativ posibilă cu ajutorul rezonatorului lui Hertz.

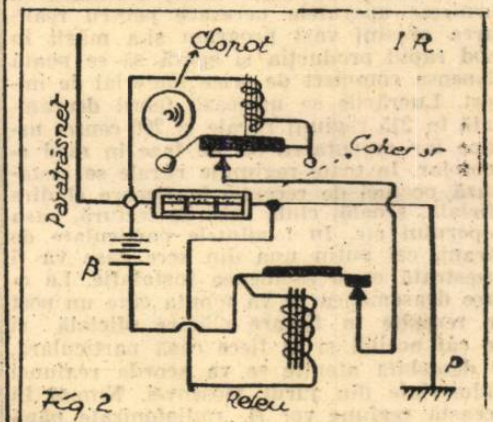
S'au propus atunci o sumă de dispozitive destinate a pune în evidență, a detecta undele pozitive numite din această cauză *detectoare*, din care unele erau bazate pe efecte de natură electrochimică, altele de natură electromagnetice. Cel mai practic mijloc de recepție a fost adoptarea receptorului telefonic. Într'adevăr în 1889 Lodge arătase că efectul unei descărcări electrice se traduce printr'un sunet într'un telefon inserat în circuitul de recepție. În 1892 Birkeland și în 1897 Turpain au adoptat receptorul telefonic în scopul recepțiunii undelor hertziene.

Pe de altă parte fizicianul rus Popov, profesor la Universitatea din Cronstadt, concepu ideea de a folosi coherorul la un paratrâznet, în scopul de a deduce, din acțiunea descărcărilor atmosferice, unele precizii interesante asupra furtunilor ceva mai îndepărtate. În acest scop, el utilizează în

1895 un dispozitiv experimental reprezentat schematic în figura 2.

După cum se vede în acest dispozitiv tija verticală a paratrâznetului servește ca organ de captare a descărcărilor atmosferice și este legată unipolar cu coherorul, care are al doilea electrod pus la pământ. Coherorul devine conductor grație acestor descărcări atmosferice și astfel curentul produs în circuitul format din bateria B, releul R, ajunge suficient de puternic pentru a acționa releul. Acesta, la rândul lui, include un al doilea circuit al unei sonerii, acționând astfel soneria și izbînd în același timp tubul, care se decoherează. Raza de acțiune și sensibilitatea acestui dispozitiv de recepție a undelor sunt mărite într'o măsură considerabilă grație introducerii conductorului vertical înalt ce servea ca paratrâznet.

Influența acestui conductor avea să sugereze mai târziu lui Marconi ideea antenei.



Iată dar cum încetul cu încetul se pregătesc următoarele organe fundamentale la legătura cu recepția undelor hertziene: coherorul, receptorul telefonic, antena.

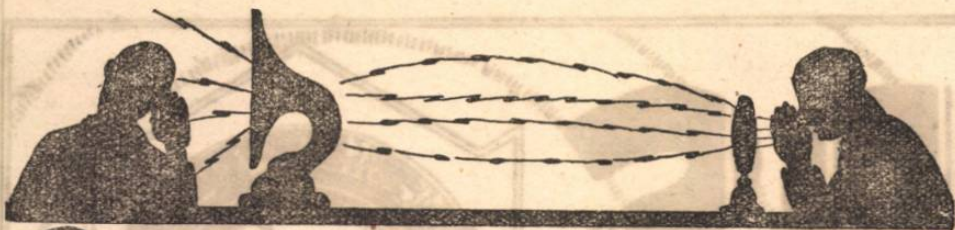
ING. I. S.

Transmisiunea imaginilor la distanță

(Urmare din pag. 16)

maximă zisă tensiune de iluminare, la care — chiar sub o luminare foarte slabă a celulei — celula devine luminoasă, din cauza ionizării gazului din interior. Nu trebuie nici odată atinsă această tensiune de iluminare, care de altfel depinde de intensitatea luminărei celulei. În genere, tensiunea aplicată electrozilor poate varia între 200 volți (pentru o luminare foarte slabă, de circa 0,01 lumen) până la 100—110 volți (pentru o luminare foarte intensă, de ordinul a 1000 de lumen).

c) *Intensitatea luminărei*: la cele spuse la punctul b) vom adăuga că în general curentul debitat de o celulă foto-emitoare este proporțional cu variațiile de luminare; curbele reprezentative ale relațiunii dintre curent și variația iluminărei, sunt niște linii drepte. De altă parte, sensibilitatea celulelor foto-emitoare variază după diversele culori ale spectrului. În general sensibilitatea coincide cu cea a plăcilor fotografice: cea mai mică pentru roșu, cea mai mare pentru regiunea violetă și ultravioletă. A. S.



De vorbă cu cititorii

RADIOFONIȘTI! Consultați grațiile găsiți în laboratoarele noastre, Marșea și Vinerea între orele 16-19.

1468. Z. STOICESCU, Loco.

1. Cum este schema polarizării grilei unei lămpi amplificatoare de f. f.?

Vă dăm schema.

2. Membrana unui haut-parleur este mai mare ca membrana unei căști?

Da, căci trebuie să se execute oscilațiuni de amplitudini mari; deci și magnetul permanent va fi mai mare și mai puternic.

3. De ce H. P. ul meu a început să răsună metalic?

costă scump. Folosiți un voltmetru universal cu scară dublă de 6 și 120 volți.

4. Ce lămpi să utilizez?

Philips A 415, B 406, B 403.

5. Ce selfuri să utilizez?

Ledion, Isocentra, etc selfuri cu capacitate proprie minimă.

6. La ce servește bateria de 4 volți? Pot să pun o baterie de buzunar?

Servește pentru negativarea grilei. Poate fi chiar baterie de buzunar.

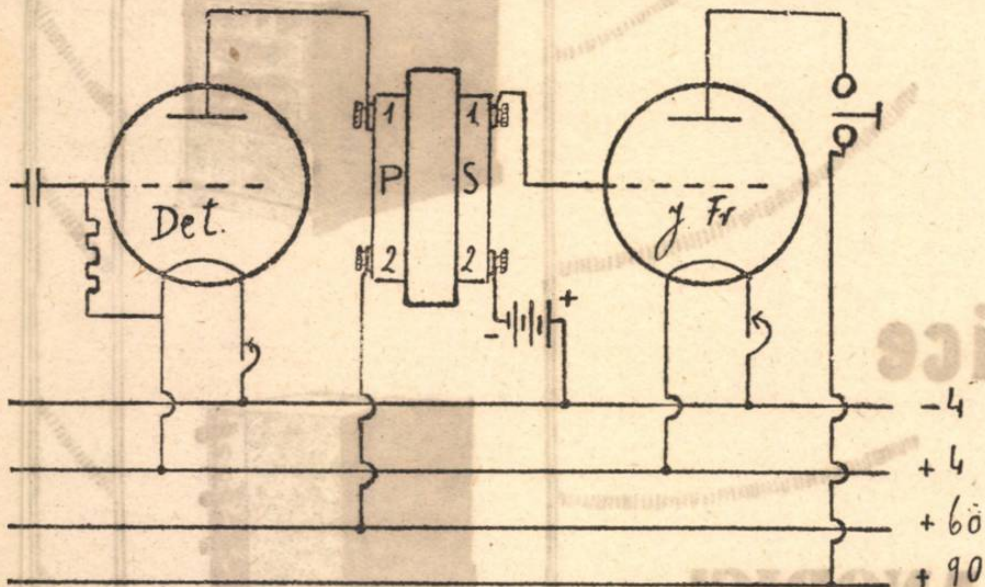


Fig. 1468

Din cauza apropierei prea mari a membranei de armătura magnetului; depărtați puțin membrana cu ajutorul regulatorului.

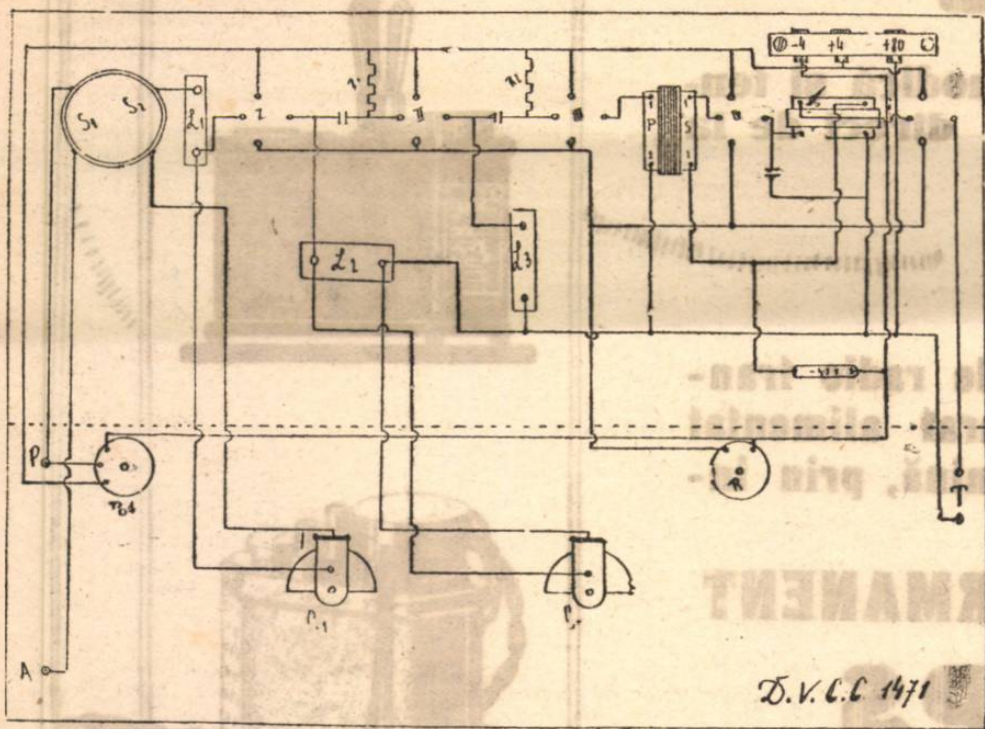
1469. EMIL DIMA, Huși.

7. Cât costă autorizația pentru radio?

Taxa abonamentului lei 500.

1471. PETRE IOSIFESCU, loco.

Publicați schema conexiunilor aparatului



D.V.C.C. 1471

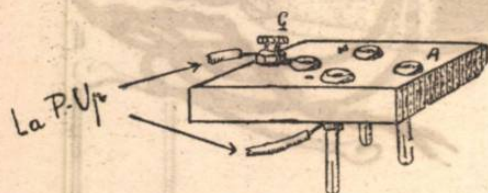


Fig. 1470

Vă dăm adresa cerută: C. Ionescu, strada Clucerului, A. 28, București II, pentru d. inginer C. Romano.

1470. TUDOR GALICEANU.

1. Cum să adaptez un Pick-Up la aparatul publicat în Radiofonia No. 29.

Construind un adaptor conform schemei. Avantajul lui este că și lampa detectoare poate funcționa ca amplificatoare.

2. Cum să adaptez un întrerupător general? Montându-l imediat după bornă +4 (și -80) volți; astfel întrerupe ambele circuite.

3. Cum să montez un voltmetru?

Cu ajutorul unui comutator bipolar, dacă doriți să măsurați atât tensiunea curentului de încălzire cât și tensiunea anodică; nu vă sfătuim însă să montați voltmetrul în aparat căci consumația lui proprie va epuiza bateria anodică, iar un voltmetru de precizie având o mare rezistență interioară

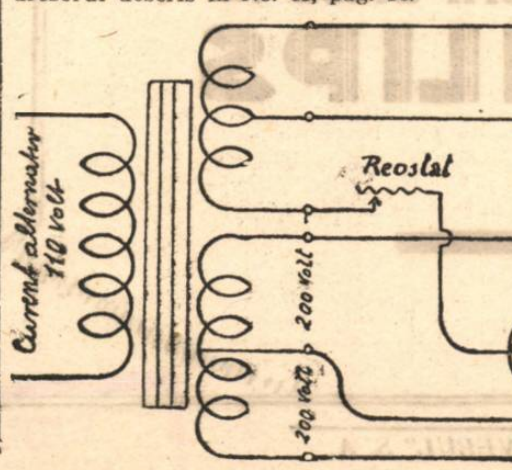
cu 5 lămpi din No. 25 al revistei.

Vă dăm schema.

1472. ION BĂLEANU, Bocșa-Montană.

Ce redresor să întrebuițez pentru încălzirea acumulatorului de încălzire?

După cum suntem informați, la Bocșa-Montană este curent alternativ de 150 volți, însă de 22½ perioadă. Rugăm comunicați exact aceasta. Dealtfel vă recomandăm redresorul descris în No. 41, pag. 16.



1473. G. ELIESCU, Sinaia.

Dacă difuzorul Philips rezistă energiei procurată de aparatul meu de 8 lămpi? Firește, da. Energia procurată este numai curentul anodic al ultimei lămpi — folosiți un difuzor tip mare.

1474. ER 5.

1. Pot lucra la emisie cu bigrile?

Nu.

2. Ce rază ar avea un asemenea aparat?

Minimă.

3. Pot să întrebuițez cască în loc de microfon?

Da. Lucrează foarte clar, însă cu randament foarte mic.

5. Recomandați cea mai bună revistă franceză.

L'Antenne.

1475. LICUȚA GHEORGHIU, Mănăstirea Tâgănești.

1. Dacă pot întrebuițua baterii de buzunar pentru încălzirea lămpilor la aparatul 213?

Nu vă recomandăm. Există baterii (pile uscate) speciale.

2. Dacă adăugând la aparat cu 1 lampă, un etaj de joasă frecvență, voi auzi cu Ph. 410 în haut-parleur?

Da, principalele posturi europene, însă slab. Cu o lampă de putere însă veți auzi majoritatea posturilor, tare.

3. Tot pe 394 m. va funcționa stațiunea Otopeni?

Da, fiind unda repartizată oficial.

1476. FILUS.

De ce aparatul 313 nu se acomodează cu condensatorul de acord?

Greșală este în confecționarea bobinei, nu în condensator.

1477. Dr. G. CRAIZ, Cetatea Albă.

De ce bateria anodică produce sgomote periodice?

Puneți un condensator de 2 MF, paralel cu bateria. Dacă nu dispar sgomotele, verificați legăturile din aparat cu ajutorul unui bastonaș de ebonită, încercați să mișcați și lămpile. Defectul va fi găsit: o legătură slăbită adică un contact imperfect. Poate fi chiar și în lămpă haut-parleurului, sau chiar în H. P.

1478. A. G. 022 — b.

1. De ce ați desființat rubrica de unde foarte scurte?

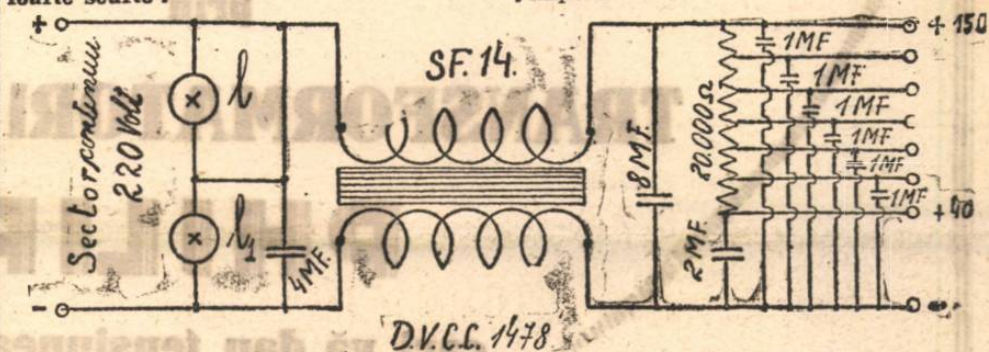


Fig. 1479

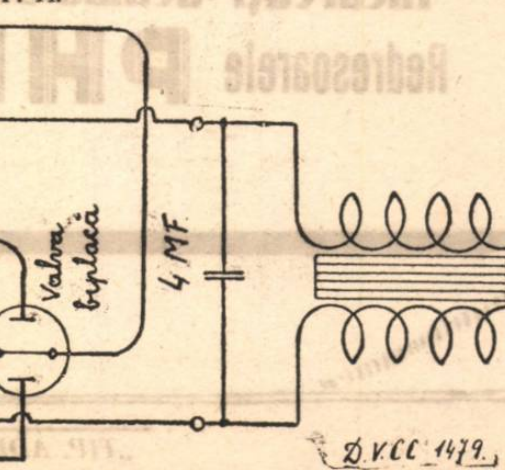
Nu am desființat-o, așteptăm legea nouă.

2. Cu un condensator variabil de 500 cm. având capacitate reziduală 6 cm. pot recepționa unde foarte scurte?

Da, teoreticește puteți. Însă posturile vor fi prea aproape unul de altul. Întrebuițați condensatori speciali pentru unde foarte scurte (de ex. N. S. F. Typ 339=100 cm.) cari au plăci distanțate și izolație perfect între stator și rotor.

3. Cum să alimentez negadina pe sector de 220 volți curent continuu?

Vă dăm schema unui „redresor”. Ca self, puteți întrebuița selful dublu „Croix”, S. F. 14.



Lămpile 1 și 4 sunt lămpi obișnuite de 16 lumini, lămpi=5 lumini. În locul rezistenței fixe de 20.000 ohmi, puteți întrebuița un divizor de 20.000 ohmi cu 5 prize intermediare, de ex. Heliogen. Vă atragem atențiunea la pericolul scurtului-circuit ce s'ar naște, dacă piesele aparatului, antena sau chiar acumulatorul de încălzire nu sunt complet izolate de pământ.

Deci între pământ și aparatul de recepție veți intercala un condensator de capacitate mare.

De altfel vă aducem aminte că curentul continuu al sectorului nu este un curent absolut uniform, ci are ușoare oscilațiuni (pulsături) cam 1500 perioade la secundă. Încălzirea nu o puteți lua din sector.

4. Imi recomandați I. F. cu Izofaza?

Trimiteți-ne schema respectivă ca să putem studia.

5. Curentul bi-sau trifazat, se poate redresa ca și curentul alternativ?

Da, căci este tot curent alternativ.

6. Ce montaj pot realiza cu o trigilă?

Indicați marca trigilei ca să putem să vă dăm schema.

1479. ARCADIE ALEXANDRESCU, Timișoara.

1. Cum aș putea construi un redresor anodic, care la sectorul de 110 volți, curent alternativ să-mi dea 150 volți și 50 volți tensiune anodică?

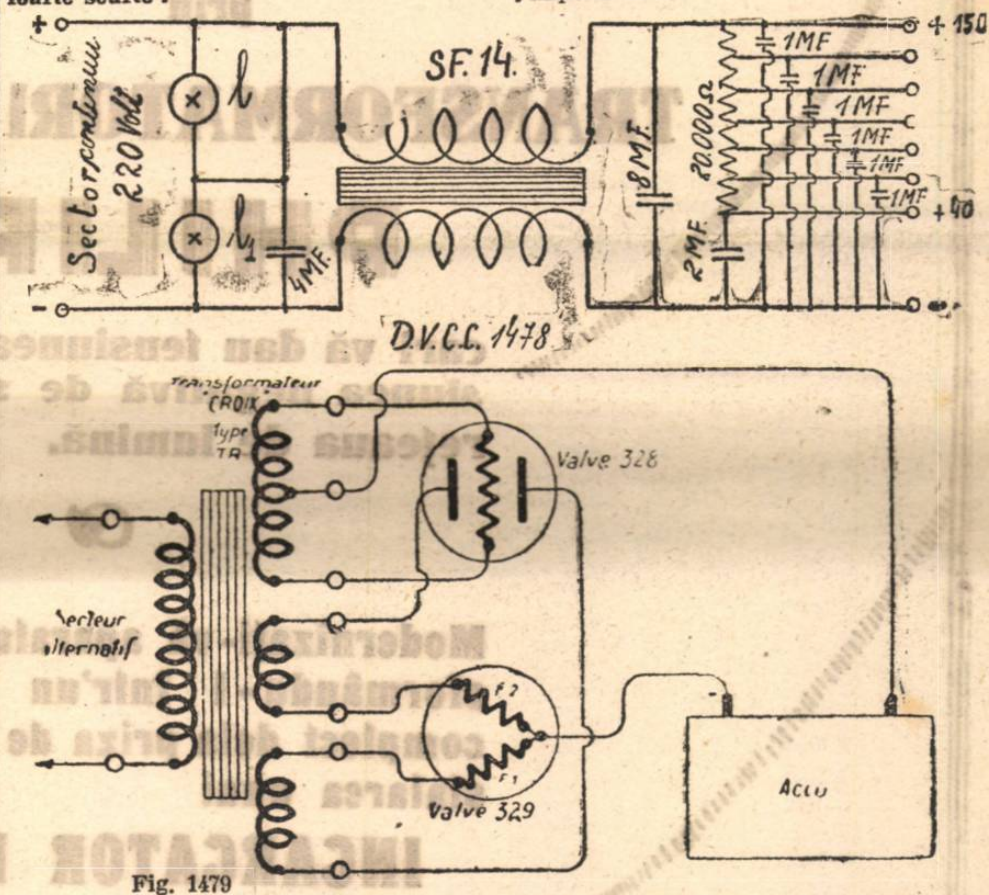
Vă dăm schema. Piesele necesare sunt: 1 transformator tip TPO, și un self de filtraj tip SF. 14 (Croix), 1 divizor 20.000 ohmi, iar condensatorii verificați cu tensiune de 1000 volți. Valvă-redresoare este RTV, 55.

2. Cum să-mi construiesc un încărcător de acumulator pentru același sector?

Vă dăm schema. Lucrează cu lămpi redresoare Philips. Transformatorul este tip TR (Croix).

3. Dacă ajunge dispozitivul construit de mine ca parafulger și cum trebuie făcut unul automat?

Ca parafulger nu ajunge, ci protejează întrucâtva aparatul dv., nu însă viața dv. Pentru aceasta aveți nevoie de un parafulger montat pe zidul exterior, înainte de intrare. Singur nu-l puteți construi întrucât are piesele montate în vid, adică absolut impermeabile.

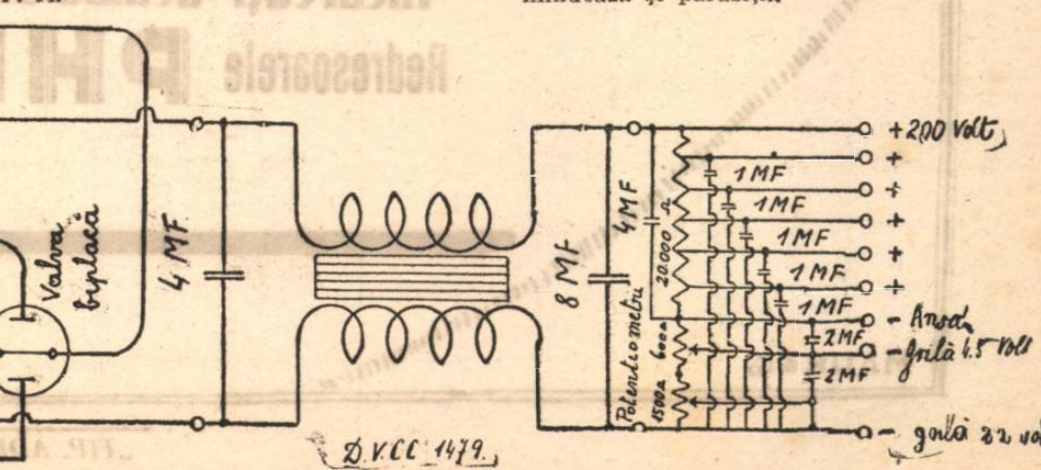


4. La firul de coborire întrebuițez un laț care fuge pe antenă, ca să pot recepționa în mai multe camere.

Este evident, că mutând firul de coborire se schimbă lungimea de undă proprie a antenei. Stabiliți punctul de coborire cel mai avantajos (prin încercări) și sudați-l acolo, ca să evitați contactul imperfect.

5. În aparatul meu nu este nici un condensator fix paralel cu H. P. Ce rost ar avea?

Întrebuițați un condensator fix de 4000-5000 cm. care va absorbi în parte sunetele stridente și va îndulci audia. Totodată diminuează și parazitii.



PHILIPS

HAUTPARLEUR-UL PHILIPS

neîntrecut în claritate și ton



Inlocuiți

bateriile anodice

prin

TRANSFORMATORI ANODICI

PHILIPS

cari vă dau tensiunea anodică și tensiunea negativă de sifă direct de la rețeaua de lumină.



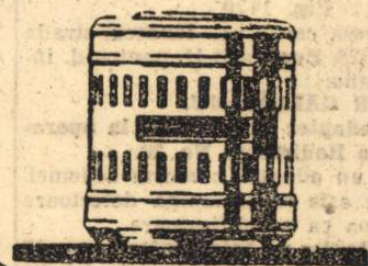
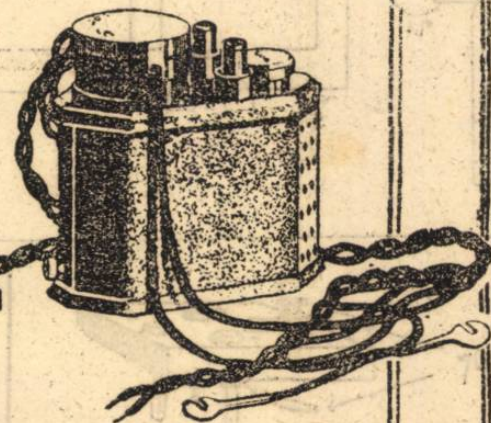
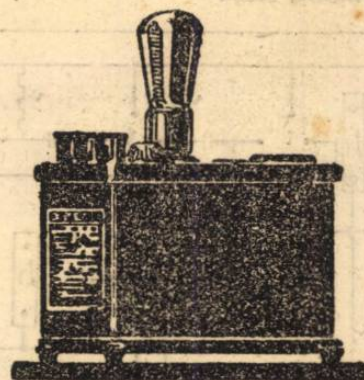
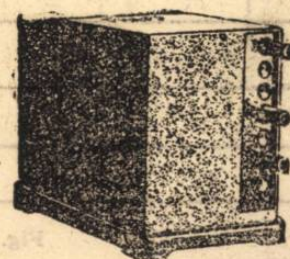
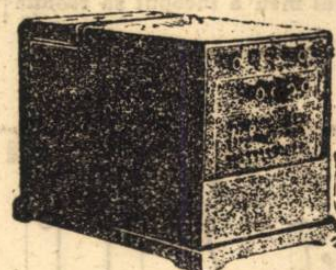
Modernizați-vă aparatul de radio transformându-l într'un aparat alimentat complet dela priza de lumină, prin instalarea unui

INCARGATOR PERMANENT

PHILIPS



Incărcați acumulatorii acasă cu
Redresoarele **PHILIPS**



RADIOFONIA



Director: Dr. Ing. E. PETRAȘCU

Abonamente: Lei 400 pe 1 an. Lei 200 pe 6 luni

Administrația: BUCUREȘTI I. Str. Sărindar, 7-9-11—Telefon 307/69 și 306/67

Redacția: BUCUREȘTI Str. Sărindar, 7-9-11 și Str. General Berthelot, 60

Recepții de vară...

Tare sunt proaste, în general! Odată ce încep căldurile, se topesc agrementele radiofoniei. Abia pe ici pe colo câte o seară excepțională ne aduce aminte de recepțiile făcute la gura sobei.

Cauza principală rezidă în creșterea enormă a paraziților naturali, în acest timp. Când ți-e lumea mai dragă, în mijlocul unui andante de Beethoven, te pomeniști cu un sgomot de mitralieră, care-ți rupe timpanul, sau soprana care se întrece în fiorituri, devine brusc răgușită. Dece are loc această creștere a paraziților, odată cu începerea arșitei soarelui, nu importă, dar aș dori să dau câteva sfaturi radio-amatorilor, cum ar putea să combată cu mai mult sau mai puțin succes acest neajuns.

În general suntem foarte puțin înarmați contra paraziților de origine naturală.

Acești paraziți, ale căror cauze sunt multiple: fulgere, descărcări invizibile între diversele straturi ale electricității din înalta atmosferă, modificarea bruscă a potențialului, în vecinătatea solului, furtuni magnetice etc., se prezintă în general sub forma unor descărcări oscilante foarte amortizate, care excită antena prin șoc, adică în modul cum un diapazon s'ar găsi pus în vibrație, când ar fi izbit.

Rezultă că colectorul de unde oscilează liber, pe perioada sa proprie, care e și aceea a postului de primit și deci parazitul devine în mod practic imposibil de selecționat, de unda de primit.

Există diverse dispozitive care permit, nu să suprimăm, dar cel puțin să atenuăm acești paraziți, dar ele sunt foarte complicate și nu permit să fie întrebuințate decât în stațiile comerciale de recepție.

Pentru aparatele de amatori de ra-

dio se pot totuși recomanda precauțiunile următoare:

1) Să nu lucrăm pe antene prea lungi, nici prea înalte.

2) Să întrebuințăm o antenă suficient de amortizată, cuplată cu un circuit acordat.

3) Să nu căutăm în aceste perioade de timp, să ascultăm posturi prea slabe, sau prea îndepărtate.

Singur postul local puternic mai poate oferi o protecție mai eficace contra paraziților, cu condiția ca el să existe.

Și atunci încă va trebui să se ferească să emită bucăți cu execuții pianissime, și chiar de acelea în cari fortissimele alternează cu pianissimele. Se socotește că diferența de energie ce izbește microfonul, pentru aceste două nuanțe extreme, variază în raportul dela 1 la 100.000. Natural că atari pianissime vor fi complet înăbușite de paraziți.

Într'un viitor va trebui să considerăm și emisiunile de broadcasting pe unde scurte.

Proprietățile antiparazite ale acestora sunt de netăgăduit. Dar până la realizarea practică a broadcasting-ului pe unde scurte, mai e puțin timp.

E. PETRAȘCU

Constituirea Filialei Ploiești a A. G. R. R.

ASOCIAȚIA GENERALĂ A RADIOFONISTILOR DIN ROMANIA ÎȘI CONTINUĂ PROPAGANDA ÎN ȚARA

Încă un important centru din țară, s'a afiliat activității Asociației generale a Radiofoniștilor din România. În adevăr, Duminică 4 August a avut loc ședința de constituire a Filialei Ploiești, a A. G. R. R.

Propaganda ce Asociația Radiofoniștilor a întreprins în țară, a început astfel să dea roade. Ploieștii erau un centru care de mult manifestase dorința de o afiliere la A. G. R. R., ceace s'a făcut cu mult entuziasm.

Comitetul Filialei Ploiești a fost constituit după cum urmează:

Președini de onoare: D-nii Iancu G. Alexiu, mare proprietar, Colonel G. G. Folescu, Dr. Niculescu-Zinca V. și Inginer B. Mondenach.

Președinte activ: D-l Avocat Ioan Balas, fost senator.

Vice-Președini: D-nii Athanase Stoicescu (din stația cfr. Ploiești sud) și Ghiță N. Dumitrescu.

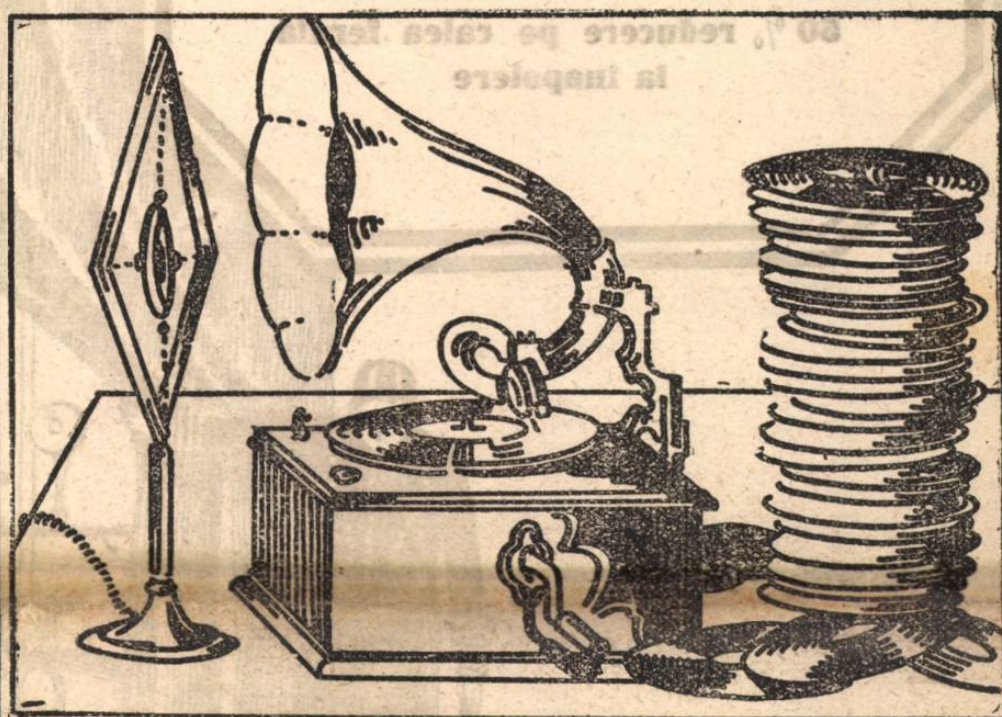
Casier: D-l Locotenent George Popescu.

Secretar: D-l Aurel Marinescu.

Membri activi: D-nii Aurel Săvescu, Wilhelm Meyer, N. Goldman, Alfred Krauss, Ioan Dragu, Carol Binder, d-soara Marietta Balaban și d-soara Marioara Decu.

Sediul filialei s'a fixat la magazinul de Radio și muzică „Nora” din strada M. Kogălniceanu No. 33, pus la dispoziția filialei în mod gratuit, de proprietar, d. Basile Polinger.

Informațiuni se dau la sediul Asociației, verbal pentru cei din oraș și prin scris celor din județ, care nu se pot deplasa,



Odată cu punerea în funcțiune a noului post „Societatea de difuziune radio-telefonica”, intenționează să angajeze un mare număr de cântăreți cu renume mondial, pentru concerte în studio.

Schița de program

Un cetitor din Satul Mare a trimis revistei „Radio și Radiofonia” o scrisoare în care, comentând schița de program pe care am alcătuit-o în vederea emisiunilor postului dela Băneasa, încearcă să demonstreze că viitoarea întocmire a programelor postului nostru va fi mult inferioară altor posturi europene.

Cetitorul din Satul Mare ne sfătuiește pur și simplu să copiem o schiță după emisiunile posturilor din Budapesta, Belgrad, Brno, etc., — schiță care ar fi în orice caz superioară celei publicate.

Dintru început ținem să trimitem pe cetitor la schița de program care l-a nemulțumit, spre a constata că nici-una din obiecțiunile ridicate de d-sa nu e întemeiată. Cetind cu mai multă atenție, d-sa va reamăra, desigur,

1) că nu e vorba acolo de emisiunile postului București în tot complexul lor, ci numai de partea vorbită.

2) că nu se menționează nicăieri în sus-pomenita schiță ora precisă când se va emite jurnalul vorbit, care firește va fi dat înainte de sosirea știrilor prin presă, odată cu prețurile pieței și cu buletinul meteorologic.

3) că orele la care se fixează în schiță emisiunile zilnice ale părții vorbite sunt alese astfel, pentru a fi încadrate întotdeauna de programul muzical și ele pot fi oricând schimbate după necesități. — și, în sfârșit,

4) că în schiță nu se fixează nici întinderea emisiunilor și nici cuprinderea eventualilor emisiuni de dimineață, deoarece chestiunile acestea urmează a fi stabilite ulterior și n'au intrat până în prezent în atribuțiile și preocupările noastre imediate. În privința copierii străinătății, am mai arătat și cu alt prilej că vom ști să folosim din experiența altora numai celea corespunzătoare necesităților sufletești și culturale ale țării.

Vizitarea celor mai importante posturi din străinătate ne-a încredințat că schița pe care am elaborat-o pentru programul vorbit cuprinde tot materialul pe care-l utilizează emisiunile străine și atinge chiar unele domenii de care aceste emisiuni nu se preocupă.

Vom reproduce aci, odată cu înfățișarea

organizațiilor de Radio vizitate, și schema programelor respective, spre a câștiga pentru activitatea postului românesc încrederea radio-amatorilor noștri, care se închină, nu totdeauna cu dreptate, în fața tuturor producțiilor străine.

H. BLAZIAN

O statistică interesantă

D. ing. E. Petrașcu, punând într'un număr trecut al revistei noastre problema alcătuirii programelor, s'a ridicat și chestiunea: care trebuie să fie raportul dintre partea muzicală și cea vorbită?

Uniunea internațională de radiofonie a stabilit că pe 1928, timpul consacrat muzicii de principalele stațiuni europene, este:

Roma 81 la sută din timpul total, Hilversum 80, Radio-Paris 78, Varșovia 75, Copenhaga 76, Londra 70, Stuttgart 68, Frankfurt 58.

Timpul pentru conferințe a fost pretutindeni redus.

Astfel, în Germania, unde, în 1927, conferințele ocupau 40 la sută din timpul total de emisiune, procentul a scăzut pe 1928 la 23,3. Italienii, atât de îndrăgostiți de muzică, sunt foarte sobri în ce privește discursurile: la Roma conferințele nu ocupă decât 5 la sută din program! Ce fericiți sunt amatorii italieni!

Știrile de presă sunt de 1 la sută la Praga, Frankfurt și Copenhaga și 4 la Varșovia și Radio-Paris.

E regretabil că nu s'a făcut și statistica publicității, a reclamelor, care desigur e mereu în creștere.

Sumarul acestui număr

PARTEA REDACȚIONALĂ ȘI INFORMATIVĂ:

Recepții de vară...; A. G. R. R. la Ploiești; Un apel; Radio în Agricultură; Românii din America vor să asculte doina la radio; Muzică supranaturală; Tribuna liberă; Știri de pretutindea, etc. etc.

PARTEA TEHNICĂ:

Un post cu o lampă bigrilă, pentru vilegiatură; Revista Revistelor; Lexiconul radiofoniei litera P.; Câteva realizări practice: 1. Schimbător de frecvență cu etaj de amplificare la înaltă frecvență, premergător etajului oscilator-detector. 2. Schimbător de frecvență cu etajul oscilator echipat cu un oscilator Hartley pentru lampă bigrilă. 3. Construcțiunea unei Tesla de intrare în etajele de amplificare de medie frecvență. 4. Etajele de amplificare în frecvență medie; De vorbă cu cititorii.

PARTEA PROGRAMELOR CUPRINDE

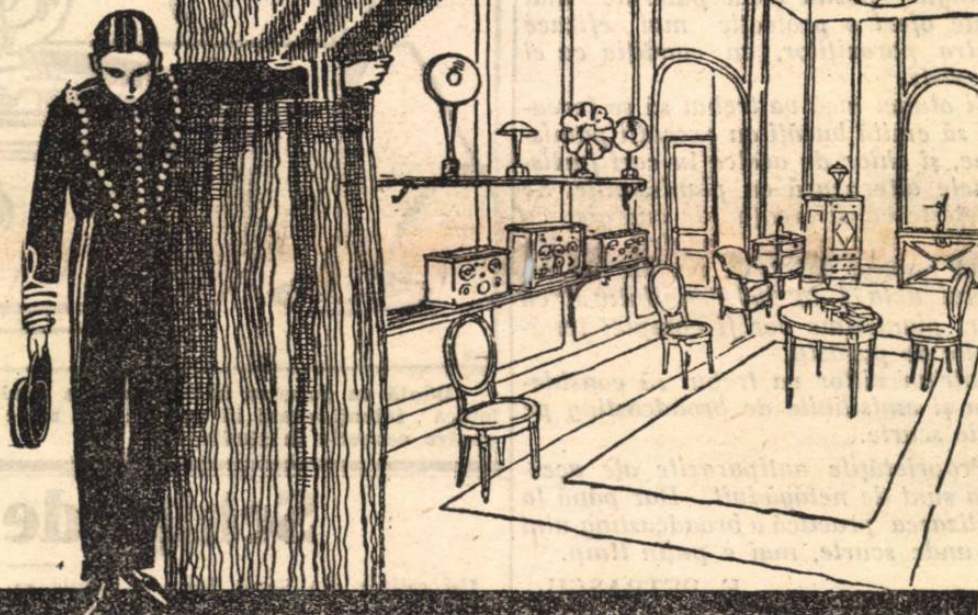
Programul postului București și programul complet și detaliat al tuturor posturilor europene pe săptămâna dela 18 până la 25 August, etc., etc.

1-20 Septembrie 1929

EXPOZIȚIA INTERNĂȚIONALĂ de RADIO

în
PARCUL CAROL din București
cu participarea marilor case
de radio din lumea întreagă

50 % reducere pe calea ferată
la înapoiere



Românii americani cer muzică națională la radio

Ziarul „Românul” al Românilor din America, publică un articol, „Avea-vom muzică românească prin radio?”, în care emite ideea să se facă o cerere colectivă, pentru a obține ca în programele stațiilor americane, să se treacă și muzică românească. Românii de peste Ocean, în nostalgia lor de doina românească, vor face o statistică a amatorilor de naționalitate română, pentru a convinge prin numărul lor stațiile de radio, să le dea și muzică românească.

În același articol, se relevă că stațiile americane cheltuesc foarte mult cu înjgheburile programelor, fără ca totuși să pună vre-o taxă asupra receptiilor. Aceasta e însă posibil în America, unde, atât ziarele, cât și radio, se mențin nu din abonamente, ci din reclame. În timp de câteva luni, postul București n'a emis decât o singură reclamă, — a unor cursuri pregătitoare de examene, — pe când stațiile streine au un venit foarte mare, din „inserții și anunțuri”. Desigur că, la noi, nu e de vină decât marasmul afacerilor, somnolența industrială și criza comerțului. În asemenea condițiuni... taxele de recepție vor fi sporite, ca să nu rămână în urma celorlalte impozite.

Radio în agricultură

Notam într'un număr trecut cât de precise sunt prevederile meteorologice, pe care le auzim în fiecare seară la radio.

Dar aceste prevederi sunt și utile. Un jăran francez a trimis o scrisoare, prin care mulțumea stației Radio-Lyon, că anunțându-l din vreme că va veni o furtună, a avut timpul să-și strângă recolta și s'o salveze dela o distrugere sigură.

Vedeți cât de utile vor deveni aceste prevederi meteorologice, când noul post dela Băneasa, le va pune la îndemâna sâtenilor cultivatori.

În California, florarii primesc informații meteorologice precise și ample. Aceste emisii sunt furnizate regulat de câte unul sau mai multe posturi locale, și sunt recepționate de toate exploatarea rurale.

Rare sunt acolo fermele care nu au aparate de recepție.

Când agricultorii sunt anunțați, că va fi îngheț, ei aprind focuri cu anumite materii fumigene, apărând astfel plantațiile de înghețul ce se produce în nopțile reci, între 3 și 4 dimineața.

Emisia de comunicate agricole regionale poate aduce cultivatorilor, neprețuite servicii.

Câteva cifre de abonați

Austria, 356.235, la 30 Iunie 1929.
Anglia, la 31 Mai, 2.775.708, din cari 14.830 pentru orbi (Vatra luminoasă are radio?).

Elveția, la 31 Mai, 75.138.

Cehoslovacia, la 30 Aprilie, 246.135.
Australia, în Aprilie c., 291.289.

Cinematograful și undele hertziene

De când descoperirea lui Hertz, ne-a dus la filmul sonor prin lampa amplificatoare studiourile de cinema se transformă în studiouri de radio și mobilierul lor e oarecum modificat. Microfoanele acum sunt tot atât de numeroase în studiouri, ca și proiectoarele.

Se pot vedea, în toate colțurile studioului, manechine de diferite înălțimi, cu capul înlocuit printr'un microfon.

În adevăr, pentru a se realiza o bună audiție, trebuie ca artistul să vorbească în fața unui microfon așezat exact la înălțimea gurii lui și, pentru a se ajunge la acest rezultat, s'au așezat microfoanele pe manechine de diferite talii.

Sunt manechine bărbăți și manechine femei. Sunt unele pentru artiști mari — mari în talie — și pentru artiștii mici.

Spectacolul e amuzant: văzând altele manechine, s'ar zice vitrina unui magazin de mode...

Muzica supranaturală

La miezul nopții, dintr'o catedrală în construcție, din Victoria (Columbia engleză) se auzi o muzică divină, deși nici o orgă nu exista înăuntru și nici un aparat de radio.

Oamenii de știință explică această minune, prin faptul că acoperișul e din plăci de alamă unite, și că o stațiune de radio se află în apropiere. Era deci un efect de condensator ce cânta.

Același fenomen se petrece într'o casă din New-Jersey, unde, de 2 ani, se aude o muzică „divină”. Proprietara atribuie această muzică spiritismului, și nu crede pe cei ce-i spun, că totul se datorește fenomenului bine cunoscut al vibrației dielectricului condensatorului de oșire.

Către Radioamatori

După cum am anunțat în numerile anterioare, Asociația generală a Radioamatorilor împreună cu ziarul „Radio și Radiofonia” au luat inițiativa de a participa la expoziția Internațională de Radio care se deschide la 1 Septembrie în parcul Carol.

Se vor expune o cât mai mare varietate de publicațiuni precum și aparate construite de radio-amatorii români.

Acestora li se vor decerna o serie de premii pentru calitățile aparatelor lor.

În acest scop lansăm un apel la toți amatorii constructori cari doresc să-și expună rezultatele eforturilor lor, să-și aducă aparatele cât mai neîntârziat la redacția ziarului nostru, unde vor fi încercate și apoi transportate la standul expoziției.

Despre bateriile anodice

În străduința de a adapta pretențiunile crescânde capacitatea aparatelor de recepție, industria radiofonică a conceput tipuri de lămpi radio și de aparate de o capacitate dusă la maxim. Această mărire de capacitate merge pe seama energiei, furnizate de o baterie anodică. Asemenea și haut-parleur-ile moderne redau emisiunile radiofonice în mod ireproșabil, clar și puternic de puternic, au însă desavantajul că nu funcționează bine decât atunci, când sunt alimentate de tensiuni și curenți puternici, furnizate de bateria anodică.

Într'adevăr cu cel mai bun aparat, haut-parleur și cu cea mai bună lampă nu se pot obține recepții bune și îndelungate dacă nu se întrebuințează o baterie anodică de prima calitate. Pretențiunile la care trebuie să corespundă o bună baterie anodică sunt multiple. Capacitatea curentului ei trebuie să fie adaptată lămpilor moderne de mare emisiune și deci trebuie să facă față la o consumație permanentă intensităților de curent mari, o pierdere cât mai minimă de tensiune, la un timp cât mai îndelungat. Rezistența ei interioară nu trebuie să se măriașcă simțitor în timpul întrebuințării, căci aparatul produce acel băruit penibil, pe care amatorul îl cunoaște când întrebuințează baterii de calitate inferioară.

Bateria anodică trebuie să suporte căldurile verii — chiar tropicale — și frigurile iernii, fără a se defecta. Atât în repaus, cât și în funcțiune, ea nu trebuie să piardă ceva din capacitatea lui întregi, dar cea mai importantă condiție este să rămână cât mai mult timp în funcțiune.

Cum suntem informați, bateriile germane „Eltax” corespund în cea mai mare măsură cerințelor mai sus enunțate. Uzinele „Eltax” din Berlin au reușit să construiască baterii de calitate absolut superioară. Laboratoarele de studii fizico-chimice ale uzinei în permanentă fac experiențe pe de o parte pentru a perfecționa produsele „Eltax” la lămpile și aparatele moderne. Prin alegerea substanțelor chimice și a celorlalte materiale, această fabrică a reușit să construiască baterii cari se regenerează extrem de ușor și prin aceasta rezistența interioară se reduce la minimum posibil. Între altele, s'a întrebuințat un electrolit care ferește vasele de zinc să fie atacate și deci asigură o durabilitate care întrece cu mult așteptările chiar ale celor mai exigenți amatori.

Bateriile „Eltax” se găsesc de vânzare la toate magazinele speciale de radio din țară (reprez. gen. Soc. „Natura”, București I, strada Smârdan 22).

63

M. Z.

O interesantă lucrare românească de radio

Literatura radiofonică românească s'a îmbogățit cu un prețios aport adus de d. locot-colonel Alexandru Popescu. Este vorba de volumul s'ar recent apărut și intitulat „Radiofonia”.

Această lucrare de vulgarizare debutează prin noțiuni asupra electricității, în care toate fenomenele electrice în legătură cu radiotelegrafia sunt puse la punct. Fenomenele radiotelegrafice și radiofonice sunt amănunțit examinate: astfel sunt trecute în revistă circuitele oscilante de toate formele, rezonanță, simfonie, undele electromagnetice cât și propagarea lor, detecția, transmisia și primirea semnalelor telegrafice. Apoi lampa cu trei electrozi și multiplele ei funcțiuni de radio sunt studiate cu deamănuntul și într'un mod cu totul intrinsec. Construcțiile de amatori își iau o largă parte rezervată. Principiile și construcția posturilor clasice de recepție sunt puse la îndemâna oricărui amator, care dorește să-și construiască singur postul.

Volumul se termină cu o serie de capitole rezervate undelor scurte.

Lucrarea poate fi consultată cu folos de orice amator de radio fie începător, fie avansat și împlinește în mod fericit această lacună în publicațiile radiofonice românești.

Dr. ing. PETRASCU

Cele două evenimente

Postul dela Băneasa; Expoziția

Importanța zilei de 1 Septembrie. — Lansarea noului post; deschiderea Expoziției Internaționale de Radio. — Ziarul „Radio și Radiofonia” va fi la înălțimea evenimentelor

Radiofoniei românești îi este dat ca, după zile de restriște cu orizont întunecat, să trăiască zorile mândre ale biruinței.

După numai un an de existență al unui post de emisie, a cărui putere nu trece de mahalalele Bucureștilor, iată-ne în ajunul lansării marelui post dela Băneasa, care va duce departe cuvântul și cântul românesc, vestind în lume existența țării acesteia așezate între Nistru și Tisa.

Ce altă propagandă poate egala pe aceea care se poate obține cu ajutorul undelor? Cei mai vajnici ambasadori ai noștri, n'ar putea realiza ceea ce un „program” inteligent poate înfăptui peste hotar.

Și fiindcă bucuriile, ca și nenorocirile, nu vin, niciodată, singure, iată-ne în ajunul și celui de al doilea eveniment fericit care este *Expoziția Internațională de Radio dela București*.

Alcătuită din inițiativă particulară de personalități cari s'au devotat de multă vreme ideii radiofoniei, Expoziția e menită să fie o grandioasă manifestare a geniului tehnic radiofonic.

Vom admira la această Expoziție rezultatul străduințelor constructorilor noștri, dintre care multe montaje vor

uimi prin seriozitatea lor. Industriile străine — mai avansate, natural — vor avea locul de cinste.

Case cu renume mondial din două continente, au încărcat ultimele noutăți în aparate și piese de radio și le-au pornit spre meleagurile românești, spre a demonstra progresul săvârșit în domeniul tehnicii radiofonice și pentru a populariza aceste produse pe piața românească.

Ori cât am presupune că firmele străine participante la expoziție urmăresc interese materiale, trebuie să aducem laude acestor firme pentru graba și sârguința cu cari au răspuns la chemarea expoziției noastre și pentru sacrificiile imense ce fac participând la o întreprindere destul de costisitoare, în vremuri în cari se știe că țara noastră nu stă pe roze din punctul de vedere al situației materiale.

Sunt demne de laudă aceste case cari, într'un anotimp al marelor expoziții de radio din Franța și Anglia și a vestitelor „Messe” din Germania și Austria, n'au prețet să se deplaseze și la noi, aducând ultimele noutăți în materie de radio.

Cine a vizitat Parcul Carol în ultimile zile, a putut constata febrilitatea cu care aceste case își amenajează

standurile, întrecându-se între ele pentru a contribui la reușita expoziției.

Din parte-ne salutăm cu bucurie ambele evenimente cărora coincidența le-a destinat o dată comună: 1 Septembrie.

Următor tradiției ce și-a creiat, ziarul nostru va comemora ziua de 1 Septembrie așa cum se cuvine.

După campaniile duse de noi, cari, lăsând orice modestie la o parte, au contribuit la schimbarea în bine a atâtor neajunsuri, e natural că nu vom lăsa să treacă ziua de 1 Septembrie fără să ne manifestăm sentimentele.

De aceea, numărul din „Radio și Radiofonia” de la 1 Septembrie, va fi un număr de sărbătoare. Vom invita în coloanele noastre pe toți aceia cari s'au străduit pentru răspândirea radiofoniei și libertatea ei.

La 1 Septembrie, ziarul nostru care va intra în al 50-lea număr al existenței sale, va fi închinat celor două mari evenimente: lansarea marelui post dela Băneasa și Expoziției Internaționale de Radio.

Numărul 50 din „Radio și Radiofonia” va fi la înălțimea evenimentelor.

GR. MATEI

Noul regim al radiofoniei australiene, cuprinde stațiuni de trei clase, A, B și C.

Gestiunea stațiilor A și programele lor, vor fi conduse de o companie formată din directori de teatre, cinema, editori de muzică. Stațiunile B vor servi pentru publicitate, iar C vor fi concesionate firmelor comerciale pentru reclame.

Aflăm că d. N. Saru, proprietarul magazinului „Radio Material”, pleacă zilele acestea într'un voiaj de aprovizionare la expozițiunile din Austria, Franța și Germania.

Numărul amatorilor germani a fost pe luna Iulie, cu 11.000 mai mic decât la 1 Aprilie anul trecut.

Oficiul german de brevete a recunoscut că aplicarea principiului super-heterodinei, se datorește francezului Lucien Levy, cu brevet din 1917.

Leningrad (20 kw.) a început să emită pe 1000 m. Cinci stațiuni noi au început de asemeni să funcționeze în Rusia.

Compania bavareză de Radiofonia a invitat la inaugurarea stațiunii sale, pe primul zece abonați, scutindu-i de toate cheltuielile de transport.

Poate că și la inaugurarea stațiunii Băneasa, vor fi invitați cei dintâi amatori abonați.

Fizicianul american Hulbert, susține că orice comunicație cu Marte e imposibilă, cu lungimi de undă mai mici de 100 metri, din cauza densității atmosferei marțiene. Nu neglijați acest sfat, când vreți să comunicați cu Marte.

Radiofonia românească și-a pus tichia de mărgăritar: a intrat în Mica Antantă Radiofonică.

În Rusia, în scop de propagandă, se așează la trenurile ce trec prin cele mai mici orașe, vagoane speciale ce pot conține 60 de persoane, și care sunt echipate cu posturi receptoare de T. F. F. și aparate cinematografice.

Părerile cititorilor

Plăcile de gramfon la radio

Domnule director, Mă asociez și eu părerei d-stra foarte nimerită, de a intercala în programul emisiunilor, plăci de gramfon chiar seara între orele 9—12.

Postul București ar putea emite opere complete de pe plăci de gramfon, care sunt admirabil reșcite, pe cari eu ca vechi radiofonicist nu le-am putut deosebi de suntele plăci de gramfon până la terminarea actului, când speakerul a anunțat aceasta. Cred că un asemenea gramfon cu 6—8 opere frumoase, ar fi foarte nimerit pentru postul București care va putea transmite în fiecare săptămână, una din opere, iară publicul va fi foarte satisfăcut, având aceeași impresie ca și retransmiterea de la operă.

Cheltuiala ar fi numai la început, iar apoi câte o seară pe săptămână postul va face economii destul de importante.

Cu deosebită stimă
IOSEPH STRASSAK

Academia de Croitorie și Mode

Director D. Theodorescu

Anunță redeschiderea cursurilor pe ziua de 1 Septembrie. Inscriserile se primesc cu începere dela 25 August în permanență.

Cereți imediat noul prospect care se trimite gratuit.

Toată corespondența se va adresa d-lui Theodorescu, Str. Halelor, 7.

O excursie interesantă în Italia

Se oferă o ocazie favorabilă pentru intelectualii, cari doresc să vadă frumusețile Italiei. S'a organizat o excursie foarte avantajoasă între 6—21 Septembrie în Trieste, Venezia (Lido), Bologna, Lienz, Roma, Napoli (Insula Capri), Pompei, Grotte din Postumia, cele mai frumoase și interesante orașe din Italia. Inscriserile până la 25 August. Informații și programe detaliate la: Signor A. B. Borgos, pe adresa Ing. E. Erdős, București, Calea Victoriei 168.

Știri de pretutindeni

Pentru prima oară se constată în Germania o scădere a numărului abonaților: la 1 Aprilie c. erau 2.837.894 abonați, iar la 1 Iulie 2.826.628; adică cu 11.266 mai puțin.

Faptul e surprinzător, dacă ne gândim că numărul amatorilor în Germania a fost mereu în creștere, dată fiind organizarea radiofoniei acolo, care a permis stațiilor germane să ajungă unele dintre cele mai bune din Europa.

Există însă și o explicație: plata taxelor de recepție se face în Germania lunar, nu anual. Abonatul care declară că o lună nu va recepționa emisiunile, e scutit de taxă pentru acea lună. Vara emisiunile sunt mai puțin perfecte, și de aceea germanii, cari au devenit foarte pretențioși în materie de radiofonie, își închid aparatul până la toamnă.

Ministrul finanțelor germane este însă foarte îngrijorat de această situație, deoarece radiofonia produce un mare venit Statului.

Am arătat în numerele trecute că America, Germania, Austria, Ungaria, au instalat radio în trenuri.

Dela Octombrie, călătorii de pe linia Paris—Le Havre, vor auzi și ei, contra unei taxe de 12 fr., emisiuni radiofonice. Experiențele făcute pe această linie, au fost foarte satisfăcătoare.

Din „trenul bleu” românesc, vom auzi oare Băneasa?

Dacă poetul Horațiu ar reveni în această lume și ar pătrunde în unele studio-uri din streinătate, ar fi desigur uimit să vadă afișat unul din versurile sale: „Nescit vox missa reverti”, ceea ce pe românește înseamnă: „Cuvântul rostit, nu se mai întoarce”.

În adevăr, acest vers servește ca un moment pentru acei conferențieri, cari au primejdiosul obicei să improvizeze la microfon, și pot face astfel considerațiuni inoportune.

Astfel de gafe nu se mai pot repara, iar sancțiunile vin după ce greșeala s'a comis. De aceea, înțelepciunea lui Horațiu este utilă și în radiofonie.

Amintim că stațiunea München emite opera: la 15 August Don Giovanni (Mozart), la 21 Măestrii cântăreți (Wagner), la 30 Nunta lui Figaro (Mozart). Opera wagneriană va fi transmisă la 4 d. a., cele de Mozart la orele 6.

Încă unul a lansat un apel lui Marte. Anticarul sârb Ignaticevi, a întrebat telegrafic pe Marteni, dacă au nevoie de antichități la ei...

Inginerul german Stieglitz a inventat un dispozitiv care înlătură perturbațiunile datorite tramvaelor.

Firul de contact nu produce nici o perturbare dacă receptorul nu posedă mai mult de două lămpi de înaltă frecvență.

Descoperirea consistă într'o piesă specială de frecare, care se deosebește de ceace s'a descoperit până acum. Principiul ei consistă în a se evita variațiile în contactul între trolley și linia de curent. Lângă acest contact inventatorul așază un aparat special pentru evitarea formațiunii schințelilor. Acest aparat se așază pe acoperișul tramvaiului și e legat cu trolleyul și cu exa roților.

La Praga va începe să funcționeze în curând o stațiune de unde scurte pe 60 metri lungime de undă.

În Franța, unele editări au început un adevărat războiu contra haut-parleur-urilor. De asemenea, într'un oraș din Anglia, s'a interzis utilizarea haut-parleur-urilor în stradă și pe piețele publice.

Iar în Olanda, într'un orașel, nici în casă locuitorii nu au voie să recepționeze fără autorizație specială, în haut-parleur, dacă cumva muzica se aude la vecin.

La noi, nu e nici o teamă de astfel de restricțiuni prea severe, câtă vreme claxoanele astupă glasul oricărui haut-parleur.

Lângă Brest se construiește un far luminos și herizian, la 290 m. altitudine.

După ce emisiunile de încercare ale postului Mährisch-Ostau au dat rezultate satisfăcătoare, cu începere dela 28 Iulie și-a început activitatea regulată. Postul are o putere de 10 kw și emite pe unda 263 m.

Un salon de radio se va ține la Bruxelles, între 12—21 Octombrie.

Hilversum emite actualmente pe 1875, iar Huizen pe 1071 m.

La 15 Octombrie începe emisiunile noua stațiune din Roma care are o putință de 50 kw.

De câteva zile, Union Radio Barcelona, face emisiuni de imagini, pe Belinograf și Fultograf.

Turnul Eiffel va emite fotografii prin fir și fără fir. Un acord s'a stabilit cu Berlinul și Londra.

În interesul apărării naționale, guvernul italian a cumpărat un brevet de invențiune, care permite să se obțină secretul emisiunilor radiotelegrafice. Despre această invențiune, nu se știe decât că se sprijină pe un sistem de telegrafie cu un fel de mașină de scris și că o anumită combinație permite să se alterneze frecvențele și să se utilizeze undele dirijate.

Am înregistrat unele păreri cu privire la calitatea redusă, prin forța lucrurilor, a programelor de vară.

Nici programele din Franța nu sunt mai bogate. Revista l'Antenne caută remedii și propune între altele să se emită prin releu spectacolele din cazinourile și teatrele stațiilor balneare. Sunt țări unde astfel de emisiuni se fac.

La Vichy, Aix-les-Bains și Royat, sunt reprezentații teatrale și concerte remarcabile. Microfonul ar putea acolo să plece în viltătură.

Dar din cazinourile noastre, recent deschise, ce ar putea să se transmită? Vocea crupierului?

Ne amintim că odinioară aceste cazinouri organizau spectacole de valoare.

Nu se poate imagina cât de puțină valoare are pentru unii dintre artiștii noștri, ținerrea unui angajament!

S'ar crede că sunt artiști, cari își închipuiesc, că dacă s'ar ține de cuvânt și s'ar prezenta în studio la ora indicată în program, li se năruie prestigiul de „artiști mari”. Raționamentul acestora este: toți artiștii mari sunt capricioși; dacă sunt capricios, sunt artist mare. Și un artist mare, e deasupra angajamentului și cuvântului dat.

Avem probabil mulți „artiști mari”, căci rari sunt cei ce vin în fața microfonului, când trebuie.

Stațiunea Turin a adoptat ca semnal de identificare... un canar!

O companie a construit în Statele Unite 110 stațiuni de unde scurte, cari au obținut exclusivitatea pentru 40 lungimi de unde foarte scurte.

Se crede că aceste stațiuni vor fi utilizate pentru transmiterea de imagini și televiziune.

Este totuși de notat că în America s'au luat unele măsuri de restricțiune contra emisiunilor de televiziune.

Câteva realizări practice

de Ing. AL. SAN.

Pentru amatorii avansați, cari au construit sau construiesc aparate cu schimbare de frecvență, vom da azi câteva detalii constructive experimentale și cari ne-au dat rezultate din cele mai mulțumitoare.

1. Schimbător de frecvență cu etaj de amplificare în înaltă frecvență, premărgător etajului oscilator-detector.

Etajul amplificator H. F. se poate concepe constituit fie dintr-o lampă triodă, fie dintr-o lampă bigrilă. În primul caz am avea schema de principiu fig. 1, în cazul al doilea schema din fig. 2.

Să considerăm fig. 1. Lampa L de ampli-

ficării sunt date de fig. No. 3.

Să considerăm acum figura No. 2. Aici legătura dintre lampa amplificatoare de înaltă frecvență și cea oscilatoare se face printr-un transformator H. F. Izodina, notat pe figură T. I. Lampa L, amplificatoare H. F. este precum se vede, o bigrilă. Întai realizarea practică a acestui transformator.

Se ia un cilindru de ebonită sau lemn de stejar uscat, de lungime 30 m/m și diametru 45 m/m. Se scobesc la strung patru șanțuri adânci de 10 m/m, largi de m/m și separate între ele prin distanțe de 2 mm. (Vezi fig.

3° Unde lungi (470 m.—2000 m.): 100 spire sârmă $\frac{1}{16}$, izolată sub două straturi de mătase, bobinaj fagure sau duolateral, diametrul intern al bobinei 5 cm.; priză la spira No. 50.

Notă. Condensatorul fix C va avea o valoare de 250 cm. capacitate.

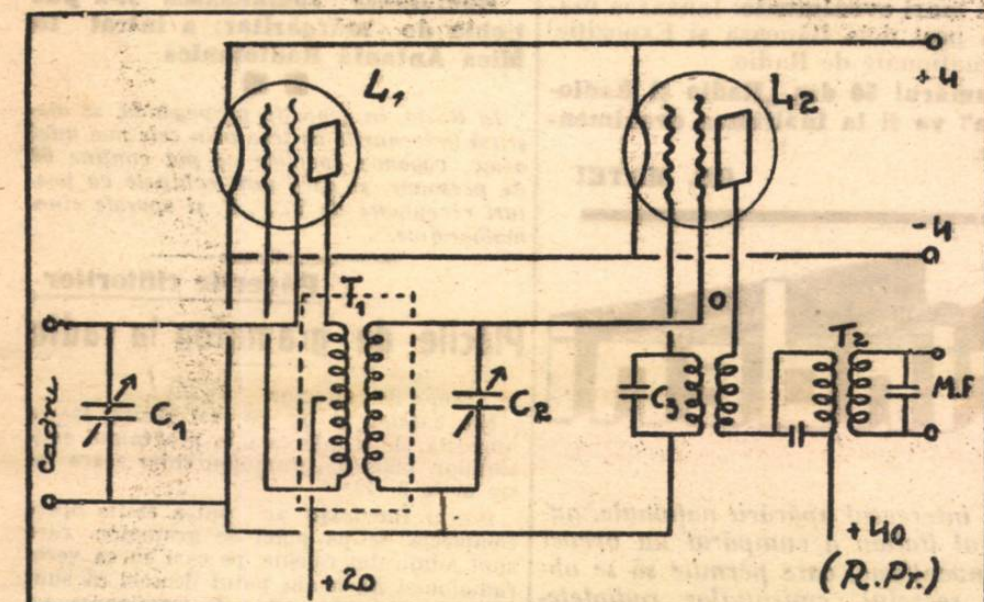
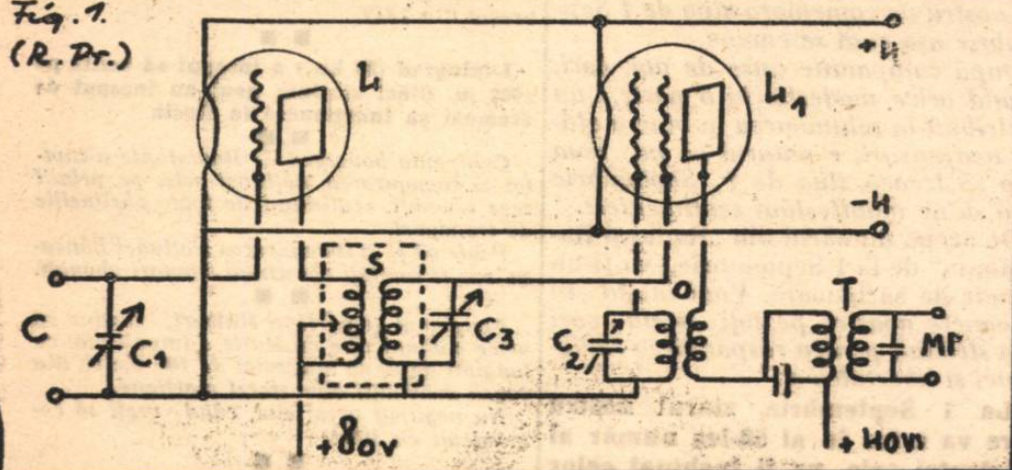
3. Construcțiunea unei Tesla de intrare în etajele de amplificare de medie frecvență.

Fig. 8 reprezintă schema clasică a legăturii între etajul oscilator al unui schimbător de frecvență, și primul etaj amplificator în frecvență medie. Organul de legătură numit Tesla sau Filtru de medie frecvență este constituit din două bobinaje, un circuit primar P intercalat între placa lămpii oscilatoare L₁ și plusul bateriei anodice, și un secundar S intercalat între grila lămpii următoare L₂ și — 4 v.

șanțuri după datele figurei 9. Înfășurarea primară va lua loc în șanțul inferior, de 5 mm. lățime și 12,5 mm. adâncime, și va fi alcătuită din circa 350 spire de sârmă $\frac{1}{16}$, izolată sub mătase. Înfășurarea secundară va lua loc în cele două șanțuri superioare (de 4 m/m. lățime) și va fi alcătuită din de 2 ori 350 spire, $\frac{1}{16}$, sub izolare de mătase. Se va trece de la un șanț la altul fără a rupe firul secundarului, ci printr-o despicătură ad-hoc făcută în mosor.

Primarul Teslaului va fi acordat, așa cum se vede pe fig. 8, printr-un condensator fix de 1000 cm.; iar secundarul printr-un condensator apastabil de 500 cm., a cărui capacitate o vom potrivi experimental spre a obține amplificarea maximă împreună cu maximum de puritate. Filtrul poate fi așezat fix în aparat, cu ajutorul unei tije filetate ce

Fig. 1.
(R. Pr.)



ficare H. F. este cuplată cu lampa L₁ (bigrilă-oscilatoare), printr-un self H. F. semi-aperiodic S. Dăm aci datele constructive ale acestui self:

Se ia un cilindru de ebonită sau de lemn de stejar foarte bine uscat, de o lungime de 60 m/m și un diametru de 30 m/m. Se scobesc la strung în acest cilindru 8 șanțuri de adâncimi variabile, conform tabelului de mai jos: (Tabela 1):

Tabela No. 1

Șanț No.	adâncime în mm
1	2,5
2	2,5
3	2,5
4	2,5
5	4
6	5
7	7
8	9,5

Tabela No. 2

Șanț No.	No. de spire
1	50
2	50
3	50
4	50
5	150
6	250
7	400
8	600

De altă parte se taie cilindru printr-un șanț dealungul unei generatoare, până la adâncimea de 10 mm.

Se începe atunci bobinarea selfului cu sârmă de $\frac{1}{16}$ izolată sub două straturi de mătase. Sunt necesare circa 100 grame sârmă. Numărul spirelor în fiecare șanț este dat de tabela No. 2. La esirea din fiecare înfășurare parțială vom lua o derivație, sudând pe fir fără a-l tăia, o sârmă (fitză) suplă și subțire. Trecerea sârmei dintr-un șanț în altul se face cu ușurință prin tăietura longitudinală făcută pe o generatoare. Toate prizele se reunesc la bornele unui comutator cu ploturi. Pentru a da o mai mare soliditate ansamblului se vor umple locurile rămase goale în șanțuri cu ață de cusut. Aș-

4). Vom avea două transformatoare, unul pentru unde scurte, altul pentru unde lungi.

Transformatorul unde scurte: se va utiliza sârmă de $\frac{1}{16}$ izolată sub două straturi de mătase. Înfășurarea primară: se bobinează, mereu în același sens, în șanțul 1: 60 spire; în șanțul 3: 50 spire. Înainte de a trece la șanțul 3 se va lăsa o spiră liberă, care va forma priză mediană de pe primar (vezi fig. 2). Înfășurarea secundară: se bobinează, în același sens, în șanțul 2: 60 spire; în șanțul 4: 60 spire.

Transformatorul unde lungi: se va utiliza sârmă de $\frac{1}{16}$ izolată sub două straturi de mătase. Primarul: șanțul 1: 300 spire; spiră liberă pentru priză mediană; șanțul 3: 250 spire; Secundarul: șanțul 2: 300 spire; șanțul 4: 300 spire.

Astfel pregătite transformatoarele vor fi prevăzute la bază cu câte 5 știfturi, așezate așa precum arată fig. 5, iar capetele înfășurărilor se vor conecta cu aceste știfturi conform cu figura. Transformatorul va lua loc într-un suport cu 5 bușe dispuse astfel în cât să corespundă cu știfturile. Borna 1 (fig. 5) se conectează cu placa lămpii L₁; borna 2 cu +20 v; borna 3 cu grila auxiliară a lămpii L₁; borna 4 cu grila principală a lămpii L₁, iar borna 5 cu — 4 v.

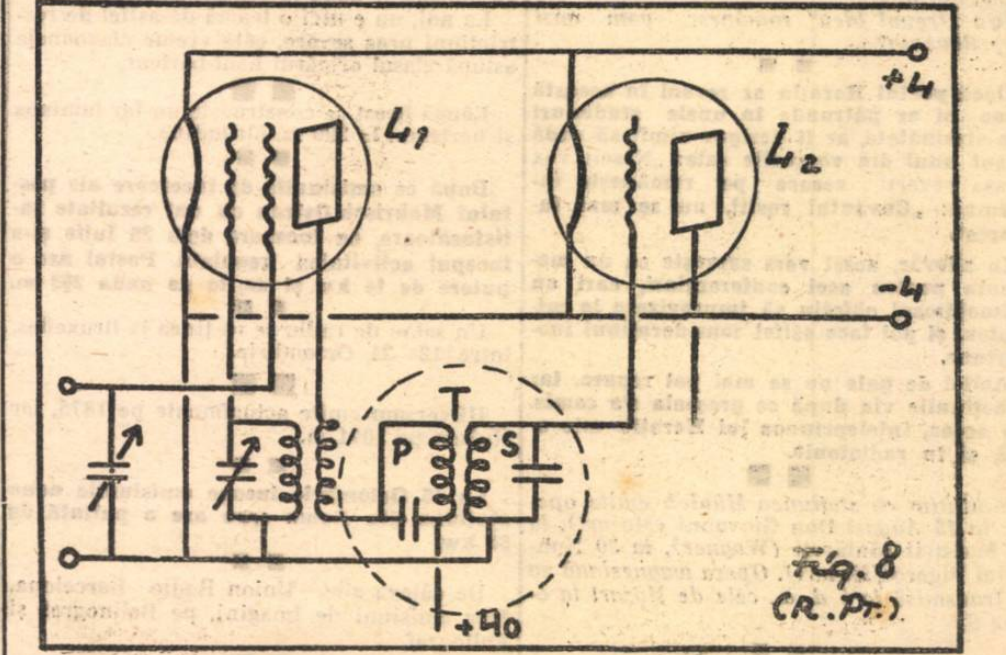
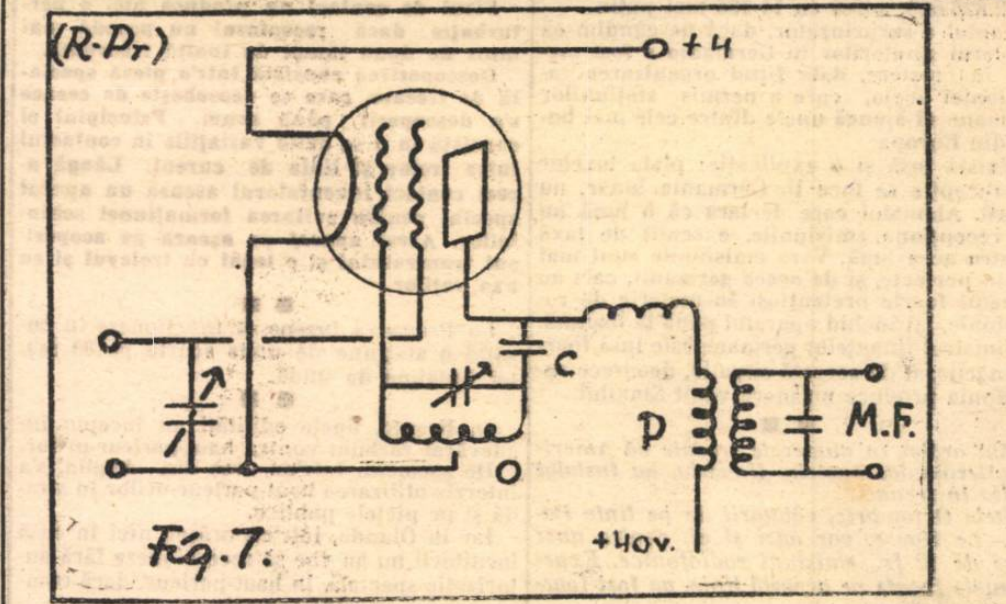
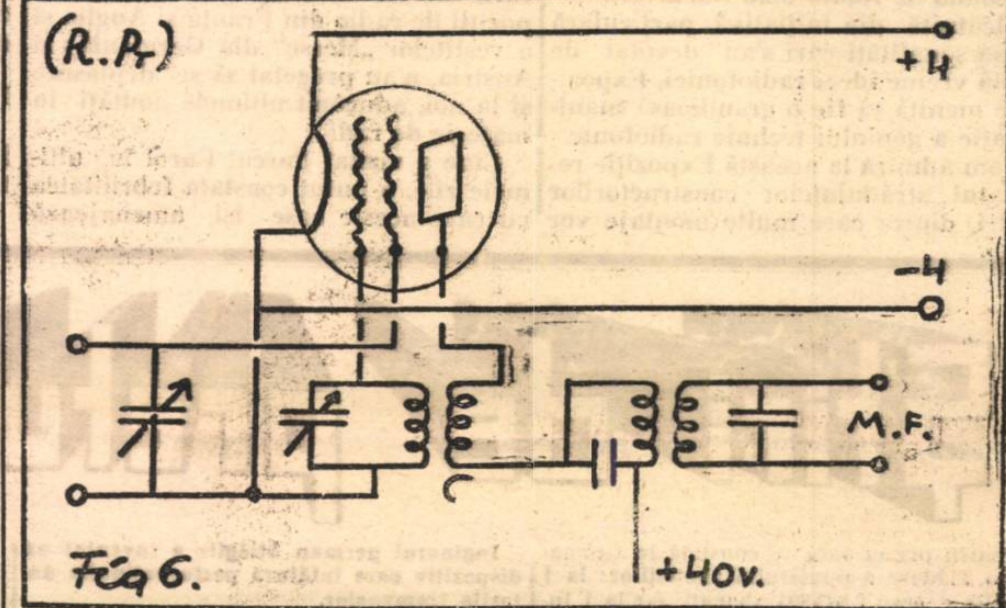
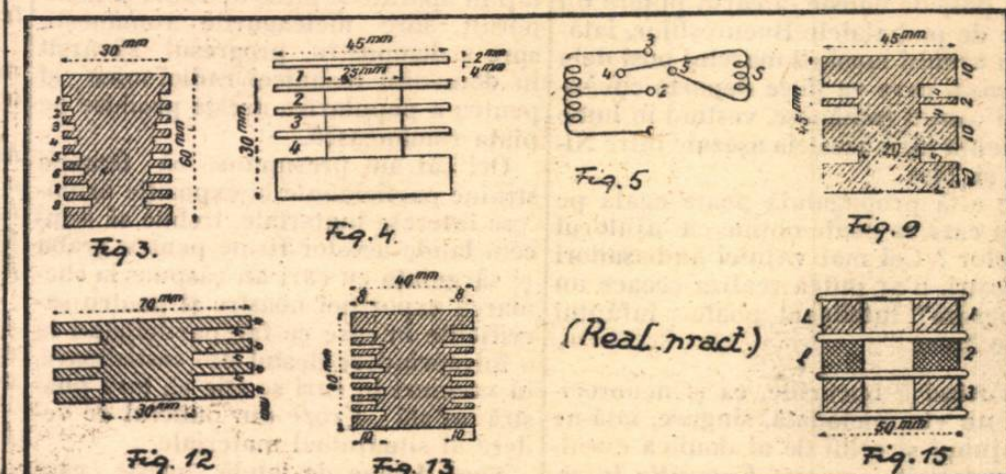
2. Schimbător de frecvență cu etajul oscilator echipat cu un oscilator Hartley pentru lampă bigrilă.

Avem de aface aci cu o modificare a circuitului oscilator clasic (fig. 6), care se transformă în circuitul reprezentat de fig. 7.

Acest din urmă circuit prezintă avantajii evidente: evită trecerea prin primarul P al Teslaului de intrare în media frecvență (MF) a curentilor H. F. de modulațiune, ceea ce are de efect suprimarea „suflului” caracteristic, al superheterodynului; ușurează mult oscilația pe unde foarte scurte și cu aproape oricare tip de lampă bigrilă.

Precum se vede, oscilatorul O e alcătuit dintr-un singur bobinaj cu o priză mediană. Iată realizarea practică a acestui bobinaj, în ipoteza că etajele de medie frecvență sunt acordate pe circa 3000 m. lungime de undă: 1° Unde foarte scurte (20 m.—90 m.): 6 spire de sârmă goală, argintată, groasă de 1 mm. bobinată fără suport (pe aer), formând un cilindru de 5 cm. diametru; distanța între spire 5—10 mm. priză la spira No. 3.

2° Unde scurte (190 m.—600 m.): 50 spire sârmă $\frac{1}{16}$, izolată sub două straturi de mătase, bobinaj „fagure” sau „duolateral” diametrul intern al bobinei 5 cm.; priză la spira No. 25.



Iată realizarea practică a Teslaului. Se ia un cilindru plin, de ebonită sau lemn de stejar uscat, lungime 45 m/m, diametru 45 m/m, și se sapă la strung trei

trece axial prin miezul mosorului și se prinde cu mutelci de fundul aparatului.

4. Etajele de amplificare în frecvență medie.

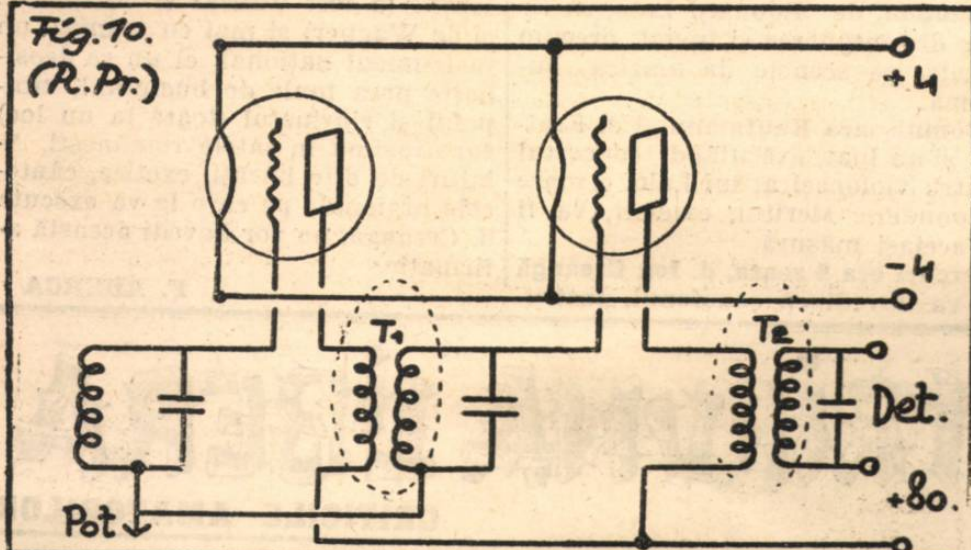
De obicei, numărul acestor etaje e de minimum 2 și maximum 3. Vom avea deci nevoie de două sau trei transformatoare de medie frecvență, conform schemelor fig. 10 și 11.

neutrodinarea etajelor de M. F. Vom utiliza în acest caz transformatoare M. F. speciale (Izodyne) pe cari le vom construi în modul următor, fiind schema de utilizare aceea dată de fig. 14.

darul în șanțul 2. La primar, înainte de a trece în șanțul 3, se lasă o priză mediană (1). Sârma va avea $\frac{1}{100}$, izolată sub două straturi de mătase. Spirele: 100 în 1, 100 în 2, 100 în 3. Conexiunile la știfturi și legarea

Repetăm că diversele dispozitive și aparate descrise în acest articol, au fost încercate de noi cu rezultate excelente. Cătoror poate deci purcede la construirea lor cu încredere deplină. Este însă absolut necesar ca toate

Fig. 10.
(R. Pr.)



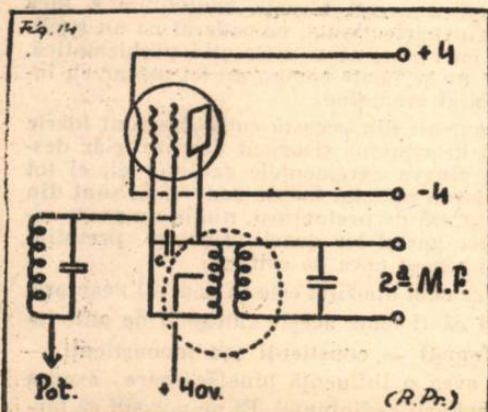
Construcțiunea acestor transformatoare poate fi făcută după unul din modelele următoare:

a) Transformator cu cuplaj larg. — Mosor de ebonită sau lemn dur, înălțime 28 mm. diametru exterior 70 mm. Se sapă la strung trei șanțuri de 4 mm. lățime și 20 mm adâncime, astfel încât mosorul să păstreze un miez axial de 30 m/m diametru (vezi fig. 12) Primarul se bobinează în șanțul mijlociu, are

Mosorul: Ebonită sau lemn dur, lungime 34 mm., diametrul 50 mm. Se sapă la strung 3 șanțuri de 10 mm., separate cu 1 mm. Bobinarea primarul în șanțul 1 și 3; secun-

transformatorului în circuitele de utilizare la fel ca în fig. 5. Condensatorul C. (fig. 14) are 100 cm. capacitate. Aspectul transformatorului-izodyne e redat de schița fig. 15.

datele și dimensiunile indicate să fie riguros respectate sub sancțiunea unei funcționări deficiente sau chiar a completei neizbânzi.
Ing. AL. SAN.



1000 spire de fir $\frac{1}{100}$ sub două straturi de mătase. Secundarul se bobinează în același sens, începând în șanțul No. 1 (1000 spire) și trecând apoi în șanțul No. 3 (1000 spire) fără a rupe firul. Aceiași sârma $\frac{1}{100}$ izolată dublu mătase.

Notă. Baza transformatorului se echipează cu 4 știfturi cu șurub și mutelci, dispuse ca picioarele unei lămpi; în acest mod transformatorul poate fi înfipt într-un suport de lampă. Conexiunile capetelor înfășurărilor se vor face ca în figura 5 abstractie făcând de priza mediană care aci nu există.

b) Transformator cu cuplaj strâns. Dă o amplificare mai uniformă într-o bandă de frecvență, decât modelul a). Se deosebește de acesta printr-o mai mare fracționare a înfășurărilor. Mosor de ebonită sau lemn, lungime 40 mm., diametru 40 mm.; se sapă la strung 8 șanțuri, de câte 2 mm. lățime, iar adâncime 8 mm alternativ cu 10 mm. (vezi schița fig. 13).

Bobinarea: Se începe cu Secundarul care se înfășoară, în același sens, în șanțurile 2, 4, 6, 8 (adică cele mai adânci), câte 600 spire de șanț. Se înfășoară apoi primarul în șanțurile 1, 3, 5, 7, în același sens cu secundarul, câte 300 spire de șanț. Sârma va avea în ambele cazuri $\frac{1}{100}$ sau $\frac{1}{100}$ grosime, izolată sub două straturi de mătase. Trecerea dela un șanț la altul se face printr-o tăietură de-a lungul unei generatoare, pe care vom fi avut grijă s'a facem la început.

5. Amplificator de medie frecvență cu lămpi bigrile.

În loc de triodele obișnuite utilizate mai sus (vezi fig. 10 și 11) se pot utiliza în același mod lămpi bigrile, după scheme cu totul analoage celor dela punctul 4. Acest sistem prezintă avantajul suprimării complete a „sgomotului fundamental” prin

CLISEE

IREPROȘABILE

EXECUTĂ PROMPT ȘI
CU PREȚURI
CONVENABILE

**ZINCOGRAFIA
ADEVERUL**

INSTALATĂ
CU CELE MAI
PERFECȚIONATE
APARATE



Luați parte la plăcerile ce vă oferă azi Radiofonia !

TELEFUNKEN 10

aparatur modern și eficient cu 3 lămpi.

★

TELEFUNKEN 31 W

cel mai perfect aparat cu 3 lămpi la EXPOZIȚIE !

★

TELEFUNKEN 40 W

Lovitura sezonului, cu 4 lămpi !

★

TELEFUNKEN 9 W

cu 5 lămpi care bate toate aparatele din clasa sa.

Cercetați expoziția Pavilionului CRISOVELONI !

TELEFUNKEN

CERCETAȚI EXPOZIȚIA
PAVILIONUL CRISOVELONI

Carnetul bunului radiofonist

Emisia postului românesc

Poate că expoziția românească de la Barcelona n'ar fi avut un răsunet deosebit, ea rămânând doar un privilegiu fericit pentru cei care au avut mijloacele necesare să viziteze Spania, dacă n'ar fi venit în ajutor radiofonia. Pentru oamenii politici în primul rând, cari socotesc încă radiofonia un instrument de amuzament, mai complicat dar nu mai agreabil decât gramofonul, seara de muzică românească distribuită văzduhurilor de postul de emisie radiofonică din Barcelona, îi va fi convins de adevărul că radiofonia e ceva mai mult decât o distracție.

Nu exagerăm prea mult afirmând că, precum avionul alcătuiește azi arma cea mai prețioasă pentru apărarea națională și fără de care vitejia cea mai încercată și geniul strategic nu pot fi sigure de biruință — radiofonia constituie, pentru statele moderne, mijlocul cel mai sigur de afirmare a existenței și a gradului lor de civilizație.

Ușurința cu care se poate pluti deasupra hotarelor, forma cuceritoare a expresiei, misterul care adaugă un nou farmec comunicațiilor eterice, fac din radiofonia însăși chipul grăitor al națiilor.

Toate statele găsesc fondurile necesare pentru edificarea de noi posturi de emisie și în timp ce abonații plătesc sume înfrumusețate de abonament, milioane de ascultători de peste hotare primesc gratuit producțiile muzicale și literare, vestile politice, artistice și economice în limba țării respective. Și acești grațioși ascultători sunt atât de prețioși — mai prețioși chiar decât concetățenii care plătesc — încât forțele de emisie cresc cu fiecare an, uneori cu fiecare lună.

Postul de emisie de la Barcelona, deși are numai șapte kilowați în antenă, poate fi bine auzit de la București. Cel ce scrie rândurile de față îl auză în fiecare seară, dela 9½ ore în sus, chiar când postul românesc funcționează, cu ajutorul unui aparat de recepție Ducretet cu șase lămpi — și credem că aparatele cu mai mult de 6 lămpi, având selectivitatea aparatului Ducretet, pot auzi postul Barcelona cu atât mai bine).

Serviciul pe care l'a făcut României postul de emisie de la Barcelona este prin urmare efectiv, undele lui fiind auzite în tot Continentul.

Și ar fi fost un noroc pentru postul românesc dacă bărbaii politici, din toate partidele, în seara emisie de la Barcelona, ar fi putut fi aduși în fața unui puternic vorbitor.

PARTEA VORBITĂ

Duminică, ora 10 seara, ni se va oferi actul al II-lea (celebra scenă a Balconului) din „Romeo și Julietta” de Shakespeare. Interpreții sunt două personalități proeminente ale scenei românești, și al căror talent, singur, ar merita să atragă atenția bunului radiofonist. D. Vraca posedă o voce caldă, fără a fi mică și un timbru viril; energic, fără a fi brutal. Artă lui muzicală (căci drama bine spusă este un recitativ) în dicțiunea literară am prețuit-o nu demult, cu prilejul comemorării morții lui Eminescu, când, la recitarea „Lucceafărului” d. Vraca a interpretat rolul astrului îndrăgostit. D-na Aura Buzescu va interpreta rolul Juliettei pe care, de obicei, îl joacă actrițele care au figură bună în rolul Margaretei virginale și naive din „Faust”. D-na Aura Buzescu are însă un tezaur de mijloace de expresie care depășesc candoarea și grația — ea poate merge până la halucinație, isterie și demență, care se găsesc cu siguranță în rezonanță sentimentelor caste ale Juliettei.

N'avem dreptul să pierdem această rară jumătate de oră de artă.

Miercuri, ora 10 seara vom avea.

deși vacanța n'a luat sfârșit, o conferință de cea mai mare însemnătate pentru radiofoniști: „Romantismul în muzică”, rostită de d. George Onciul. Conferința — cum e și firesc — va avea exemplificări muzicale. Dar cum romantismul în muzică a fost ilustrat de numele unor Berlioz, Beethoven, Wagner (spre a nu cita decât genii) ne întrebăm cât ne va putea informa d. Onciul în 20 de minute. Subiectul trebuie reluat, pe'ndelete, și d. Onciul — cel dintâi — știe acest lucru.

Il așteptăm.

Joi, ora 9.30 seara, d. general Rujinski va vorbi despre aviație. Radiofoniștii cunosc mai de mult pe d. general Rujinski, care apare oridecâte ori e vorba de aviație și care și-a făcut din această armă altceva decât o profesie: un apostolat. Și cum radiofonia și aviația sunt două invenții surori, care s'au ivit cam în același timp și slujesc aceleași idealuri, apărarea patriei prin înfrățirea oamenilor, apariția d-lui general Rujinski la microfon e tot atât de naturală, ca ivirea fluturilor primăvara.

Sâmbătă, ora 9.30 seara, d-ra dr. Victoria Pănculescu va trata un subiect destul de grav, „Valoarea biologică a sentimentelor”. Așteptăm cu toată curiozitatea, problema fiind și complexă și serioasă, iar timpul expunerii numai un sfert de oră.

PARTEA MUZICALĂ

Luni dela ora 6—7, orchestra Radio va executa, în programul unei „muzici de salon” pagini din Bizet, Adam, Waldteufel și alții. Să reținem însă, în deosebi, „Baronul Tiganilor” de Strauss. Această operă s'a dovedit a fi, prin prospețimea și culoarea vie a muzicii, prin verba și spiritul ei ne'nvechit, mai mult o operă comică, demnă de a fi reprezentată pe scenele mari și de a fi executată la unele concerte. E ceea ce se întâmplă și — în vreme ce atâtea „opere” scrise cu o solemnitate pe care n'o întrece lipsa lor de inspirație, înteteau penele cronicarilor muzicali depe vremuri, — opera lui Strauss, care avea doar menirea să'nvelească vre-o câțiva arhiduci austriaci și câțiva miniștri unguri, a trecut toate fruntariile — și ale spațiului și ale timpului.

Tot Luni, la ora 9 seara, trio Teutsch (violină, piano, violoncel) ne va oferi două inspirații profund diferite ca origină, dar foarte înrudite ca sentimentalism romantic: bucăți de Ciaicovsky și de Schubert. Un trio, prin caracterul lui sobru, e extrem de prețios și periculos: el cere neapărat, în primul rând o perfecție tehnică sigură și în al doilea rând muzică de o calitate superioară. A doua condiție e de la'nceput implinită.

Marti, la ora 9 seara, domnișoara Mariana Kaufmann la piano și d. Alecu Krainik la violoncel, ne vor oferi una din cele mai caracteristice și mai bune compoziții ale lui Edonard Lalo, autorul operei „Regele Isului”. Lalo, care a studiat vioara, s'a dovedit mai mult decât un tehnician; un simfonist, ale cărui lucrări, „Simfonia spaniolă”, „Concertul rus”, „Concertul pentru violoncel” (pe care-l va executa d. Krainik), „Rapsodia Norvegiană” și altele, sunt azi executate de cei mai de seamă concertişti. Gloria lui Lalo n'a fost spontană. Deși a scris muzică esențialmente franceză, adică limpede, grațioasă, plină de nuanțe și vibrând într-o arhitectură mlădioasă dar sigură, a fost acuzat de „wagnerism”, adică de concluzie și disonanță, elementele în care profanii credeau că se rezumă tot geniul lui Wagner. Atenția de care Edonard Lalo (mort în 1892) se bu-

cură azi e firească, adevăratele valori ale artei neputând fi înlăturate prea multă vreme din actualitate.

Specialiștii așteaptă ca și baletul Namouna, de Edonard Lalo, să fie scos din întunec și înviat, precum merită, pe scenele de muzică supremă.

Domnișoara Kaufmann și d. Krainik și-au luat, executând concertul pentru violoncel al lui Lalo, o mare răspundere. Meritul, evident, va fi pe aceeași măsură.

Miercuri ora 9 seara, d. Ion Creangă ne va dovedi că saxofonul, instru-

ment pe care-l socotim exotic și în- trebuințat aproape numai în orhe- strele de dans, e un instrument de întâia valoare pentru muzica sim- fonică (a fost utilizat și de Berlioz și de Wagner) și mai cu seamă... un instrument național: el nu se deosi- bește prea mult de buciului, cim- poiul și clarinetul (toate la un loc) care răsună în satele românești. A- lături de alte bucăți, exotice, cânte- cele naționale pe care le va executa d. Creangă, ne vor dovedi această a- firmatie.

F. ADERCA

TRIBUNA LIBERĂ

CRITICILE AMATORILOR

Sunt și unii...

Da, sunt și unii... cari habar n'au de ra- dio, cari nu cunosc această invenție minu- nată, decât din auzite și — ceea ce e mai interesant — cari se feresc cu orice preț să lege prietenie cu radiofonia.

Acești nevinovați candizi, văzând dela un timp încoace pe acoperișurile multor case stâlpi de lemn, fără nici un rost practic, le- gați cu sarmă între ei, au aflat că aceste in- stalațiuni curioase se numesc antene și au o legătură oarecare cu ceva, ce se cheamă ra- dio.

Acești fericiti nu știu ce este un acumula- tor, și cu atât mai puțin pot concepe nece- zarurile ce le poate pricinui un asemenea o- biect inofensiv, când este descărcat, — ceea- ce se întâmplă regulat și tocmai atunci când ai mai mare nevoie de el.

O lampă bigrilă, un condensator variabil, o baterie anodică și toate celelalte accesorii de radio, cu care noi ne batem capul, sunt pentru ei lucruri nevăzute, necunoscute și deci inexistente.

Bineînțeles că la urechile lor n'au pătruns încă undele herziene, care să le aducă prin văzduh muzica orchestrei radio și că astfel n'au avut prilejul să admire frumusețea cla- sică a acestor execuții muzicale.

Ce știu ei de doza electro-magnetică, de muzica de cameră, de critica modei sau de poezia amatorilor?!

În general întreaga radiodifuziune este pentru ei o instituțiune absolut necunos- cută.

Feriți de asemenea argumente acustice, aceste ființe par vaccinate contra microbu- lui radiofonic și deci nu reacționează la nici o manifestare provocată de radio.

Să nu credeți însă (umva, că numărul tu- turor acestor neștiutori de radio e mic, din potrivă, ei formează un contingent formida- bil, care poate fi împărțit în mai multe ca- tegorii:

Prima categorie o alcătuiește poporul să- rac, adică toți acei sărmani cari — când umblă prin oraș — se uită mai mult pe jos decât în sus, la acoperișurile caselor boe- rești, și cari deci n'au avut cum să observe și să se intereseze de semnele vizibile ale radiofoniei. Toți acești oropsiți sunt anal- fabeții radiofoniei și o vor rămâne încă multă vreme.

Din a doua categorie fac parte toți acei cari ar avea mijloace suficiente pentru in- stalarea radio-ului, dar cari totuși nu se in- dură să facă cheltueli în acest scop, din lip- să de interes suficient pe de o parte, iar pe de altă parte pentru motivul că consideră radiofonia drept ceva prea complicat și su- perior mediului și gradului lor de cultură și educație.

Aceștia, în curând, vor deveni totuși par- tizani ai radiofoniei, mai cu seamă dacă vom avea o lege simplificată a radiofoniei și dacă postul nou de emisiune va putea fi auzit, cu aparate eftine de galenă.

Mai interesantă este categoria a III-a a ce- lor neconvertiți încă la radiofonie: cate- goria conștientă a opoziționiștilor pe față.

Aceștia știu ce e radio, au și auzit emi- siuni de tot felul, totuși sunt absolut intran- sigenți în atitudinea lor, față de radiofonie.

Pentru acești blazați, radiofonia e încă ceva neperfectonat, considerat ca un supli- ciu enervant, ca o distracție problematică, care nu se poate compara nici măcar cu în- vechitul gramfon.

Oamenii din această categorie sunt foarte greu de convinși și oricât de roze le-ar des- crie cineva agrementele radiofoniei, ei tot rămân la punctul lor de vedere. Ei sunt din cale afară de pretențioși, nimic nu poate sa- tisface gustul lor quasi-rafinat și pretutin- deni găsește ceva de criticat.

Dar cum opoziția este în general necesară, cred că și toate aceste categorii de ante-ra- diofoniști — conștienți sau inconștienți — pot avea o influență binefăcătoare asupra dezvoltării radiofoniei. Ei ne vor sili să lup- tăm mai aprigi, pentru eliberarea radiofo- niei din jugul prescripțiilor legale de până acum și pentru îmbunătățirea audițiilor în general.

În fond însă parcă îi invidiez pe toți a- cești nemolipsiți de radio, cari sunt feriți de atâtea necazuri, pe care noi — cei maniaci, — trebuie să le suportăm cu răbdare.

Dar caracteristica amatorilor de radio pa- re să fie tocmai răbdarea.

C. M.

Ora veselă la Radio



D. IONEL ȚĂRANU

Bietul om se frământă

căutând aparatul de radio cel mai perfect...

Puțină răbdare!

EXPOZIȚIA DE RADIO va satisface pe cei mai exigenți



Cel mai fin și mai ales material

Spirit Inventiv genial

Lucru ireproșabil

Lămpile TUNGSRAM-BARIUM pentru curent continuu și alternativ.

Aparate de recepție STANDARD pentru curent continuu și alternativ.

Difuzoare CONUS STANDARD.

Căști STANDARD.

Condensatori variabili STANDARD STRAIGHT LINE.

Amplificatoare și instalații de megafon STANDARD.

Posturi de emisie STANDARD pentru unde scurte și lungi
și pentru orice distanțe :

sunt capo-d'opere mecanice ale progresului radiofonic al
STATELOR-UNITE. Veritabile numai cu marca STANDARD !!

Fabricatele Standard vor fi expuse dela 1-20 Septembrie la Expoziția Internațională de Radio din Parcul Carol (în pavilion propriu, fost „GIB”) și se găsesc în magazinele de specialitate bine asortate.

Marca STANDARD este o garanție sigură !!

PROGRAMUL SAPTĂMÂNIAL AL POSTURILOR RADIOFONICE

Duminică

18 August 1929

394 m. BUCUREȘTI 0,12 kw.

11.15: Ora Copiilor: D-na Titela Colonel Haque.

11.30: D. Wipiel, armonium. Johannes Diebold: Postludiu festiv; Haendel: Largo; F. Kersch: Preludiu și Fuga.

12.00: Părintele Toma Chiricuță: predică.

12.15: Orchestra Radio, concert clasic. Weber: Freischütz-Uvertura. Urbach: La isvorul lui Tschairowsky (fantezie). Beethoven: Adagio Sostenuto (clair de lune) sonata op. 27 No. 2. Gounod: Balet din „Faust”.

17.00: Orchestra Marcu, muzică ușoară.

18.00: Ora veselă: D. Ion Manu dela Teatrul Național.

18.15: Orchestra Marcu, continuare.

21.00: D. H. Edelstein, tenor. Puccini: Recandita armonia din „Tosca”; Leoncavallo: Matinata; Halevy: Arie din „Ebreca”; Curtis: Canta pe me; Puccini: Arie din „Bohema”; R. Coman: Stinghiera; St. Iu-Ian: Plânge Bistrița.

21.30: D-ra Gabi Seidmann, violină. Rimsky-Korsakow: Imnul soarelui; Beethoven: Romanță în fa major; Enacovici: Idilă; Albeniz: Tango; Wieniawsky: Saltarello.

22.00: Romeo și Julieta de Shakespeare. Actul II. Scena Balconului cu d. George

Vraca și d-na Aura Buzescu dela Teatrul „Maria Ventura”.

22.20: D-na Elena Basarab dela Opera Română. Rachmaninow: două române. Giordano: Racconto di Maddalena din „André Chenier”. Smetana: Aria Mariel din Mireasa vândută. Duparc: Fidilă.

22.50: Buletin meteor. și știri de presă.

221 m. HELSINGFORS 1.5 kw.

1800 m. LAHTI 35 kw.

10: Emisiunea serviciului religios. ★ 11.30: Concert de fanfară. ★ 11.45: Cause-rie. ★ 12.40: Știri de presă. ★ 18: Concert de plăci de gramofon. ★ 19.10: Concert al orch. radio. 19.45: Conf. ★ 20.25: Concert al orch. radio. ★ 21.45: Ultimele noutăți. ★ 22.15: Muzică militară.

253 m. BRESLAU 4 kw.

325 m. GLEIWIZ 4 kw.

10: Trans. serviciului religios. ★ 13: Concert cu muzică vieneză. ★ 15: Pentru grădinari. ★ 15.35: Șah. ★ 16: Pentru agricultori. ★ 16.30: Pentru copii. ★ 17: Concert al orch. radio. Adam: uv. operei „Păpușa din Nürnberg”; Salvetti: „Intermezzo”; Neswadowa: „Loreley”. 18.10: Concert de plăci de gramofon. ★ 19.30: Trans. din Zürich,

conf. ★ 20.30: Concert coral. ★ 21.15: Sertă veselă, concert: Offenbach: uv. operei: „Frumoasa Elena”; Strauss: vals. ★ 23.30: Muzică de dans.

4 kw. LEIPZIG 259 m.

319 m. DRESDA 0.7 kw.

9.30: Concert de orgă. ★ 10: Trans. serv. religios. ★ 12.30: Concert dela băile Elster. ★ 14: Concert de plăci de gramofon. ★ 15.30: Ora literară. ★ 16: Concert cu muzică de cameră. ★ 18: Concert de valsuri vieneză. ★ 20.45: Trans. actului 2 din opera „Tristan și Isolda” de Wagner. ★ 22: „Elmsfeuer am Mast” piesă într'un act de Waldfried Burggraf. ★ 23: Muzică de dans.

263 m. MORAWZKA OSTRAVA 1 kw.

8: Transm. din Praga, concert. ★ 12: Transm. din Brno, concert. ★ 17: Transm. din Praga, concert de orchestră. ★ 20.15: Conferință. ★ 20.30: Transm. din Praga, concert. ★ 22: Concert de orchestră. ★ 23.20: Transm. din Praga, concert.

274 m. TORINO 7 kw.

13.30: Concert cu muzică variată. ★ 18: Concert executat de quartetul radio. ★ 20.15: Concert executat de quintetul radio. ★ 21.30: Trans. unei opere din Milano.

276 m. KÖNIGSBERG 4 kw.

453 m. DANZING 0.7 kw.

10: Trans. serviciului religios. ★ 12.30: Concert executat de orch. radio. ★ 14.05: Concert de plăci de gramofon. ★ 19.30: Re-

citări. ★ 20.30: Conf. literară. ★ 21.15: Concert executat de orch. radio cu program compus din muzică franceză. Auber: uv. operei „Fra diavolo”; Halevy: fantezie din „Ebreca”; Thomas: uv. operei „Mignon”; Bizet: uv. operei „Carmen”; Massenet: fantezie din „Herodiada”. 23.30: Muzică de dans.

279 m. BRATISLAVA 0.5 kw.

8: Trans. din Praga, concert. ★ Trans. din Brno, muzică religioasă. ★ 11.30: Trans. din Praga, conf. agricolă. ★ 12: Trans. din Brno, concert. ★ 17: Trans. din Kosice, concert. ★ 20.15: Conf. 20.30: Trans. din Praga, concert. ★ 22.30: Trans. din Brno, muzică militară. ★ 23.20: Trans. din Kosice, concert.

232 m. ZAGREB 0.7 kw.

18: Fragmente din opera „Manon”. ★ 21.30: Concert executat de quartetul radio: Ganne: vals; Linke: uv. operei „D-na lună”; Moszkowsky: „Dans spaniol”; Thomas: fantezie din opera „Mignon”; Tosselli: „Serenadă”; Meyerbeer: uv. operei „Africana”. ★ 23: Concert seral. Suppe: „Cântec”; Lehar: vals; Linke: „Pe aripile dorului”.

281 m. COPENHAGA 4 kw.

1153 m. CALUNDBORG 7.5 kw.

16.30: Concert dela grădina zoologică. ★ 19.30: Meteorul. ★ 21: Concert cu muzică din opere germane. ★ 22: Lecturi și cântece daneze. ★ 23: Concert de orchestră. ★ 24: Muzică de dans.



! ATENȚIUNE !

COMERCIANȚI DE RADIO

comunicați adresa **Dv. Casei**
RADIO-ELECTRICA

Centrala: Str. Matei Millo 9
 Sucursala: Bul. Domniței 3-5 (Telefon 336/68)

pentru a vă trimite noul catalog BLAUPUNKT cu ultimele noutăți și prețuri



! ATENȚIUNE !

COMERCIANȚI DE RADIO

comunicați adresa **Dv. Firmei**
"NORIS"

SOCIETATE DE ELECTRICITATE

București I, Str. Brezoianu, 37 - Tel. 377/90

pentru a vă trimite noul catalog BLAUPUNKT cu ultimele noutăți și prețuri

293 m. KOSICE 2.5 kw.

10: Serviciul religios. ★ 12: Trans. din Brno, concert. ★ 17: Trans. din Praga, concert. ★ 20: Conf. istorică. ★ 20.30: Trans. din Praga, concert. ★ 22.30: Trans. din Brno, concert militar. ★ 23: Trans. din Praga, știri sportive.

1.5 kw. KRAKOWIA 313 m.

11.15: Transm. serviciului religios. ★ 17: Căușerie. ★ 17.40: Conferință agricolă. ★ 18: Transm. din Varșovia, concert. ★ 20.10: Conferință și recitări. ★ 21.05: Audieție veselă. ★ 21.30: Transm. din Katowice, concert. ★ 23.45: Transm. concertului din restaurant.

332 m. NEAPOLE 1.5 kw.

13.30: Concert executat de quartetul radio. ★ 18: Concert de plăci de gramofon. ★ 21.45: „Contele de Luxemburg”, operetă în 3 acte de Lehar.

335 m. POZNAN 1.5 kw.

11.15: Transm. serviciului religios. ★ 17.30: Radiofotografii. ★ 18: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.50: Audieție pentru copii. ★ 19.35: Conferință. ★ 20: Concert popular. ★ 21.30: Concert seral. ★ 24: Muzică de dans.

342 m. BRNO 2.4 kw.

9: Transm. din Praga, concert. ★ 12: Transm. din Praga, Mor. Ostrava, Bratislava și Kosice, concert. ★ 20.30: Transm. din Praga, muzică militară. ★ 23.20: Trans. din Praga, concert.

350.5 m. BARCELONA 3.5 kw.

15: Muzică de dans. ★ 23.15: Concert al orch. radio. ★ 23.45 Muzică de dans.

356 m. LONDRA 3 kw.

1553 m. DAVENTRY 2.5 kw.
 17.30: Concert de fanfară militară. ★ 19: Concert de pian. ★ 22.45: Conf. sanitară. ★ 23.05: Concert de orch.

360 m. STUTTGART 4 kw.

527 m. FREIBURG 1.5 kw.

12.15: Trans. serviciului religios. ★ 13: Concert de orgă. ★ 15: „Calif Storch” piesă pentru copii de Otto Wollmann. ★ 16: Concert al orch. radio. Bach: uv. operei Hamlet; Berliot: concert pentru vioară; Beethoven: arie din Romeo și Julietta; Puccini: fantezie din Madame Butterfly; Bizet: arie din Carmen; Tchaikovsky: Humoresque. ★ 17.30: Știri sportive. ★ 20.15: Ora literară. ★ 21.30: Concert al orch. radio cu program compus din muzică franceză. ★ 22.45: Serată consacrată lui Ludwig Mann-fred Lommel. ★ 23.45: Muzică de dans.

372 m. HAMBURG 4 kw.

339 m. BREMEN 1.5 kw.

360 m. HANNOVER 1.5 kw.

246 m. KIEL 1.5 kw.

219 m. FLENSBURG 1 kw.

10.15: Trans. serviciului religios. ★ 11.30: Concert coral. ★ 12: Conf. ★ 12.30: Muzică de la restaurantul „Ostermann”. ★ 16: Concert de fanfară. ★ 17.45: Concert de după amiază de la cafeneaua „Continental”. ★ 18.45: Concert de lied-uri. ★ 19.30: Concert de bandonion. ★ 20.30: Jocuri de golf conf. ★ 21: Trans. din Berlin, concert cu muzică din opere. ★ 24: Muzică de dans de la cafeneaua vieneză.

379.5 m. SCHENECTADY W G Y 60 kw.

18: Serviciul religios. ★ 21.30: Concert vocal. ★ 22: Concert de balade. ★ 22.30: Concert vocal. ★ 2.30: Programul teatrului „Capitol”. ★ 4.45: Trans. unei drame biblice. ★ 5.15: Reclame comerciale.

8 kw. TOULOUSE 381 m.

13.45: Concert de orchestră. ★ 14: Concert de cântece. ★ 14.15: Concert de solo-uri. ★ 15: Serviciul religios. ★ 21.15: Comunicate sportive. 21.30: Concert cu fragmente din opere: Ganne: fantezie; Lecocq: „Fiica d-nei Angot”; Lehar: „Contele de Luxemburg”. ★ 22: Concert simfonic. ★ 22.15: Muzică de dans.

385 m. VILNA 0.5 kw.

11.15: Trans. serviciului religios. ★ 13.10: Concert de amiază. ★ 17: Trans. din Varșovia, conf. agricolă. ★ 18: Trans. din Varșovia, concert popular. ★ 19.35: Trans. din din Krakovia, audieție literară. ★ 21.30: Au-Varșovia, conf. ★ 20: Audieție pentru copii. ★ 20.35: Jurnalul vorbit. ★ 21.05: Trans. diție fonografică „Carmen” operă în 4 acte de Bizet. ★ 23.45: Muzică de dans.

390 m. FRANKFURT 4 kw.

246 m. KASSEL 0.7 kw.

9.15: Trans. serv. religios. ★ 13: Concert de fanfară. ★ 14: Pentru agricultori. ★ 15.15: Pentru tineret. ★ 17.15: Știri sportive. ★ 18: Pentru tineret. ★ 19.30 Conf. tehnică. ★ 21.30: Concert al orch. radio: Mozart: Marș; Auher: uv. operei „Actaon”; Albeniz: „Suită spaniolă”.

399 m. DAVENTRY (EXPER.) 1.5 kw.

18: Muzică de cameră. ★ 22: Serviciul religios. ★ 22.45: Conf. sanitară. ★ 23: Concert de orch.

403 m. BERNA 1.5 kw.

13.30: Concert al orch. municipale. ★ 15: Reportaj sportiv. ★ 21: Conf. literară. ★ 21.30: Concert coral și instrumental. ★ 23.15: Concert nocturn al orch. municipale.

408 m. KATTOWICE 10 kw.

16.35: Căușerie. ★ 16.55: Căușerie agricolă. ★ 17.15: Sport. ★ 20.10: Trans. din Krakovia. ★ 21.05: Trans. din Krakovia, audieție humoristică. ★ 21.30: Concert seral. ★ 23.45: Muzică de dans.

418 m. BERLIN 4 kw.

283 m. STETTIN 0.75 kw.

283 m. MAGDEBURG 1.5 kw.

10: Trans. serv. religios. ★ 12.30: Pentru părinți. ★ 13: Concert al orch. radio: Verdi: „Marșul din opera Aida”; Chopin: „Poloneză”; Neuman: „Marș”. ★ 14: Concert cu muzică de cameră: Offenbach: „Orfeu în Infern”; Niemann: „Fântâna cântătoare”; Grieg: „Anitrazanz”. ★ 15: Lectură. ★ 16.30 Lectură. ★ 16.55: Știri sportive în continuare concert al orch. radio. ★ 20: Concert de plăci de gramofon. ★ 21: Concert cu muzică populară, în continuare muzică de dans.

424 m. MADRID 3 kw.

16: Concert executat de orch. radio. ★ 21: Muzică de dans. ★ 24: Concert nocturn. ★ 24.15: Concert de fanfară.

429 m. BELGRAD 2.5 kw.

12: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.30: Concert cu muzică populară. 21: Conferință. 21.30: Concert al orch. radio; Lan-ner: vals; Keler-Bela: „Uv. romantică”; Kalmann: potpouri din opereta „Fetița olandeză”; Gauwin: „Serenadă”; Broding: potpouri-uri țigănești. ★ 22.40: Concert de lied-uri sârbești. 23.25: Concert de fanfară.

436 m. STOCKHOLM 1.5 kw.

1348 m. MOTALLA 30 kw.

12: Serviciul religios. ★ 13.45: Meteorul. ★ 18: Pentru tineret. ★ 20.15: Recitări. ★ 20.45: Din opere. ★ 23: Muzică de dans.

441 m. ROMA 3 kw.

14: Concert executat de trio-ul radio. ★ 18: Concert cu muzică variată. ★ 22: Concert cu muzică italiană.

473 m. LANGENBERG 40 kw.

234 m. MÜNSTER 3 kw.

453 m. AACHEN 1.5 kw.

227 m. KOLN 10 kw.

10: Trans. serviciului religios. ★ 11.15: O vizită la patul bolnavei. ★ 13.30: Concert coral. ★ 14: Concert al orch. radio. ★ 15.50: Sah. ★ 17: Conf. aviatică. ★ 17.30: Concert coral. ★ 20: Pentru lucrători. ★ 21: Concert al orch. municipale: Puccini: fantezie din opera „Tosca”; Wagner: uv. operei „Tannhauser”; Strauss uv. operei „Liliacul”; Moskowski: „Dans spaniol”; Ponchielli: „Polichinelle”; Kalmann: Potpouri din opereta „Prințesa circului” în continuare muzică de la cafeneaua „Hansa”.

487 m. PRAGA 5 kw.

8: Trans. din Brno, Mor. Ostrava, Bratislava și Kosice, concert. ★ 10: Trans. din Brno, muzică religioasă. ★ 12: Trans. din Brno, concert. ★ 13: Trans. din Brno, Mor. Ostrava, Bratislava și Kosice, muzică populară. ★ 18: Trans. din Brno, Mor. Ostrava, Bratislava și Kosice; trans. din Viena: match de fotbal. ★ 20.30: Trans. din Brno, Mor. Ostrava, Bratislava și Kosice concert. ★ 22: Trans. din Brno, muzică militară. ★ 23.15: Trans. teatrală. ★ 23.30: Trans. din Brno, Mor. Ostrava, Bratislava și Kosice, muzică de dans.

489.4 m. ZÜRICH 0.6 kw.

13.30: Concert de mandolină. ★ 20.33: Predică protestantă. ★ 21: Concert de lied-uri, în continuare concert al orchestrei radio.

496.7 m. OSLO 1.5 kw.

11.20: Muzică de clopote. ★ 20.15: Meteorul. ★ 20.30: Conf. ★ 21: Concert al orch. radio. ★ 22: Recitări. ★ 23.05: Concert de pian. ★ 23.55: Muzică de dans.

501 m. MILANO 7 kw.

13.30: Concert executat de quartetul radio. 17.38: Concert executat de quintetul radio. ★ 21.30: „André Chenier” operă de Giordano.

508.5 m. BRUXELLES 1.5 kw.

18: Muzică de dans de la palatul St. Sauveur. ★ 19: Pentru copii. ★ 19.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 20.30: Jurnalul vorbit. ★ 21.15: Concert executat de orch. radio. ★ 22: Trans. din Olanda, concert.

516.3 m. VIENA 15 kw.

453.2 m. KLAGENFURT 0.5 kw.

283.5 m. INNSBRUCK 0.5 kw.

245.9 m. LINZ 0.5 kw.

352.5 m. GRATZ 5 kw.

12: Concert simfonic executat de orch. vieneză dirijat de dr. Ludwig Kaiser. Smetana: uv. operei Sărutul; Mozart: Serenadă; Sibelius: Legendă; Mozart: Concert de pian în F-dur; Tchaikovsky: Mozartiana suită; Kienzl: Cântec; Liszt: Rapsodie ungară. ★ 16.30: Trans. de radiofotografii. ★ 17: Concert de după amiază executat de orch. J. W. Gangelberger: Gangelberger: uv.; Lehar: vals din opereta Contele de Luxemburg; Puccini: fantezie din opera Tosca; Meyer: Intermezzo; Verdi: preludiv din opera Traviata; Ziehrer: vals; Zeller: potpouri din opereta Vânătorul de păsări; Pergel: marș. ★ 19.30: Concert cu muzică de cameră, executat de Alfred Rondorf (chitară); Wlach (klarinete); Süß (flaut) Kriss (vioră). Johann Gansbacher: (1778-

1844) quartet în C-dur, pentru pian, flaut, vioară și chitară; Anton Diabelli (1781-1858) Serenadă în G-dur pentru flaut și chitară. ★ 20.15: Karl Henckell-Feier c-tește din propriile opere. ★ 21: Ora, meteorul. ★ 21.05: Trans. operei „Die goldne Meisterin” operetă în 3 acte de Julius Brammer și Alfred Grünwald, muzica de Victor Eysler. După terminarea programului trans. de radiofotografii.

525 m. RIGA 4 kw.

10: Transm. serviciului religios. ★ 14: Pentru copii. ★ 16: Conferință. ★ 18: Concert de după amiază. ★ 19: Conferință. ★ 20: Concert popular.

533 m. MÜNCHEN 4 kw.

239 m. NÜRNBERG 4 kw.

560 m. AUGSBURG 0.7 kw.

270 m. KAISERLAUTERN 0.7 kw.

11: Trans. serviciului religios. ★ 13: Concert de fanfară. ★ 14.15: Pentru agricultori. ★ 14.45: Sah. ★ 15.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Concert dela băile Tölz: Weber: uv. operei Freischütz; Swendsen: Carnavalul la Paris; Strauss: Vals; Liszt: Rapsodia ungară No. 2. ★ 19.35: Concert executat de quartetul radio: Beethoven, Egmont potpouri și menuet; Beethoven, Romanță; Schubert: Baletul din Rosamunde; Brahms: Dansuri ungare; Reger: Dansuri germane. ★ 21.20: Serată alpină, poezii, cântece, povești. ★ 23.45: Muzică de dans.

550 m. BUDAPESTA 20 kw.

10: Știri de presă. ★ 11: Trans. serviciului religios. ★ 13: Ora, meteorul, în continuare concert constituit din membrii dela opera regală ungară, cu concursul d-nei Gizella Goda și la vioară Lili Pataky dirijat de M. Zsolt. Massenet: „Phedra”; Turry: „Poem simfonic”; Mendelsohn: „Concert de vioară și orch.”; Mozart: „Serenadă”. ★ 17: Școala liberă a T. F. Fului. ★ 18.15: Trans. meeting-ului internațional de waterpolo din Bain Csaszar. ★ 19.30: Concert de orch. executat de orch. regimentului I de Honvezi dirijat de d. Richard Fricsay. ★ 20.50: Rezultatul meeting-ului internațional. ★ 21.15: Reprezentare în studio. ★ 23.30: Concert al orch. de ȱigani Imre Magyary.

760 m. GENEVA 1.5 kw.

18: Muzică de dans. ★ 22: Ora, meteorul. ★ 22.02: „Ducea dela balul „Tabarin” operetă în 3 acte de Bard.

298 și 1071 m. HILVERSUM 10 kw.

13.41: Conf. ★ 14.10: Concert executat de quintetul radio. ★ 16.10: Concert coral. ★ 17.10: Concert executat de orch. radio. ★ 24.10: Concert de plăci de gramofon.

1411 m. VARȘOVIA 10 kw.

11.15: Transm. serviciului religios. ★ 16: Concert de plăci de gramofon. ★ 18: Concert popular dela „Dolina Szwajcarska”, muzică din opere executate de filarmonica cehă. ★ 20.56: Ora, meteorul. ★ 21.05: Transm. din Krakovia, audieție veselă. ★ 21.30: Concert seral. ★ 23: Comunicate meteorologice. ★ 23.45: Muzică de dans dela dancing-ul „Oaza”.

1444 m. PARIS (EIFFEL) 45 kw.

19.45: Jurnalul vorbit. ★ 21.10: Meteorul. ★ 21.20: Lectură.

1635 m. KÖNIGSWUSTERHAUSEN 80 kw.
 19.30: Lirismul popular la chinezi, conf. ★ 20: Conf. muzicală.

1725 m. PARIS (CLICHY) 8 kw.

13: Căușerie religioasă. ★ 13.45: Concert simfonic. ★ 19.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 20.15: Comunicate agricole. ★ 21.15: Radio concert.

7 kw. KOWMO 1935 m.

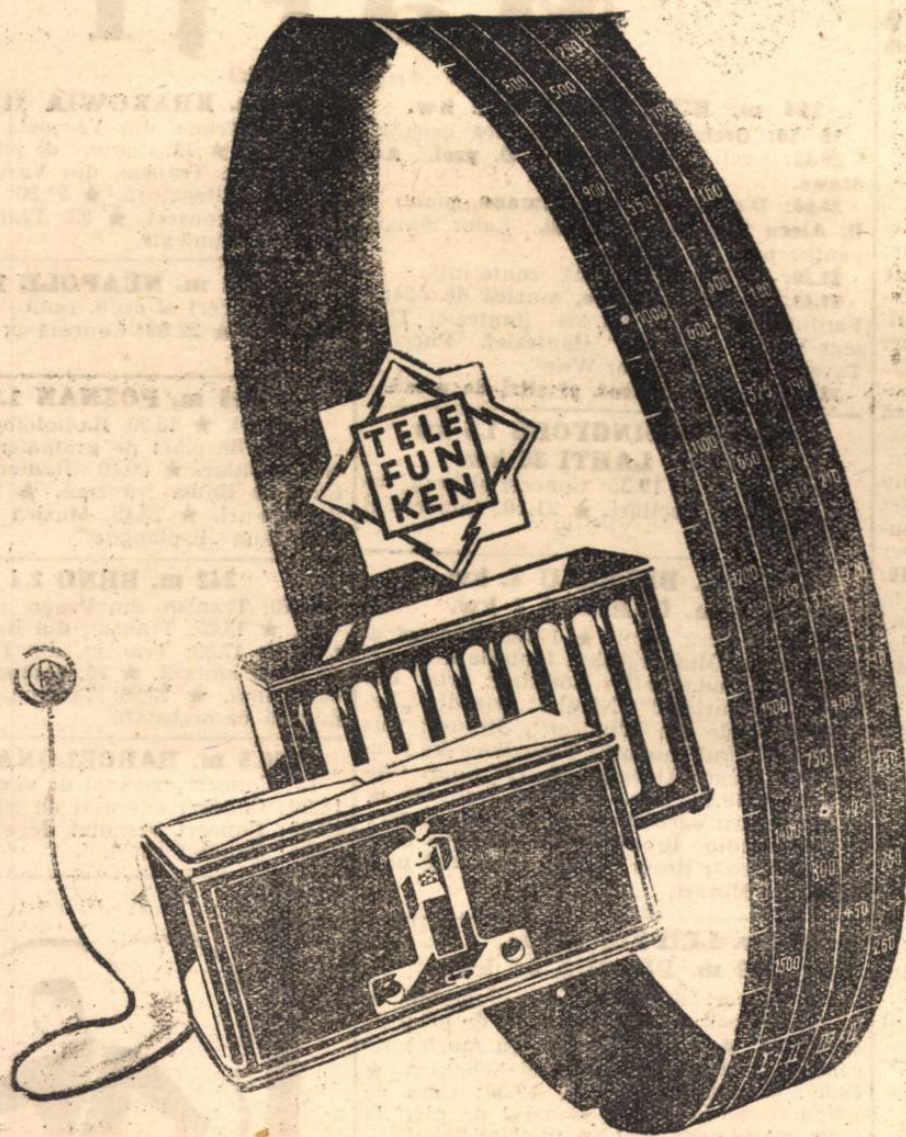
19: Concert. ★ 19.30: Pentru agricultori. ★ 20.30: Curs de limba franceză. ★ 21: Ora, meteorul. ★ 21.05: Pentru militari. ★ 22.05: Concert.

RADIO-FOTO-FONO

București. — Calea Griviței, 46 — București

Aparate și piese de radio cu prețuri minime.

..... Amatori, încercați ca să vă convingeți



Radio perfect!
Telefunken 40

Recepționează toată Europa
cu scala etalonată
Stațiunile nu se caută
ci se pun la punct

Cercați la Expoziția Internațională
de Radio din București FIRMA

Telefunken
1-20 septembrie 1929

Luni

19 August 1929

394 m. BUCUREȘTI 0,12 kw.

18-19: Orchestra Radio, muzică de salon. Bîzet: Uvertura din „Carmen”. Adam-Tava: Fantezie din Le postillon de Longjumeau. Waldteufel: Scînteia (vals). Buré: Frisson d'extase. J. Walter: Clopotele de seară. Billant: Cîntec veselnic. Jessel: Marșul nupțial al trandafirului. J. Strauss: Fantezie din Baronul țiganilor.

21.00: Seara de Trio. (D. prof. Teutsch violină, d. Schlandt piano, d-na Ersilia Roșca violoncel). Tschaikowsky: In amintirea unui mare artist.

21.45: D. Jean Bart. Lectură din operele sale.

22.00: Trio Teutsch, continuare. Schubert: Trio și be mol major.

22.35: Plăci de gramofon: muzică ușoară.

22.50: Buletin meteor. și știri de presă.

221 m. HELSINGFORS 1,5 kw.

1800 m. LAHTI 35 kw.

19.15: Conf. ★ 19.40: Cîntece. ★ 20.10: Concert de orch. ★ 21.05: Concert de acordeon.

253 m. BRESLAU 4. kw.

325 m. GLEIWIZ 4 kw.

17.30: Concert al orch. radio: Schubert, uv. opere „Dominoul negru”; Strauss, vals Dvorack, arie; Tchaikovsky, uv. din opera „Iolanda”; Albenitz, Tango. ★ 19: Literatură. ★ 19.50: Pentru părinți. ★ 20.25: Pentru agricultori. ★ 20.50: Conf. literară. ★ 22.15: Concert de lied-uri.

4 kw. LEIPZIG 259 m.

319 m. DRESDA 0.7 kw.

13: Concert de plăci de gramofon. ★ 16: Conf. literară. ★ 17: Curs de limba engleză. ★ 17.30: Concert al orch. radio: Haydn, „Andante și menuet” din simfonia III; Schubert: „Divertisment ungar”; Mendelsohn, „Marș din opera Visul unei nopți de vară”. ★ 19.30: Curs de limba engleză. ★ 21: Dansurile moderne în literatura pie-mului. ★ 21.45: Concert cu muzică veselă.

263 m. MORAWZKA OSTRAVA 1 kw.

17: Bursa. ★ 20: Noutăți. ★ 20.05: Muzică populară. ★ 21: Transm. din Praga, conferință, recitări. ★ 21.30: Transm. din Praga, concert.

274 m. TORINO 7 kw.

18: Concert executat de quartetul radio. ★ 20.15: Concert executat de quintetul radio. ★ 21.55: Concert simfonic.

276 m. KÖNIGSBERG 4 kw.

453 m. DANZING 0.7 kw.

12.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Pentru copii. ★ 17.30: Concert executat de orch. radio. ★ 19.30: Concert de lied-uri. ★ 20.40: Noutăți, din toată lumea. ★ 21: Concert executat de orch. radio. Mozart: Serenadă; Beethoven: dans; Hasse: uv. opere „Euristeo”. ★ 22.30: Ora literară. ★ 23.30: Concert de plăci de gramofon.

279 m. BRATISLAVA 0.5 kw.

12.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 13.20: Trans. din Praga, concert. ★ 17: Concert al orch. radio Adam: uv.; Puccini: fantezie din opera „Madame Butterfly”; Tschalkowsky: vals din opera „Eugen Onegin”; Strauss: două arii din „Elektra”; Dvorak: „Cîntec”; Mascagni: Intermezzo din „Cavaleria Rusticană”; Gounod: balet din „Faust”. ★ 18.30: Conf. ★ 19: Muzică de cameră. ★ 20: Trans. din Praga, recitări. ★ 21.30: Trans. din Praga, concert.

232 m. ZAGREB 0.7 kw.

14.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 14.45: Știri de presă. ★ 21.30: Trans. din Berlin, concert internațional.

281 m. COPENHAGA 4 kw.

1153 m. CALUNDBORG 7.5 kw.

13: Muzică ușoară. ★ 16.30: Concert distractiv. ★ 18.30: Conferință. ★ 21: „Danazol la Paris”, vodelin în 2 acte. ★ 22.25: Concert de pian. ★ 23: Concert cu muzică de operă franceză.

293 m. KOSICE 2.5 kw.

13.05: Concert de orchestră. ★ 18.10: Concert: Puccini: arie din „Madame Butterfly”; Rossini: „Bărbierul din Sevilla”; Mozart: arie din opera „Cosi fan tutte”; ★ 21: Trans. din Praga conf., recitări. ★ 21.30: Trans. din Praga, concert.

1.5 kw. KRAKOWIA 313 m.

17.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 19: Transm. din Varșovia, concert. ★ 21: Transm. fanfarei dela biserica Notre Dame. ★ 21.30: Concert internațional. ★ 23.45: Transm. concertului dela restaurantul „Pavillon”.

332 m. NEAPOLE 1.5 kw.

18: Concert al orch. radio. 18.30: Ora meteorul. ★ 22.05: „Lucia de Lammermoor” operă în 3 acte de Donizetti.

335 m. POZNAN 1.5 kw.

13.20: Radiofotografii. ★ 14.05: Concert de plăci de gramofon. ★ 15: Bursa. ★ 17.55: Conferință. ★ 19: Concert de după amiază. ★ 20.30: Causerie radiotehnică. ★ 20.50: Conferință. ★ 21.10: Conferință. ★ 21.30: Concert internațional. ★ 23.15: Radiofotografii.

342 m. BRNO 2.4 kw.

13: Transm. din Praga, emisiune agricolă. ★ Transm. din Praga, concert de după amiază, în continuare conferință. ★ 20: Transm. din Praga, concert militar, conf. recitări. ★ 21.30: Transm. din Praga; concert din Berlin, concert.

350.5 m. BARCELONA 3.5 kw.

15: Concert al orch. radio. ★ 18.30: Concert executat de trio-ul radio. ★ 23.20: Concert executat de orch. radio. ★ 24: Concert de gitară.

356 m. LONDRA 3 kw.

1553 m. DAVENTRY 2.5 kw.

14: Concert de balade. ★ 15: Muzică ușoară. ★ 18: Concert vocal. ★ 20.45: Cîntece engleze. ★ 22: Concert de promenadă. ★ 0.15: Concert vocal și instrumental. ★ 1: Muzică de dans.

360 m. STUTTGART 4 kw.

572 m. FREIBURG 1.5 kw.

13: Concert de plăci de gramofon. ★ 17.15: Concert de după amiază executat de orch. radio: Suppe: uv. opere Donna Juanita; Bohm: Linistit ca noaptea; Schubert: melodii din opereta Casa cu trei fete; Strauss: vals. ★ 19: Pentru agricultori. ★ 21: Concert consacrat muzicii indiene. ★ 22.15: Concert al orch. Kaufmann. Waldteufel: vals; Weinberger: uv.

372 m. HAMBURG 4 kw.

339 m. BREMEN 1.5 kw.

360 m. HANNOVER 1.5 kw.

245 m. KIEL 1.5 kw.

219 m. FLENSBURG 1 kw.

17.15: Pentru tineret. ★ 18: Ceai dansant dela cafeneaua „Walhoff”. ★ 19.30: Curs de limba engleză. — 21: Concert cu muzică de cameră. ★ 22: „Der Stammgast” tragedie într-un act de George Courteline. ★ 22.30: „O seară la Hagenbeck”.

379.5 m. SCHNESTADY W G Y 60 kw.

21: Program din studio. ★ 1: Informațiuni comerciale. ★ 1.30: Concert de orch.

2.30: Trans. teatrală. ★ 5: Pentru doamna. ★ 5.30: Concert de orch. ★ 6: Concert vocal și instrumental.

8 kw. TOULOUSE 361 m.

13.45: Concert simfonic. ★ 14.15: Concert de cînteca. ★ 14.30: Concert de solo-uri: Liszt: „Rapsodie ungara”; Wieniawsky: „Roberta”; Schumann: „Cîntec”. ★ 21.30: Concert simfonic: Schubert: „Simfonie în si-minor”; Grieg: „Dans norvegian”. ★ 21.45: Concert de melodii. ★ 22: Concert de mandoline. ★ 22.45: Muzică de dans.

385 m. VILNA 0.5 kw.

13.05: Concert de plăci de gramofon. ★ 14: Meteorul. ★ 18.25: Auditiie pentru copii. ★ 19: Trans. din Varșovia, concert de după amiază. ★ 20: Auditiie veselă. ★ 21.30: Trans. concertului internațional din Berlin la Varșovia, Praga, Viena și Zagreb. ★ 23.45: Trans. din Krakovia, muzică de dans.

390 m. FRANKFURT 4 kw.

246 m. KASSEL 0.7 kw.

13.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 16.15: Pentru tineret. ★ 16.55: Pentru gospodine. ★ 17.15: Concert al orch. radio. Suppe: uv. opere „Don Juanita”; Simonetti: „Madrigala”; Strauss: vals. ★ 19.10: Lectură. ★ 20.40: Curs de literatura engleză. ★ 21.15: Concert simfonic. ★ 22.45: Concert de fanfară.

399 m. DAVENTRY (EXPER.) 1.5 kw.

18: Concert de orch. 20.30: Muzică ușoară. ★ 22: Conf. ★ 22.15: Lecturi din Josef Konrad. ★ 23.15: Muzică de cameră. ★ 0.15: Muzică de dans.

403 m. BERNA 1.5 kw.

13.50: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Concert al orch. municipale. ★ 22: „Karussell” comedie în 3 acte de Verncuil. ★ 23.15: Concert nocturn al orch. municipale.

408 m. KATTOWICE 10 kw.

17: Comunicate. ★ 17.20: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.25: Causerie. ★ 19: Concert popular. ★ 20.20: Curs de limba polonă. ★ 21: Conf. ★ 21.30: Trans. concertului internațional. ★ 23.45: Muzică de dans.

418 m. BERLIN 4 kw.

283 m. STETTIN 0.75 kw.

283 m. MAGDEBURG 1.5 kw.

15: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Conf. ★ 17.30: Lectură. ★ 17.55: Concert al orch. radio: Drigo: serenadă din „Milioanele lui Arlechin”; D'Albert: fantezie din opera „Tiefland”; Kalmann: „Zi țigane”. ★ 19.30: Curs de limba engleză. ★ 20.30: Orch. de balgaici. ★ 21: Lectură. ★ 21.30: Concert al orch. radio. În continuare meteorul, știri și muzică de dans.

Reparațiuni, Transformări, Modificări GEODETICA-RADIO

București, Str. C. A. Rosești No. 3, (Fața Palatului Regal) Tel. 217/11

424 m. MADRID 3 kw.

18: Concert al orch. radio. ★ 21: Muzică de dans. ★ 24: Concert coral.

425 m. BELGRAD 2.5 kw.

13.45: Concert executat de quartetul radio. ★ 18.30: Muzică de dans. ★ 21: Lectură. ★ 21.50: Concert executat de quartetul radio cu muzică slavă. ★ 23.05: Concert de plăci de gramofon.

434 m. STOCKHOLM 1.5 kw.

13.45: Concert al orch. radio. ★ 19.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 20: Pentru doamne. ★ 20.45: Concert de plăci de gramofon. ★ 21.10: Concert. ★ 22.40: Concert cu muzică militară.

441 m. ROMA 3 kw.

14.35: Concert executat de trio-ul radio. ★ 18.30: Concert al orch. radio. ★ 22: Concert cu muzică ușoară.

473 m. LANGENBERG 40 kw.

234 m. MÜNSTER 3 kw.
453 m. AACHEN 1.5 kw.

227 m. KOLN 10 kw.

13: Concert de plăci de gramofon. ★ 14.05: Concert al orch. „Kobert”. ★ 15.30: Pentru copii. ★ 16: Pentru copii. ★ 17: Pentru doamne. ★ 17.55: Pentru tineret. ★ 18.35: Concert al orch. radio: Strauss: vals; Lincke: vals; Smetana: fantezie din opera „Miserable”; Strauss: vals; Strauss: vals. ★ 19.40: Pentru părinți. ★ 21: Concert al orch. radio: Dvorak: „Cântec”; German: „Sută”; Strauss: vals; Strauss: vals. ★ 22: Concert coral, în continuarea muzică de dans.

BATERII USCATE HELLESENS

București—Bd. Brătianu II

487 m. PRAGA 5 kw.

12.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 13.20: Trans. din Brno și Bratislava, concert de orch. ★ 14.55: Bursa. ★ 17.30: Trans. din Brno, concert: Smetana: „Serebra”; Smetana: arie din opera „Serebra”; Bizet: arie din opera „Sarka”; Tchaikovsky: „Dans slav”. ★ 18.30: Trans. din Brno, conf. ★ 19.25: Pentru lucrători. ★ 20.05: Trans. din Brno, Mor. Ostrava, Bratislava și Kosice, concert militar. ★ 21: Trans. din Brno, Mor. Ostrava, Bratislava și Kosice, conf. ★ 21.10: Recitări. ★ 21.30: Trans. din Berlin, recitări. ★ 23.15: Trans. din Praga. ★ 23.20: Concert de plăci de gramofon.

488 m. ZÜRICH 0.6 kw.

12.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 14: Concert al orchestrei radio. ★ 17: Concert al capelii Carletti. ★ 18.15: Pentru doamne. ★ 21: Concert al orchestrei radio consacrat operelor lui Meyerbeer. ★ 21.30: Concert coral. ★ 22.30: Concert al orchestrei radio.

486.7 m. OSLO 1.5 kw.

19.15: Concert de orch. ★ 20.15: Meteorul. ★ 20.30: Conf. ★ 21.30: Concert. ★ 22.50: Căuserie. ★ 23.05: Recitări.

501 m. MILANO 7 kw.

19.30: Concert executat de quartetul radio. ★ 18: Concert executat de quintetul radio. ★ 21.30: Trans. operetei „Scunizza” de Verdi.

506 m. BRUXELLES 1.5 kw.

18: Concert executat de trio-ul radio. ★ 19.15: Conf. astronomică. ★ 19.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 20.30: Jurnalul vorbit. ★ 21.15: Concert executat de trio-ul radio. ★ 22: Trans. din Ostenda, concert.

Accumulator modern

Leonidauto

pentru

Placă și Filament

516.3 m. VIENA 15 kw.

453.2 m. KLAGENFURT 0.5 kw.

283.5 m. INNSBRUCK 0.5 kw.

245.9 m. LINZ 0.5 kw.

352.5 m. GRATZ 5 kw.

12: Concert matinal executat de quartetul Ph. dela Cerd. Reckling: mars; Suppe: uv.; Vollstädt: vals; Leoncavallo: fantezie din opera Der Bajazzo; Stolz: două cântece din piesa Prințesa Ti-Ti-Pa; Artok: suită; Buday: cântec; Strauss: vals; Lehar: potpouri din opereta Frasquita; Benatzky: In Schönbrunn. ★ 16.15: Trans. de radio-fotografii. ★ 17: Concert de după amiază dirijat de directorul de muzică Karl Wiesmann. Offenbach: uv. operetei Orfeu în infern; Strauss: vals; Massenet: fantezie din opera Herodias; Lortzing: muzică de balet din Zar und Zimmermann; Komzak: cântec; Millöcker: potpouri din opereta Der Viceadmiral; Bednarz: potpouri. ★ 19: Pentru tineret. Prin Austria agricolă, în munții Tirolului, conf. ținută de Arthur Ranzenhofer. ★ 19.50: Expoziția internațională de radio din Viena, conf. ținută de dr. Paul Staedten. ★ 20: O excursie în păduri și câmpii, conf. ★ 21: Ora, meteorul. ★ 21.05: Concert de arie și cântece engleze și italiene cântate de tenorul londonez Guy Le Feube acompaniat la pian de prof. L. Meller. ★ 21.30: Trans. din Berlin, în continuarea concert al orch. de dans Charly Gaudriot dirijată de Hans Grünhut. După terminarea programului trans. de radiofotografii.

525 m. RIGA 4 kw.

12: Informațiuni, prețul mărfurilor. ★ 18: Concert de plăci de gramofon. ★ 19: Conf. ★ 20: Concert seral. ★ 22: Meteorul, în continuarea concert.

533 m. MÜNCHEN 4 kw.

239 m. NÜRNBERG 4 kw.

560 m. AUGSBURG 0.7 kw.

270 m. KAISERLAUTERN 0.7 kw.

13.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Concert executat de quartetul radio: Flottow: uv. operei Marinarul; Puccini: Fantezie din opera Turandot; Tchaikovsky: Suită lirică; Fucik: Vals. ★ 18.30: Șah. ★ 19: Concert cu muzică de cameră. ★ 20: Pentru lucrători. ★ 21: Concert de mandolină și gitară. ★ 21.45: Concert coral. ★ 22.35: Concert de pian executat de d-nii: Teofil Demetrescu: Bach: Concert în F-dur Scarlatti: Patru sonate; Rameau: Gavotă; Schubert: Impromptu; Chopin: Baladă; Weber: Rondo.

550 m. BUDAPESTA 20 kw.

10.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 12.10: Serviciul internațional asupra nivelului apelor. ★ 13: Muzică de clopote dela biserică Universității, meteorul. 13.05: Concert executat de trio-ul radio. 17.20: Conf. ★ 18.15: Concert de orch. dirijat de Nandor Zsolt. Keler Rakoczi: uv.; Pazeller: potpouri de cântece ungare; Jacobi: potpouri. ★ 19.30: Serală de cântece populare ungurești organizate de comitet pentru instruirea publică din Budapesta. ★ 20.45: Conf. ★ 21.30: Trans. din Berlin, concert internațional. ★ 23.15: Trans. dela Ile Marguerite, muzică de jazz.

760 m. GENEVA 1.5 kw.

13.20: Concert de plăci de gramofon. ★ 21.05: Concert executat de quintetul radio. ★ 22.08: Concert cu muzică variată.

298 și 1071 m. HILVERSUM 10 kw.

13.55: Concert executat de quintetul radio. ★ 15.40: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.40: Concert de plăci de gramofon. ★ 19.40: Concert executat de quintetul radio. ★ 20.55: Conf. ★ 21.41: Cântece rusești. ★ 21.55: Concert executat de orch. radio. ★ 22.55: Cântece rusești. ★ 23.10: Concert executat de orch. radio.

1411 m. VARȘOVIA 10 kw.

12.56: Semnal orar. ★ 13.05: Concert de plăci de gramofon. ★ 17.30: Transm. teatrală. ★ 17.40: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.25: Conferință. ★ 19: Concert executat de orchestra de mandolinisti. ★ 20.25: Comunicate agricole. ★ 21.05: Curs de limba franceză. ★ 21.30: Concert internațional din Berlin, Praga, Viena și Zagreb. ★ 23.45: Transm. din Krakovia, muzică de dans.

1444 m. PARIS (EIFFEL) 45 kw.

19.45: Jurnalul vorbit. ★ 21.10: Meteorul. ★ 21.20: Radio concert.

1635 m. KÖNIGSWUSTERHAUSEN 80 kw.

13: Curs de limba engleză. ★ 13.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 16.40: Pentru doamne. ★ 17: Curs de literatură engleză. ★ 17.30: Conf. muzicală. ★ 18: Trans. din

Hamburg, concert. ★ 19.30: Curs de limba engleză.

1725 m. PARIS (CLICHY) 8 kw.

13.30: Concert simfonic. ★ 14.05: Urmarea concertului. ★ 16.45: Concert simfonic.

Marți

20 August 1929

394 m. BUCUREȘTI 0.12 kw.

18-19: Orchestra Leon, muzică ușoară. ★ 20.45: Lecție de Engleză: D. prof. Andrews.

21.00: D-ra Mariana Kaufmann, piano și D. Alecu Krainik, violoncel. Lalo: Sonata pentru pian și violoncel.

21.30: D. Horia Furtună, conferință.

21.45: Orchestra Radio, muzică de operă. Verdi-Tavan: Don Carlos (fantezie) Thomas-Tavan: „Mignon” (fantezie). Puccini-Tavan: Fata din „Far-West”.

22.50: Buletin meteor. și știri de presă.

221 m. HELSINGFORS 1.5 kw.

1800 m. LAHTI 35 kw.

19.15: Conf. ★ 19.35: Concert al orch. radio. ★ 20.10: Recitări. ★ 21.10: Concert al orch. radio.

253 m. BRESLAU 4 kw.

325 m. GLEIWIZ 4 kw.

15.35: Pentru copii. ★ 17.30: Concert al orch. radio: Mussorgsky: fantezie din opera „Boris Godounoff”; Lortzing: arie din opera „Armurierul”; Nicolai: arie din „Neveste vesele din Windsor”; Strauss: vals din „Cavalerul roselor”; Tchaikovsky: arie din „Eugen Onegin”. ★ 19: Conf. filozofică. ★ 19.30: Curs de limba franceză. ★ 20.25: Pentru agricultori. ★ 21.15: Concert al orch. radio Brahms: „Variații pe temă din „Berlioz”; Reger: variații și o fugă pe o temă din Mozart.

4 kw. LEIPZIG 259 m.

319 m. DRESDA 0.7 kw.

13: Concert de plăci de gramofon. ★ 15.05: Lectură. ★ 16.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 17.30: Concert cu muzică de cameră consacrat operelor lui Schuman. ★ 19.05: Pentru doamne. ★ 19.30: Curs de limba franceză. ★ 21: Concert de pian la patru mâini consacrat operelor lui Schubert. ★ 23: Muzică de dans.

263 m. MORAWZKA OSTRAVA 1 kw.

13.20: Concert de orchestră. ★ 17: Bursa. ★ 20: Noutăți. ★ 20.05: Concert de plăci de gramofon. ★ 20.45: Transm. din Praga, conferință. ★ 21.05: Concert de orchestră. ★ 21.30: Muzică de cameră. ★ 23: Transm. din Praga, sport. ★ 23.20: Trans. din Praga, muzică populară.

274 m. TORINO 7 kw.

18: Concert executat de quartetul radio. ★ 20.15: Concert executat de quintetul radio. ★ 22: „Farmecul unui vals” operetă de Strauss.

276 m. KÖNIGSBERG 4 kw.

453 m. DANZING 0.7 kw.

12.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 16.30: Pentru copii. ★ 17: Concert executat de orch. radio Strauss: vals; Kalmann: potpouri din „Prințesa circuitului”; Morena: potpouri-uri; Strauss: vals; Michiels: „Cearșă”. ★ 20 Pentru lucrători. ★ 21: „Tată și fiu” comedie în 3 acte de Essmann. ★ 22.30: Concert executat de trio-ul Ninke. ★ 23.30: Concert nocturn executat de orch. radio.

279 m. BRATISLAVA 0.5 kw.

12.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 13.20: Trans. din Praga și Brno; concert al orch. radio: Lortzing: uv.; Verdi: fantezie din „Trubadurul”; Grieg: „Serenadă”. ★ 17: Concert de orch. Mozart: arie din „Flautul fermecat”; Gounod: arie din opera „Faust”; Rossini: arie din „Bărbierul din Sevilla”; Bizet: arie din opera „Carmen”. ★ 19.30: Recitări. ★ 19.45: Conf. ★ 20: Trans. din Praga, concert de pian. ★ 23.20: Trans. din Praga, muzică populară.

232 m. ZAGREB 0.7 kw.

14.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 21.15: Conf. filozofică. ★ 21.30: Concert executat de quartetul radio: Gilbert: mars; Reinhard: vals; Suppe: uv. operei „Frumoasa Galathea”; Tosti: „Serenadă”. ★ 23: Concert cu muzică ușoară.

281 m. COPENHAGA 4 kw.

1153 m. CALUNDBORG 7.5 kw.

13: Muzică ușoară. ★ 16.30: Concert distractiv. ★ 19.50: Meteorul. ★ 21: Concert al orchestrei de coarde. ★ 21.45: „Familia Hansen”, comedie într-un act. ★ 22: Concert vocal cu muzică germană. ★ 22.45: Concert simfonic cu program de Haendel, Bach, Haydn. ★ 23.45: Muzică de dans.

293 m. KOSICE 2.5 kw.

13: Muzică de clopote. ★ 13.05: Concert de orch. Auber: „Bal mascat”; Lortzing: „Undina” fantezie; Thomas: suită. ★ 18.10: Concert de plăci de gramofon. ★ 20.05: Pentru radio-amatori. ★ 20.20: Conf. ★ 20.45: Trans. din Praga, conf. ★ 21.05: Muzică de cameră. ★ 22.05: Serală populară. ★ 23: Trans. din Praga, știri sportive. ★ 23.20: Trans. din Praga, muzică de dans.

★ 19.35: Concert de plăci de gramofon. ★ 21.15: Concert al orch. radio.

7 kw. KOWMO 1935 m.

13: Ora, meteorul. ★ 21.15: Conferință. ★ 21.35: Conferință. ★ 21.55: Concert.

1.5 kw. KRAKOWIA 313 m.

17.30: Trans. din Varșovia, audiere pentru copii. ★ 18: Concert de plăci de gramofon. ★ 19: Transm. din Varșovia, concert. ★ 21.05: Literatură. ★ 21.30: Transm. din Varșovia, concert. ★ 23: Transm. din Varșovia, comunicate.

332 m. NEAPOLE 1.5 kw.

18: Concert al orch. radio. ★ 18.30: Ora, meteorul. ★ 22.03: Concert cu muzică populară.

335 m. POZNAN 1.5 kw.

8: Sport. ★ 13.20: Radiofotografii. ★ 14.05: Concert de plăci de gramofon. ★ 19: Concert popular. ★ 20.20: Radiocabaret. ★ 21: Curs de limba franceză. ★ 21.30: Concert de solo-uri. ★ 23.45: Muzică de dans dela cafeneaua „Esplanade”.

342 m. BRNO 2.4 kw.

13.20: Transm. din Praga, emisiune agricolă. ★ 13.25: Transm. din Bratislava, concert. ★ 17.30: Transm. din Praga, concert de după amiază. ★ 20: Transm. din Praga, conferință. ★ 23.20: Transm. din Praga, muzică de orchestră.

350.5 m. BARCELONA 3.5 kw.

15: Concert executat de sextetul radio. ★ 18.30: Concert executat de trio-ul radio. ★ 23.05: Concert executat de orch. radio. ★ 24.05: Concert coral.



356 m. LONDRA 3 kw.

1553 m. DAVENTRY 2.5 kw.

14: Recital de orgă. ★ 15: Muzică ușoară. ★ 18: Concert de orch. ★ 20.45: Cântece engleze. ★ 21.45: Concert de orgă. ★ 23: Concert de fanfară militară. ★ 0.30-2: Muzică de dans.

360 m. STUTTGART 4 kw.

572 m. FREIBURG 1.5 kw.

14: Concert de plăci de gramofon. ★ 15.45: Pentru doamne. ★ 17.15: Concert al orch. radio. ★ 21: Sfârșitul săptămânii, comedie de Victor Fuchs. ★ 22: Concert simfonic: Haydn: Concert simfonic; Beethoven: Dansuri vieneze; Schubert: Rosamunda. ★ 23.15: Muzică de dans.

372 m. HAMBURG 4 kw.

339 m. BREMEN 1.5 kw.

360 m. HANNOVER 1.5 kw.

246 m. KIEL 1.5 kw.

219 m. FLENSBURG 1 kw.

12.30: Concert de fanfară. ★ 17.15: Concert cu muzică evrească. ★ 18: Concert din parcul municipal. ★ 19.15: Concert al orch. radio. ★ 20.25: „Undin” operă de la restaurantul Ostermann.

379.5 m. SCHENKTADY W G Y 80 kw.

21: Recital de orgă. ★ 1.30: Concert de orch. din Albany. ★ 2.30: Trans. teatrală. ★ 4: Trans. unei piese de teatru. ★ 5: Concert de orch. ★ 5.30: Orch. studio-ului. ★ 6: „Nopti Napolitane”, trans. din New York. ★ 6.30: „Nopti Allo Marte” trans. teatrală.

8 kw. TOULOUSE 381 m.

13.45: Concert simfonic. ★ 14.15: Concert de cântece spaniole. ★ 14.30: Concert de solo-uri. 21.30: Concert de acordeon. ★ 21.45: Concert de orch. ★ 22: Concert cu fragmente din opere. Gounod: „Mireille”; Bizet: arie din „Carmen”; Puccini: „Prințesa Turandot”; Massenet: „Sapho”; Delibes: „Lakme”. ★ 22.45: Muzică de dans.

385 m. VILNA 0.5 kw.

13.05: Concert de amiază. ★ 14: Meteorul. ★ 18.15: Transm. din Varșovia, comunicate. ★ 18.25: Transm. din Varșovia, conferință sportivă. ★ 19: Recitări. ★ 20: Tribuna liberă a T. F. F.-ului. ★ 20.20: Trans. din Varșovia, cabaret internațional. ★ 21.30: Transm. din Varșovia, concert de solo-uri.

390 m. FRANKFURT 4 kw.**246 m. KASSEL 0.7 kw.**

14.30: Concert de plăci de gramofon. ★
16.15: Pentru tineret. ★ 16.55: Pentru gos-
podine. ★ 17.15: Concert al orch. radio. ★
19.10: Lectură. ★ 20.35: Conf. literară. ★
21.15: Concert de pian executat de Heins
Fischer. ★ 22.15: Lectură. ★ 23.15: Concert
coral.

399 m. DAVENTRY (EXPER.) 1.5 kw.

18: Concert de pian. ★ 19.30: Pentru co-
pii. ★ 20.30: Muzică ușoară. ★ 21.30: Con-
cert de orgă. ★ 22: Concert de promenadă.
23.55: Concert coral. ★ 0.15: Muzică de
dans.

403 m. BERNA 1.5 kw.

13.45: Concert de plăci de gramofon. ★
17: Concert al orch. municipal. ★ 17.30:
Pentru gospodine. ★ 21: Concert cu muzică
de cameră. ★ 22: Concert de solo-uri. ★
22.20: Concert cu muzică vesel.

408 m. KATTOWICE 10 kw.

17.20: Concert de plăci de gramofon. ★
18.25: Conf. ★ 19: Concert popular. ★ 20.20:
Trans. din Varșovia. ★ 21.05: Conf. ★ 21.30:
Concert seral. ★ 23: Meteorul în continuare
știri de presă.

418 m. BERLIN 4 kw.**283 m. STETTIN 0.75 kw.****283 m. MAGDEBURG 1.5 kw.**

13.30: Pentru agricultori. ★ 15.15: Muzi-
că de dans. ★ 17: Sport. ★ 17.30: Cărți
noul. ★ 18: Concert de orch. dirijat de Bru-
no Seidler, Smetana: uv. operei „Sărutul”;
Rimsky-Korsakow: „Suită”; Grieg: „Dan-
suri”; Verdi: fantezie din opera „Traviata”;
în continuare știri. ★ 20.30: Ora schlagere-
lor. ★ 21: Concert distractiv de la hotelul
„Kaiserhoff”. ★ 21.30: Emisiune teatrală.

441 m. ROMA 3 kw.

14.15: Concert executat de trio-ul radio.
★ 18.30: Concert executat de orch. radio.
★ 22: Faust, operă în 5 acte de Gounod.

487 m. PRAGA 5 kw.

13: Concert de plăci de gramofon. ★
13.10: Conf. agricolă. ★ 13.20: Trans. din
Bratislava, concert de amiază. ★ 14.55:
Bursa. ★ 17.30: Trans. din Brno, concert:
Frederiksen: „Un voiaj de nuntă în Scan-
dinavia”. ★ 18.30: Trans. din Brno, conf.
★ 19.25: Pentru lucrători. ★ 20.45: Trans.
din Brno, Mor. Ostrava, Bratislava și Ko-
sice conf. ★ 21: Trans. din Brno și Brati-
slava, serată populară. ★ 22: Concert de
pian. ★ 22.30: Concert de muzică de cam-
eră. ★ 23.15: Trans. teatrală. ★ 23.20:
Trans. din Brno, Mor. Ostrava, Bratislava
și Kosice, muzică populară.

489.4 m. ZÜRICH 0.6 kw.

14: Concert de plăci de gramofon. ★ 17:
Concert al capelei Carletti. ★ 18.15: Concert
de plăci de gramofon. ★ 21: Concert cu
muzică de cameră. ★ 22: Concert al orch.
radio.

496.7 m. OSLO 1.5 kw.

19.35: Pentru gospodine. ★ 20.30: Con-
cert de cameră. ★ 21.30: Concert al orch.
radio. ★ 22.30: Meteorul. ★ 23.05: Concert
cu muzică clasică.

501 m. MILANO 7 kw.

13.30: Concert executat de quartetul ra-
dio. ★ 18: Concert executat de quintetul
radio. ★ 21.30: Concert cu muzică variată.

508.5 m. BRUXELLES 1.5 kw.

18: Concert executat de quartetul radio. ★
19.15: Conf. literară. ★ 19.30: Concert de
plăci de gramofon. ★ 20.30: Jurnalul vorbit.
21: Trans. din Anvers, concert.

516.3 m. VIENA 15 kw.**453.2 m. KLAGENFURT 0.5 kw.****283.5 m. INNSBRUCK 0.5 kw.****245.9 m. LINZ 0.5 kw.****352.5 m. GRATZ 5 kw.**

12: Concert matinal executat de quartet-
ul Silving: M. Hermann: Credința germa-
nă, mars; Morena: Meine Gattung, vals;
Auber: uv. operei Des Teufels Anteil; Je-
ral: Serenadă; Schytte: Dans norvegian;
Webau: fantezie; Thomassin: Iluzii dulci;
Senig: dans; Hummer: Cântec; Holtzward:
vals; Gilbert: Spiel um die Liebe; Sala-
bert: Cântec; Neubach: Ich hab dich lieb,
mars. ★ 16.15: Trans. de radiofotografii.
★ 17: Concert de după amiază executat de
orch. Max Geiger, Mendelssohn: Hebriden
uv.; Millöcker: vals; Smetana: fantezie
din Mireasa Vândută; Reitering: cântec;
Meyerbeer: Dans No. 1 în B-dur. Urbach:
fantezie; Rhode: Dela Rin la Dunăre pot-
pourri. ★ 19.30: Conf. tehnică ținută de ar-
hitectul Josef Frank. ★ 20: Conf. științifi-
că de A. Sohner. ★ 20.30: Sportul în Aus-
tria, conf. ținută de prof. dr. Hans Frisch.
★ 21: Ora, meteorul. ★ 21.05: Trans. operei
Povestirile lui Hoffmann operă în 3 acte
de Offenbach. După terminarea programu-
lui trans. de radiofotografii.

525 m. RIGA 4 kw.

12: Informațiuni, prețul mărfurilor. ★ 18:
Concert de plăci de gramofon. ★ 19: Conf.
★ 20: Concert de orchestră. ★ 22: Meteorul,
în continuare concert.

533 m. MÜNCHEN 4 kw.**239 m. NÜRNBERG 4 kw.****560 m. AUGSBURG 0.7 kw.**

270 m. KAISERLAUTERN 0.7 kw.
12.20: Concert de plăci de gramofon. ★
15.45: Pentru doamne. ★ 17: Concert al or-
chestrei Benno Garski. ★ 18: Lectură. ★
18.30: Concert de lied-uri. ★ 20: Conf. ★
20.30: Concert cu muzică vieneză. ★ 21.15:
Concert de arii și lied-uri italiene execu-
tate de Maria Rota (Milano). ★ 21.45: Le-
genda unei vieți piesă în 3 acte de Ștefan
Zweig.

550 m. BUDAPESTA 20 kw.

13: Ora, meteorul, în continuare concert
de orch. executat de membrii dela opera re-
gală ungară cu concursul d-lui Lajos Lauri-
sin, membru la operă, dirijat de M. Zsolt.
Beethoven: „Regele Etienne”; Erkel: „Cân-
tec”; Gajary: „Suită”; Erkel: Arie din opera
„Bank Bani”; Liszt: „Hungaria”. ★ 16.30:
Pentru copii. ★ 18.30: Concert executat de
orch. poliției din Budapesta. 19.45: O după
amiază veselă. ★ 21.45: Rezultatul meeting-
ului internațional. ★ 23.50: Concert al orch.
de țigani Jenő Farkas.

J. WAPPNER

Casă de încredere fondată
în anul 1865

BUCUREȘTI

Cal. Victoriei, 49 (lângă Palatul Regal) Str. Lipscani, 85 (vis-a-vis de Lupoica)

APARATE și PIESE defașate RADIOA sosit un mare transport de **BOBINE** fund de coș**EN GROS** — Preț curent la cerere — **EN DETAIL****760 m. GENEVA 1.5 kw.**

13.20: Concert executat de quintetul ra-
dio. ★ 21.05: Concert executat de quintetul
radio. ★ 21.45: Trans. operei „Andre Che-
nier” de Giordano.

298 și 1071 m. HILVERSUM 10 kw.

13.55: Concert executat de quintetul radio.
★ 15.40: Conf. ★ 16.25: Concert de plăci de
gramofon. ★ 18.10: Concert. ★ 19.10: Con-
cert executat de quintetul radio. ★ 22.10:
Concert executat de orch. radio. ★ 23.40:
Știri de presă. ★ 24.10: Concert de plăci de
gramofon.

1411 m. VARȘOVIA 10 kw.

12.56: Ora. ★ 13.05: Concert de plăci de
gramofon. ★ 16.20: Conferință. ★ 17.50:
Pentru copii. ★ 18.25: Conferință sportivă.
★ 19: Concert popular. ★ 20.30: Muzică
ușoară. ★ 21.30: Concert de solo-uri.

1444 m. PARIS (EIFFEL) 45 kw.

19.45: Jurnalul vorbit. ★ 21.10: Meteorul.
★ 21.20: Concert al orch. radio.

1635 m. KÖNIGSWUSTERHAUSEN 80 kw.

13: Curs de limba franceză. ★ 13.30: Con-
cert de plăci de gramofon. 16: Conf. muzi-
cală. ★ 16.40: Pentru doamne. ★ 17.30:
Conf. muzicală. ★ 18: Trans. din Leipzig,
concert. ★ 19.30: Curs de limba franceză.

1725 m. PARIS (CLICHY) 8 kw.

13.30: Concert simfonic. ★ 15: Bursa. ★
16.45: Radio concert. ★ 19.35: Concert de
plăci de gramofon. ★ 21.35: Radio concert.

7 kw. KOWMO 1935 m.

13: Ora, meteorul. ★ 21: Știri de presă.
★ 21.15: Conferință. ★ 21.35: Conferință.
★ 21.55: Conferință.

Mercuri

21 August 1929

394 m. BUCUREȘTI 0.12 kw.

18—19: Orchestra Radio, Concert de pro-
menadă. Suppé: Băieții veseli. Mercier: O
dimineată printre cărăbuși (fantezie). Ca-
zaneuve: Sur les pointes (arie de balet).
Tosti: „Invano” serenadă. Bayer: Zana pă-
pușilor (potpourri). Bizet: Arlesiana Suita I.
21.00: Ion Creangă, saxofon. Rudy Wie-
doeft: Valse Erica. Jascha Gurevichi: Ha-
banera. Cântece naționale. Sebastian Ira-
dier: La Palerma. E. C. Baroli: Laf 'n Sax.
21.30: D-na Fany Laufmann, canto, Me-
yerbeer: Aria pajului din „Hughenoții”.
Mozart: Arie din „Răpirea din Serail”.
Brahms: Serenadă. Singurătate. Caudella:
Ochii albaștri. R. Strauss: Serenadă. Schu-
bert: Incotro?

22.00: D. George Onciul: Romantismul în
muzică.

22.00: D-na Hilde Tintă, piano. Bach: Pre-
ludiu. Clementi: Sonata în fa diez minor.
Brahms: Baladă. Scriabine: Preludiu și
Impromptu a la Mazur. Grieg: La izvor.
Grieg: Către Patrie. Arensky: Schiță. Phi-
lipp: Licuricii.

22.50: Buletin meteor. și știri de presă.

221 m. HELSINGFORS 1.5 kw.**1800 m. LAHTI 35 kw.**

19.15: Conf. ★ 19.50: Causerie. ★ 20.10:
Concert al orch. radio: Adam: „De-aș fi re-
ge”; d'Ambrosio: „Serenadă”; Borodine:
„Nocturnă”. ★ 20.45: Cântece. ★ 21.05: Con-
cert al orch. radio.

253 m. BRESLAU 4 kw.**325 m. GLEIWIZ 4 kw.**

17: Pentru tineret. ★ 17.30: Concert ex-
cutat de orch. radio: Müllcker: uv. opere-
tei „Studentul cerșetor”; Strauss: „Unde în-
floresc lămâii” vals; D'Auber: „Sunete din
România” potpourri-uri; Smetana: „Dan-
suri boeme”; Nedbal: potpourri-uri din opere-
ta „Sânge polonez”. ★ 19.3: Conf. juridică. ★
20.25: Pentru agricultori. ★ 21.15: „Wellen
um Reginald” comedie de Mario Danner. ★
22.30: Concert cu muzică veselă.

4 kw. LEIPZIG 259 m.**319 m. DRESDA 0.7 kw.**

11.50: Pentru gospodine. ★ 13: Concert
de plăci de gramofon. ★ 16: Pentru tine-
ret. ★ 17.30: Concert executat de orch. ra-
dio: Moskovsky: „Baletul Laurei”; Gold-
mark: „ouverture”; Chopin: „Vals brillant”;
Dvorak: „Vals slav”. ★ 21: Franz Bauer
cântă acompaniat de orch. radio. ★ 23: Mu-
zică de dans.

263 m. MORAWZKA OSTRAVA 1 kw.

17: Bursa. ★ 19.45: Conferință. ★ 20:
Transm. din Praga, concert executat de fi-
larmonica cehă.

274 m. TORINO 7 kw.

18: Concert executat de quartetul radio.
★ 20.15: Concert executat de quintetul ra-
dio. ★ 21.55: Concert de muzică variată.

276 m. KÖNIGSBERG 4 kw.**453 m. DANZING 0.7 kw.**

12.30: Concert de plăci de gramofon. ★
16.45: Povești. ★ 17.15: Concert al orch. ra-
dio. ★ 18.45: Pentru părinți. ★ 19.30: Niet-
sche ca artist, conf. ★ 20.55: Noutăți din
toată lumea. ★ 21.05: Serată distractivă. ★
23.30: Muzică de dans.

279 m. BRATISLAVA 0.5 kw.

12.30: Concert de plăci de gramofon. ★
13.10: Conf. agricolă. ★ 13.20: Trans. din
Praga, concert. ★ 17: Concert de orch. We-
ber: uv. operei „Freischütz”; Offenbach:
fantezie din opera „Povestirile lui Hoff-
mann”; Brahms: dans ungar. ★ 18.30: Pen-
tru copii. ★ 18.45: Conf. ★ 19.05: Concert.

INCARCATOARE**AMPLION**

Fără lampă 100-250 volți. • 40-100 perioade
ENERGIA S. A. R. București—Bd. Brătianu II

232 m. ZAGREB 0.7 kw.

14.15: Concert de plăci de gramofon. ★
21.35: Concert seral. ★ 23: Muzică de dans.

281 m. COPENHAGA 4 kw.**1153 m. CALUNDBORG 7.5 kw.**

16.30: Concert distractiv. ★ 18.40: Bursa
★ 20.30: Concert dela sala „Tivoli”. ★ 21.50:
Conferință. ★ 22: Continuarea concertului
dela „Tivoli”. ★ 23.15: Concert de pian. ★
23.45: Continuarea concertului dela „Ti-
voli”.

293 m. KOSICE 2.5 kw.

13: Muzică de clopote. ★ 13.05: Concert de
orch. Keler-Bela: „Comedie franceză” uv.;
Kalmann: „Printesa circului”; 18.10: Con-
cert. ★ 19: Conf. ★ 19.15: Noutăți agricole
★ 19.35: Pentru doamne. ★ 20: Trans. din
Praga, conf.

1.5 kw. KRAKOWIA 313 m.

17.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 19:
Transm. din Varșovia, concert. ★ 20.25
Transm. din Varșovia, conferință. ★ 21.30:
Transm. din Varșovia, concert. ★ 22.30
Transm. din Katowice, auditiie literară. ★
23.45: Transm. concertului din restaurantul
Pavillon.

Toată țara

veni să admire progresele
adlufoniei la

EXPOZIȚIA

ERNAȚIONALĂ de RADIO

-20 Septembrie 1929

424 m. MADRID 3 kw.

16: Concert al orch. radio. ★ 21: Muzică
de dans. ★ 24: Concert simfonic.

429 m. BELGRAD 2.5 kw.

13.45: Concert de plăci de gramofon. ★
18.30: Lectură. ★ 18.55: Concert executat de
quartetul radio; Adam: uv. operei „De-aș fi
rege”; Grieg: „Seară de vară”; Tscalkowsky:
„Trecut îndepărtat”; Verdi: fantezie din o-
pera „Balul mascat”. ★ 21: Dialog sârbo-
german. ★ 21.25: Concert al orch. de țigani
A. Grujik. ★ 22.10: Concert de balalaici de
la restaurantul „Ruska Lira”. ★ 23.35: Con-
cert executat de quartetul radio. Weber: uv.;
Frank: „Dans lente”; Saint-Saens: „Samson
și Dalila” (Duo); Leoncavallo: fantezie din
opera „Pagliacci”.

436 m. STOCKHOLM 1.5 kw.**1348 m. MOTALLA 30 kw.**

19: Pentru copii. ★ 19.30: Concert de
plăci de gramofon. ★ 20.10: Causerie agri-
colă. ★ 20.30: Conferință. ★ 21: Transm.
teatrală. ★ 22.40: Causerie medicală. ★ 23.10:
Concert.

473 m. LANGENBERG 40 kw.**234 m. MÜNSTER 3 kw.****453 m. AACHEN 1.5 kw.****227 m. KOLN 10 kw.**

13.10: Concert de plăci de gramofon. ★
14.05: Concert al orch. Kobert. ★ 15.30: Pen-
tru gospodine. ★ 16: Pentru copii. ★ 18.35:
Concert de mandoline. ★ 19.30: Lectură. ★
21: Concert al orch. radio: Smetana: uv. o-
perei „Mireasa vândută”; Ponchielli: bale-
tul din opera „Gioconda”; Weber: uv. ope-
rei „Oberon”.

ORICINE

își poate permite luxul unui aparat
de radio pentru postul local, pe care
„**RADIO - LUMINA**”
București, Str. Brâncoveanu, 13 (Palatul Agricol)
il vinde cu —>

**LEI
400**

331 m. NEAPOLE 1.5 kw.
18: Concert al orch. radio. ★ 18.30: Ora meteorului. ★ 22.02: Concert al orch. radio.

339 m. POZNAN 1.5 kw.
12.30: Radiofotografii. ★ 14.05: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.20: Auditiie pentru copii. ★ 19: Concert de după amiază. ★ 21.05: Conferință. ★ 21.30: Concert soral. ★ 22.30: Radiofotografii.

342 m. BRNO 2.4 kw.
13: Transm. din Praga, concert. ★ 17.30: Transm. din Praga, concert de după amiază, în continuare conferință pentru lucrătorii. ★ 20: Transm. din Praga, concert al filarmonice ceehe, în continuare recitări.

354.5 m. BARCELONA 3.5 kw.
19: Concert executat de trio-ul radio. ★ 19.30: Concert executat de sextetul radio. ★ 20.05: Concert coral. ★ 24: Concert de cântece românești, executate de cântăreața Jeny Ginea.

356 m. LONDRA 3 kw.
1592 m. DAVENTRY 2.5 kw.
14: Concert de balade. ★ 15: Muzică ușoară. ★ 18: Muzică de dans. ★ 20.45: Cântec englez. ★ 21.30: Program de cabaret. ★ 22.45: Concert vocal și instrumental. ★ 23.15: Muzică veche engleză. 1-2: Muzică de dans.

360 m. STUTTGART 4 kw.
372 m. FREIBURG 1.5 kw.

12: Concert de plăci de gramofon. ★ 14: Concert de plăci de gramofon. ★ 16: Pentru copii. ★ 17.15: Concert al orch. radio. ★ 18: Opere De-asi fi rege; Waldteufel; vals; Strauss: cântec din Liliacul; Gounod: Buletul din opera Regina din Sabo. ★ 19.15: Conf. literară. ★ 21: Concert al orch. filarmonice: Strauss: vals; D'Albert: fantezie din Tiedland; Liszt: Rapsodia No. 1; Offenbach: fantezie din Povestirile lui Hoffmann.

DIFUZOARE AMPLION

ENERGIA S. A. R. București—Bd. Brătianu II

372 m. HAMBURG 4 kw.
379 m. BREMEN 1.5 kw.
389 m. HANNOVER 1.5 kw.
390 m. KIEL 1.5 kw.
393 m. FLENSBURG 1 kw.

13.15: Curs de limba engleză. ★ 17.15: Pentru copii. ★ 18: Concert al orch. municipale. ★ 19: Ceai dansant. ★ 19.45: Șah. ★ 21: Tăpăru New-York primul comunicat de la reporterul nostru din America. ★ 22.45: Concert de la palatul Georg.

395 m. SCHENKTADY W G Y 60 kw.
17.40: Program muzical. ★ 18.15: Concert informațional și meteorul. ★ 1.30: Concert de orch. ★ 18.15: Concert de orch. ★ 20.30: Informațional și meteorul. ★ 1.30: Concert de orch. ★ 2.30: Program muzical. ★ 3: Transm. programului din studio. ★ 4: „Trubadurul spaniol” concert. ★ 5.30: Concert de orch. ★ 6—7: Muzică de dans.

8 kw. TOULOUSE 381 m.

13.45: Concert de orch. ★ 14.15: Concert de tango-ur. ★ 14.30: Concert de solo-uri. ★ 21.30: Concert simfonic: Thomas: uv. operă „Raymond”. ★ 22: Concert cu fragmente din opere: Gounod: „Faust”; Verdi: „Aida”; Massenet: „Herodiade”; Offenbach: „Contele Hoffmann”. ★ 22.30: Concert de acordion. ★ 22.45: Muzică de dans.

396 m. VILNA 0.5 kw.
15.05: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.25: Conferință. ★ 19: Concert de după amiază. ★ 21: Auditiie veselă. ★ 21.05: Trans.

Aparate de Radio

Garantate vinde în RATE

„MOBILATUL”

Calea Victoriei 93

Prefuri de fabrică

Cel mai bine asortat cu piese pentru radio, mai eficiente ca oriunde

Cereți catalogul. Piese le vând încercate, de calitate bună.

Se repară Acumulatori, Căști, Difuzoare, Hantparleururi, Aparate de Radio orice fel de sistem
Inchiriez Acumulatori, Hantparleururi mari, Aparate de radio.

CEREȚI CATALOGUL GRATUIT

Cuții lastruite pentru Radio și Mobilier pentru Rad. o, cuții pentru acumulatori, scheme pentru cadre.

Mare asortiment cu prefuri mici

din Katowice, conferință. ★ 21.30: Transm. din Varșovia, concert soral. ★ 22.20: Trans. din Katowice, serată literară. ★ 23.45: Muzică de dans.

390 m. FRANKFURT 4 kw.
246 m. KASSEL 0.7 kw.

14.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 16.15: Pentru tineret. ★ 16.55: Pentru gospodine. ★ 17.15: Concert al orch. radio. Schubert: „Andante din simfonia în C-dur”; Weber: „Poloneza”; Schumann: Cântec; Mendelssohn: Cântec fără cuvinte. ★ 19.10: Cărți noi. ★ 19.30: „Omul și sportul” conf. ★ 20.05: Curs de literatură franceză. ★ 21: Concert al orch. filarmonice. Strauss: vals; D'Albert: fantezie din opera „Tiedland”; Liszt: „Rapsodia N. 1”; Offenbach: fantezie din „Povestirile lui Hoffmann”.

399 m. DAVENTRY (EXPER.) 1.5 kw.
18: Concert de fanfară militară. ★ 19: Muzică de dans. ★ 20.30: Muzică de dans. 21: Muzică ușoară. ★ 22: Concert de promena-dă. ★ 0.15: Muzică de dans.

403 m. BERNA 1.5 kw.
13.50: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Concert al orch. municipale. ★ 18.45: Pentru copii. ★ 19.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 21.30: Concert simfonic.

408 m. KATTOWICE 10 kw.
17.20: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.25: Curs de limba polonă. ★ 19: Concert de după amiază. ★ 20.20: Causerie. ★ 20.45: Comunicate, știri sportive. ★ 21.30: Concert soral. ★ 22.30: Auditiie sorală.

418 m. BERLIN 4 kw.
283 m. STETTIN 0.75 kw.
283 m. MAGDEBURG 1.5 kw.

13.30: Pentru agricultori. ★ 15.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 16.30: Pentru doamne. ★ 17: Conf. ★ 17.30: Pentru copii. 18: Ora veselă. ★ 18.30: Concert cu muzică distractivă: Suppe: „Dama de pică” uv.; Strauss: vals; Heger: „Humoresque”; Weber: „Invitație la dans”; Humperdink: fantezie din „Hänsel și Gretel”. 22: Muzică de dans.

424 m. MADRID 3 kw.
16: Concert al orch. radio. ★ 21 Muzică de dans. ★ 24: Concert nocturn executat de orch. radio.

429 m. BELGRAD 2.5 kw.
13.45: Concert executat de quartetul radio. ★ 18: Pentru copii. ★ 18.25: Concert executat de quartetul radio; Tschaiowsky: „Andante din simfonia IV”; Rimsky Korsakoff: „Imn soarelui”; Brahms: „Dansuri ungare”; Debussy: „La fille aux cheveux de Lain”; Mascagni: „Cavaleria Rusticana”. ★ 19.25: Lectură. ★ 21.30: Concert coral și instrumental. ★ 22.50: „Kletten” comedie de Milan Begovic. ★ 23.25: Concert al orch. radio; Milöker: vals; Rossini: „Semiramis”; Strauss: potpouri din opera „Voevodul țiganilor”; Wittman: „Cântec sârbești”.

436 m. STOCKHOLM 1.5 kw.
1343 m. MOTALLA 30 kw.

19: Pentru copii. ★ 19.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 20: Concert cu muzică ușoară. ★ 20.45: Causerie. ★ 23: Muzică de dans. ★ 24: Muzică ușoară.

441 m. ROMA 3 kw.
14.15: Concert executat de trio-ul radio. ★ 18.30: Concert executat de orch. radio. ★ 22: Concert de fanfară.

473 m. LANGENBERG 40 kw.
234 m. MÜNSTER 3 kw.
453 m. AACHEN 1.5 kw.
227 m. KOLN 10 kw.

13.10: Concert de plăci de gramofon. ★ 14.05: Concert al orch. radio; Gounod: melodii din opera „Romeo și Julieta”; Ganne: vals; Braga: Cântec; Lehar: potpouri din opera „Frasquita”; ★ 15.30: Pentru gospodine. ★ 16: Pentru copii. ★ 17: Pentru doamne. ★ 18.05: Pentru lucrători. ★ 18.35: Concert executat de orch. radio Fucik: „Marș florentin”; Weber: uv. operă „Oberon”; Rubinstein: „Torador și Andaluse”; Strauss: vals. ★ 21: Concert soral executat de orch. Buchholz; Gungl: „Vis pe ocean”; Strauss: vals; Christern: fantezie. ★ 22: Miercurea veselă în continuare muzică de dans.

487 m. PRAGA 5 kw.

12.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 13.10: Trans. din Brno, conf. agricolă. ★ 13.20: Trans. din Brno, Bratislava, concert al orch. radio: Weber: „Freischütz”; Fe-tras: vals; Delibes: „Coppelia”. ★ 14.55: Bursa. ★ 17.30: Trans. din Brno, concert de după amiază; Nicolai: „Nevestele vesele din Windsor”; Rossini: „Bărbierul din Sevilla” uv.; Rimski-Korsakoff: arie din o-pera „Sadko”; Mendelssohn: suită. ★ 18.40: Pentru lucrători. ★ 20.05: Concert executat de filarmonica ceehă. ★ 23.10: Sport. ★ 23.15: Trans. teatrală.

489.4 m. ZÜRICH 0.6 kw.
14: Concert al orchestrei radio. ★ 17: Concert al capelei Carletti. ★ 18.15: Pentru tineret. ★ 21: Concert consacrat opere-lor lui Dvorak. ★ 21: Concert de dansuri slave.

496.7 m. OSLO 1.5 kw.
18: Concert de orch. ★ 19.15: Causerie. ★ 19.45: Muzică de cameră. ★ 20.15: Meteorul, știri. ★ 20.30: Concert. ★ 21: Conf. ★ 21.30: Concert de orch. ★ 23.05: Conf. ★ 23.55: Muzică de dans.

501 m. MILANO 7 kw.
13.30: Concert executat de quartetul radio. ★ 18: Concert executat de quintetul radio. ★ 21.25: Concert cu muzică ușoară.

508.5 m. BRUXELLES 1.5 kw.
18: Concert executat de trio-ul radio. ★ 19.15: Conferință literară. ★ 13.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 20.30: Jurnalul vor-bit. ★ 21: Trans. din Anvers, concert. ★ 21.40: Concert al orch. radio. ★ 22: Trans. din Ostenda, concert.

516.3 m. VIENA 15 kw.
453.2 m. KLAGENFURT 0.5 kw.
263.5 m. INNSBRUCK 0.5 kw.
245.9 m. LINZ 0.5 kw.
352.5 m. GRATZ 5 kw.

12: Concert matinal executat de quartetul Silving. Morena: marș; Granado: El Turia dans spaniol; Mercadante: Der Schwur, uv.; Moszkowsky: Deutsch a Aller Herren Länder; Weingartner: Serenadă; Massenet: fantezie din Cidul; Bergonzoni: La vena d'oro; Gilbert: Opiumrausch; Henselt: Romantă rusă; Kalmann: potpouri din Zigeunerprimas. ★ 16.15: Trans. de radiofotografii. ★ 17: Concert de după amiază executat de capela Bernhard Wolfstahl. Rossini: uv. operă Semiramis; Waldteufel: vals; Verdi: fantezie din opera Trubadur; Lehar: două cântece din Friederika; Brahms: Dansuri ungare; Eysler: potpouri din opera Der Frauenfresser; Fucik: marș. ★ 18.50: Insemnătatea controlului asupra agriculturii, conf. de Emanuel Rogenhofer. ★ 18.15: O oră la aerodromul din Astern. ★ 20: Concert de țiteră și cimpoi. ★ 21: Ora, meteorul. ★ 21.05: Humorul în cântec, concert. ★ 22.05: Cântec humoristic executat de cântăreții dela operă, la pian Lilly Bandler. Ruch: balade; Heilige drei Könige; Pech des Armen; Schumacher: Das Stelldichein; Strauss: Die Musik kommt. ★ 23: Concert soral cu muzică ușoară executat de capela Silving-Geissler. Strauss: Cântec; Ziehrer: Singen, lachen, tanzen; Eysler: potpouri din opera Der Frauenfresser; Lehar: uv. opere-tei Wiener Frauen; Fall: potpouri din opera Die geschiedene Frau; Strauss: vals; Kalmann: potpouri din opera Ein Herbstmaneuver. După terminarea programului trans. de radiofotografii.

525 m. RIGA 4 kw.
12: Informațiuni, prețul mărfurilor. ★ 18: Concert de după amiază. ★ 19: Conferință. ★ 20: Concert popular. ★ 22: Meteorul, în continuare muzică de dans.

394 m. BUCUREȘTI 0.12 kw.
18—19: Orchestra Sibiceanu, muzică ușoară.
20.45: Lecție de Germană. D. Prof. Maurer.

21.90: D-na Andronescu-Măruțeanu, piano, Haydn: Andante cu variații. Mozart-Boskoff: Gavotă veselă. Schubert: Impromp-tu No. 2. Chopin: Preludiu No. XV. Chopin: Studiu No. 13. Chopin: Nocturna No. 1. Andronescu-Măruțeanu: Vals de salon. Andronescu-Măruțeanu: Rapsodie românească.
21.30: D. General Rujinski: Despre avia-tie.
21.45: Orchestra Radio, concert clasic. Mendelssohn: Grota lui Fingal (uvertural). Urbach: „Beethoven” fantezie). Fr. Hitz: Legendă bretonă. Fr. Hietz: Coliba: Rach-maninoff: Liliacii. Kreisler: Schön Rosma-rin. Puccini-Tavan: Fantezie din „Tosca”.
22.50: Buletin meteor. și știri de presă.

221 m. HELSINGFORS 1.5 kw.
1800 m. LAHTI 35 kw.
19.15: Pentru copii. ★ 20.20: Conf. ★ 20.40: Muzică de dans.

253 m. BRESLAU 4 kw.
325 m. GLEIWIZ 4 kw.

17.30: Concert al orch. radio cu program variat și distractiv din diverși autori. ★ 19: Știri sportive. ★ 19.30: Cărți noi. ★ 20.25: Pentru agricultori. ★ 20.50: Pentru lucrători. ★ 21.15: Concert de fanfară: Rossini: uv. operă „Wilhelm Tell”; Delibes: vals; Verdi: marșul din „Aida”; Strauss: uv. operetei „Printul Mathusalem”; Müllöker: uv. opere-tei: „Studentul cerșetor”; Fucik: marș. ★ 23.30: Muzică de dans.

4 kw. LEIPZIG 259 m.
319 m. DRESDA 0.7 kw.
13: Concert de plăci de gramofon. ★ 17.30: Concert cu muzică veselă. ★ 19.30: Curs de limba spaniolă. ★ 21: Concert al orch. radio: Flotow, ouvertură; Doplien: „Pastorală ungară”; Bizet: „uv. operă Car-men”; Swodsen: „Rapsodia nouă”; Delibes: „Coppelia”. ★ 22.30: Conf. literară.

533 m. MÜNCHEN 4 kw.
239 m. NÜRNBERG 4 kw.
560 m. AUGSBURG 0.7 kw.
270 m. KAISERLAUTERN 0.7 kw.
16.30: Elfriede Jessel merge să se plimbe în oraș. ★ 17: Măștrii cântăreți din Nürnberg operă în 3 acte de Wagner. ★ 22.45: Conf. despre Socrate. ★ 23.45: Muzică de dans.

550 m. BUDAPESTA 20 kw.
10.15: Concert executat de orch. regimentului I de Honvezi, dirijat de Richard Fricsay. ★ 12.10: Serviciul internațional asupra nivelului apelor. ★ 13: Muzică de clopote, meteorul. 13.05: Concert al orch. de țigani Lakatos. ★ 16.30: Curs de alfabetul Morse. ★ 18.10: Concert de orch. 19.25: Conf. ★ 20.15: Curs de stenografie. ★ 20.45: Rezultatul match-ului internațional între Ungaria, Germania și Franța. ★ 21: Reprezentare în studio, „Bank Ban”, tragedie în 5 acte de Josef Katona. ★ 23.20: Concert al orch. de țigani Imre Magyary.

760 m. GENEVA 1.5 kw.
21.05: Concert executat de quintetul radio. 22.08: Concert consacrat operelor lui Schubert.

298 și 1071 m. HILVERSUM 10 kw.
13.55: Concert de orch. dela teatrul „Puschinski”. ★ 15.25: Concert de plăci de gramofon. ★ 17.10: Concert executat de quintetul radio. ★ 20.55: Conf. ★ 21.41: Concert executat de orch. radio. ★ 24.10: Știri de presă.

1411 m. VARȘOVIA 10 kw.
13.05: Concert de plăci de gramofon. ★ 14: Meteorul. ★ 17.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.25: Cutia cu scrisori. ★ 19: Concert de orch.: Weber: „Oberon” uv.; Lehar: Potpouri din „Frasquita”; Mascagni: Fantezie din „Cavaleria Rusticana”; Paderewsky: „Menuet”. ★ 21.05: Conferință. ★ 21.30: Concert soral dela „Dolina Szwajcarska”. ★ 23.45: Muzică de dans.

1444 m. PARIS (EIFFEL) 45 kw.
19.45: Jurnalul vorbit. ★ 21.10: Meteorul. ★ 21.20: Concert simfonic.

1635 m. KÖNIGSWUSTERHAUSEN 80 kw.
13: Concert de plăci de gramofon. ★ 15.45: Pentru copii. ★ 16.40: Pentru doamne. ★ 18: Trans. din Hamburg, concert. ★ 19.30: Curs de limba spaniolă.

1725 m. PARIS (CLICHY) 8 kw.
13.30: Concert simfonic. ★ 14.05: Urma-rea concertului. ★ 15: Bursa. ★ 16.45: Radio concert. ★ 19.35: Concert de plăci de gramofon. ★ 20.25: Comunicate agricole. ★ 21.35: Radio concert.

7 kw. KOWMO 1935 m.
13: Ora, meteorul. ★ 21.15: Informațiuni. ★ 21.45: Ora medicală. ★ 22.05: Concert.

Joi

22 August 1929

263 m. MORAWZKA OSTRAVA 1 kw.
13.20: Concert al orchestrei radio. ★ 17: Bursa. ★ 21: Transm. din Praga, confer. ★ 21.30: Concert. ★ 23: Transm. din Praga, știri sportive.

274 m. TORINO 7 kw.
18: Concert executat de quartetul radio. ★ 20.15: Concert executat de quintetul radio. ★ 21.30: Trans. din Milano.

276 m. KÖNIGSBERG 4 kw.
453 m. DANZING 0.7 kw.
12.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 17.30: Concert al orch. radio. Haydn: fantezie; Strauss: vals; Saint-Saens: fantezie din „Samson și Dalila”; Fe-tras: potpuri-uri. ★ 20: Concert de plăci de gramofon. ★ 20.40: Noutăți din toată lumea. ★ 21.30: Concert executat de orch. radio. Brahms: uv. tragică; Bruckner: Simfonia a cincea.

279 m. BRATISLAVA 0.5 kw.
12.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 13: Trans. din Praga, emisiune agricolă. ★ 13.20: Trans. din Praga și Brno, concert al orch. radio; Dvorak: uv.; Smetana: fantezie din „Mireasa vândută”. 17.30: Concert; Bee-thoven: „Adelaida”; Mozart: „Berceuse”; Schubert: „Rendez-vous”. ★ 18.30: Conf. ★ 19: Concert. ★ 20: Trans. din Praga, concert, conf. ★ 22.30: Concert de orchestră; Strauss: „Voevodul țiganilor”; Fucik: vals.

232 m. ZAGREB 0.7 kw.
14.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 20.30: Trans. din Praga. ★ 22.40: Concert cu muzică ușoară.

281 m. COPENHAGA 4 kw.
1153 m. CALUNDBORG 7.5 kw.
13: Muzică dela restaurantul „Tivoli”. ★ 16.30: Concert distractiv. ★ 20.30: Conferin-ță. ★ 21—3: Radiobal, muzică de dans ve-che și nouă.

293 m. KOSICE 2.5 kw.
13.05: Concert de orch. Thomas: uv. o-perei „Raymond”; Liszt: „Rapsodie un-gară”; Brahms: „Dans ungar”; ★ 18.10: Concert de plăci de gramofon. ★ 20.05: Ser-ată slovacă. ★ 21.30: Concert. ★ 22: Mu-zică de dans. ★ 23: Trans. din Praga, știri

LABORATOR SPECIAL PENTRU

Transformări, Modificări, Reparațiuni la orice tip de Aparat de Radio, Redresoare și Hautparleure. — Chemat prin carte poștală viu la domiciliu.

RADIO-REPARATURING. K. GERSTER, BUCUREȘTI
Bul. Independenței No. 12**1.5 kw. KRAKOWIA 313 m.**

17.30: Audiție pentru copii. ★ 18: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.25: Pentru doamne. ★ 19: Trans. din Varșovia, concert. ★ 21.30: Concert seral. ★ 23.45: Trans. concertului din restaurant.

332 m. NEAPOLE 1.5 kw.

18: Concert al orch. radio. ★ 18.30: Ora, meteorul. ★ 22.05: „Cin-ci-la” operetă în 3 acte de Lombardo.

335 m. POZNAN 1.5 kw.

13.20: Radiofotografii. ★ 14.05: Concert de plăci de gramofon. ★ 15: Bursa. ★ 18.30: Curs de alfabetul Morse. ★ 19: Concert de solo-uri. ★ 20.20: Conferință agricolă. ★ 21: Conferință. ★ 21.30: Concert cu muzică ușoară.

342 m. BRNO 2.4 kw.

13: Transm. din Praga, emisiune agricolă. ★ 13.20: Transm. din Bratislava, concert. ★ 17.30: Transm. din Praga, concert de după amiază. ★ 20: Transm. din Praga, noutăți, concert, în continuare confer. concert de orchestră.

350,5 m. BARCELONA 20 kw.

15: Muzică de dans. ★ 20.30: Concert executat de trio-ul radio. ★ 24: Muzică de dans.

356 m. LONDRA 3 kw.1553 m. DAVENTRY 2.5 kw.
14: Concert vocal. ★ 15: Recital de orgă. 18: Concert instrumental. ★ 20.45: Cântec englez. ★ 21.30: Concert de tango-uri. 23: Concert de promenadă. 0.30: Muzică de dans.**360 m. STUTTGART 4 kw.**572 m. FREIBURG 1.5 kw.
14: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Pentru tineret. ★ 17.15: Concert al orch. radio. Rossini: uv. operei „Wilhelm Tell”; Auber: fantezie din opera „Muta din Portici”; Strauss: potpouri din opereta „Voevodul țiganilor”; Lehar: vals din „Contele de Luxemburg”. ★ 20.45: Floarea din Stambul operetă în 3 acte de Leo Fall. ★ 23.15: Concert de gitară.**372 m. HAMBURG 4 kw.**339 m. BREMEN 1.5 kw.
360 m. HANNOVER 1.5 kw.
246 m. KIEL 1.5 kw.219 m. FLENSBURG 1 kw.
17.15: Povești. ★ 18: Concert de fanfară. ★ 19: Concert al orch. radio. ★ 19.45: Pentru gospodine. ★ 21: Concert consacrat operelor lui Johan Strauss. ★ 23.45: Concert de fanfară.375,5 m. SCHENKTADY W G Y 60 kw.
20.10: Pentru fermieri. ★ 20.30: Meteorul. 21: Recital de orgă. ★ 1.30: Muzică de studio. ★ 2.30: Concert al quartetului Rice. ★ 3.30: Program teatral din New-York. ★ 4: Concert al quartetului Seiberling. ★ 5: Program Halseistuart. ★ 5.30: Concert de orch. ★ 6.30: Recital de orgă.**8 kw. TOULOUSE 381 m.**

13.45: Concert de orch. Schubert: „Moment muzical”; Schumann: „Reverie”; Komzak: mars; Schubert: „Scherzo în Si-bemol”; ★ 14.15: Concert de cântece. ★ 14.30: Concert de solo-uri. ★ 21.30: Concert de muzică militară. ★ 21.45: Concert de cântece spaniole. ★ 22: Trans. piese „Mignon” operă de Thomas. ★ 22.45: Muzică de dans.

385 m. VILNA 0.5 kw.

13.05: Concert de amiază. ★ 14: Meteorul. ★ 19: Transm. din Varșovia, concert. ★ 20: Causerie radiotehnică. ★ 21.05: Transm. din Varșovia, conferință zoologică. ★ 21.30: Transm. din Varșovia, concert seral. ★ 23: Comunicate. ★ 23.45: Muzică de dans dela restaurantul „Polonia”.

390 m. FRANKFURT 4 kw.246 m. KASSEL 0.7 kw.
13.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 16.15: Pentru tineret. ★ 16.55: Pentru gospodine. ★ 17.15: Concert al orch. radio; Rossini: uv. operei „Wilhelm Tell”; Auber: fantezie din opera „Muta din Portici”; Suppe: uv. operei „Fatenitza”; Strauss: potpouri din opereta „Voevodul Țiganilor”. ★ 19: Lectură. ★ 20.30: Trans. din Stuttgart „Floarea din Stambul” operetă în 3 acte de Fall. ★ 22.45: Ora răsului.399 m. DAVENTRY (EXPER.) 1.5 kw.
17: Concert simfonic. ★ 20.30: Recital de orgă. ★ 21.10: Muzică de dans. ★ 22: Program de cabaret. ★ 23.15: Concert de fanfară militară. ★ 0.30: Muzică de dans.**403 m. BERNA 1.5 kw.**

13.50: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Concert al orch. municipale. ★ 18.45: Pentru copii. ★ 19.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 21.30: Concert simfonic. ★ 22: Concert de lieduri.

408 m. KATTOWICE 10 kw.

17.30: Pentru copii. ★ 18: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.25: Conf. ★ 19: Concert de după amiază. ★ 20.20: Cutia cu scrisori. ★ 21: Causerie sportivă. ★ 23.45: Muzică de dans.

418 m. BERLIN 4 kw.**283 m. STETTIN 0.75 kw.**283 m. MAGDEBURG 1.5 kw.
15: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Conf. sportivă. ★ 18.05: Lectură. ★ 18.30: Concert al orch. radio cu program variat și distractiv din diverși autori. ★ 21: „Robert Diavolul” de Meyerbeer în continuare muzică de dans.**424 m. MADRID 3 kw.**

16: Concert al orch. radio. ★ 21: Muzică de dans. ★ 24.45: Concert de fanfară.

429 m. BELGRAD 2.5 kw.

13.45: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.30: Conf. ★ 19: Muzică de dans. ★ 21: Lectură. ★ 21.30: Concert al orch. de țigani A. Grujik. ★ 22.40: Concert de lied-uri jugoslave. ★ 23.40: Concert executat de quartetul radio; Mozart: „Alegro”; Beethoven: „Adagio cantabile”; Tchaikovsky: „Dans arab”; D'Albert: fantezie din opera „Tief-land”.

436 m. STOCKHOLM 1.5 kw.1348 m. MOTALLA 30 kw.
19.30: Pentru copii. ★ 20: Concert de plăci de gramofon. ★ 20.10: Causerie agricolă. ★ 20.30: Cabaret. ★ 21.15: Causerie medicală. ★ 21.45: Concert de solo-uri. ★ 22.40: Muzică de cameră. ★ 23.10: Muzică ușoară.**441 m. ROMA 3 kw.**

14.15: Concert executat de trio-ul radio. ★ 18.30: Concert executat de orch. radio. ★ 22: Concert simfonic.

473 m. LANGENBERG 40 kw.234 m. MÜNSTER 3 kw.
453 m. AACHEN 1.5 kw.
227 m. KOLN 10 kw.
13.10: Concert de plăci de gramofon. ★ 14.05: Concert al orchestrei radio. ★ 15.30: Pentru cineați. ★ 16: Pentru copii. ★ 17.30: Conf. literară. ★ 18.35: Concert de fanfară. ★ 21: Muzică de dans, în continuare concert dela cafeneaua „Hansa”.**487 m. PRAGA 5 kw.**

12.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 13: Trans. din Brno și Bratislava, emisiune agricolă. ★ 13.20: Trans. din Bratislava, concert de amiază. ★ 14.55: Bursa. ★ 17.30: Trans. din Brno, concert de orch. Mendelsohn: uv.; Grieg: „sonată în sol major”; Strauss: vals. ★ 18.45: Pentru doamne. ★ 19.35: Pentru lucrători. ★ 20.05: Trans. din Brno și Bratislava, concert al orch. radio. Blzet: „Arlezianna”; Saint-Saens: „Concert în La-minor”; Debussy: serenadă; ★ 21: Trans. din Brno, Mor. Ostrava, Bratislava și Kosice, conf. ★ 21.25: Trans. din Brno și Bratislava, concert de orch. ★ 22.30: Trans. din Brno, concert de pian. ★ 23.15: Trans. teatrală. ★ 23.20: Concert de plăci de gramofon.

489.4 m. ZÜRICH 0.6 kw.

14: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Concert al capelei Carletti. ★ 18.15: Pentru copii. ★ 21: Serată literară, în continuare, concert al orchestrei radio.

496.7 m. OSLO 1.5 kw.

20.15: Meteorul, știri. ★ 20.30: Conf. ★ 21: Concert.

501 m. MILANO 7 kw.

13.30: Concert executat de quartetul radio. ★ 18: Concert executat de quintetul radio. ★ 21.30: „La basoché” operă de Mesagere.

508.5 m. BRUXELLES 1.5 kw.

18: Concert executat de trio-ul radio. ★ 19.15: Conf. filozofică. ★ 19.35: Concert de plăci de gramofon. ★ 20.30: Jurnalul vorbit. ★ 20.30: Jurnalul vorbit. ★ 21.15: Concert coral. ★ 22: Trans. din Ostende, concert.

516.3 m. VIENA 15 kw.453.2 m. KLAGENFURT 0.5 kw.
283.5 m. INNSBRUCK 0.5 kw.
245.9 m. LINZ 0.5 kw.
352.5 m. GRATZ 5 kw.

12: Concert matinal executat de quartetul Ph. dela Cerda. Fechner: mars; Nagypal: Hungaria uv.; Strauss: vals; L'Enfant Serenadă spaniolă; Lehar: potpouri din opereta Văduva veselă; May Cântec; Humperdinck: fantezie din opera Hänsel și Gretel; Raymond: dans; Berger: cântec. ★ 16.15: Trans. de radiofotografii. ★ 17: Concert de după amiază executat de quartetul Silving. Delibes: Regele a spus, uv.; Georg: Vals; Mozart: două menuete în G

și D-dur; Poppe: gavotă pentru violoncel; Grunfeld: Serenadă; Smetana: fantezie din opera Dalibor; Robrecht: valsuri, potpouri; Wagner: mars. ★ 19: Povești pentru mari și mici istorisite de Grette Doris. ★ 19.35: Raport despre călătoria străinilor. ★ 20: Conf. ținută de dr. O. Ekstein. ★ 20.30: Viața și locuitorii Vienei în secolul al XVIII conf. ținută de Emerich Boyer-Berghof. ★ 21: Ora, meteorul. ★ 21.05: Concert simfonic executat de orch. vieneză dirijat de directorul de muzică Max W. Ast, consacrat operelor lui Felix Mendelssohn-Bartholdy. Scherzo din Sommernachtsraum; Concert pentru pian și orch. op. 64. În continuare concert seral executat de capela Hans Korngold-C. M. Winternitz, cu muzică de dans. După terminarea programului trans. de radiofotografii.

525 m. RIGA 4 kw.

12: Informațiuni, prețul mărfurilor. ★ 18: Concert de plăci de gramofon. ★ 19: Conf. ★ 20: Serată distractivă. ★ 22: Meteorul, în continuare ultimele noutăți.

533 m. MÜNCHEN 4 kw.239 m. NÜRENBERG 4 kw.
560 m. AUGSBURG 0.7 kw.
270 m. KAISERLAUTERN 0.7 kw.
13.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Concert executat de Anny Rosenberger. 18: Pentru copii. ★ 18.45: Pentru tineret. ★ 20: Problemele sociale, conf. ★ 20.30: Concert de fanfară. ★ 22: Concert seral executat de quartetul radio. ★ 22.45: Muzică de dans.**APARATE ȘI PIESE
RADIO-BALTIC**

ENERGIA S. A. R. București — Bd. Brătianu II

550 m. BUDAPESTA 20 kw.

10.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 12.10: Serviciul internațional asupra nivelului apelor. ★ 13.05: Concert executat de orchestra Mandits. ★ 17: Școala liberă a T. F. F.ului. ★ 18.15: Concert de orch. constituit de membrii operei regale ungare, dirijat de

Otto Berg; Liszt: „Preludiu”; Grieg: „Peer Gynt”; Wagner: „Maistrii cântăreți din Nürenberg. ★ 20.15: Conf. ★ 20.45: Concert al orch. de țigani Janosi Racz. ★ 21.45: Rezultatul match-ului internațional de waterpolo între Ungaria, Germania și Franța. ★ 22: Concert cu concursul d-nei Edit Baksay și Margit Gerö (cor); Miklos Zsambboy (violoncel) și Andir Laszlo (cântece); acompaniat la pian de M. Tibor. ★ 23.45: Muzică executată de jazz-ul Bachmann dela hotel Dunapalota.

760 m. GENEVA 1.5 kw.

13.20: Concert executat de quintetul radio. ★ 21.05: Concert executat de quintetul radio. ★ 22.08: Concert de muzică variată.

298 și 1071 m. HILVERSUM 10 kw.

13.55: Concert executat de quintetul radio. ★ 15.40: Concert de plăci de gramofon. ★ 17.40: Recital de orgă. ★ 19.10: Concert de plăci de gramofon. ★ 19.41: Concert executat de quintetul radio. ★ 20.55: Conf. ★ 22.55: Cântec rusești. ★ 23.40: Știri de presă. ★ 24.10: Concert de plăci de gramofon.

1411 m. VARȘOVIA 10 kw.

13.05: Concert de plăci de gramofon. ★ 16.20: Conferință. ★ 17.30: Pentru copii. ★ 18.25: Conferință. ★ 19: Concert de solo-uri. ★ 20.25: Comunicate agricole și economice. ★ 21.30: Concert seral. ★ 23.20: Comunicate sportive. ★ 23.45: Muzică de dans dela dancing-ul „Oaza”.

1444 m. PARIS (EIFFEL) 45 kw.

19.45: Jurnalul vorbit. ★ 21.10: Meteorul. ★ 21.20: Concert al orch. radio.

1635 m. KÖNIGSWUSTERHAUSEN 80 kw.

13: Concert de plăci de gramofon. ★ 16.40: Pentru doamne. ★ 17: Conf. muzicală. ★ 18: Trans. din Berlin, concert. ★ 19: Conf. politică. ★ 19.30: Curs de limba spaniolă.

1725 m. PARIS (CLICHY) 8 kw.

13: Conf. ★ 13.30: Concert simfonic. ★ 14.05: Urmarea concertului. ★ 16.45: Muzică de dans. ★ 19.35: Concert de plăci de gramofon. ★ 21.05: Radio concert.

7 kw. KOWMO 1935 m.

13: Ora, meteorul. ★ 21.15: Causerie medicală. ★ 21.35: Esperanto. ★ 21.55: Concert

Vineri

23 August 1929

394 m. BUCUREȘTI 0,12 kw.18-19: Orchestra Radio, concert de promenadă. Urbach: Fantezie din operele lui Mendelssohn. Marchetti: Micul Trianon. Vivien: Contemplațiune. Mozart: Mars turcesc. Boito-Tavan: Mefistofele (fantezie). Auber: Uvertura din „Muta din Portici”.
21.00: D. C. C. Nottara, violină, Tartini: Sonata în re major. Dvorak: Dans slav în sol minor. Fibich: Poem. Leclair: Sarabande și Tambourin.

21.30: D-ra Valentina Crețoiu, canto. Helmund: Sub flori de portocali: Bemberg: Cântec indian. A. Thomas: Arie din „Hamlet”. Chaminade: Inelul de argint. Massenet: Deschideți ochii albaștri. Brăiloiu și Kiria: Cântec românesc.

22.00: D. Valentineanu dela Teatrul Național, recital.

22.15: Plăci de gramofon, muzică simfonică.

22.50: Buletin meteor. și știri de presă.

221 m. HELSINGFORS 1.5 kw.1800 m. LAHTI 35 kw.
19.15: Pentru copii. ★ 20: Concert al orchestrei radio. ★ 20.25: Cântec. ★ 20.45: Conf. ★ 21.25: Concert al orch. radio.**253 m. BRESLAU 4 kw.**325 m. GLEIWIZ 4 kw.
17: Pentru gospodine. ★ 17.30: Concert cu muzică de cameră. ★ 19: Conf. 20.25: Pentru agricultori. ★ 21.15: „Schicksale gebündelt”, comedie de Bischoff.**4 kw. LEIPZIG 259 m.****319 m. DRESDA 0.7 kw.**

13: Concert de plăci de gramofon. ★ 16.15: Pentru gospodine. ★ 17.30: Concert simfonic: Haydn Simfonia în g. dur. Schubert, „Simfonia V-a”; Mendelssohn: „Simfonia italiană”. ★ 19.30: Curs de limba engleză. ★ 21: Concert al orch. cu program variat și distractiv din diverși autori. ★ 22: Emisiune teatrală. ★ 23.20: Concert dela cafeneaua „Corso”.

263 m. MORAWZKA OSTRAVA 1 kw.

13: Concert de orchestră. ★ 17: Bursa. ★ 19.45: Conferință. ★ 21.30: Concert. ★ 21.55: Concert popular. ★ 23: Transm. din Praga, știri sportive.

276 m. KÖNIGSBERG 4 kw.453 m. DANZING 0.7 kw.
12.13: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Pentru doamne. ★ 17.30: Concert executat de orch. radio. ★ 19.30: Pentru agricultori. ★ 20.40: Noutăți din toată lumea. ★ 21: Concert de muzică modernă. ★ 22.10: Ora literară. ★ 23.30: Muzică de dans.**274 m. TORINO 7 kw.**

18: Concert executat de quartetul radio. ★ 20.15: Concert executat de quintetul radio. ★ 21.30: Trans. din Milano.

279 m. BRATISLAVA 0.5 kw.

12.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 13: Trans. din Praga, emisiune agricolă. ★ 13.20: Trans. din Praga, concert. ★ 17: Concert al orch. radio; Auber: „Fra Diavolo” uv.; Puccini: fantezie din opera „Gianni Schicchi”. ★ 18.45: Conf. 23.25: Trans. din Praga, concert.

232 m. ZAGREB 0.7 kw.

14.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 14.45: Știri de presă. ★ 23.10: Concert cu muzică ușoară.

281 m. COPENHAGA 4 kw.**1153 m. CALUNDBORG 7.5 kw.**

13: Muzică ușoară. ★ 16.30: Concert distractiv. ★ 18.50: Pentru copii. ★ 20.45: Lecturi din poezi danezi. ★ 21.30: Concert de muzică clasică pentru instrumente. ★ 22.45: Concert popular de orchestră.

293 m. KOSICE 2.5 kw.

13: Muzică de clopote. ★ 13.05: Concert de orch. Mendelssohn: „Hebride” uv.; Liszt: „Rapsodie ungară”. ★ 18.10: Concert. ★ 19.10: Concert. ★ 19.25: Recitali. ★ 19.40: Conf. istorică. ★ 21.30: Concert de orch. ★ 23.25: Trans. din Praga, muzică de jazz.

„RADIONEL”

BUCUREȘTI

26, Bulevardul Brătianu, 26
TELEFON 205127REPREZENTANT GENERAL
AL CASELOR**„RADIOLA-SFER”**

ȘI

„RADIOTECHNIQUE”

PARIS

1.5 kw. KRAKOWIA 313 m.
17: Pentru părinți. ★ 17:30: Concert de plăci de gramofon. ★ 19: Transm. din Varșovia, concert. ★ 20: Comunicate sportive. ★ 21:05: Cutia cu scrisori. ★ 21:30: Transm. din Varșovia, concert, concert.

332 m. NEAPOLE 1.5 kw.
18: Concert al orch. radio. ★ 18:30: Ora, neterul. ★ 22:02: „Fata din Fahrwest“, operă de Puccini.

335 m. POZNAN 1.5 kw.
14:05: Concert de plăci de gramofon. ★ 18:30: Curs de limba franceză. ★ 19: Concert de după amiază. ★ 20:15: Conferință. ★ 21: Recitari. ★ 21:20: Concert simfonic. ★ 23:45: Muzică de dans dela restaurantul „Carlton“.

342 m. BRNO 2.5 kw.
13: Transm. din Praga, emisiune agricolă. ★ 13:10: Transm. din Bratislava, confer. ★ 21:20: Transm. din Praga, concert de amiază. ★ 1:30: Transm. din Praga, concert de după amiază, muzică de cameră. ★ 23: Transm. din Praga, nouăți, sport. ★ 23:25: Transm. din Praga, concert.

350.5 m. BARCELONA 3.5 kw.
15: Concert de plăci de gramofon. ★ 18:30: Concert executat de trio-ul radio. ★ 23:05: Concert executat de orch. radio.

356 m. LONDRA 3 kw.
1553 m. DAVENTRY 2.5 kw.
14: Concert de pian și vioară. ★ 18:15: Muzică ușoară. ★ 20:45: Concert vocal cu muzică engleză. ★ 21:30: Concert religios. ★ 23: Muzică de dans. 0:15: Program de cabaret. ★ 1:15: Muzică de dans.

360 m. STUTTGART 4 kw.
572 m. FREIBURG 1.5 kw.
14: Concert de plăci de gramofon. ★ 17:15: Concert al orch. radio: Dvorak, Homoresque; Smetana: Fantezie din Mireasa vândută; Planck: Melodie din Clopotele din Cornville. ★ 19: Lectură. ★ 21: Tăranul vorbește concert al orch. filarmonice dirijat de Franz Höffert. ★ 22:30: Concert de cântece japoneze. ★ 23:15: Concert al orch. Kaufmann.

372 m. HAMBURG 4 kw.
339 m. BREMEN 1.5 kw.
360 m. HANNOVER 1.5 kw.
249 m. KIEL 1.5 kw.
219 m. FLENSBURG 1 kw.
13:20: Conf. muzicală. ★ 17:15: Concert de pian cu muzică modernă. ★ 17:45: Concert de lied-uri. ★ 18: Concert al orch. radio. ★ 18:55: Concert al orch. radio. ★ 19:30: Curs de limba engleză. ★ 21: „Ut de Ort slogan“ piesă în 4 acte de Wenck. ★ 23:15: Concert dela Regina Palace.

379.5 m. SCHENKTADY W G Y 60 kw.
18: Program muzical. ★ 21: Concert de orch. ★ 1:30: Program Reybeston. ★ 2: Literatură. ★ 2:30: Program muzical. ★ 4:30: Concert de orch. ★ 5: Concert în studio. ★ 6-7: Muzică de dans.

3 kw. TOULOUSE 331 m.
13:45: Concert de orch.: Schubert: „Serenadă“; Strauss: „Mars persan“; ★ 14:15: Muzică de dans. ★ 21:30: Concert cu fragmente din opere: Strauss: vals; Lehar: „Paganini“; ★ 22: Concert al orch. radio.

385 m. VILNA 0.5 kw.
13:05: Concert de plăci de gramofon. ★ 18:15: Trans. din Varșovia, comunicate. ★ 18:25: Auditiie pentru copii. ★ 19: Concert de după amiază. ★ 20: Cutia cu scrisori. ★ 21:05: Trans. din Varșovia, conf. igienică. ★ 21:30: Trans. din Varșovia, concert simfonic.

390 m. FRANKFURT 4 kw.
246 m. KASSEL 0.7 kw.
13:15: Concert de plăci de gramofon. ★ 16:15: Pentru tineret. ★ 16:55: Pentru gospodine. ★ 18:30: Trans. din Stuttgart, concert al orch. radio. ★ 19:10: Lectură. ★ 20:05: Curs de stenografie. ★ 20:25: Sah. ★ 21:05: Pentru cinefili. ★ 21:15: „Poveste“ presă de Kurt Goetz.

399 m. DAVENTRY (EXPER.) 1.5 kw.
8: Muzică de dans. ★ 20:30: Cabaret de muzică ușoară. ★ 22: Program de cabaret. ★ 23:15: Concert de orch. ★ 0:15: Muzică de dans.

333 m. NEAPOLI 1.5 kw.
13:45: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Concert al orch. municipale. ★ 22: Concert de vioară. ★ 22:35: Concert al orch. municipale.

408 m. KATOWICE 10 kw.
17:20: Concert de plăci de gramofon. ★ 18:25: Conf. ★ 19: Concert popular. ★ 20:20: Cântece. ★ 20:45: Comunicate sportive. ★ 21: Conf. ★ 21:30: Concert simfonic. ★ 24: Cutia cu scrisori.

418 m. BERLIN 4 kw.
283 m. STETTIN 0.75 kw.
283 m. MAGDEBURG 1.5 kw.
15: Concert de plăci de gramofon. ★ 16:30: Concert din grădina zoologică. ★ 17:30: Concert al orch. Thomsen. ★ 19:30: Conf. ★ 20: Concert de vioară. ★ 20:30: Concert al orch. radio.

424 m. MADRID 3 kw.
16: Concert al orch. radio. ★ 21: Muzică de dans. ★ 24: Concert de chitară.

429 m. BELGRAD 2.5 kw.
13:45: Concert de plăci de gramofon. ★ 18:30: Pentru gospodine. 19: Concert executat de quartetul radio; Thomas: uv. operei „Mignon“; Bruch: „Kol-nidrei“; Schmelling: „Serenadă“. ★ 21: Dialog sârbo-german. ★ 21:30: Concert executat de quartetul radio; Mendelssohn: uv. operei „Ruy Blas“; Pergolesi: „Dacă tu mă iubești“; Sinigaglia: „Da a ta“; Gounod: „Primăvara“; Grieg: „Peer Gynt“. ★ 23:50: Concert de plăci de gramofon.

360 m. STUTTGART 4 kw.
572 m. FREIBURG 1.5 kw.
19: Pentru copii. ★ 19:30: Muzică românească. ★ 19:45: Concert de plăci de gramofon. ★ 20:30: Causerie astronomică. ★ 21: Muzică militară. ★ 22: Muzică ușoară.

441 m. ROMA 3 kw.
14:15: Concert executat de trio-ul radio. ★ 18:30: Concert executat de orch. radio. ★ 22: „Hil Paeze dei Kampanelli“ operetă de Lombardo.

473 m. LANGENBERG 40 kw.
234 m. MÜNSTER 3 kw.
453 m. AACHEN 1.5 kw.
227 m. KOLN 10 kw.
13:10: Concert de plăci de gramofon. ★ 14:05: Concert al orch. radio. ★ 15:30: Pentru gospodine. ★ 16: Pentru copii. ★ 17:55: Pentru tineret. ★ 18:35: Concert al orch. Kobert. ★ 18:55: Mendelssohn: „mars eroic“; Waldteufel: vals; Debussy: „Arabesc“. ★ 20:40: Conf. filozofică. ★ 21: Industria textilă în Germania, conf. ★ 21:45: „Taifun“ dramă în 4 acte de Melchior Lengyel. In continuare muzică de dans.

487 m. PRAGA 5 kw.
12:30: Concert de plăci de gramofon. ★ 13: Trans. din Brno și Bratislava, emisiune agricolă. ★ 13:20: Trans. din Brno și Bratislava, concert de orch. Dvorak; uv.: Urbach: fantezie; ★ 17:30: Trans. din Brno, concert de după amiază: Mozart: „quator în Si-major“. ★ 18:30: Trans. din Brno, conf. ★ 19:25: Pentru lucrători. ★ 21:30: Trans. din Brno, concert de pian. ★ 23:20: Trans. teatrală. ★ 23:25: Trans. din Brno, Mor. Ostrava, Bratislava și Kosice, muzică de jazz.

489.4 m. ZÜRICH 0.6 kw.
14: Concert al orchestrei radio. ★ 17: Concert al capelei Carletti. ★ 18:15: Concert de plăci de gramofon. ★ 20:50: Concert de lied-uri. ★ 21:30: Concert de armonice. ★ 23:10: Ora veselă.

496.7 m. OSLO 1.5 kw.
19:45: Concert de acordeon. ★ 20:15: Meteorul, știri. ★ 20:30: Recitari. ★ 21: Concert al orch. radio. ★ 22: Conf. ★ 23:05: Recitari.

501 m. MILANO 7 kw.
13:30: Concert executat de quartetul radio. ★ 18: Concert executat de quintetul radio. ★ 21:30: Concert simfonic.

508.5 m. BRUXELLES 1.5 kw.
18: Muzică de la cafeneaua Bon Marché. ★ 19: Concert executat de trio-ul radio. ★ 19:15: Curs de literatură flamandă. ★ 19:35: Concert de plăci de gramofon. ★ 20:30: Jurnalul vorbit. ★ 21:15: Concert al orch. radio.

516.3 m. VIENA 15 kw.
453.2 m. KLAGENFURT 0.5 kw.
283.5 m. INNSBRUCK 0.5 kw.
245.9 m. LINZ 0.5 kw.
352.5 m. GRATZ 5 kw.

12: Concert matinal executat de quartetul Silving: Blankenburg: mars; Ertl: vals; Dvorak: Mein Heim, uv.; Wagner: cântec; Trinkaus: Romantă; Rubinstein: dans rus; Verdi: fantezie din opera Othello; Fibich: poem pentru vioară; Zimmer: potpouri; Mannfred: Zigeunerleben, vals; Kutschera: Die grauen Augen; Kockert: mars. ★ 16:15: Trans. de radiofotografii. ★ 17: Concert după amiază executat de quartetul Ph. de la Cerd. Blankenburg: mars; Rossini: uv. operei „Wilhelm Tell“; Baycr: vals; Goldmark: fantezie din opera Heimechen am Herd; Kalmann: potpouri din Sylvia; Lehar: cântec; Fall: cântec; Strauss: Serenadă; Stransky: mars. ★ 19: Academie: Concert coral executat de Emil Toch: Puccini: arie din opera Madame Butterfly; Brahms: O liebliche Wangen; concert coral de Rudolf Neme: Gounod: cavatina din opera Faust; Puccini: arie din opera Fata din vestul aurit; Dvorak: 4 cântece din ciclul Cântece de iubire; Concert de pian executat de Hertha Schmelz: Compoziții rusești. Concert coral executat de Betty Fiedler: d'Albert: arie din opera Tiesland; Weber: arie din opera Der Freischütz. ★ 19:55: Conf. sportivă ținută de prof. Preiss. ★ 20:10: Conf. ținută de prof. Schaffran. ★ 20:35: Sportul pe apă al înotătorilor, conf. ținută de Walker. ★ 21: Ora, meteorul. ★ 21:05: Cântece humoristice executat de Grete Holm, Karl Schöpfer, orch. de Josef Holzer. Tannhäuser uv.; Concert de cântece vesele executate de Grete Holm: Clatschbasen bei der Hochzeit; O declarație de dragoste în cântece. Concert executat de

quartetul Mandl: Cântece vesele de Karl Schöpfer. Mezaliante muzicale. Concert distractiv de Grete Holm. Caricaturi vieneze, potpouri-uri de Bednarz. Concert al quartetului Mandl. Humoristisches Wiener-sassenverzeichniss; In Prater mars humoristic de Alphonse Czibulka. După terminarea programului trans. de radiofotografii.

525 m. RIGA 4 kw.
12: Informațiuni, prețuri mărfurilor. ★ 18: Concert de după amiază. ★ 19: Conferință. ★ 20: Concert simfonic. ★ 22: Meteorul, în continuare concert.

533 m. MÜNCHEN 4 kw.
239 m. NÜRNBERG 4 kw.
560 m. AUGSBURG 0.7 kw.
270 m. KAISERLAUTERN 0.7 kw.
13:20: Concert de plăci de gramofon. ★ 13:50: Concert de solo-uri. ★ 13:45: Pentru doamne. ★ 17: Concert executat de quartetul radio. ★ 18: Lectură. ★ 19: Concert de orgă. ★ 20: Pentru gospodine. ★ 20:30: Știri sportive. ★ 20:45: Sport, variațiuni vesele pe o temă de actualitate. ★ 22: Concert cu muzică de cameră.

550 m. BUDAPESTA 20 kw.
10:15: Concert executat de trio-ul radio. ★ 12:10: Serviciul internațional asupra nivelului apelor. ★ 13: Muzică de clopote, meteorul. ★ 13:05: Concert executat de orch. regimentului I de Honvezi, dirijat de Richard Fricay. ★ 18:15: Concert al orch. de țigani Bela Radics. ★ 19:30: Conf. ★ 20:20: Conf. ★ 21:10: Fragmente din opera „Hunyady Laszlo“ de Krkl cu concursul d-nei Sander, Erzsi Bodo și M. Ferens Szekelyhdy și Imre Pallo dela operă, dirijat de Otto Berg. ★ 23:15: Concert de plăci de gramofon. ★ 24:30: Concert al orch. de țigani Rigo Jancsi.

Sâmbătă

24 August 1929

394 m. BUCUREȘTI 0.12 kw.
18-19: Orchestra Radio, muzică de dans. ★ 21:00: D. Ionel Fotino, violoncel. Rameau: Menuet. Campra: Gavota păstorilor. Moszkowsky: Guitare. Fauré: Elegie. Haydn: Capriccio. Popper: Cântec câmpenesc. ★ 21:30: D-ra Dr. Victoria Pănculescu: Valoarea biologică a sentimentelor. ★ 21:45: Muzică militară a reg. 1 Grăniceri. ★ 22:50: Buletin meteor. și știri de presă.

221 m. HELSINGFORS 1.5 kw.
1890 m. LAHTI 35 kw.
19:15: Conf. ★ 19:35: Concert al orch. radio. ★ 20:10: Concert de pian. ★ 20:30: Concert executat de orch. radio. ★ 20:55: Muzică de balalaici. ★ 21:05: Concert al orchestrei radio.

253 m. BRESLAU 4 kw.
325 m. GLEIWIZ 4 kw.
17: Cărți noi. ★ 17:30: Concert dela cafeneaua „Coroana de aur“. ★ 19:25: Curs de Esperanto. ★ 19:35: Pentru cinefili. ★ 20:25: Pentru agricultori. ★ 21:15: Concert al orch. radio Adam: uv. operei „De-aș fi rege“; Weber: „Invitație la dans“; Moszkowsky: „Serenadă“; Offenbach: uv. operei „Orfeu în infern“; Strauss: vals. ★ 23:30: Trans. din Berlin, muzică de dans.

4 kw. LEIPZIG 259 m.
319 m. DRESDA 0.7 kw.
13: Concert de plăci de gramofon. ★ 15: Concert de plăci de gramofon. ★ 16: Pentru tineret. ★ 17:30: Concert cu muzică din opere: Linke: uv. operei „Lisistrata“; Follender: melodii din opera „Der Teufel lacht dazu“; Jessel: „Vals din opera „Vecina Regelui“; Collo, melodii din opera „Odată în Mai“. ★ 19:30: Curs de limba franceză. ★ 20: Concert de fanfară. ★ 21: Radio-Cabaret. ★ 23: Muzică de dans.

263 m. MORAWZKA OSTRAVA 1 kw.
13:20: Concert executat de orchestra radio. ★ 17: Bursa. ★ 20: Nouăți. ★ 20:45: Conferință. ★ 21: Transm. din Brno, radiocabaret. ★ 23: Transm. din Praga, știri sportive. ★ 23: 25: Transm. din Brno, muzică militară.

274 m. TORINO 7 kw.
18: Concert executat de quartetul radio. ★ 20:15: Concert executat de quintetul radio. ★ 22:05: „Secretul Suzanei“ operă într-un act de Ferarri.

276 m. KÖNIGSBERG 4 kw.
453 m. DANZING 0.7 kw.
12:30: Concert de plăci de gramofon. ★ 16:45: Pentru copii. ★ 17:15: Concert al orchestrei radio. Borodin: Rapsodia rusă; Leoncavallo: „Briză de mare“; Ralf: „Ballet fantastic“; Sinding: „Murmur de primăvară“. ★ Concert cu muzică populară. Meyerbeer: „Dansul umbrelor“; Glasounow: vals de concert; Saint-Saens: Dans macabru Rubinstein: vals caprice; Reger: vals de balet; Moszkowsky: vals. ★ 22:30: Concert de lied-uri nordice. ★ 23:30: Muzică de dans.

279 m. BRATISLAVA 0.5 kw.
12:30: Concert de plăci de gramofon. ★ 13: Trans. din Praga, emisiune agricolă. ★

760 m. GENEVA 1.5 kw.
13:20: Concert de plăci de gramofon. ★ 21:05: Concert executat de quintetul radio. ★ 21:45: „Ackwa Chera“ operetă în 3 acte de Pietri.

298 și 1071 m. HILVERSUM 10 kw.
13:55: Concert executat de quintetul radio. ★ 15:40: Concert de plăci de gramofon. ★ 19:10: Concert executat de quintetul radio. ★ 24:10: Știri de presă.

1411 m. VARȘOVIA 10 kw.
13:05: Concert de plăci de gramofon. ★ 14: Meteorul. ★ 17:30: Meteorul. ★ 17:30: 13:05: Concert de gramofon. 14: Meteorul, cert popular executat de orchestra P. R. dirijat de J. Dworakowski. ★ 21:05: Conferință. ★ 21:30: Concert simfonic. ★ 23:20: Comunicate sportive.

1444 m. PARIS (EIFFEL) 45 kw.
19:45: Jurnalul vorbit. ★ 21:10: Meteorul. ★ 21:20: Concert.

1635 m. KÖNIGSWUSTERHAUSEN 80 kw.
13: Concert de plăci de gramofon. ★ 16: Conf. medicală. ★ 16:40: Pentru doamne. ★ 17:30: Conf. muzicală. ★ 18: Trans. din Leipzig, concert. ★ 19:30: Curs de limba engleză. ★ 20:20: Conf. științifică.

1725 m. PARIS (CLICHY) 8 kw.
13:30: Concert simfonic. ★ 14:05: Urmarea concertului. ★ 16:45: Radio concert. ★ 19:35: Concert de plăci de gramofon. ★ 21: Causerie muzicală. ★ 21:35: Radio concert.

7 kw. KOWMO 1935 m.
13: Ora, meteorul. ★ 21: Știri de presă. ★ 21:15: Ora medicală. ★ 21:55: Pentru agricultori. ★ 22:15: Concert.

13:20: Trans. din Praga și Brno, concert de orch. Offenbach: „Orfeu în infern“ uv.; Kalmann: fantezie. ★ 18:45: Concert. ★ 20:05: Muzică de dans. ★ 21: Trans. din Brno, radiocabaret. ★ 23:25: Trans. din Brno, muzică militară.

232 m. ZAGREB 0.7 kw.
14:15: Concert de plăci de gramofon. ★ 21:15: Cărți noi. ★ 21:30: Concert de vioară. Mendelssohn: concert; Lalo: „Simfonia spaniolă“. ★ 23: Muzică de dans.

281 m. COPENHAGA 4 kw.
1153 m. CALUNDBORG 7.5 kw.
16:30: Concert distractiv. ★ 19:30: Meteorul. ★ 21: „Frumoasa Galathea“, operă mitologică într-un act de Suppé. ★ 22: Concert vocal. ★ 22:35: Muzică ușoară modernă. ★ 24: Muzică de dans.

293 m. KOSICE 2.5 kw.
13: Muzică de clopote. ★ 13:05: Concert de orch. Auber: uv. ★ 18:30: Pentru copii. ★ 20:15: Concert. ★ 20:45: Trans. din Praga, conf. ★ 21: Trans. din Brno, radiocabaret. ★ 23: Trans. din Praga, știri sportive. ★ 23:25: Trans. din Brno, concert militar.

1.5 kw. KRAKOWIA 313 m.
17:30: Concert de plăci de gramofon. ★ 19: Auditiie pentru copii. ★ 21:30: Transm. din Varșovia, concert. ★ 23:45: Transm. concertului din restaurant.

332 m. NEAPOLE 1.5 kw.
18: Concert al orch. radio. ★ 18:30: Ora, meteorul. ★ 22:02: Emisiune teatrală.

335 m. POZNAN 1.5 kw.
8: Sport. ★ 14:05: Concert de plăci de gramofon. ★ 17:30: Causerie. ★ 17:45: Curs de limba engleză. ★ 18:05: Conferință. ★ 19: Pentru copii. ★ 21:30: Concert cu muzică ușoară. ★ 23:45: Radiocabaret.

342 m. BRNO 2.4 kw.
13: Transm. din Praga, emisiune agricolă. ★ 13:20: Transm. din Bratislava, concert. ★ 17:30: Transm. din Praga, concert de orchestră. ★ 21: Transm. din Praga, Mor. Ostrava și Kosice, radiocabaret. ★ Transm. din Bratislava, Mor. Ostrava Praga și Kosice, muzică militară.

350.5 m. BARCELONA 3.5 kw.
15: Concert executat de sextetul radio. ★ 20: Concert executat de trio-ul radio. ★ 23:05: Concert executat de orch. radio. ★ 24:05: Trans. din Madrid.

356 m. LONDRA 3 kw.
1553 m. DAVENTRY 2.5 kw.
14:15: Muzică ușoară. ★ 16:30: Concert religios. ★ 18: Muzică de dans. ★ 20:45: Cântece engleze. ★ 21:30: Trans. teatrală. ★ 22: Concert popular de fanfară. ★ 0:15: Program de cabaret. ★ 0:45: Muzică de dans.

360 m. STUTTGART 4 kw.
572 m. FREIBURG 1.5 kw.
14: Concert de plăci de gramofon. ★ 15: Pentru tineret. ★ 15:45: Știri sportive. ★ 17: Concert al orch. radio: Smetana: Cântec; Thomas: Arie din Mignon; Verdi: Duetul din Aida; Strauss: Cadril. ★ 20:45: Conf. ★ 21:15: Radio-Cabaret. ★ 23:15: Muzică de dans.

372 m. HAMBURG 4 kw.
339 m. BREMEN 1.5 kw.
360 m. HANNOVER 1.5 kw.
246 m. KIEL 1.5 kw.

219 m. FLENSBURG 1 kw.
15.45: Știri sportive. ★ 17.15: Concert de muzică rusă. ★ 18: Concert de vioară. ★ 19: Conf. ★ 11.25: Concert al orch. radio. ★ 20.10: Vânătoarea de tigri, conf. ★ 21: „Păsărarul” operetă în 3 acte de Zeller. ★ 24: Muzică de la cafenea Walhoff.

379.5 m. SCHENKTADY W G Y 60 kw.
1: Concert de orch. ★ 1.30: Muzică ușoară. ★ 2: Concert de pian. ★ 2.15: Program din studio. ★ 2.30: Concert de orch. ★ 3.30: Program muzical. ★ 6: Raport radiofonic al expediției comandantului Byrd la Polul Sud.

8 kw. TOULOUSE 381 m.
13.45: Concert de orch. Grieg: „Je vous aime”. ★ 14.15: Concert cu fragmente din opere: Lecoq: „Fica d-nei Angot”; ★ 14.30: Concert de solo-uri. ★ 22: Concert cu fragmente din opere: Massenet: „Werther”; Delibes: „Lakme”; Bizet: „Pescuitorii de perle”; Massenet: „Thais”; Massenet: „Manon”. ★ 22.45: Muzică de dans.

385 m. VILNA 0.5 kw.
13.05: Concert de amiază. ★ 14: Meteorul. ★ 18: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.25: Conf. ★ 19: Trans. din Varșovia, audiere pentru copii. ★ 20 Lectură. ★ 20.20: Audiere veselă. ★ 21.30: Trans. din Varșovia, concert popular. ★ 23.45: Muzică de dans dela restaurantul „Polonia”.

390 m. FRANKFURT 4 kw.
246 m. KASSEL 0.7 kw.

14.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 15.45: Știri sportive. ★ 17.15: Concert al orch. radio; Debuss: „Rimsky-Korsakow: „Innul Soarelui” Strauss: Serenadă în continuare muzică de dans. ★ 19.10: Lectură. ★ 19.30: Cutia cu scrisori. ★ 19.45: Curs de Esperanto. ★ 20.25: Pentru lucrători. ★ 21.15: Radio cabaret, în continuare muzică de dans.

399 m. DAVENTRY (EXPER.) 1.5 kw.
18: Concert popular de orch. ★ 20.45: Concert de fanfară militară. ★ 22: Concert de promenadă. ★ 0. 30: Muzică de dans. ★ 1.15: Radio-fotografii.

403 m. BERNA 1.5 kw.
13.45: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Concert al orch. municipale. ★ 18.45: Pentru copii. ★ 21: Conf. medicală. ★ 22: Concert coral. ★ 23.45: Muzică de dans.

498 m. KATTOWICE 10 kw.
17.20: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.20: Pentru copii. ★ 20.20: Lectură. ★ 21: Conf. ★ 21.30: Concert seral. ★ 23: Meteorul, știri de presă. ★ 23.45: Muzică de dans.

418 m. BERLIN 4 kw.
283 m. STETTIN 0.75 kw.
283 m. MAGDEBURG 1.5 kw.
15: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Conferință medicală. ★ 17.30: Lectură. ★ 20: Concert al orch. radio: Meyerbeer: uv.; Leoncavallo: fantezie din opera „Pagliaccio”; Sinigaglia: „Dans Piemontez”. ★ 20: Concert de mandoline. ★ 21: Radio cabaret, în continuare muzică de dans.

424 m. MADRID 3 kw.
16: Concert al orch. radio. ★ Muzică de dans. ★ 24 Concert coral.

429 m. BELGRAD 2.5 kw.
13.45: Concert executat de quartetul radio: Toselli: „Dor”; Michelli: „Suită”; ★ 18.30: Pentru copii. ★ 18.50: Concert executat de quartetul radio; Maillart: „Clopotele Eremitului” uv.; Rachmaninoff: „Romanță”; Tschaikowsky: „O plimbare cu troica”; Massenet: fantezie din opera „Thais”. ★ 21.25: Concert al orch. radio. Waldteufel: vals; Thomas: uv. operei „Raymond”; Urban: „Cântece sârbești”. 23.25: Muzică de dans.

436 m. STOCKHOLM 1.5 kw.
1348 m. MOTALLA 30 kw.
18: Concert cu muzică ușoară. ★ 19: Pentru copii. ★ 19.30: Transm. teatrală. ★ 23: Muzică de dans. ★ 24: Muzică de dans modernă.

441 m. ROMA 3 kw.
14.15: Concert executat de trio-ul radio. ★ 18.30: Concert executat de orch. radio. ★ 22: Concert simfonic.

473 m. LANGENBERG 40 kw.
234 m. MÜNSTER 3 kw.
453 m. AACHEN 1.5 kw.
227 m. KOLN 10 kw.

13.10: Concert de plăci de gramofon. ★ 14.04: Concert al orch. radio. ★ 15.30: Pentru gospodine. ★ 16: Pentru copii. ★ 17.50: Humorul în literatură, conf. ★ 18.35: Concert seral. Thomas: uv. operei „Mignon”; Wagner: fantezie din opera „Lohengrin”; Lortzing: baletul din opera „Tar și dulgher”; ★ 20.15: Pentru lucrători. ★ 20.40: Pentru doamne. ★ 21: Serată veselă, în continuare muzică de dans.

487 m. PRAGA 5 kw.

12.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 13: Trans. din Brno și Bratislava, emisiune agricolă. ★ 13.10: Trans. din Brno, conf. agricolă. ★ 13.20: Trans. din Bratislava, concert de amiază. ★ 17.10: Pentru doamne. ★ 17.30: Trans. din Brno, concert de orch. ★ 20.45: Trans. din Brno, și Bratislava, conf. ★ 21: Trans. din Brno, radiocabaret. ★ 23.20: Trans. teatrală. ★ 23.25: Trans. din Brno, muzică militară.

489.4 m. ZÜRICH 0.6 kw.

14: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Concert al capelei Carletti. ★ 18.15: Concert de acordeoane. ★ 21: Concert de țiteră. ★ 22: Concert de mandoline.

496.7 m. OSLO 1.5 kw.

19.45: Pentru copii. ★ 20.15: Meteorul, știri. ★ 20.30: Conf. ★ 21: Concert al orch. radio. ★ 22: Conf. ★ 22.50: Căuserie. ★ 23.05: Concert de cântece. ★ 23.35: Muzică de dans.

501 m. MILANO 7 kw.

13.30: Concert executat de quartetul radio. ★ 18: Concert executat de quintetul radio. 21.30: Concert cu muzică variată.

508.5 m. BRUXELLES 1.5 kw.

18: Concert executat de trio-ul radio. ★ 19.18: Conf. literară. ★ 19.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 20.30: Jurnalul vorbit. ★ 21.15: Concert coral. ★ 22: Trans. din Ostende, concert.

516.3 m. VIENA 15 kw.

453.2 m. KLAGENFURT 0.5 kw.

283.5 m. INNSBRUCK 0.5 kw.

245.9 m. LINZ 0.5 kw.

352.5 m. GRATZ 5 kw.

12: Concert matinal executat de quartetul Ph. dela Cerda. Schild: marș; Auber: uv. operei Zidar și lăcătuș; Stauss: vals; Muszorgsky: fantezie din opera Boris Godunow; Strauss: două bucăți din opereta Nuntă în Hollywood; Kandler: Așa se cântă numai la Rhin; Grunfeld: Wenn du glaubest die Liebe ist blind; Eysler: potpouri din opereta Die gold'ne Meisterin; Si-belius: Nocturnă; Geiger: cântec; Strecker: Wenn am Tivoli. ★ 16.15: Trans. de radio-fotografii. ★ 17: Concert de după amiază executat de orch. Otto Wacek: Ziehrer: uv. operei Der Schatzmeister; Heuberger: cântec din opereta Der Opernball; Hellmesberger: Intermezzo; Strauss: vals; Wacek: dans; Lehar: potpouri din opereta Der Ras-

telbinder; Fall: Intermezzo din opereta Die geschiedene Frau; Lehar: Tareviciul; Strauss: vals; Komzak: potpouri; Grunfeld: vals din opereta Der Lehemann; Strauss: Blues din opereta Die gold'ne Meisterin; Schrammel: marș. ★ 19: Povești. ★ 19.35: Concert cu muzică de cameră: Georg quartet de pian, vioară, violoncel și violină în G-dur; Mozart: Quartet pentru violină, vioară și violoncel. Arie executate de cântăreața Mia Rücker-Kalman: Dittersdorf: arie din Doktor și Apotheker; Lortzing: Wir armen, armen Mädchen; Mozart: arie din Don Juan. ★ 20.55: Ora, meteorul. ★ 21: Serată consacrată dramaturgului Poetzl. ★ 22: Der Selbstmörder piesă de Arkady Awertschenko. În continuare concert seral executat de orch. Adolf Pauscher. Muzică modernă vieneză. Fox: Frumoasa Rosmarie; Henry: vals; Kalman: Blues. În continuare muzică de dans. După terminarea programului trans. de radiofotografii.

525 m. RIGA 4 kw.

12: Informațiuni, prețul mărfurilor. ★ 18: Concert de plăci de gramofon. ★ 19: Conf. ★ 20: Serată veselă. ★ 23: Meteorul, în continuare concert. ★ 23.30: Muzică de dans.

PYRAMID
MARCA INREGISTRATĂ
CEA MAI BUNĂ

Invățați să vă construiți singuri aparatură radiofonică

Un post pentru vilegiatură

Pentru a avea un post ocupând un loc redus și cântărind puțin, astfel ca să-l putem transporta într-un loc de vilegiatură, nimic n'ar putea oferi o mai bună soluție. Examenul figurilor 2, 3 și 4 ne face să înțelegem, mai mult ca orice descripție, poziția diverselor organe. În timpul transportului, lampa va fi re-

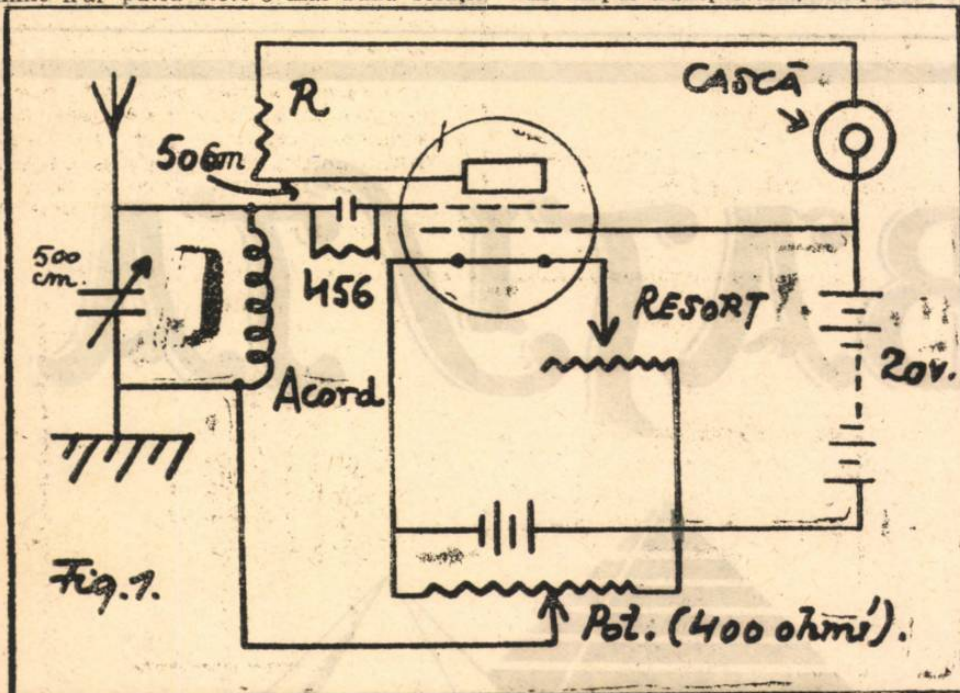


Fig. 1. Natural, tensiunea anodică variază și după natura lămpii bigrile, ce în-
trebuințăm.

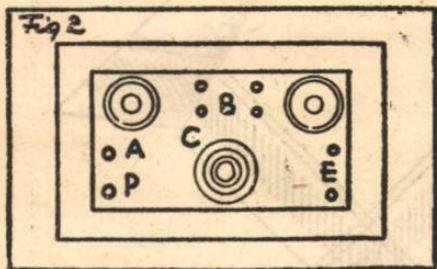


Fig. 2. Dispoziția organelor pe panou: P. potențiometrul, R. reostat; C. condensator variabil, cu mică 0,5/1000 microfarad, A. antenă T. pământ, B. suportii selfurilor. S'a adoptat condensatorul de acord cu izolament de mică pentru ca dimensiunile să fie reduse.

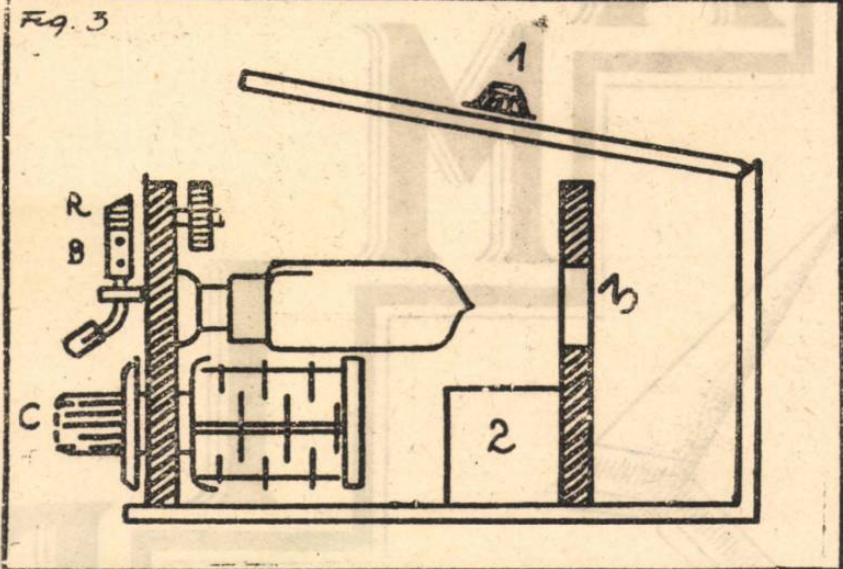


Fig. 3. Dispoziția organelor (vedere laterală) 1 mâner; 2 pile de 20 v; 3 loc liber pentru accesorii.

ca lampa cu 2 grătare, ce are darul să reducă tensiunea anodică.

Fig. 1 ne arată schema de principiu a unei lămpi bigrile, montată în detectoare cu reacție. Cu o lampă bună și o antenă medie, plasată într-un loc favorabil, putem să ascultăm, în casă, toate posturile europene și dacă adăugăm și o joasă frecvență, putem obține și un haut-parleur tăricel.

Pentru amatorii de unde scurte, putem deasemenea adăuga și acest gen de recepție este foarte indicat, obținând și reacțiuni foarte simple.

DESCRIȚIE

Dimensiunile exterioare ale lăzii sunt: lungime 20 cm., lărgime 18 cm. și înălțime 18 cm. Lădita cuprinde postul și accesorii.

După cum putem vedea pe schemă, ascultarea se face pe circuitul de placă. În acest montaj trebuie căutat care este valoarea tensiunii de placă de aplicat, în raport cu grătarul interior.

Reostatul de încălzit este indispensabil pentru a regla exact circuitul de încălzit, corespunzător tensiunii de placă: potențiometrul permite să ajustăm mai bine detecția.

Tensiunea de placă e constituită din 4 sau 5 elemente de lămpi de buzunar, de câte 4 volți, sau o mică baterie de 20 v.

Pentru încălzirea filamentului, o mică pilă de lampă de 4 v. poate fi suficientă, dar ar trebui să o alegem încât să aibă măcar 3 amperiore.

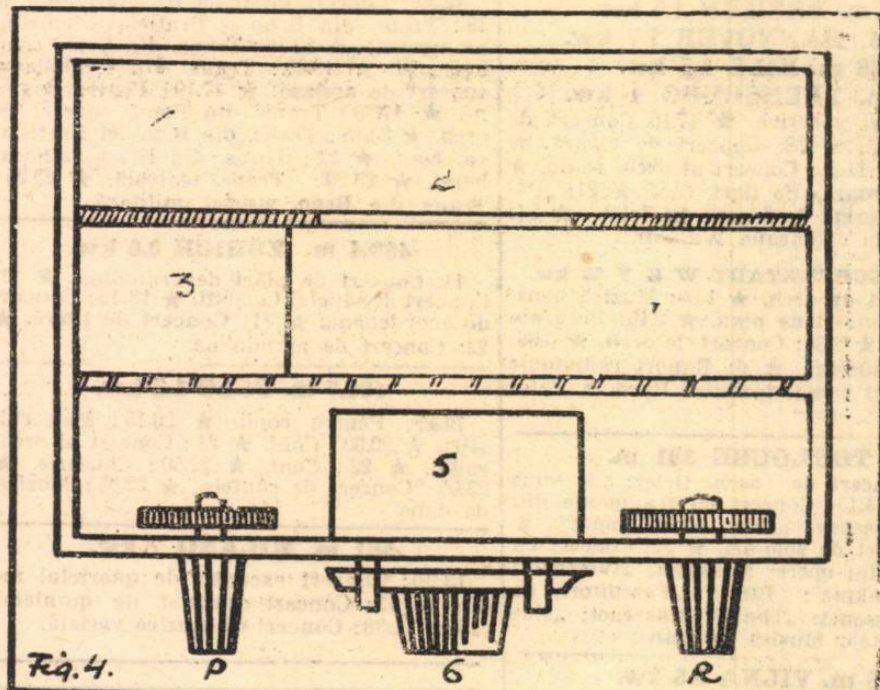


Fig. 4. 1) cască, antenă, pământ, selfuri, 2) gaură pentru rețea lampa, 3) baterie pentru încălzit, 4) pile de 20 v, 5) condensator, 6) suportii selfurilor.

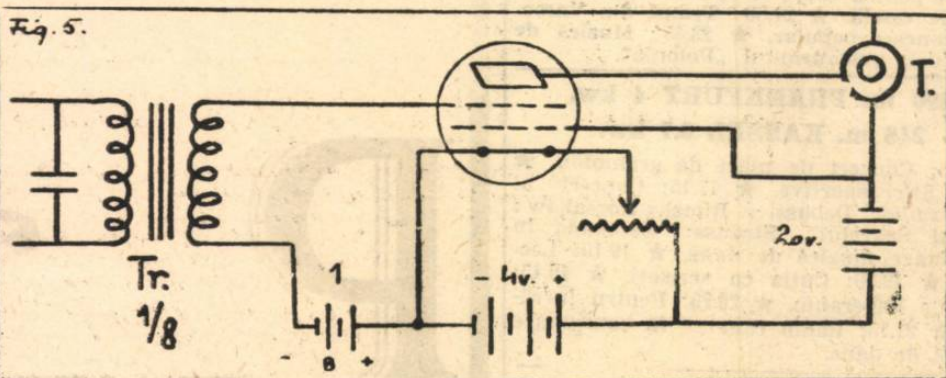


Fig. 5. Schema amplificatorului de joasă frecvență, ce se poate adăuga după detectrice: 1) Baterie pentru negativarea grătarului.

Un atare aparat e tot atât de transportabil ca și un aparat fotografic și poate tot ca și acesta din urmă să se plaseze în bandolieră sau să fie transportat cu ajutorul unui mâner.

Dacă dorim să avem și haut-parleur, putem să adăugăm o joasă frecvență, tot cu lampă bigrilă. Trecerea la joasă frecvență se face cu ajutorul unui transformator, raport art. 1/8 sau 1/10. Fig. 5 sau 6 ne dau schema de principiu și modificarea lăzii, în cazul acesta. (Fiecare lampă se pune într-o parte sau alta a condensatorului).

Dimensiunile lăzii se modifică: lungime 25 cm., lărgime 20 și înălțime 20.

E. P.

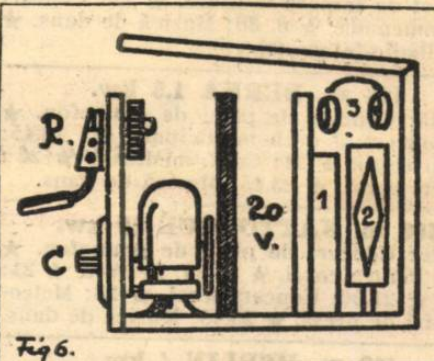


Fig. 6. Vedere laterală a postului, în cazul joncțiunii unei înalte frecvențe

CONTINUAREA PROGRAMULUI DE SAMBATA 25 AUGUST

533 m. MÜNCHEN 4 kw.
239 m. NÜRNBERG 4 kw.
560 m. AUGSBURG 0.7 kw.
270 m. KAISERLAUTERN 0.7 kw.
13.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Concert executat de quartetul Rosenberger. ★ 18.30: Concert de lied-uri. ★ 19: Concert de țiteră. ★ 20.30: Lectură. ★ 21.05: Concert executat de quartetul radio. ★ 22.45: Muzică de dans.

550 m. BUDAPESTA 20 kw.
10.15: Concert al orch. de balalaici Eugen Stepat. ★ 12.10: Serviciul internațional asupra nivelului apelor. 13: Muzică de clopote, meteorul. 13.05: Concert cu concursul d-lui M. György Gabor (pian) și d-ra Feld (cor), acompaniat la pian de M. Tibor Polgar. ★ 18.10: Conf. ★ 18.40: Concert executat de orch. regimentului I de Honvezi, dirijat de Richard Friesay. ★ 20: Conf. ★ 20.35: Concert de plăci de gramofon. ★ 21.45: Concert al orch. de țigani Imre Magyary. ★ 22.45: Concert executat de orch. de jazz-simfonie constituit de membrii dela operă cu concursul vocal Bekeffy. ★ 23.20: Fragmente din opere, concert de orch. dirijat de M. Tibor Polgar; Suppe: „Camarazii veseli”; Jacobi: „Sybill”; Lehar: „Contele de Luxemburg”; Lehar: „Tareviciul”.

760 m. GENEVA 1.5 kw.
13.20: Concert executat de quintetul radio. ★ 21.05: Concert executat de quintetul radio. ★ 21.45: „André Chenier”, operă în 3 acte de Giordano.

298 și 1071 m. HILVERSUM 10 kw.
13.55: Concert executat de quintetul radio. ★ 15.40: Causerie. ★ 17.40: Muzică de dans. ★ 19.10: Concert de plăci de gramofon. ★ 19.41: Concert executat de orch. radio.

1411 m. VARȘOVIA 10 kw.
13.05: Concert de plăci de gramofon. ★ 14: Meteorul. ★ 17.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.25: Transm. din Vilno, conferință. ★ 19: Pentru copii. ★ 21.30: Concert

23.45: Muzică de dans dela dancing-ul „Oaza”.

1444 m. PARIS (EIFFEL) 45 kw.
19.45: Jurnalul vorbit. ★ 21.10: Meteorul. ★ Radio concert.

1635 m. KÖNIGSWUSTERHAUSEN 80 kw.
13: Conf. muzicală. 15.30: Pentru copii. ★ 16: Conf. literară. ★ 16.40: Pentru doamne. ★ 18: Trans. din Hamburg, concert. ★ 19: Pentru lucrători. ★ 19.30: Curs de limba franceză. ★ 19.55: Conf. filozofică.

1725 m. PARIS (CLICHY) 8 kw.
13.30: Concert simfonic. ★ 16.45: Muzică de dans. ★ 19.35: Concert de plăci de gramofon. ★ 21: Causerie. ★ 21.15: Muzică și cântece.

7 kw. KOWMO 1935 m.
13: Ora, meteorul. ★ 21.45: Conferință. ★ 22.05: Concert.



Schwenningen



LEXICONUL radiofoniei

PANA. Termen imprumutat din limbajul tehnic francez. Înseamnă nefuncționarea temporară a unui aparat sau mașini, din cauza unei defecțiuni reparabile în general prin mijloace rapide.

PARABOLIC. Condensator cu lame parabolice, caracterizat prin faptul că variația capacității sale este proporțională cu pătratul deplasării, deci lungimea de undă a circuitului acordat este proporțională cu deplasarea unghiulară. În coordonate polare profilul lamelor mobile ale unui condensator parabolic este definit de ecuațiunea

$$r = B \sqrt{a}$$

în care r este raza vectoroară corespunzătoare unghiului a , iar B un coeficient de proporționalitate. În practică, luând raza cercului circumscris lamei parabolice, egal cu 1, vom avea — pentru diversele valori ale unghiului — diversele valori de mai jos:

L	r	L	r	L	r
0°	1,99	75°	1,90	142,5°	1,73
15°	1,95	90°	1,87	150°	1,62
30°	1,95	105°	1,85	157,5°	1,45
45°	1,94	120°	1,83	165°	1,20
60°	1,93	135°	1,78	180°	0

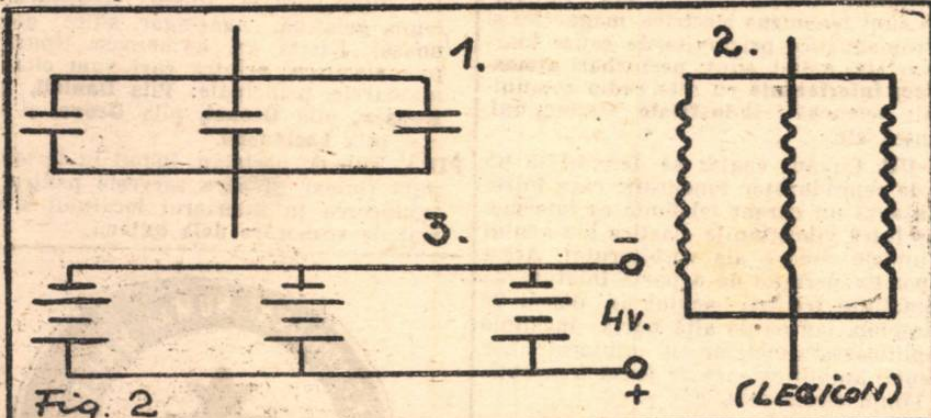
Condensatoarele cu lame parabolice mai poartă de obicei și numirea engleză de „square-law”. Interesul lor a scăzut mult azi, de când emisiunile diverselor posturi sunt orânduite după frecvență. De aceea trebuie să preferăm condensatoarele „ortometrice” în care variația deplasării unghiulare este proporțională cu frecvența. Fig. 1 dă aspectul unei lame de condensator parabolic.

Fig. 1. Lama de Condensator parabolic (LEXICON)



PARAFINA. Substanță alcătuită dintr-un amestec natural de hidrocarburi superioare, proprietăți izolante. Solid la temperatura ambiantă, se topește între 40—60 gr. după calitate. Putere inductoare specifică: 2,3. Rezistivitate: 34 miliarde megohmi-centimetri pătrați pe centimetru, la temperatura de topire. Este izolantul cel mai bun, după aerul uscat. Servește la impregnarea hârtiei, lemnului, cartonului.

PARALEL. Montare în paralel; sinonime: în derivațiune; în shunt; în cantitate; în baterie. Mai multe aparate electrice se zic montate în paralel dacă ele sunt supuse aceleiași tensiuni și dacă curentul care parcurge circuitul se împarte între diversele aparate proporțional cu conductanța lor. Conductanța totală a ansamblului de aparate legate în paralel este egală cu suma conductanțelor diverselor aparate. În fig. 2 avem exemplu de așezare în paralel.



PARAMAGNETIC. Este proprietatea acelor substanțe în care permeabilitatea magnetică este independentă, dacă temperatura rămâne constantă, de intensitatea magnetizării.

PARATRAZNET. Dispozitiv de protecțiune contra efectelor dăunătoare pe cari le pot avea descărcările electrice atmosferice. Dacă ne servim de un colector de unde exterior (Antenă) este necesar să dispunem între aceasta și pământ un paratrăznet, de preferință exterior localului de recepție, spre a proteja în același timp aparatele și localul. Paratrăznetul servește să devieze direct la pământ supra-

tensiunile induse în antenă de către câmpul electromagnetic atmosferic. Există diverse modele de paratrăznete, dintre care cele mai practice sunt acelea cu gaze nobile (Neon, Argon).

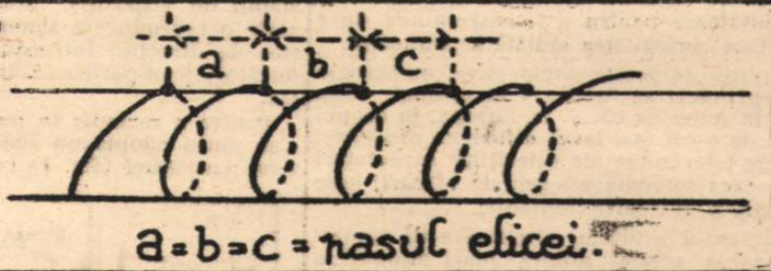
PARAZIT. Vezi Perturbare.

PANTA. Panta unei caracteristici de lampă triodă. Inclinarea părții rectilinii a caracteristicii unei lampi triode arată raportul dintre variațiunea curentului de placă și variațiunea tensiunii de grilă care îi dă naștere. Se exprimă în milliamperi pe volt.

PAS. Pasul unei elice, al unui șurub: distanța care desparte două puncte de intersecție consecutive ale elicei, cu generatoarea cilindrului axial (fig. 3). Pas polar:

(LEXICON)

Fig. 3



distanța unghiulară sau periferică între două linii neutre consecutive ale unei mașini electrice.

PAVILION. Se numește astfel partea urechii externe a cărei menire este să se concentreze sunetele în canalul care duce la urechea internă. Prin extensiune, vom avea: Pavilion de casă telefonică: este o coroană de materie izolantă (ebonită, bakelit) înșurubată pe cutia telefonului așa ca să formeze capacul unei cutii de rezonanță care amplifică sunetele produse de membrana. Pavilionul are o gaură centrală

prin care es sunetele; pavilionul are o formă potrivită ca să se aplice bine pe ureche. Pavilion de hautparleur: organ în formă de gât de lebădă, foarte larg la o extremitate; determină o coloană de aer care vibrează sub acțiunea membranei vorbitorului.

PELICULAR. (Efect pelicular): prin care densitatea curentilor variabili cari circulă într-un condensator masiv este mai mare la suprafața conductorului. Sinonime: Efect Kelvin; Skin-effect.

PENETRANT. (Sinonim: pătrunzător. Sunt raze sau unde cari se propagă în interiorul materiei fără a fi absorbite, oprite, de molecule. Radiațiunile sunt cu atât mai penetrante cu cât lungimea lor de undă este mai mică. Undele radioelectrice, de exemplu, nu sunt absorbite și trec prin majoritatea substanțelor neconductoare, dar sunt puternic absorbite de cele conductoare. Undele luminoase sunt absorbite de acele corpuri cărora în limbajul cu-

lfig. 4 (c). Tipul cu electrozi în paralel se utilizează ca o simplă triodă, a cărei rezistență interioară este pe jumătate cât aceea a unei triode simple cu același caracteristică, deci cu un curent anodic dublu, ceea ce o face foarte aptă să fie utilizată ca amplificatoare de joasă frecvență. Fig. 4 (d) și dă aspectul constructiv al unui pentatron.

PERDERI. Toată energia care nu este nici utilizată, nici acumulată, este pierdută. După natura fenomenului electric sau magnetic, după frecvența lui, după felul substanței, se distinge un număr oarecare de cauze de pierderi.

Trecerea unui curent electric printr-un conductor pricinuieste pierderi prin efectul Joule. Energia, sau mai bine zis puterea P pierdută, este proporțională cu produsul rezistenței electrice R a conductorului prin pătratul intensității I a curentului:

$$P = R I^2$$

P este atât mai mare cu cât R este mai mare, iar acesta crește odată cu tempera-

mează categoria „perderilor în curru”. Sunt apoi pierderile datorite curentilor Foucault, induși în masele metalice: conductori, circuite magnetice, piese metalice oarecare. Energia corespunzătoare se pierde sub formă de căldură. Avem de asemenea pierderi de flux magnetic, pierderi prin hysteresis, în circuitele magnetice. Substanțele izolatoare sunt sediul unor pierderi zise „perderi prin dielectric” datorită scurgerilor pricinuite de o conductivitate reziduală sau de izolare defectuoasă. Atunci când izolantul este gazos sau lichid pierderile mai pot proveni și din cauza ionizării sau electrolizării parțiale a fluidului.

PERFORATRICE. Mașină care perforază bandele de hârtie, cari comandă manipulatoarele automate ale stațiilor: telegrafice; găurile reproduc, prin așezarea lor, semnele codului Morse.

PERIDYNA. Este un dispozitiv format dintr-o inductanță și un ecran metalic, totuși închis într-o cușcă Faraday. Prin deplasarea ecranului putem face să varieze inductanța. În felul acesta putem aduce inductanțele mai multor circuite de acord ale unui receptor radiofonic la valori absolute identice, ceea ce permite realizarea acordului unic, prin solidarizarea tuturor condensatoarelor variabile pe o axă unică.

Schemele de mai jos (fig. 5) dau două exemple de utilizare a Peridynei în 5 (a) avem o peridynă P care face cuplarea dintre antenă și o lampă de amplificare de înaltă frecvență; în 5 (b) avem o peridynă P care cuplează două etaje succesive de amplificare.

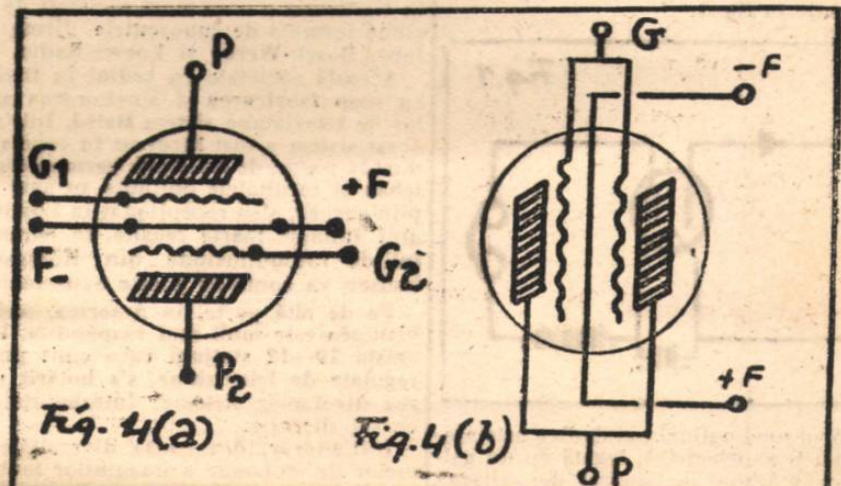


Fig. 4(a)

Fig. 4(b)

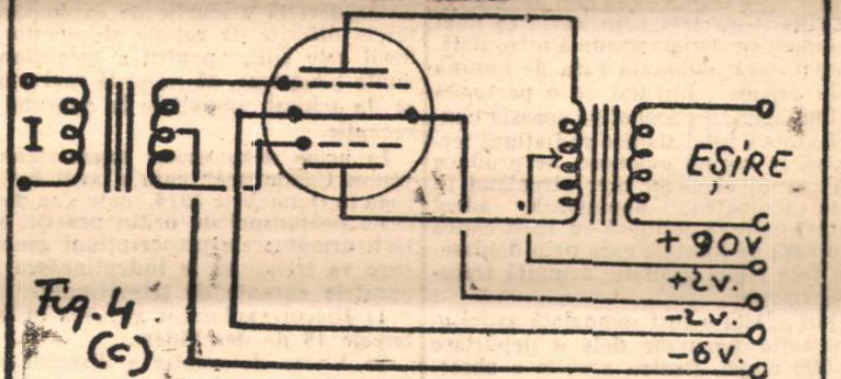


Fig. 4(c)

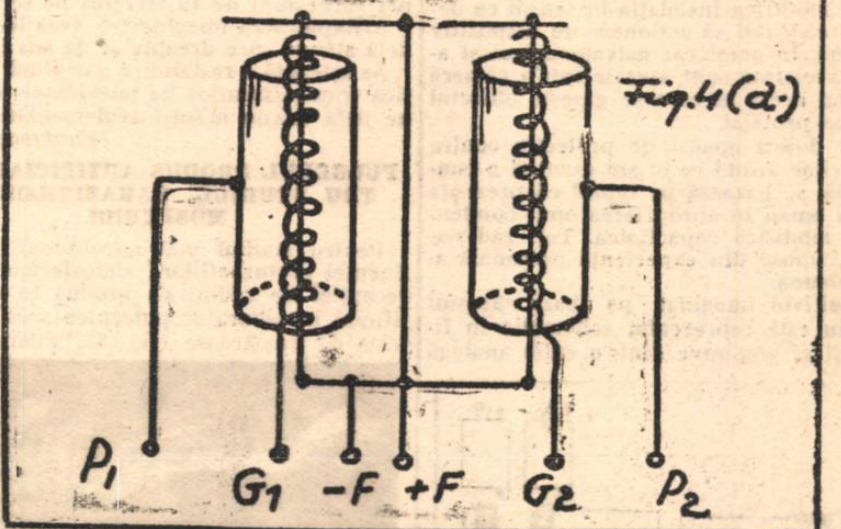
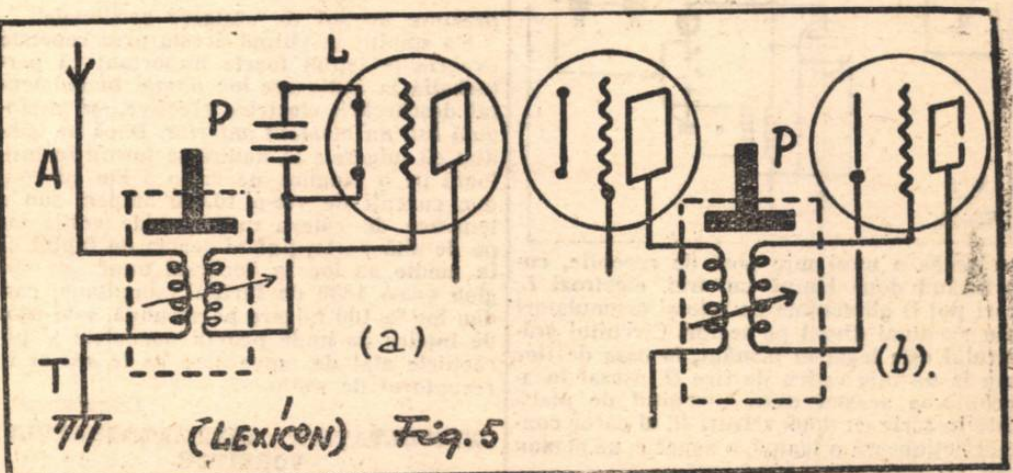


Fig. 4(d)



(LEXICON) Fig. 5

tura conductorului; deasemenea este cu atât mai mare cu cât frecvența curentului este mai mare, din cauza efectului pelicular. Acest ansamblu de pierderi for-

PERIKON. Detector cu cristal de zincită și chalcopirită, zincită și bornită, sau zincită și telur.

Revista revistelor

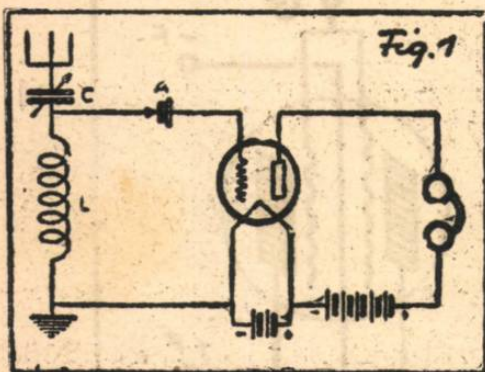
DISPOZITIVE RADIOELECTRICE DE PROTECȚIE CONTRA HOȚILOR

Mai toate instalațiile imaginate până acum pentru a semnaliza automat prezența unui spărgător funcționează sub efectul unui contact electric sau al unei declanșări mecanice. Aceste dispozitive fiind în general foarte bine cunoscute de infractorii mai abili, devin, în practică inoperante.

Fenomenele radioelectrice, ale căror aplicații de tot felul se înmulțesc din zi în zi, ne pun la îndemână alte mijloace de apărare mult mai ingenioase și mai sigure.

Ne propunem să descriem două din aceste ultime dispozitive, dintre care unul utilizează ca organ esențial pila termoelectrică, iar celălalt lampa cu trei electrozi.

Să amintim pe scurt principiul pilei termoelectrice. Se știe că dacă sudăm între ele două bare de metal diferite și încălzim ușor regiunea de joncțiune, se produce în acest sistem o diferență de potențial electric, care variază cu temperatura de încălzire. Un asemenea sistem bimetalic poartă numele de pilă termoelectrică. Cele mai sensibile pile sunt obținute prin sudarea a două fire de bismut și argint. Pe baza acestui principiu s'a realizat următorul dispozitiv reprezentat schematic în fig. 1.



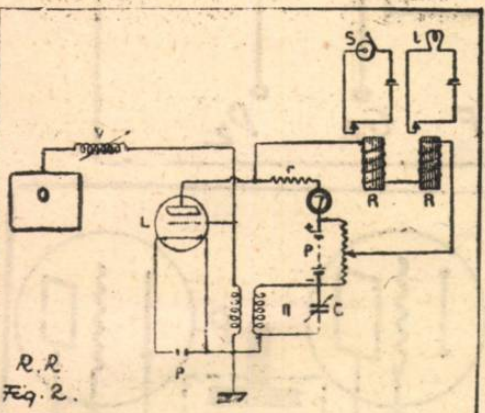
În focarul unei oglinzi parabolice este așezată o pilă termoelectrică, legată cu un galvanometru d'Arsonval, aparat de extremă sensibilitate, care traduce cea mai ușoară variație de curent electric prin devierea unei raze luminoase pe o riglă gradată orizontală.

La temperatura ambiantă raza de lumină rămâne în repaus. Imediat ce o persoană trece în fața oglinzii parabolice aceasta concentrează asupra pilei slabe radiații termice emise de corpul omenesc. Se produce astfel un curent electric, care circulând în bobina galvanometrului deplasează cadrul lui mobil. O oglindă solidară cu acest cadru reflectă o rază de lumină, care prin deplasarea ei în fața riglei gradate, denunță trecerea răufăcătorului.

În chipul acesta a fost semnalată astfel apropierea unor persoane dela o depărtare de 100—200 metri. Pentru a evita o observație continuă a deplasării razei de lumină, se poate modifica instalația în sensul ca deplasarea cadrului să acționeze un dispozitiv de alarmă. În acest caz galvanometrul și aparatul avertisor sunt așezate într-o cameră vecină cu aceia în care se găsește obiectul ce trebuie protejat.

Un al doilea aparat de protecție contra infractorilor având ca organ esențial o lampă triodă, se bazează pe faptul că prezența corpului uman în apropierea unui condensator îi modifică capacitatea. Toți radio-amatorii cunosc din experiență personală acest fenomen.

Dispozitivul imaginat pe baza acestui principiu este reprezentat schematic în figura 2 și se compune dintr-o cutie analogă



cu aceea a unui mic post de recepție, cuprinzând două lampi cu trei electrozi L, care pot fi alimentate de pile și acumulatori sau eventual direct pe sector. Circuitul grătarului este legat la pământ, la casa de fier sau la un mic cadru de fire O, așezat în apropierea acestei case. Circuitul de placă este în serie cu două releuri R, al căror contact acționează o lampă, o sonerie, un claxon sau alt dispozitiv de alarmă.

Circuitul de grătar și cel de placă sunt cuplate strâns și legate în preajma rezonanței electrice cu ajutorul unui condensator variabil C și a unui variometru V.

Prezența unui om la o distanță de vre-o 5 m. modifică în mod brusc capacitățile elec-

trice ale aparatului, modificând și capacitatea condensatorului format de pământ și cadrul O. Se produce atunci o variație însemnată a curentului în circuitul de placă, ceea ce determină acționarea releurilor R care dau naștere semnalului de alarmă corespunzător luminos sau sonor.

(La Science et la Vie)

COMERCIALIZAREA TELEVIZIUNII

Sistemele televiziunii care se experimentează acum pretutindeni cu febrilitate, deși n'au ieșit încă în mod definitiv din faza laboratorului, au ajuns totuși să dea un anumit număr de rezultate destul de interesante și promițătoare pentru a fi susceptibile de a satisface curiozitatea arătată a publicului.

Îspitite de aceste perspective, numeroase întreprinderi se fundează în ultimul timp atât în America cât și în Europa, în scopul de a da o cât mai largă difuziune procedurilor de televiziune ale diferiților inventatori și a crea totodată un gen de afaceri, care promit a fi foarte rentabile.

În sensul tendinței progresive de comercializare a acestei ultime „mari minuni” a radiotehnicii, merită să eclipsăm chiar miracolul radiofoniei, semnalăm construirea în Germania a unei mari societăți de televiziune formată de cunoscutele firme Zeiss-Iena, Bosch-Werke și Loewe-Radio.

Această societate cu sediul în Berlin are ca scop fabricarea și ameliorarea aparatelor de televiziune sistem Baird. Într'adevăr, acest sistem a fost încercat în repetate rânduri la postul de emisie german din Witzleben și rezultatele obținute au avut un deplin succes; s'au recepționat în Londra imagini animate foarte reușite. În curând postul de radiodifuziune din Königswusterhausen va continua aceste experiențe.

Pe de altă parte, în America, unde televiziunea este mult mai răspândită, întrucât există 10—12 stații care emit programe regulate de televiziune, s'a hotărât unificarea diverselor sisteme întrebuințate în această direcție.

Într'adevăr, din cauza diversității sistemelor de emisie a imaginilor mobile, diversitate rezultată din numărul diferit de deschideri la discurile de exploatare și vitezele diferite de rotație ale acestora, amatorul este silit, pentru a recepționa mai multe programe, să pozează mai multe piese de schimb amovibile la aparatul său de recepție.

În urma dezbaterilor organizației „Television Committee” care a avut loc la Chicago în Octombrie 1918, unde s'au discutat aceste neajunsuri de ordin practic, s'au hotărât următoarele prescripțiuni generale, pe care va trebui să le îndeplinească toate aparatele curente de televiziune:

1) Discul explorator va avea în toate sistemele 48 de deschideri.

2) Viteza de rotație a discului va fi de 900 rotații pe minut, ceea ce corespunde unei succesiuni de 15 imagini pe secundă.

3) Explorarea imaginii va avea loc numai dela stânga spre dreapta și de sus în jos.

Se așteaptă o restabilire a ordinii în practica transmisiunilor de televiziune americane dela aceste măsuri reglementare.

(Funkmagazin)

FULGERUL PRODUS ARTIFICIAL PENTRU STUDIUL PARAZIȚILOR ATMOSFERICI

Pentru studiul mai aprofundat al influenței perturbațiilor atmosferice asupra recepției de radio, s'a produs în mod artificial în laborator puternice scântei electrice de descărcare (fig. 3), menite să re-



prezintă un soi de „fulgere-artificiale”.

S'a stabilit în chipul acesta prin repetate experiențe faptul foarte important că perturbația la radio are loc numai în momentul descărcării electrice efective, și niciodată într'un moment anterior. Dacă ne gândim că fulgerele în natură se întind în mijlociu pe o lungime de vre-o 3 km. și conduc curenți de vre-o 10.000 amperi sub o tensiune de câteva milioane de volți; iar pe de altă parte, ținând seama de faptul că în medie au loc în decursul unui an pe glob vre-o 1800 de furtuni, simultane, cari dau loc la 100 fulgere pe secundă, este ușor de înțeles de unde provin pocnetele și pârâilele atât de numeroase ce le auzim în receptorul de radio.

(Television)

DIFICULTĂȚILE CINEMATOGRAFULUI VORBITOR

Trebuie să facem o deosebire între cinematograful sonor, denumire aplicată cu deosebire filmelor, cari reproduc în primul rând muzica și anumite sgomote caracteristice și cinematograful vorbitor, destinat să reproducă în mod exclusiv vorbele.

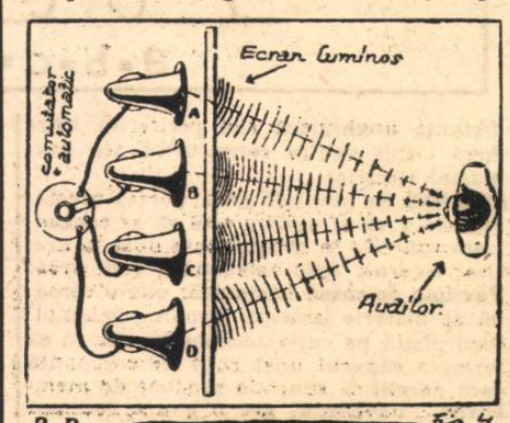
În afară de neajunsurile de ordin practic ale acestuia din urmă, întrucât filmele vorbitoare într-o limbă anumită, sunt spre deosebire de filmele cu muzică, greu accesibile unei largi extențiuni mondiale, spre deosebire de filmele cu muzică și de inferioritate artistică ale unei producții care, în loc să deschidă drum unei arte noi, s'ar mărgini la o copie plată a teatrului și conferințelor, filmul vorbitor întâmpină în realizarea lui și unele dificultăți de ordin pur tehnic.

Într'adevăr, înregistrarea vorbei este mult mai greu de realizat decât înregistrarea cântului sau a muzicii, fapt de altfel confirmat și de experiența filmelor sonore actuale.

Apoi, poziția actorului pe scenă, variază după situațiile piesei: el înaintază, se retrage, se deplasează într-o parte și într'alta, ceea ce face ca auditorul să resimtă o senzație acustică corespunzătoare acestor deplasări.

Or, în starea actuală, este imposibil de a stabili un dispozitiv practic, care să prezinte o reproducere sonoră cu efecte acustice de direcție; întrucât, aparatul reproducător, haut-parleurul, trebuie să rămână fix.

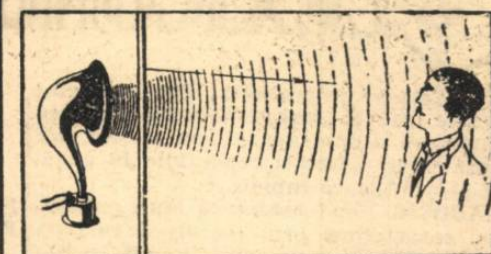
Pentru a remedia în parte acest neajuns, s'ar putea adopta un sistem de mai multe haut-parleururi (fig. 4) cu intensități regu-



labile și situate la distanțe și în direcții diferite, urmând ca ele să fie acționate după necesitățile reproducerii și efectele scenice. Acest sistem este însă prea complicat și de un efect îndoielnic. Pe de altă parte, dacă sala de audiere este mai mare, din cauza diferenței între viteza de propagare a undelor sonore și a celor luminoase, un spectator (fig. 5) așezat mai departe de ecran nu vede viguros în aceeași clipă imaginile corespunzătoare, sunetele ce le aude, chiar dacă sincronizmul aparatelor luminoase și sonore este perfect.

Se produc astfel efecte foarte neplăcute,

cum ar fi de exemplu cazul când mișcările buzelor actorului nu corespund exact cu vorbele rostite.



Toate aceste considerațiuni pledează, desigur contra filmului vorbitor, a cărui realizare în studiul actual lasă, după cum se vede, încă de dorit.

(T.S.F. pour tous)

CUM A DESCOPERIT MARCONI T. F. F.?

Într'un recent articol al ziarului italian „Giornale di Genova”, Marconi povestește cum a ajuns să descopere telegrafia fără fir. Nu e vorba de evoluția ideilor științifice, care, aprofundate și integrate într'un sistem personal, l-au condus la o realizare epocală, ci numai de acel eveniment comun din viața curentă care deși banal și neînsemnat pentru toată lumea, alcătuiește pentru unele spirite creatoare, geneza unei invențiuni și scânteia subită, care iluminează o întreagă serie de gânduri noi și fecunde. Acesta e cazul marelui lui Weroton, oala lui Papin, etc. Iată ce povestește Marconi despre el însuși:

Ca școlar, obișnuia să se distreze, jucându-se în clasă cu o mică oglindă, cu care reflecta lumina soarelui pe pereții clasei și pe diferite obiecte. E un joc de altfel foarte cunoscut de copii și destul de comun. Unde începe originalitatea lui Marconi-copilul, este faptul că s'a gândit să comunice cu colegii săi, grație acestui joc de lumină stabilind un sistem convențional pentru această corespondență originală. În chipul acesta, Marconi constituie cu ajutorul unei simple oglinzi și a razelor solare un prim sistem de telegrafie fără fir, cu care reușește să comunice la distanțe destul de mari.

Într-o zi însă norii îi acoperă soarele și elevul Marconi, contrariat că nu mai poate transmite semnale optice micilor săi camarazi, se gândește dacă nu cumva ar putea găsi altfel de raze, decât cele luminoase, care să-l stea la dispoziție și pe timp înorat și chiar noaptea. În această întrebare pe care și-a pus-o încă din copilărie și care l-a preocupat de-așunci în mod constant, trebuie să vedem geneza ideilor lui Marconi, idei care l-au condus în cele din urmă la descoperirea telegrafiei prin unde hertziene.

(L'Antenne)

Lexiconul radiofoniei

Urmare din pagina 18

PERIOADA. Timpul care se scurge între două faze identice ale unui fenomen oscilatoriu. **Semi-perioada** este jumătatea acestui timp și poartă numirea de **alternanță**.

PERMANENT: magnet permanent, care creează un câmp magnetic fără ajutorul nici unui curent electric.

PERMEABILITATE magnetică, proprietate pe care o au unele substanțe de a concentra în masa lor liniile de forță ale unui câmp magnetic. Este ceva analog cu conductibilitatea electrică a metalelor. Ferul și oțelurile au o mare permeabilitate magnetică; nichelul și cobaltul, o permeabilitate mai mică.

PERTURBARE. Sinonim: **parazit**. Perturbările care deranjează adeseori comunicațiunile radiotelegrafice sau radiofonice sunt fenomene electrice, magnetice și eletromagnetice pricinuite de cauze foarte variate. Astfel, sunt: perturbări atmosferice; interferențe cu alte radio comunicații; perturbări industriale (inducțiuni, scântei, etc.).

PICK-UP. Cuvânt englez ce denumește un fel de reproducător fonografic care întrebuințează un curent telefonic ca intermediar între vibrațiunile elastice ale acului și undele sonore ale vorbitorului. Acest dispozitiv permite de o parte înlăturarea sgomotului frecării acului pe discul de gramofon, iar pe de altă parte îngăduie amplificarea sunetelor cu ajutorul unor circuite amplificatoare de joasă frecvență, cu lampi electronice.

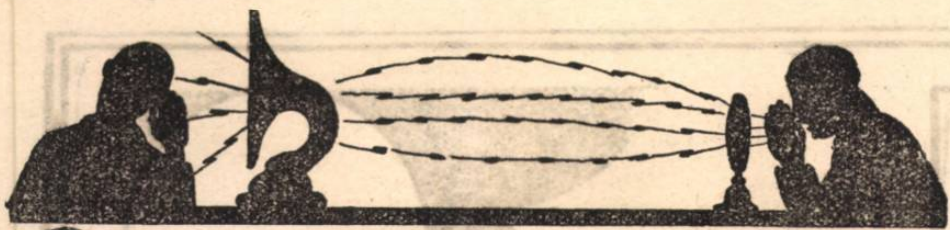
PIEZOELECTRICITATE. Ramură a electrității, care se ocupă cu fenomenele zise de „piezoelectricitate”: acest fenomen consistă în transformarea presiunii mecanice în forțe electrice. Cel dintâiu, marele savant Curie, descoperitorul Radiumului, a pus în 1880 în evidență faptul că un cristal de quartz, supus unei presiuni mecanice perpendiculare pe anumite fețe ale sale, se electrizează. De altfel, diverse alte substanțe împărtășesc cu quartzul însușirea piezoelectrică, astfel sunt: **turmalina**, **silicatul de zinc**, **sarea lui Rochelle**. — Fenomenul piezoelectric a găsit diverse aplicațiuni practice printre care vom cita: **haut-parleurul piezoelectric**, **rezonatoarele** piezoelectrice și dispozitivele de tele-

grafie submarină cu ajutorul undelor ultrasonore.

PILA. Generator de curent electric pe baza unei transformări chimice. Prima pilă a fost inventată de savantul italian Alessandro Volta în anul 1800. Se deosebesc două feluri de pile electrice: cu lichid sau **umed**; cu lichid imobilizat, sau **semi-umed**, sau **uscate**. Toate pilele sunt constituite din doi electrozi (o anodă sau pol pozitiv, și o **cathodă** sau pol negativ), unul sau doi electrozi, un depolarizant, totul conținut într'un **vas** sau **bac**. Deosebirea este că în vreme ce la pilele umede, electroliții sunt lichide libere, la pilele uscate lichidul electrolyt a fost imobilizat printr'un procedeu special, și anume prin adăugirea unei substanțe inerte care se prinde într'o masă compactă dar în același timp poroasă (nisip, strujitură de lemn, gelatină, agar-agar, silice gelatinoasă). Există azi numeroase tipuri de pile electrice, printre care vom cita următoarele, principale: **Pila Daniell**, **pila Bunsen**, **pila Grenet**, **pila Grove**, și mai ales **pila Leclanché**.

PIPA. Tub de porțelan, îndoit în formă de pipă (lulea), și care servește pentru introducerea în interiorul localului a sârmei de scoborâre dela antenă.





De vorbă cu cititorii

RADIOFONIȘTI! Consultații gratuite găsiți în laboratoarele noastre, Marțea și Vinerea între orele 16-19.

1481. **AUREL GARTENBERG, Craiova.**

1. Orice lampă bigrilă se poate întrebuița ca joasă frecvență?

Da, lămpile bigrile sunt lămpi universale adică funcționează ca J. F., detectoare sau J. F., Bineînțeles, cu o lampă bigrilă în J. F. nu puteți acționa un haut-parleur mare, ci numai unul mic. Orice marcă (Telefunken, Philips, Tungsram) funcționează la fel, în această privință.

2. Publicați o schemă bună pentru 2 lămpi bigrile.

Vă dăm schema. Selfurile întrebuițate sunt:

$L_1=50$ sp., $L_2=75$ sp., $L_3=75$ sp., $L_4=50$ sp. (Ledson sau Izocentra)

bioxid de mangan, în limbajul fabricilor de pile uscate). Că nu ați reușit, se datorește faptului că ați întrebuițat păpuși epuizate. Vă dăm câteva sfaturi pentru realizarea unei baterii de mare randament și viață lungă.

Durabilitatea bateriei depinde în primul rând de cantitatea materiei depolarizatoare pusă în păpuși. (Bateriile anodice obișnuite au o capacitate de 1.5-2.5 amperore, numai bateriile așa numite bloc-anode au 5 amperore). Păpușile care au fost montate în pile uscate nu sunt apte, căci au fost îmbibate cu electrolitul specific al pilelor uscate, care diferă mult de cel întrebuițat în pile umede, și au pierdut o parte din

locuți cu noi căci trebuie să le eliminăm, din cauza rezistenței lor interioare prea mare.

O baterie anodică, compusă din păpuși noi dacă e tratată cu atenție, durează 2 ani. Vom interveni pe lângă fabrici ca să pună în vânzare și păpuși noi, deoarece până în prezent în comerț nu se găseau.

2) Ce se înțelege sub grătar de protecție? În curând vom publica un studiu despre acest capitol interesant.

3) Am schimbat un transformator de j. f. și de-atunci aud sgomote neîntrerupte? Cauza sgomotelor este un contact imper-

Puteți lua orice fir de la 0,6 până la 1 mm. grosime.

2) Am desemnat bobina? Da, desenul dv. este exact.

3) Este superior celui din No. 30 a revistei?

Da, căci montajul dat sub No. 1023 este montajul specific pentru galena electrolitică, Heliogen.

4) Cum să-mi modific aparatul cu cristal, comandat din străinătate care nu-mi aduce decât 2 posturi?

Vă dăm o schemă extra-selectivă. Executați-o cu grijă, evitați pierderile.

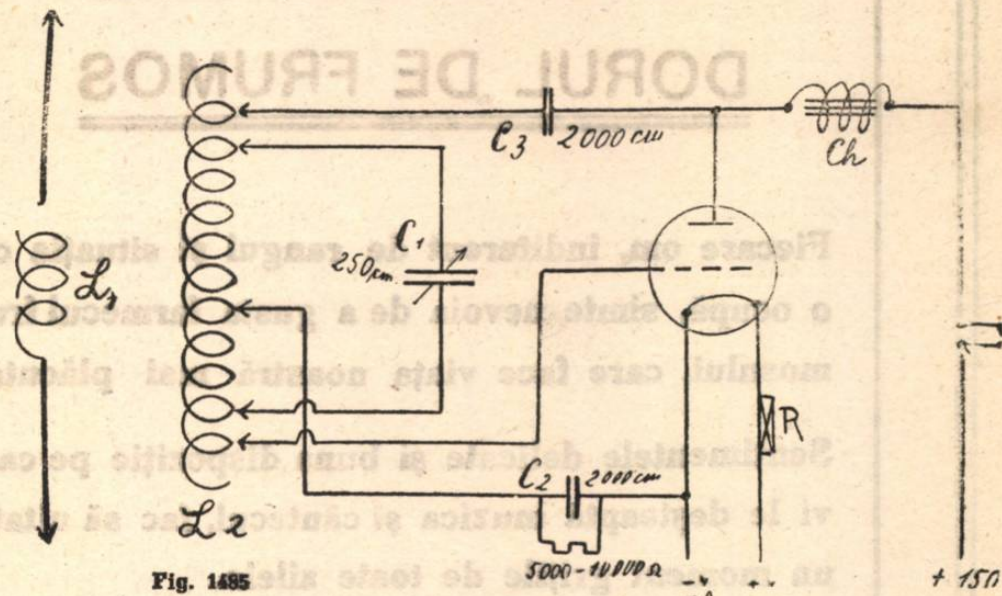


Fig. 1485

fect. Luați un bastonaș de ebonită și atingeți cu el pe rând toate sârmele, mișcați lămpile și bobinele, până ce dați de pricina deranjamentului.

1483. **BARBOS ANDREI, Strășeni.**

In comerț se găsesc bobine duolaterale „Isocentra”? Cum să fac priză mediană la bobine simple?

Bobine duolaterale „Isocentra” nu se mai găsesc în comerț, de cât sub forma de bobine simple și le puteți întrebuița cu succes în „Cryptodynă”. Între bobina primară și secundară nu veți lăsa decât un spațiu de 2 mm., adică numai atât cât e necesar ca bobinajele lor să nu se atingă. Priza mediană o veți găsi numărând spirele pe latura exterioră a bobinei primare: veți găsi de ex. 15 spire, atunci priza mediană va fi a 7-a ori a 8-a spirală. De altfel schemele publicate sunt foarte clare; urmați-le cu multă grijă!

1484. **ADOLF HORNSTEIN, Loco.**

Există vre un mijloc pentru a mări puterea și selectivitatea aparatului pe care l-am construit conform schemei Thomson-Houston?

Din cele comunicate deducem că ați izbutit să construiți aparatul. Bine construit acesta ar trebui să lucreze cu mare randament. Prezentați-l casei Thomson-Houston sau aduceți-l la laboratorul nostru, în orele de consultație. De modificări principale nu este nevoie.

1485. **CITITOR, Lugoj.**

1) Cât de gros este firul de aramă neizolat la bobina aparatului cu galena din No. 28 al revistei?

1486. **LENUȚA BEZANOV POPA.**

1) Cât ar costa piesele alimentatorului din No. 45? Pot trimite contravaloarea la revistă?

Nu facem comerț, deci nu putem să vă servim în așa fel. Cereți cataloagele caselor de radio, care-și au reclame în revista noastră.

2) Pot avea schema pe unde foarte scurte și lungi al unui aparat de 3-4 lămpi, fără schimb de selfuri?

Nu mai cu schimb de selfuri: montajul Schnell din No. 28.

3) Schema unui post de emisie Hartley.

Vă dăm schema. Postul este ușor realizabil, nu necesită material scump nici tensiuni mari. Bobinele se execută din sârmă neizolată de 1.5 mm. diametru: L^1 primește 4 spire, L^2 primește 10 spire, ambele pe o singură carcasă comună de 12 cm. diametru și 200 mm. lungime. Între L^1 și L^2 lăsați 20 mm. distanță. Bobina de șoc Ch se execută pe o carcasă cilindrică de 4 cm. diametru, cu sârmă izolată de 0.35 mm., 100 spire. Valva poate fi: RE 504 Telefunken, Valvo-Oscillotom sau orice valvă de putere. Celelalte date le vedeți din schemă.

1487. **ABONATUL No. 1408-19.**

1) Care este mai selectiv: Altvater sau Ducretet? Pe ce lungime de undă lucrează fiecare?

Poate că la prima vedere, întrebarea aceasta pare a fi inoportună. Gândind mai mult, socotim că ne îngăduie să dezvoltăm o serie de idei. Se știe că un aparat obișnuit este construit pe lungimile de undă 200-2000 metri și în cazul acesta este mai selectiv. Aparatele Altvater-Kent sunt construite lungi merge, dar nu este suficient de selectiv. Aparatele Altvater-Kent sunt construite numai pentru gama medie, unde au un randament perfect. Ducretet lucrează și pe unde foarte scurte (14-80 m.), pe gama medie și pe unde lungi, deci nu poate devalta peste tot aceeași selectivitate.

2) Care este mai economic?

Răspunsul este condiționat: unde stați? Dacă la țară, atunci Ducretet: consumă relativ puțin. Dacă la oraș: Altvater, căci nu are nevoie decât de priza sectorului alternativ.

1488. **I. VĂCĂRESCU-Pătulele.**

1) Se poate adăga o a doua înaltă frecvență, la montajul Hartley cu 4 lămpi?

Nu, întrucât neutralizarea nu se poate aplica.

2) Se pot prinde unde foarte scurte și um?

Cu Hartley-ul dv. nu. Cu un Hartley special pentru unde foarte scurte da.

3) Cu A 536 pot prinde unde lungi și foarte scurte?

Nici de cum. Orice modificare ar avea drept consecință diminuarea randamentului mare pe care-l are în gama medie.

Celelalte valori sunt indicate în schemă. Suporturile selfurilor sunt variabile.

3. Ce este lampă cu grătar de protecție? Despre aceasta vom publica un articol interesant, îndată după ce se va inaugura postul Otopeni, împreună cu schemele aparatelor.

4) Piesele vor fi mai eficiente?

Da și anume: cu diferența taxei vamale adică lei 250 la kgr.

5. Când începe Otopeni-ul?

Citiți articolele informative din corpul ziarului.

1482. **ROSTAS ALEXANDRU, Pădureni.**

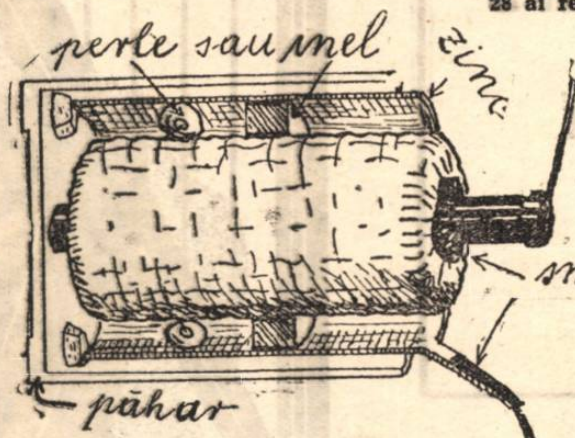
1) Dece bateria anodică ce am construit, după indicațiunile publicate nu-mi dă voltag suficient și constant?

Vedem din cele ce ne-ați comunicat că 10 elemente construite de dvs. nu au dat decât 9 volți. Mai departe: ați încercat bateria, făcând, o oră... scurt-circuit. Scurtcircuitarea bateriilor construite pentru o descărcare lentă, este egală cu sentința lor de moarte. Căci materia depolarizatoare aflătoare în săculeț, abia este suficientă ca să depolarizeze cărbunele, absorbind produsul chimic al descompunerii (clorur de amoniu) atunci când curentul luat din baterie nu întrece 10-20 miliamperi. Iar dacă săculețul este saturat cu acest produs, bateria nu mai poate da curent. Din experiențele făcute de noi rezultă că un element construit cu un săculeț epuizat (adică saturat complet cu clorur de amoniu) dispune de o forță electromotrică numai de 0.3 volți. Un săculeț scos dintr-o baterie nouă de buzunar dă un volt; iar un săculeț absolut nou și neîntrebuițat (care nu a fost îmbibat cu nici un electrolit) dă 1.5 volt.

capacitatea lor, prin auto-descărcare. Vom întrebuița deci păpuși noi și dacă în comerț nu vom găsi, ne mulțumim și cu cele vechi pe care le supunem însă unui tratament radical, ce constă în curățirea lor minuțioasă și în repetate băi, în apă fierbinte.

După ce am fixat o sârmă pe miezul de cărbune, vom încălzi partea superioară a păpușei și vom unge cu o bucată de smoală scoasă dintr-o baterie veche, formând astfel un strat de lac, care va împiedica urcarea acidului.

Cilindrul de zinc li dăm forma arătată în schiță, iar după sudura firului vom acoperi bucata rămasă în afară cu același lac.



Distanța între săculeț și zinc va fi păstrată, întrucât trecem un inel de gumă peste săculeț, sau fixăm câteva perle de sticlă pe circumferințele lor.

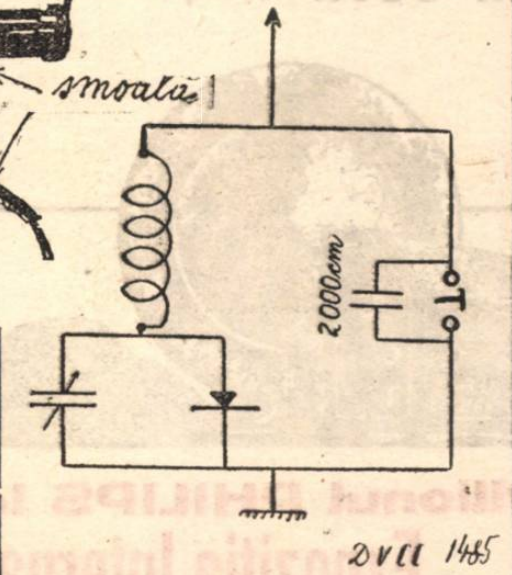
Nu trebuie ca zincul să ajungă până la fundul paharelor, deci vom pune câteva firimituri de sticlă groasă la fund, ca suport pentru cilindrul de zinc.

Ca să împiedecăm cristalizarea electrolitului, folosim o soluție de 25 gr. sare de amoniac (Salmiak) curat, la 1 kg. apă fiartă sau întrebuițată sarea dată de fabrică, în soluție prescrisă.

În fiecare pahar vom turna ulei de parafină, până face un strat de 2 mm. peste electrolit.

Vom feri bateria de scurt circuit. Deci în circuitul anodic intercalăm (la anod) o siguranță anodică, adică un bec mic de 3.5 volți, care ne apără și lămpile.

La baterii compuse de amatori, se va schimba electrolitul în fiecare 3-4 luni, iar îndată ce scade voltagul, se va verifica tensiunea fiecărui element în parte, cu voltmetrul, iar elementele stricate se vor



2000 cm

Cum vom tăia
dintr-o bucată de
zinc 2 cilindri?

Deci buna funcționare a bateriei depinde de săculeț sau mai bine zis de „păpușă” (căci așa se numesc cărbunele înzestrat cu un săculeț umplut cu praf de grafit și

**Reprezentantul fabricii de radio „Owin”
și de hautparleur „Befeco” este:**

D. LÖVENFELD

BUCUREȘTI VI.

Str. 14 MARTIE 22.

PHILIPS

DORUL DE FRUMOS

Fiecare om, indiferent de rangul și situația ce o ocupă, simte nevoia de a gusta farmecul frumosului, care face viața noastră mai plăcută.

Sentimentele delicate și buna dispoziție pe cari vi le deșteaptă muzica și cântecul, fac să uitați un moment grijile de toate zilele.

Radio vă dă posibilitatea de a gusta după o zi de muncă grea, din frumusețile cari vi se oferă de către nenumărați artiști renumiți.

Ingrijiiți ca această desfătare să fie desăvârșită și alegeți pentru instalația D-v. de radio

COMBINAȚIA IDEALĂ

PHILIPS

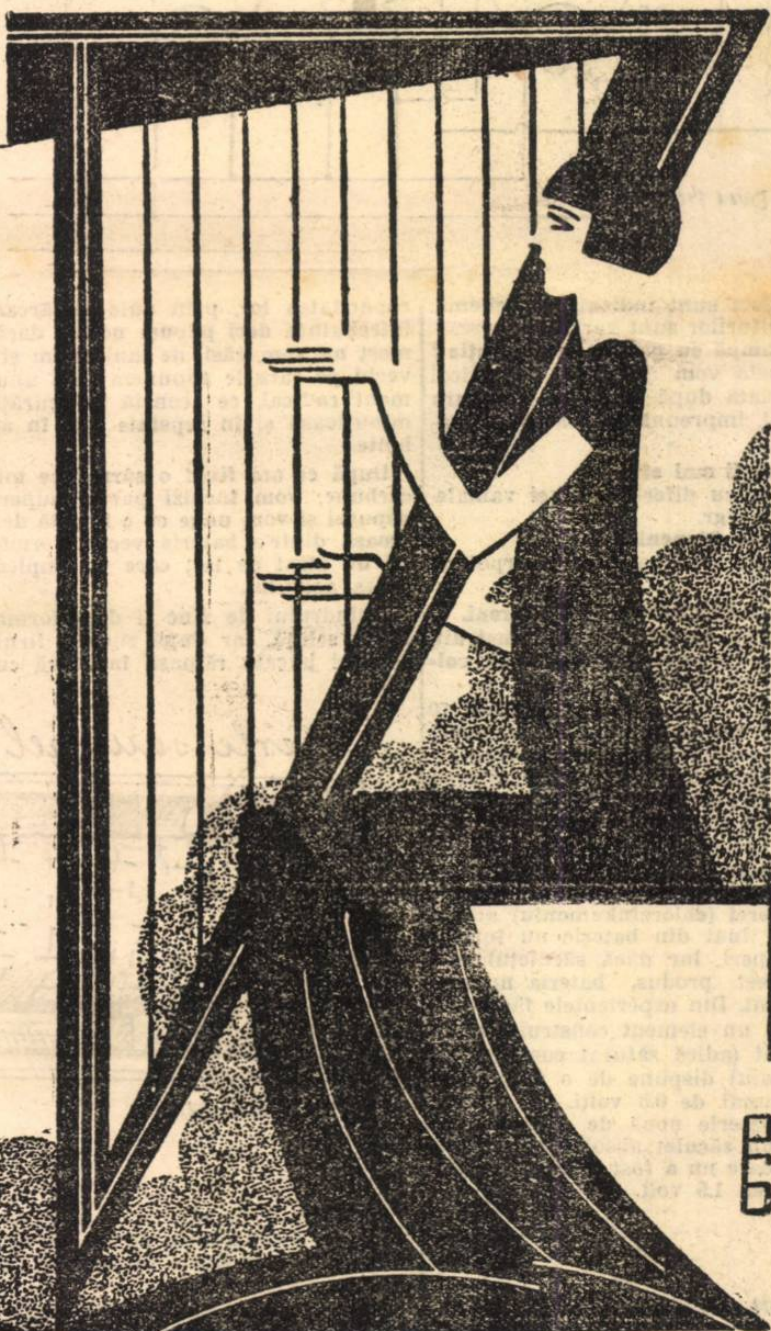
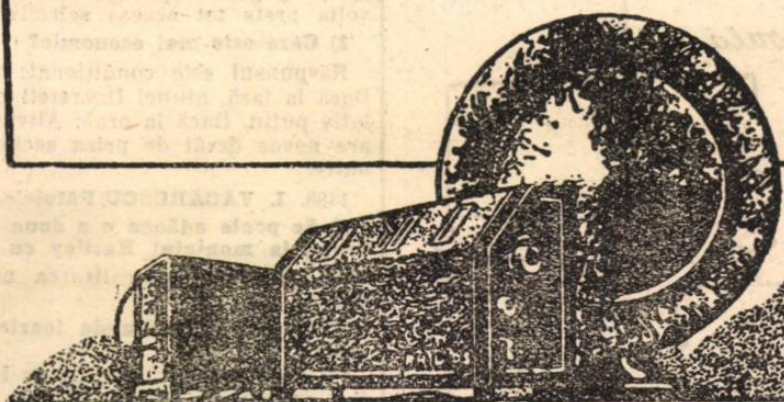
formată din

APARAT DE
RECEPȚIE
PHILIPS

TRANSFORMA-
TOR ANODIC
PHILIPS

HAUT-
PARLEUR
PHILIPS

CARE VĂ GARANTEAZĂ O REDARE
NATURALĂ DESĂVÂRȘITĂ



Vizitați pavilionul PHILIPS la

Expoziția Internațională de Radio din Parcul Carol

1-20 Septembrie 1929



BIBLIOTECA
UNIVERSITĂȚII

Artiștii noștri la microfon

Incercurile de teatru în studioul postului București, continuă.

După fragmente din Cyrano, după Legenda Coroanei și O cerere în căsătorie, săptămâna trecută s'a emis scena balconului din Romeo și Julieta, ca d. Vraca și d-na Aura Buzescu, într-un „decor de melodie” în surdina. Efectul a fost remarcabil.

Artiștii noștri dovedesc că sunt prietenii microfonului. D-nii I. Manolescu, Tony Balandra, I. Manu și alții, au trecut prin fața micului aparat...

Unii sunt foarte interesanți de privit în studio, cum, din obicinuință fac gesturi tot timpul, ca și când i-ar vedea o sală întreagă, iar alții, după ce termină, se uită îngrijorați în jurul lor, fiindcă nu aud aplauze.

Săptămâna trecută, d. I. Manu și-a emis... propriile sale impresii în fața microfonului.

Mai întâi, s'a plâns cumplit de căldura din cabină. Amatorii credeau că se va sufoca...

Dar aceasta este unul din neajunsurile inerente studiourilor: nu se poate deschide geamul, căci odată cu aerul ar intra și zgomotul, nici ventilator nu se poate pune în studio.

D. Manu a suferit astfel chinurile asfixierii, și ni le-a povestit, spiritual, la microfon.

Impresiile sale de studio au culminat cu impresia ce a avut la un moment dat, văzându-se cum vorbește singur în cabină, că este un nebun închis într-o celulă...

CONFERINȚA DELA HAGA

(Urmare din pag. II-a)

În America, stațiunea W. O. H. O. din New-York, a pierdut licența de emisie și Radio-Comisiunea Federală i-a sechestrat aparatele, fiindcă n'a respectat lungimea de undă ce i s'a atribuit.

UN ALT EXEMPLU AMERICAN

Emisiunile unui post pot fi excelente, modulația sa perfectă, și totuși recepția poate fi uneori rea.

Americanii au înțeles aceasta și General Electric Company, primind numeroase reclamațiuni, din partea auditorilor, privitoare la relele condițiuni de recepție, a trimis un inginer în regiunea nemulțumirilor. S'a constatat că era vorba de două stațiuni, care fuseseră dotate în Noembrie trecut, de către Comisiunea Federală, cu noi lungimi de undă, și care, dela acea dată, sunt destul de rău auzite de amatorii lor obișnuiți.

Inginerul lui General Electric Company se deplasează într-un automobil special, echipat cu un post de recepție. El se duce din oraș în oraș, din sat în sat, și face în fiecare câte o minuțioasă anchetă, asupra condițiilor de recepție. El cere părerile amatorilor locali, radioclubiștilor, comercianților de T. F. F. și le cere chiar să umple un chestionar detaliat, în care se trec dorințele și reclamațiile.

DAR LA NOI?

Câtă solicitudine există în America pentru amatorii și ce mult ne-ar plăcea și nouă să vedem, un inginer într-un automobil prevăzut cu radio, interesându-se la Brașov sau Călărași, dacă noul post dela Băneasa se aude bine.

Dar mai întâi s'o urmim din loc cu noul post...

Chestiunea lungimilor de undă interesează și România. Neluând cândva parte la o Conferință de radio, ne-am pomenit cu unde nu tocmai bune.

Acum ni s'a atribuit o altă lungime. Am văzut mai sus că un post cu excelentă emisie și bună modulație, poate fi rău recepționat cu o anumită lungime de undă. Care ar fi cea mai bună lungime pentru noul post?

Dăm cuvântul tehnicienilor.

Incepe stagiunea teatrală

Ce releuri vom avea. — Opera fără adăpost. — Repertoriul Teatrului Național. — Teatrul Marioara Ventura. — Filarmonica.

SUS CORTINA!

Pe toate scenele au început pregătirile în vederea deschiderii stagiunii.

Firește, din punct de vedere radiofonic, opera ne interesează în primul rând.

Deși evacuată de la Teatrul Liric, Opera Română are planuri mărețe. Ea a făcut o serie de angajamente în străinătate, cari fac pe amatorii să aștepte cu cea mai mare nerăbdare deschiderea stagiunii.

SPECTACOLE DE MARE ANVERGURĂ

În cursul luni Octombrie, se vor da cinci reprezentații cu Lydia Lipkowska, în Noembrie vom auzi pe tenorul Ipolito Lazzaro dela Scala.

Au mai fost angajați basul profund Zaporozet, Vera Schwartz cunoscută publicului bucureștean, Sadownen o „Carmen” neîntrecută, Frida Savini, Hella Toros dela Opera din Berlin.

În Decembrie, Șaliapin în Faust și Boris Godunov!

Apoi, Baklanov în „Rigoletto” și „Tosca”.

Ce vom auzi la radio, din toate aceste mari spectacole de operă?

Pronosticurile ar fi cam premature, câtă vreme opera și-a găsit abea adăpost în sala „Eforia”.

În cazul când opera va rămânea la Eforie, se vor face lucrările de releu cu această sală.

TEATRELE

De asemeni, se speră în transmisiunea spectacolelor de la Teatrul Național. Repertoriul nu a fost încă adus la cunoștința publicului.

Un nou teatru se va deschide anul acesta la: Teatrul Marioara Ventura.

Numeroși amatori ne îndeamnă să sugerăm societății de radiodifuziune, tratative cu d-na Marioara Ventura, în vederea transmisiunii spectacolelor de la teatrul d-sale.

Fiind un spirit larg și înțelegător al nevoilor de la noi, marea artistă a Comediei Franceze, desigur că nu ar face dificultăți și ar contribui bucură la propășirea radiofoniei românești, pe această cale.

CE AR TREBUI SĂ PREVADĂ LEGEA RADIOFONIEI

Dar Filarmonica?

Nici nu s'ar putea concepe emisiunile noului post, fără aceste concerte.

Noua lege a radiofoniei ar trebui să prevadă obligativitatea transmisiunilor radiofonice, a anumitor spectacole și concerte, gras subvenționate de Stat. Astfel de instituții, nu au dreptul să facă dificultăți răspândirii culturale, — și în special printr-un mijloc de răspândire atât de eficace cum este radiofonia, — căci altfel ar însemna că nu vor să-și îndeplinească rolul pentru care sunt subvenționate de Stat. Or, este incontestabil că Statul le dă fonduri și le scutește de taxe, numai în speranța că vor contribui la răspândirea culturalei.

O EXCELENȚĂ RECLAMĂ PENTRU TEATRE

În ce privește instituțiile teatrale particulare, — deși credem că nu există nici una din acestea care să nu fi primit fonduri dela Stat, — am auzit de nenumărate ori, că radiofonia nu le ia spectatorii, ci că nu există pentru ele reclamă mai eficientă decât transmiterea pieselor prin radio.

În străinătate, sunt directori de teatre particulare, cari plătesc pos-

turilor de emisiune, ca să le transmită piesele.

S'a constatat că publicul care ia cunoștință de o piesă prin intermediul microfonului, dobândește totodată și curiozitatea de a o vedea pe scenă.

La teatru, elementul vizual atrage în primul rând pe spectatori, — și mai ales pe spectatorii de azi.

Niciodată deci, radiofonia nu va ucide teatrul, ci, din potrivă, ea va răspândi larg în public, gustul pentru teatru.

REP.

Controlul clandestinilor

În statele în care organizarea radiofoniei comportă plata unei taxe, servicii speciale sunt instituite pentru a căuta pe amatorii cari ar fi tentați să se sustragă acestei redevențe. Amenzii mari sunt în general prevăzute și uneori ele se dublează cu închisoare.

Se pune însă o chestiune de drept. Cui îi incumbă dreptul să se ducă să percheziționeze la cei bănuți că vor să fraudeze tezaurul? Agenților de poliție, spun unii, căci aceștia au calitatea de a pătrunde în domiciliile particularilor. Agenților poștali, spun alții, fiindcă e vorba de o taxă pe care o încasează poșta, și e firesc ca agenții ei să facă controlul și să dreszeze contravențiile.

În Germania, a fost adoptată prima soluție, pe când Anglia a preferat pe a doua.

În noua lege a radiofoniei românești, ar trebui să se soluționeze și la noi această chestiune, deoarece, asistăm, de pildă, la București, la un fenomen foarte ciudat: aproape nu mai există casă, pe care să nu se înalțe o antenă, și totuși majoritatea amatorilor suntem convinși că nu și-au plătit încă taxele.

Ne bucură, firește, faptul că se văd azi până și pe acoperișul celor mai modeste locuințe, câte o prăjină-antena, dar radiofonia nu poate prospera la noi, unde Statul nu o ajută suficient, decât prin dispariția „clandestinilor”.

S'a propus crearea unui corp de controlori speciali.

Rămâne de văzut ce se va face.

SUMARUL ACESTUI NUMAR

PARTEA REDACȚIONALĂ ȘI INFORMATIVĂ

Ce așteptăm dela expoziția de radio; Conferința radiofonică dela Haga; Vocea femeii se adaptează microfonului?; Incepe stagiunea de vară; Lupta contra clandestinilor; Artiștii noștri la microfon; Pregătirile pentru expoziția internațională de radio; Reportaj de vară; Criticile amatorilor; Emisia postului românesc; Scrisori dela cititori; Știri de pretutindeni.

PARTEA TEHNICĂ

Istoricul radiotehnicii; Redresorul metallic; Lexiconul radiofoniei; Revista revistelor; Opera lui Marconi; Cum se construiește un post bun cu o lampă; Experiențe practice cu montaj Schnell; Încărcarea acumulatorilor anodici, din sectorul de curent continuu; De vorbă cu cititorii, etc. etc.

PARTEA PROGRAMELOR CUPRINDE

Programul postului București și programul complet și detaliat al tuturor posturilor europene pe săptămâna dela 25 August până la 1 Septembrie, etc. etc.

Septembrie, luna expozițiilor de radio

După cum am anunțat, la 1 Septembrie se deschide la Parcul Carol expoziția internațională de radio.

Revista „Antenne” anunță că între 1—20 Septembrie va avea loc la București Expoziția internațională de „Radio-Aplicațiuni Menajere ale Electricității”.

Tot în legătură cu expoziția de radio dela 1 Septembrie, notăm că postul București anunță amănunte, prin vocea speakerilor lui, asupra materialului ce se va expune și folosului pentru amatori, de a vizita în număr cât mai mare această expoziție.

După cum am anunțat, se vor expune nu numai aparatele firmelor internaționale, dar și un stand de aparate construite de amatori.

Tot la 1 Septembrie se deschide expoziția de T. F. F. dela Viena, care se va ține în același timp cu Târgul de toamnă.

Între 21—29 Septembrie, va avea loc expoziția de radio dela Lyon; vor expune 60 de case franceze. Contrar celorlalte de mai sus, aici casele streine nu pot expune, decât dacă sunt reprezentate de un agent francez.

Releul cu Natura

Vă amintiți cântecul popular, din frunză și din caval, al lui Cioroaba, la radio?

Și stațiunile streine emit astfel de curiozități, — unele cu un caracter artistic foarte pronunțat.

Stațiunea „Ravag” a emis de curând o foarte interesantă conferință a d-rului Schulzebeer, care a făcut o mare călătorie în jurul lumii. Ceace a sporit interesul documentar al acestei conferințe, a fost transmisiunea plăcilor de gramofon înregistrate de către explorator, în toate țările pe care le-a traversat.

O altă transmisiune tot atât de interesantă, pe cât de curioasă, a fost aceea făcută de d-rul Richard Elener.

Microfoanele lui Ravag fuseseră transportate la ivirea zorilor, într-o pădure și într-o livadă.

Și astfel au fost înregistrate acele mii de sunete ale naturii, cântecele păsărilor, zumzetul insectelor. Era un fel de releu cu natura însăși, al cărei farmec a fost evocat prin microfon.

Printre altele ciudate transmisiuni, să notăm, — e vorba tot de Ravag, — transmisiunea zgomotelor aerodromului din Aspern și al unui concert de naiuri.

Acest din urmă concert va fi executat de sătenii dintr'un sat din Salzkammergut, care au obiceiul, de mai multe ori pe an, să se strângă la șezătoare și să cânte dintr'un naiu de o formă foarte veche, la fel cu cel cu care Pan chema nimfele pădurii și din care țigani „li zic” cu atâta foc!

O inovație foarte asemănătoare frunzei lui Cioroaba. Ce zice postul București de un concert de naiuri?

Dar toate inițiativele de mai sus, atât de originale, dovedesc interesul ce poate oferi T. F. F., atunci când ea participă la miile de mici manifestațiuni ale existenței cotidiene.

Reparațiuni, Transformări, Modificări

GEODETICA-RADIO

București, Str. C. A. Roseff No. 3, (Fața Palatului Regal) Tel. 217/11

Pregătirile pentru expoziția internațională de Radio

Toate măsurile au fost luate pentru ca expoziția să însemne o grandioasă manifestare radiofonică românească.

Marti 20 August, comitetul Expoziției Internaționale de Radio s'a întrunit în Parcul Carol spre a discuta și lua ultimele măsuri în vederea deschiderii expoziției.

Se anunță pentru această zi, sosirea mai multor personalități străine cari au legături strânse cu mișcarea radiofonică din străinătate.

Expoziția va funcționa astfel: Duminică și sărbători, pavilioanele vor fi deschise toată ziua, iar în zilele de lucru între orele 3 jum. până la 12 jum. noaptea.

Seara, fațadele pavilioanelor vor fi puternic iluminate de reflectoare. Lacul și bazinele parcului vor fi de asemenea luminate, oferind o splendidă priveliște.

Intr'un pavilion anume amenajat se vor ține conferințe și se vor prezenta filme de interes radiofonic.

Un fapt, cu adevărat extrem de important, va fi realizat în timpul Expoziției.

Grație intervenției Societății de Radiodifuziune, este vorba ca în Ex-

poziția și la standul acestei societăți, să se acorde PE LOC autorizații, scutindu-se astfel pe cei interesați de tot cortegiul de formalități la cari sunt astăzi obligați.

La standul Societății de Difuziune va funcționa în tot timpul expoziției o tombolă, rezervată nouilor abonați la radio. Tombola va cuprinde aparate și piese de radio, cari vor putea fi ridicate imediat de câștigători.

S'au mai obținut următoarele avantagii pentru călătorii din străinătate:

Societatea de Navigație pe Dunăre (Donaudampfschiffahrtsges) acordă vizitatorilor Expoziției de radio o reducere de 50 la sută, biletul de vapor odată plătit integral pentru călătoria în josul Dunării dând dreptul la călătoria gratuită în susul Dunării.

Căile ferate poloneze de stat, acordă o reducere de 25 la sută la dus și întors la trenurile personale și rapide.

Căile ferate portugheze acordă o

reducere de 50 la sută pentru expozații la dus și întors. Mărfurile vor plăti tariful întreg la dus și vor fi scutite de taxe la întors.

În marele pavilion de radio (pavilionul regal) vor funcționa aparate de fultografie. Emisiunile vor fi făcute de Societatea de Difuziune, iar publicul va putea să urmărească recepționarea diverselor fotografii de actualitate.

După cum am mai arătat, publicul din provincie care dorește să viziteze expoziția, se bucură la înapoere, de o reducere de 50 la sută pe calea ferată. În acest scop, însă, e nevoie ca biletele de călătorie spre București să fie păstrate, căci numai în baza acestora se va acorda viza în Parcul Carol.

După cum se vede, comitetul expoziției desfășoară o întinsă activitate pentru ca zilele de 1-20 Septembrie să însemne cu adevărat un eveniment pentru amatorii de radio din România.

Gr. M.

Telefonie transatlantică

Comisiunea radiofonică federală din America a acordat societății American Telephone & Telegraph Company, 7 lungimi de unde scurte pentru instalațiuni de emisie și recepție radiofonică, care vor servi la traficul telefonic între coastă și vapoarele de pasageri, în special cu marele Transatlantic Lewiathan.

Pentru acest scop, se va construi la Deal Beach în New-Jersey o stațiune de radio, unde vor fi întrebuițate 4 din cele 7 lungimi de undă.

Restul de trei lungimi, vor fi utilizate de vapoarele care se vor afla în larg.

Se proiectează legătura acestui serviciu de fără fir, cu telefonul obișnuit, astfel că pasagerii vor avea totdeauna posibilitatea să vorbească cu uscatul, indiferent de poziția în care s'ar găsi vasul.



In fața microfonului București

Trio Teutsch (Brașov)



Prof. C. C. Nottara (violinist)

Teatrul la radio

Poeții în fața microfonului



Poetul Horia Furtună



Poetul Ion Pilat



D. Corneliu Moldovanu



D-na Maria Filoth



D-na Maria Mohor

CITIT REALITATEA ILUSTRATA



Miercuri seară d. Creangă a cântat la radio din saxofon; audiența a fost foarte reușită și plăcută.

Iată un exemplu care ar trebui imitat.

Un membru al unui radio-club francez, negustor de cărbuni, a anunțat că va face rabat la cumpărarea cărbunilor, colegilor săi din club, cari sunt la zi cu plata cotizațiilor.

Amatorii formează desigur o mare familie, în care sunt reprezentate toate clasele sociale. Dece să nu sugerăm tuturor, să stabilească între ei legături de solidaritate, cum sunt cele ce leagă pe membrii acelui radio-club francez.

Prin solidaritate s'ar putea înțelege astfel, nu numai apărarea intereselor comune, dar și participarea la avantajii materiale ce și-ar putea consimți membrii de diferite profesii.

Propunem Asociației Generale a radiofoniștilor români, de a organiza chiar o astfel de solidaritate, care ar contribui mult la recrutarea noilor membri.

Belgia a comandat Companiei Marconi un post de emisie pe unde scurte, pentru comunicația cu Congo și America de Sud.

S'a inventat un nou instrument muzical numit „Radio-orgă”. Un alt nou instrument, după care se spune că se imită toate celelalte, a fost botezat „Radio-armonica”.

În Franța s'a luat inițiativa înființării unei camere sindicale a T. F. F. Un comitet de 15 membri industriași și comercianți radio-electrici pregătesc un statut.

La Salzburg au început festivalurile „Mozart”.

Admirabile concerte au fost transmise prin posturile Europei Centrale.

Posturile germane sărbătoresc săptămâna aceasta 180 de ani de la nașterea lui Goethe. De pildă în ziua de Miercuri ora 21 Stuttgart retransmite comemorarea lui Goethe, de la postul Frankfurt.

Pentru a facilita transmisiunea știrilor de presă, ziarele americane au obținut de la comisiunea federală radiofonică din America, 20 de lungimi de unde scurte, în interiorul țării, care vor rămâne exclusiv în proprietatea lor și în plus au obținut alte 26 de lungimi de unde scurte pe coastele Atlanticului și Pacificului pentru transmisiuni de știri intercontinentale.

Se speră că o organizație de transmisiune a știrilor de presă, va da cele mai bune rezultate.

Dr. Hamwell un medic specialist de urechi, a declarat unor reprezentanți ai presei engleze, bazat pe cercetările sale de până acum, că generația viitoare va fi surdă, din cauza tăriei tonurilor recepționate la radio, care lovesc timpanul și încet încet îl alterează.

Postul de radio-emisiune dela Budapesta trăsnet

CLUJ, 21. — Eri după amiază s'a abătut asupra Budapestei o ploaie torențială cu puternice descărcări electrice. Postul principal de radio-difuziune a fost trăsnet.

Faptul a produs o vie impresiune asupra tuturor cercurilor ungurești mai ales pentru că în curând urmau să aibă loc marile serbări ale Sfântului Ștefan cu care ocazie se puneau mari speranțe în postul de emisie, în vederea propagandei în străinătate.

Din această cauză, nu publicăm programul acestei săptămâni.

Știri de pretutindeni

Pe lângă cele două companii americane, — National Broad-Casting Company și Columbia System, — s'a creat o a treia, American Broadcasting Company, care mai clădește 4 stațiuni, pe lângă celelalte 4 ce posedă.

La 1930, această societate speră să aibă o întreagă rețea de stațiuni, între Atlantic și Pacific. O stațiune principală va ridica la New-York sau Washington.

American Broadcasting Comp. care are un post și la Hollywood, va participa la dezvoltarea filmului sonor.

Justiția germană a dat câștig de cauză unui amator care nu a executat ordinul poliției, de a-și dărâma antena, pe motivul că ar dăuna esteticej orașului.

Orchestra stațiunii Munich, compusă din 52 executanți, este în vacanță până la 26 August.

Unele reviste de specialitate se ridică împotriva termenului „televiziune” ca impropriu.

„Televiziune” nu indică decât vederea la distanță, dar nu specifică „fără fir”. Și se propune termenul „radioviziune”, în loc de „televiziune”.

Revista Haut-parleur relevă faptul că deși posturile spaniole anunță de multă vreme sporirea putinței la 60 și 20 kw, realizările acestor promisiuni întârzie.

„A construi posturi de emisie în Spania, să fie oare echivalent în a construi castele?” se întreabă revista franceză, văzând că „muntele nu naște nici măcar un soarece”.

Valsul a revenit la modă...

După atâtea jazz, valsul este și o reacție a melodiei împotriva ritmicului zgomotos.

Programul postului București nu este lipsit de valsuri. Orchestra Marcu, de pildă, cântă câteva foarte apreciate de amatori.

Unele posturi au scos note vechi, le-au șters de praf, și au reînviat valsuri ferme-cătoare, de altădată.

Amatorii mondini ne informează că și în saloanele unde se dansează, valsul a reapărut. Cei ce au învățat să danseze numai schi-mmy sau fox-trot, au început acum să schi-zeze pași de vals...

O baisse foarte accentuată se semnalează la aparatele de radio... în America.

Prețul aparatelor de 170 dolari, a scăzut la 45.

Dar la noi vin numai valurile de căldură, nu și cele de efințitate...

Cel mai fin și mai ales material

Spirit inventiv genial

Lucru ireproșabil

Lămpile TUNGSRAM-BARIUM pentru curent continuu și alternativ.

Aparate de recepție STANDARD pentru curent continuu și alternativ.

Difuzoare CONUS STANDARD.

Căști STANDARD.

Condensatori variabili STANDARD STRAIGHT LINE.

Amplificatoare și instalații de megafon STANDARD.

Posturi de emisie STANDARD pentru unde scurte și lungi și pentru orice distanțe :

sunt capo-d'opere mecanice ale progresului radiofonic al STATELOR-UNITE. Veritabile numai cu marca STANDARD !!

Fabricatele Standard vor fi expuse dela 1-20 Septembrie la Expoziția Internațională de Radio din Parcul Carol (în pavilion propriu, fost „GIB”) și se găsesc în magazinele de specialitate bine asortate.

Marca STANDARD este o garanție sigură !!



AL POSTURILOR RADIOFONICE

Duminică

25 August 1929

394 m. BUCUREȘTI 0,12 kw.

11.15: D. Mihai Negru: Ora copiilor.
11.30: D. Wipfel, armonium. Sosnowsky: Preludiu și fugă; Wipfel: Interludiu bisericesc; Brahms: Fericiți cei ce sufăr.
12: Păr. Mihai Bulanu: Predică.
12.30: Orch. radio, concert matinal. O. Nicolai: Nevestele vesele din Windsor uv.; G. Puccini: Sora Angelica, Fantezie de Tavan; A. Rubinstein: Dansul miresei din Kashmir; C. Saint-Saëns: Arie din Samson și Dalila; J. Massenet: Aragoneza.
17: Orch. Marcu: Muzică ușoară.
18: D. Soare Z. Soare: Actualități artistice.
18.15: Orch. Marcu, continuare.
21: Romanșioșii, comedie în 3 acte de Edmond Rostand; Sylveste, d-ra L. Caler; Percinet, d-l G. Vraca; Straforel, d-l Pop Marțian; Bergamin, tatăl lui Percinet, d-l C. Toneanu; Pasquinot, tatăl Sylvestei; d. I. Timică (Ansamblul Teatrului „Maria Ventura”).
22.50: Bul. met. și știri de presă.

221 m. HELSINGFORS 1.5 kw.

1800 m. LAHTI 35 kw.

9: Trans. serviciului religios. ★ 10.30: Muzică. ★ 12: Cântec. ★ 12.20: Concert de vioară. ★ 12.50: Ora, meteorul. ★ 18: Concert de plăci de gramofon. ★ 19.10: Concert executat de orch. radio. ★ 19.40: Concert cu muzică de cameră. ★ 20.50: Concert de vioară. ★ 21.10: Concert al orch. radio. ★ 22.15: Concert dela restaurantul Zappeli.

253 m. BRESLAU 4. kw.

325 m. GLEIWIZ 4 kw.

12.30: Trans. serv. religios. ★ 13.15: Concert al orch. Oberhofer. ★ 15.35: Sah. ★ 16: Pentru agricultori. ★ 16.25: Pentru co-

PALATUL AMERICAN

Calea Victoriei 14, colț Lipsani
— SECȚIA —

Radio

sub conducerea cunoscutului specialist d-l Baruch fost șef al Laboratorului Rațional.

Vinde: Aparate și piese detașate cu prețuri excepțional de reduse.

Se primesc: Orice tip de Bobinaje în orice formă, după comandă. Reparații, Transformări, modificări și punere la punct a oricărui aparat de Radio.

Gratis: Punem în funcțiune orice aparat de Radio cu piesele cumpărate în magazin. Pentru provincie: Se expediază prompt numai după primirea unui acmpt de 20% pentru acoperirea cheltuielilor de expediție.

N. B. Comenzile din provincie se expediază sub un control special de garanție. Nu începeți nici un montaj până nu vă veți consulta cu specialistul magazinului în mod gratuit, fără nici o obligație de cumpărare.

pii. ★ 17.45: Pentru lucrători. ★ 18.10: Concert de plăci de gramofon. ★ 20.25: Pentru agricultori. ★ 21: Trans. din Berlin „Prețul militar” operetă în 3 acte de Millöcker. ★ 23.30: Trans. din Berlin, muzică de dans.

4 kw. LEIPZIG 259 m.

319 m. DRESDA 0.7 kw.

9.30: Concert de orgă. ★ 10: Trans. serv. religios. ★ 12.30: Concert executat de orch. radio. ★ 14: Concert de plăci de gramofon. ★ 15.30: Lectură. ★ 16: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Conf. literară. ★ 18: Concert de mandolină. ★ 19: Concert de sonate din Brahms și Beethoven. ★ 20.45: Concert al orch. radio: Rameau: „India galantă”; Beethoven: Balet; Schubert: „Baletul din Rosamunda”; Delibes: „Baletul din Lakmé” ★ 22: Emisiune teatrală. ★ 23: Muzică de dans.

263 m. MORAWZKA OSTRAVA 1 kw.

13: Trans. din Praga, concert de orch. ★ 20: Muzică populară. ★ 20.45: Conf. ★ 21: Trans. din Praga, concert de canto executat de d-soara Jarmila Novotna. ★ 23.20: Trans. din Bratislava, concert.

274 m. TORINO 7 kw.

18: Concert al quartetului radio. ★ 20.15: Concert executat de quintetului radio. ★ 23.55: Muzică de dans.

276 m. KÖNIGSBERG 4 kw.

453 m. DANZING 0.7 kw.

14: Concert al orch. radio. ★ 15.30: Sah. ★ 16.20: Pentru tineret. ★ 17: Concert al orch. radio: Maillard: „Ouvertura operăi Clopotele Eremitului”; Strauss: „Vals”; Mascagni: „Fantezie din cavaleria rustică”; Suppé: „Ouvertura onerei Frumosa Galathea”; Waldteufel: „Vals”; ★ 19.40: Concert de plăci de gramofon. ★ 21: „Eva” operă în trei acte de Lehar. ★ 23.30: Muzică de dans.

279 m. BRATISLAVA 0.5 kw.

17.30: Trans. din Praga, concert de orch. ★ 20: Trans. din Brno, conf. muzică populară. ★ 21: Trans. din Praga, noutăți sportive, concert de canto executat de d-ra Jarmila Novotna. ★ 23.20: Trans. din Praga, Brno, Mor. Ostrava și Kosice, concert al sextetului dela hotelul „Grand”.

232 m. ZAGREB 0.7 kw.

12.30: Concert matinal. ★ 18: Concert executat de trio-ul de radio. ★ 21.30: Concert executat de quartetului radio. ★ 23: Concert seral.

281 m. COPENHAGA 4 kw.

1153 m. CALUNDBORG 7.5 kw.

16.30: Concert dela grădina zoologică. ★ 21: Muzică de operetă. ★ 22.15: Concert de violoncel. ★ 22.45: Concert vocal și instrumental. ★ 23.45: Muzică de dans.

293 m. KOSICE 2.5 kw.

17: Pentru copii. ★ 17.30: Trans. din Praga, concert de orch. pentru lucrători. ★ 20.15: Pentru agricultori. ★ 21: Trans. din Praga, noutăți sportive, concert de canto. ★ 23.15: Noutăți.

1.5 kw. KRAKOWIA 313 m.

11.15: Trans. serviciului religios. ★ 17: Cariserie agricolă. ★ 18: Trans. din Varșovia, concert. ★ 21: Trans. fanfarei dela biserica Notre Dame. ★ 21.05: Trans. din Poznan, auditiie veselă. ★ 21.30: Trans. din Varșovia, concert. ★ 23.45: Trans. concertului din restaurant.

333 m. NEAPOLI 1.5 kw.

18: Muzică de dans. ★ 22.02: „Dragostea lui Zingara” operetă de Lehar. ★ 24: Muzică de dans.



Schwenningen

342 m. BRNO 2.5 kw.

13: Concert de orch. ★ 17.30: Concert executat de orch. Ludwik. ★ 19: Noutăți, concert. ★ 19.30: Povești. ★ 20: Conf. ★ 20.05: Concert de orch. ★ 23.15: Programul silelor următoare. ★ 23.20: Trans. din Bratislava, concert.

350.5 m. BARCELONA 3.5 kw.

15: Concert executat de sextetul de radio. ★ 23.15: Concert executat de orch. radio. ★ 23.45: Muzică de dans.

360 m. STUTTGART 4 kw.

572 m. FREIBURG 1.5 kw.

12: Trans. serviciului religios. ★ 13: Concert de plăci de gramofon. ★ 15: Povești. 16.30: Concert executat de orch. radio: Moszkowsky: „Poloneza”; Brahms: „Iubirea mea e verde”; Wagner: uv.; Delibes: suită din „Copelia”; ★ 20: Lectură. ★ 21: Concert de fanfară. ★ 22: Serată svabă, emisiune teatrală. ★ 23.15: Muzică de dans.

372 m. HAMBURG 4 kw.

339 m. BREMEN 1.5 kw.

360 m. HANNOVER 1.5 kw.

246 m. KIEL 1.5 kw.

219 m. FLENSBURG 1 kw.

13.15: Ora festivă. Despre libertate și datorie. ★ 14.05: Concert al orch. radio. ★ 15: Pentru copii. ★ 16: Despre plantele sălbatice. ★ 17.15: Trans. din Kiel, concert de orch. ★ 18.45: Concert de după amiază dela cafeneaua „Wahlhof”. ★ 19.30: Concert de scandinavie. ★ 20.40: Sport. ★ 20.55: Meteorul. ★ 21: Concert cu program variat. ★ 23.30: Actualități.

385 m. VILNA 0.5 kw.

11.15: Transm. serviciului religios. ★ 13.10: Concert de amiază. ★ 17: Transm. din Varșovia, conferință agricolă. ★ 18: Transm. din Varșovia, concert popular. ★ 20: Pentru copii. ★ 21.05: Transm. din Poznań, auditiie literară. ★ 21.30: Transm. din Varșovia, concert seral. ★ 23.45: Trans. din Varșovia, muzică de dans.

390 m. FRANKFURT 4 kw.

246 m. KASSEL 0.7 kw.

9.15: Trans. serv. religios. ★ 12: Pentru părinți. ★ 12.30: Pomenirea eroilor. ★ 14.10: Concert de plăci de gramofon. ★ 15.30: Concert coral. ★ 16.30: Pentru tineret. ★ 18.30: Concert al orch. radio: Lorzing: „Uv. operei Tar și dulgher”; Lorzing: „Uv. operei Armurierul”; Bizet: „Uv. operei Carmen”; Wagner: „Uv. operei Tannhäuser”. ★ 21.30: Concert al orch. radio: Schubert: „Mars”; Rossini: „Uv. operei Italiana din Alger”; Strauss: „Vals”; în continuare trans. din Berlin, muzică de dans.

403 m. BERNA 1.5 kw.

11: Concert de promenadă. ★ 13.30: Concert executat de trio-ul radio. ★ 16.30: Concert executat de orch. municipală. ★ 21: Știri sportive. ★ 21.05: Pentru copii. ★ 21.30: Concert al orch. municipale. ★ 22: Concert consacrat operelor compozitorilor elvețieni. ★ 23.15: Concert nocturn al orch. municipale.

408 m. KATTOWICE 10 kw.

11.15: Trans. serviciului religios. ★ 13.10: Concert de orch. ★ 17: Conf. agricolă. ★ 17.40: Causerie. ★ 20.25: Trans. din Krakovia. ★ 21.05: Tran. din Poznań, auditiie humoristică. ★ 21.30: Concert seral. ★ 23.45: Muzică de dans.

418 m. BERLIN 4 kw.

283 m. STETTIN 0.75 kw.

283 m. MAGDEBURG 1.5 kw.

9.55: Pentru agricultori. ★ 10: Trans. serv. religios. ★ 11: Meteorul. ★ 12: Conf. ★ 12.30: Pentru părinți. ★ 13: Concert al orch. radio: Grieg: „Zi de nuntă la Trollhaugen”; Kreissler: „Nina”; Wagner: „Vis”; Lehar: „Vals din opereta Contele de Luxemburg”; Schubert: „Potpurii din Casa cu trei fete”; Strauss: „Vals”; Suppé: „Putpurii din opereta Boccacio”; 15.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 17.30: Concert de pian: Reger: „Sonatină”; Musorgsky: „Cântec ebraic”; ★ 18: Cei dansant. ★ 20.30: Lectură. ★ 21: „Preotul militar” operetă în 3 acte de Millöcker. ★ 130: Muzică de dans.

424 m. MADRID 3 kw.

16: Concert al orch. radio. ★ 21: Muzică de dans. ★ 24: Concert al orch. municipale.

436 m. STOCKHOLM 1.5 kw.

1348 m. MOTALLA 30 kw.

12: Serviciul religios. ★ 13.45: Meteorul. ★ 18: Pentru copii. ★ 20.15: Concert. ★ 20.45: Radio teatru. ★ 22.40: Muzică de dans.

441 m. ROMA 3 kw.

14: Concert executat de trio-ul radio. ★ 18: Concert cu muzică variată. ★ 22: „Bărbierul din Sevilla” operă în 3 acte de Rossini.

473 m. LANGENBERG 40 kw.

234 m. MÜNSTER 3 kw.

453 m. AACHEN 1.5 kw.

227 m. KOLN 10 kw.

10.05: Trans. serv. religios. ★ 13.30: Concert coral. ★ 14: Concert coral. ★ 15.30: Conf. literară. ★ 15.50: Șah. ★ 17.30: Concert seral: Donizetti: „Uv. operei Fata regimentului”; Strauss: „Vals”; Grieg: Suită din Peer Gynt. ★ 18.15: Știri sportive. ★ 21: „Fata din Elizondo” operă într-un act de Offenbach în continuare „Dușmanul muzicii” operă într-un act de Genée în continuare concert dela cafeneaua „Hansa”.

487 m. PRAGA 5 kw.

10: Trans. din Bratislava, muzică religioasă. ★ 11.30: Trans. din Brno, conf. agricolă. ★ 12: Trans. din Bratislava, concert. ★ 18.30: Pentru lucrători. ★ 20: Trans. din Brno, conf. în continuare muzică populară. ★ 21.10: Concert: Tchaikovsky: „Hamlet” uv.; Donizetti: „Lucreția Borgia”; Rossini: „Bărbierul din Sevilla”; Delibes: „Copelia”; Dvorak: „Dans slav”. ★ 22.20: Concert de orch. Strauss: „Tiganul baron” uv.

489.4 m. ZÜRICH 0.6 kw.

13.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Concert al caplei „Carletti”. ★ 21: Concert de lied-uri italiene. ★ 22: Concert executat de artista Madeleine Madsen, acompaniată la pian de Otto Strauss.

496.7 m. OSLO 1.5 kw.

14.30: Trans. din Stockholm, sport. ★ 18: Concert de orch. ★ 19.30: Causerie. ★ 20.30: Recitări. ★ 21: Concert de orch. ★ 22.45: Causerie. ★ 23.05: Recitări. ★ 23.35: Muzică de dans.

501 m. MILANO 7 kw.

13.30: Concert executat de quartetul de radio. ★ 17.38: Concert executat de quintetul de radio. ★ 21.30: „La Basoché” operă de Mesagère.

508.5 m. BRUXELLES 1.5 kw.

18: Matineu dansant. ★ 19: Pentru copii. ★ 20.20: Jurnalul vorbit. ★ 21.15: Concert executat de orchestra radio. ★ 22: Concert al orchestrei radio.

516.3 m. VIENA 15 kw.

453.2 m. KLAGENFURT 0.5 kw.

283.5 m. INNSBRUCK 0.5 kw.

245.9 m. LINZ 0.5 kw.

352.5 m. GRATZ 5 kw.

12: Concert simfonic executat de orch. vieneză dirijată de prof. Martin Spörr. Mendelssohn: „Athalia” uv.; Schubert: Rosamunda; Smetana: Cântec; Liszt: Cântec; Causon: „Poem de dragoste”; Schumann: „Trăimere”; Spörr: „Intermezzo”; Massenet: fantezie din opera „Cidul”. ★ 16.15: Trans. de radiofotografii. ★ 16.45: Concert de după amiază executat de orch. Ferdinand Domansky: Norden: mars; Strauss: uv. operetei „Indigo și cei 40 de Răuber”; Domansky: vals; Donizetti: fantezie din opera „Favorita”; Lehar: vals Intermezzo din opereta „Contele de Luxemburg”; Domansky: potpouri; Ziehrer: dans; Eysler: cântec din „Der fidele Geiger”; Komzak: potpouri; Schlögel: mars. ★ 19.10: Concert de pian și vioară. Mozart: Sonată în E-moll; Schubert: „Ave Maria”; Schudhof: „Vals”; Kreisler: „Serenadă”; Brahms: vals; Grieg: „Cântec”; Saint-Saens: „Introduktion și Rondo capriccioso”. ★ 20.10: La Strand, istorioare vesele, povestite de Alfred Neugebauer. ★ 21: Ora, meteorul. ★ 21.05: „O noapte de dragoste” operetă în 2 acte de Karl Hauot. După terminarea programului trans. de radiofotografii.

525 m. RIGA 4 kw.

12.15: Trans. serviciului religios. ★ 15: Pentru copii. ★ 19: Concert de după amiază.

★ 20: Conf. ★ 21: Concert seral. ★ 23: Meteorul, în continuare concert. ★ 23.30: Muzică de dans.

533 m. MÜNCHEN 4 kw.

239 m. NÜRNBERG 4 kw.

560 m. AUGSBURG 0.7 kw.

270 m. KAISERLAUTERN 0.7 kw.

13: Concert de fanfară. ★ 14.15: Pentru agricultori. ★ 14.45: Șah. ★ 15.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Concert executat de quartetul Annie Rosenberger. ★ 20: Lectură. ★ 20.30: Concert de lied-uri. ★ 21.15: „Der Sohnwendhof” piesă în 5 acte de Herman Mosenthal în continuare muzică de dans.

760 m. GENEVA 1.5 kw.

13.20: Concert executat de quintetul radio. ★ 18: Concert de plăci de gramofon. ★ 22.15: Concert simfonic.

298 și 1071 m. HILVERSUM 10 kw.

12.40: Conf. ★ 13.10: Concert executat de quintetul radio. ★ 14.40: Conf. ★ 15.10: Sonate. ★ 15.40: Concert de plăci de gramofon. ★ 16.10: Concert executat de orch. de radio. ★ 20.10: Concert de plăci de gramofon.

394 m. BUCUREȘTI 0,12 kw.

18-19: Orchestra Radio — muzică ușoară. Aubert: Fra diavolo uv.; Gilbert Petras: Suzana, potp.; Grech: Aprilie în pădure; Demaret: Am văzut dansând; Lilian Ray: Dulcele tău zâmbet; Gilbert: „Eva”, vals; Tosti: Ideale; Waldteufel: Seară de vară, vals; Manfred: Baby-Parade; Ted. Roger și Alex. Lennau: „Just for You”, vals englez.

21: D-nii: Fanico Jean, violina I; M. zesc; Fischer & Schafer: Sonya Foxrot. Schreiber, violina II; Jean Sibiceanu, violă; S. Schor, cello; C. Metani, clarinet; Mozart: Quintetul în la major.

21.30: D. N. Nagacevsky, tenor. Massenet: Arie din Manon; Rimsky-Korsakov: Cântec indian din opera „Sadco”; Rachmaninoff: O insulă (romantă); Tchaikovsky: Noi gedom amândoi; Grieg: Visul; Gliere: Noi vom trăi.

22: D. ing. M. Konteschweller: Locomotiunea cu rachete.

22.15: D-na Nina Ilnitzky-Nagacevsky, piano. Moskau: Caprice espagnol; Albeniz: Seguidilla; Weber-Tausig: Invitația la vals; Friedmann: Ea danseză; Strauss-Grünfeld: Soirée de Vienne; Vogrich: Staccato-Caprice.

22.45: Bul. met. și știri de presă.

221 m. HELSINGFORS 1.5 kw.

1800 m. LAHTI 35 kw.

12.05: Muzică. ★ 18.59: Ora, meteorul. ★ 19.15: Concert al orch. radio. ★ 19.50: Conf. ★ 20.10: Concert al orch. radio. ★ 20.45: Concert de vioară. ★ 21.05: Concert al orch. radio.

APARATE ȘI PIESE

RADIO-BALTIC

ENERGIA S A R. București — Bd. Brătianu II

253 m. BRESLAU 4 kw.

325 m. GLEIWIZ 4 kw.

17.30: Concert al orch. radio: Smetana: „Poem simfonic”; Tchaikovsky: „Suită”; Weber: „Invitație la dans”; Gounod: „Balletul din opera Margareta”; ★ 19: Conf. tehnică. ★ 19.30: Conf. pedagogică. ★ 20.25: Pentru agricultori. ★ 20.50: Conf. literară. ★ 21.15: Descoperirea Eldoradului, conf. ★ 22: Concert de pian: Novak: „Sonată eroică”; Debussy: „Insula veselă”; ★ 23: Cutia cu scrisori.

4 kw. LEIPZIG 259 m.

319 m. DRESDA 0.7 kw.

13: Concert de plăci de gramofon. ★ 17.30: Concert al orch. radio. ★ 21: Concert de fanfară. ★ 22.15: Conf. literară. ★ 23: Muzică de dans.

263 m. MORAWZKA OSTRAVA 1 kw.

17: Bursa. ★ 19.45: Conf. ★ 20: Noutăți. ★ 20.05: Trans. din Bratislava, serată slo-

1411 m. VARȘOVIA 10 kw.

11.15: Trans. serviciului religios. ★ 16: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Causerie. ★ 17.40: Conf. agricolă. ★ 18: Concert popular. ★ 20.25: Conf. ★ 21.05: Auditiie veselă din Poznań. ★ 21.30: Concert seral. ★ 23: Meteorul. ★ 23.45: Muzică de dans dela dancing-ul „Oaza”.

1725 m. PARIS (CLICHY) 8 kw.

13: Causerie religioasă. ★ 13.45: Concert simfonic. ★ 19.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 21.15: Concert al orch. radio.

1635 m. KÖNIGSWUSTERHAUSEN 80 kw.

19.30: Cântece de dragoste cu ocazia împlinirii a 180 ani dela nașterea lui Goethe. ★ 20.20: Conf.

1875 m. HUIZEN 7 kw.

13.10: Concert executat de trio-ul radio. ★ 14.10: Causerie. ★ 14.40: Causerie literară. ★ 16.55: Pentru bolnavi. ★ 20.50: Concert de orch.

7 kw. KOWNO 1935 m.

19: Concert. ★ 19.30: Pentru agricultori. ★ 21: Meteorul. ★ 21.05: Pentru militari. ★ 2.05: Concert.

Luni

26 August 1929

vacă. ★ 21.30: Trans. din Brno, radiocabaret. ★ 23: Trans. din Praga, meteorul, știri sport.

274 m. TORINO 7 kw.

18: Concert al quartetului radio. ★ 20.15: Concert executat de quintetul radio. ★ 21.55: Concert simfonic.

276 m. KÖNIGSBERG 4 kw.

453 m. DANZING 0.7 kw.

12.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Pentru doamne. ★ 17.30: Concert al orch. radio: Tchaikovsky: „Uv. operei Dama de pică”; Strauss: „Vals”; Verdi: „Fantezie din opera Othello”; Cezar Franck: „Dans lent”; Suppé: „Suită lirică”; ★ 20: Cărți noi. ★ 21.05: Turneul teatrului de artă rusă „Arlequin” concert coral. ★ 23.10: Concert al orch. radio.

279 m. BRATISLAVA 0.5 kw.

17: Concert de orch. ★ 20: Trans. din Praga, meteorul, știri. ★ 20.05: Trans. din Praga, Brno, Mor. Ostrava și Kosice, serată slovacă. ★ 20.30: Trans. din Brno, radiocabaret. ★ 23: Trans. din Praga, meteorul, știri, sport.

232 m. ZAGREB 0.7 kw.

14.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 14.45: Știri de presă. ★ 21.15: Știri culturale. ★ 23.30: Meteorul, știri de presă.

281 m. COPENHAGA 4 kw.

1153 m. CALUNDBORG 7.5 kw.

13: Muzică dela restaurantul „Wiwel”. ★ 16.30: Concert distractiv. ★ 18.50: Conf. ★ 21: Concert vocal și instrumental cu program din Rubinstein. ★ 23: Muzică populară.

293 m. KOSICE 2.5 kw.

13: Muzică de clopote. ★ 13.05: Concert de orch. ★ 18.10: Muzică de cameră „Mendelssohn: Quartet op. 81 No. 80; Grieg: uv. ★ 20.05: Trans. din Brno, radiocabaret. ★ 23.15: Noutăți, emisiune agricolă.

1.5 kw. KRAKOWIA 313 m.

17.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 19: Trans. din Wilno, concert. ★ 21.30: Trans. din Varșovia, concert. ★ 23: Trans. din Varșovia, comunicate. ★ 23.45: Trans. concertului din restaurant.

332 m. NEAPOLE 1.5 kw.

18: Concert cu muzică variată. ★ 18.30: Ora, meteorul. ★ 22.02: Emisiune teatrală.

342 m. BRNO 2.4 kw.

15.30: Bursa. ★ 17.30: Pentru doamne. ★ 18.45: Emisiune germană, noutăți. ★ 20: Trans. din Praga, meteorul, noutăți. ★ 20.05: Trans. din Bratislava, serată slovacă. ★ 21.30: Trans. din Praga, Mor. Ostrava, Bratislava și Kosice, radiocabaret. ★ 23: Trans. din Praga, noutăți, meteorul, sport.

350.5 m. BARCELONA 3.5 kw.

15: Concert executat de sextetul de radio. ★ 19.30: Concert executat de orch. radio. ★ 24.05: Concert coral.

360 m. STUTTGART 4 kw.

572 m. FREIBURG 1.5 kw.

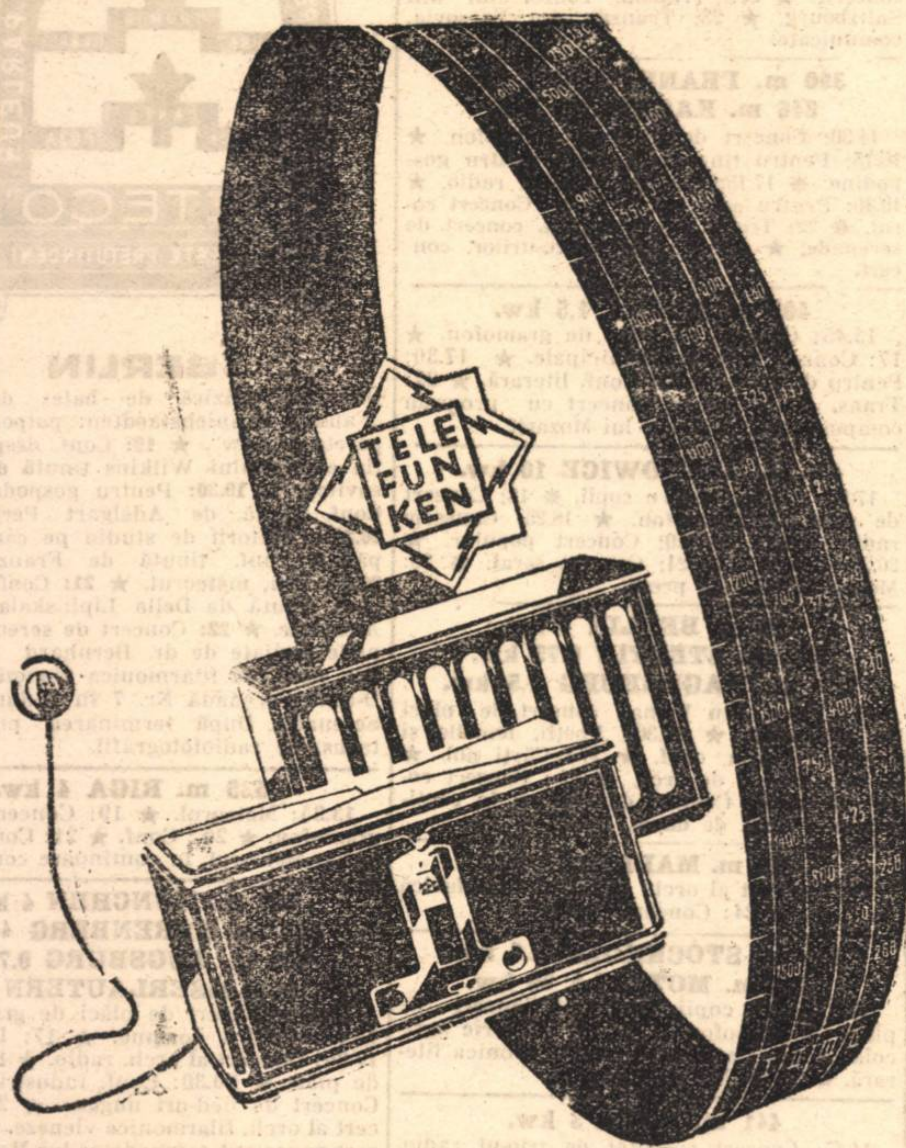
14: Concert de plăci de gramofon. ★ 17.15: Concert al orch. radio. Mendelssohn: uv. operei „Ruy Blas”; Schubert: „Andante din Simfonia în C-dur”; Weber: Poloneza”; Schumann: „Romantă”; Schumann: uv. operei „Mannfred”. ★ 19.15: Lectură. ★ 21: Muzică de cameră la două plane. Schubert: fantezie pentru pian; Brahms: „Variatii pe o temă din „Haydn”; Brahms: vals op. 39. ★ 21.45: „Der Feldmarschal” comedie într-un act de Molnar. ★ 22.30: Concert al orch. Kauffmann: Weber: uv. operei „Oberon”; Lanner: vals; Strauss: suită din „Cavalerii rozelor”; Rachmaninoff: „Preludiu”.

RADIO-FOTO-FONO

București. — Calea Griviței, 46 — București

Aparate și piese de radio cu prețuri minime.

Amatori, încercați ca să vă convingeți



Radio perfect!
Telefunken 40

Recepționează toată Europa
cu scala etalonată

Stațiunile nu se caută
ci se pun la punct

Cercetați la Expoziția Internațională
de Radio din București FIRMA

Telefunken
1-20 septembrie 1929

372 m. HAMBURG 4 kw.

339 m. BREMEN 1.5 kw.

360 m. HANNOVER 1.5 kw.

246 m. KIEL 1.5 kw.

219 m. FLENSBURG 1 kw.

16.15: Pentru tineret, recitări. ★ 17.30: Pentru tineret, concert. ★ 18: Anecdote populare. ★ 18.55: Trans., din Bremen, știri. ★ 19: Din toate câte puțin în continuare concert distractiv al orch. radio. ★ 19.30: Curs de limba engleză. ★ 20: Continuarea concertului orch. radio. ★ 20.25: Trans. din Hannover, conf. culturală. ★ 20.50: Bursa, piața de cereale. ★ 20.55: Bul. met. ★ 21: Povestiri din teatrul Hamburghez. ★ 21.30: Concert simfonic. ★ 23.10: Actualități. ★ 23.25: Concert dela cafeneaua Dreyer.

385 m. VILNA 0.5 kw.

13.05: Concert de plăci de gramofon. ★ 17.55: Comunicate în limba lituaniană. ★ 18: Concert de două amiază. ★ 20: Auditiie pentru copii. ★ 20.45: Auditiie religioasă. ★ 21.30: Transm. din Varșovia, concert seral. ★ 23.45: Transm. din Cracovia, muzică de dans.

390 m. FRANKFURT 4 kw.

246 m. KASSEL 0.7 kw.

13.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 16.15: Pentru tineret. ★ 16.55: Pentru gospodine. ★ 17.15: Concert al orch. radio. ★ 19.10: Lectură. ★ 19.30: Pentru grădinari. ★ 19.40: Conf. literară. ★ 20.20: Curs de literatura engleză. ★ 20.35: Curs de limba engleză. ★ 21: Trans. din Stuttgart, concert cu muzică de cameră. ★ 21.45: Radio-Cabaret. ★ 23.15: Concert de plăci de gramofon.

403 m. BERNA 1.5 kw.

13.50: Concerti de plăci de gramofon. ★ 17: Concert al orch. municipale. ★ 21.30: Serală populară. ★ 21.15: Concert de orch.

408 m. KATTOWICE 10 kw.

17: Comunicate economice. ★ 17.20: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.25: Causerie. ★ 19: Concert popular. ★ 20.20: Curs de limba polonă. ★ 21: Conf. ★ 21.30: Concert seral. ★ 23: Meteorul, știri de presă.

418 m. BERLIN 4 kw.

283 m. STETTIN 0.75 kw.

283 m. MAGDEBURG 1.5 kw.

15: Concert de plăci de gramofon. ★ 17.30: Lectură. ★ 18: Concert al orch. radio. ★ Thomas: „Ouv. operei Mignon”; Laner: „Vals” Dvorak; „Danse slav”; Lehar: „Arie din Frederica”; Bizet: „Arlezianna”; ★ 19.30: Curs de limba engleză. ★ 20: Concert cu muzică slavă. ★ 21: Concert al

orch. radio: Mendelshon „Simfonie italiană”; Dvorak: „Uvertură”; Volkmann: „Serenadă”; Wagner: „Uv. operei Tannhäuser; în continuare muzică de dans.

424 m. MADRID 3 kw.

16: Concert al orch. radio. ★ 21: Muzică de dans. ★ 24: Concert coral.

436 m. STOCKHOLM 1.5 kw.

1348 m. MOTALLA 30 kw.

19: Pentru copii. ★ 19.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 20: Pentru doamne. ★ 20.15: Concert. ★ 20.50: Concert. ★ 21.45: Causerie medicală. ★ 22.40: Concert al orch. radio.

441 m. ROMA 3 kw.

14.15: Concert executat de trio-ul radio. ★ 18.30: Concert al orchestrei radio. ★ 22: Concert cu muzică ușoară.

473 m. LANGENBERG 40 kw.

234 m. MÜNSTER 3 kw.

453 m. AACHEN 1.5 kw.

227 m. KOLN 10 kw.

13.10: Concert de plăci de gramofon. ★ 14.05: Concert al orchestrei Robert. ★ 15.30: Pentru gospodine. ★ 16: Pentru copii. ★ 17.30: Pentru doamne. ★ 17.55: Pentru tineret. ★ 18.35: Concert seral executat de orchestra radio. ★ 20.40: Conf. științifică. ★ 21: Concert de fanfară, în continuare concert de la cafeneaua Roxel.

487 m. PRAGA 5 kw.

12.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 13: Trans. din Brno, Bratislava, Mor. Ostrava și Koscice, emisiune agricolă. ★ 13.20: Trans. din Brno și Bratislava, concert al orch. radio: Rossini: „Wilhelm Tell” uv.; Gounod: fantezie. ★ 14.55: Bursa. ★ 17.30: Concert: Mendelshon: uv.; Chopin: „Nocturnă”; Paganini: „Etude în Mi-major”. ★ 19.25: Pentru lucrători. ★ 20.05: Trans. din Bratislava, curs de limba slovacă. ★ 21.30: Trans. din Brno, radiocabaret. ★ 23.20: Concert de plăci de gramofon.

489.4 m. ZÜRICH 0.6 kw.

14: Concert al orchestrei radio. ★ 17: Concert al capelei „Carletti”. ★ 18.15: Pentru doamne. ★ 21: Concert al orchestrei radio. ★ 22.10: Concert de valsuri, marșuri și cântece vieceze.

496.7 m. OSLO 1.5 kw.

19.15: Concert al orch. radio. ★ 20.30: Conf. ★ 21: Conf. ★ 21.30: Recital de cântece. ★ 22: Muzică de cameră. ★ 22.30: Meteorul, știri de presă. ★ 22.50: Causerie. ★ 23.05: Recitări.

501 m. MILANO 7 kw.

13.30: Concert executat de quartetul de radio. ★ 17.38: Concert executat de quintetul de radio. ★ 21.30: Trans. operei „Uragane și cicloane” de Barbaccini.

508.5 m. BRUXELLES 1.5 kw.

18: Concert executat de trio-ul radio. ★ 19.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 21.15: Concert consacrat lui Saint-Saens. ★ 22: Concert al orch. radio.

516.3 m. VIENA 15 kw.

453.2 m. KLAGENFURT 0.5 kw.

283.5 m. INNSBRUCK 0.5 kw.

245.9 m. LINZ 0.5 kw.

352.5 m. GRATZ 5 kw.

12: Concert matinal executat de quartetul Ph. dela Cerda. Robrecht: mars; Lehar: „Femeile vieceze” uv.; Ohlsen: vals; Graener: „Serenadă”; Stolz: potpouri din opera „O singură noapte”; Krome: „Cântec”; Schreiner: fantezie; Fall: „Ich bin verliebt in dich, mein Vien”. ★ 16.15: Trans. de radiofotografii. ★ 17: Concert de după amiază executat de quartetul Silving: Komzak: mars; Strauss: vals; Beethoven: „Prometheus” uv.; Vecsey: Intermezzo; Dvorak: „Dans slav Nr. 1”; Strauss: „Fledermaus”; Offenbach: „Povestirile lui Hoffmann”; Strauss: vals; Lincke: gavotă; Lenschner: potpouri rusești; Lehar: „Cântec”. ★ 18.45: Akademice: Concert coral executat de Agnes Dutz-Stepan: Brahms: Cântec; Wolf: „Wandlich in dem Morgentau”; Dvorak: Romanză; Wieniawsky: „Legendă”; Schubert: Cântec; Brahms: Cântec; la pian Erich Meller. ★ 20.20: Concert executat de dr. Josef Bergauer: Ernst: Cântec; „Dass er davon was hat!” de Johann Sioly; Kincer: Schubert, Strauss von Josef Bergauer. „Lustige Geschichten aus der Türkei” de Edmund Skurawy. ★ 21: Ora, meteorul. ★ 21.05: Muzică națională ungărilor dirijată de Emmerich v. Szilagy (vioară) Irene Eitner (cor) Aladar Varady (pian). Cântec din epoca 1672-1711; Serenadă. Cântec din secolul al XVIII; Cântec din secolul al XIX până la XX. ★ 22.15: Concert seral executat de orch. J. W. Gangelberger. Hornischer: mars; Wallace: „Maritana” uv.; Ganglberger: vals; Offenbach: fantezie din opera „Der Goldschmied aus Toledo”; Ast: „Cântec”; Zeller: potpouri din opereta „Vanzătorul de pășări”; Koss: vals; Weis: „Ein armes Mädi”; Morena: potpouri; Pergel: mars. După terminarea programului trans. de radiofotografii.

525 m. RIGA 4 kw.

13.35: Meteorul. ★ 19: Concert de plăci de gramofon. ★ 20: Conf. ★ 21: Concert popular.

533 m. MÜNCHEN 4 kw.

239 m. NÜRNBERG 4 kw.

560 m. AUGSBURG 0.7 kw.

270 m. KAISERLAUTERN 0.7 kw.

13.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Concert al orch. Erwin Häussler. ★ 19: Pentru tineret. ★ 20: Pentru lucrători. ★ 21: Concert executat de orch. radio: Massenet: „Uv. operei Phedra”; Thomas: „Fantezie din opera Mignon”; Massenet: „Arie din opera Werther”; Niculae: „Ouv. operei Năvestele vesele din Windsor”; ★ 22: Lectură. ★ 22.30: Concert cu muzică de cameră.

760 m. GENEVA 1.5 kw.

13.20: Concert de plăci de gramofon. ★ 21.05: Concert executat de quintetul radio. ★ 21.45: „Contele de Luxemburg” operetă de Lehar.

298 și 1071 m. HILVERSUM 10 kw.

12.55: Concert executat de quintetul radio. ★ 14.40: Concert de plăci de gramofon. ★ 17.40: Pentru copii. ★ 18.41: Concert executat de quintetul radio. ★ 19.55: Conf. ★ 20.41: Concert coral. ★ 21.40: Concert executat de orch. radio. ★ 23.40: Concert de plăci de gramofon.

1411 m. VARSOVIA 10 kw.

13.05: Concert de plăci de gramofon. ★ 17.40: Concert de plăci de gramofon. ★ 21.05: Curs de limba franceză. ★ 21.30: Concert. ★ 23: Meteorul. ★ 23.45: Trans. din Cracovia, muzică de dans.

1725 m. PARIS (CLICHY) 8 kw.

13.30: Concert simfonic. ★ 14.05: Urmasa concertului. ★ 16.45: Concert simfonic. ★ 19.35: Concert de plăci de gramofon. ★ 21.15: Concert al orch. radio.

1635 m. KÖNIGSWUSTERHAUSEN 80 kw.

13: Curs de limba engleză. ★ 13.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 16.45: Pentru doamne. ★ 17: Curs de literatura franceză. ★ 17.30: Conf. muzicală. ★ 18: Trans. din Berlin, concert. ★ 19.30: Curs de limba engleză. ★ 20.20: Despre automobil, conf. ★ 20.55: Pentru agricultori.

1875 m. HUIZEN 7 kw.

11.40: Pentru bolnavi. ★ 13.10: Concert de orgă. ★ 17.40: Concert de plăci de gramofon. ★ 19.10: Causerie literară.

7 kw. KOWNO 1935 m.

13: Ora, meteorul. ★ 21: Știri de presă. ★ 21.15: Conf. ★ 21.35: Conf. ★ 21.55: Concert.



Adresa Telegr. DAIMON

BUCUREȘTI I

Telefon : 309/86

Catalogul nostru

conținând cca. 100 pagini cu peste 300 ilustrațiuni, cu texte în limbile : română, germană și ungară, împreună cu lista de prețuri, va apare peste câteva zile de sub tipar.

Catalogul conține, afară de materialul de radio, cele mai noi scheme de montaj, încercate, dela aparatul cu galenă până la cea mai modernă superheterodynă, precum și trei tablouri de defecte cu ajutorul cărora orice amator va putea înlătura singur defectele aparatului său.

Toate prețurile au fost calculate luând ca bază noul tarif vamal, astfel că cu începere de astăzi, orice comandă va fi efectuată cu noile prețuri reduse.

Doritorii primesc acest catalog, franco contra remiterii sumei de lei 25.

Această sumă se va bonifica la prima comandă de cel puțin lei 500, adresată casei noastre sau depozitelor noastre din provincie.

Rugăm scriți adresa exactă pentru a înlătura orice erori.

CALEA MOȘILOR No. 75

Unser Katalog

cca. 100 Seiten stark mit weit ueber 300 Abbildungen mit rumaenischem, deutschem und ungarischem Text samt Preisliste kommt in den naechsten Tagen aus dem Druck. Der Katalog enthaelt ausser saemflichem Radio-Material die neusten Schaltungsschemen vom einfachsten Detektor-Apparat bis zum modernsten Supers het, sowie drei Fehlerquellen-Tablos an Hand deren jeder Amateur in der Lage ist, Fehler selbst festzustellen und zu beheben.

Saemtliche Preise wurden auf Grund des neuen ermaessigten Zolltarifes festgesetzt. Alle bereits heute hier eingehenden Bestellungen werden zu den neuen ermaessigten Preisen verrechnet.

Amateure und sonstige Interessenten erhalten diesen Katalog gegen Voreinsendung von Lei 25 franko zugeschockt. Dieser Betrag wird bei Erteilung eines Auftrages im Mindestwert von Lei 500 durch uns bzgws. in den einzelnen Staedten durch unsere Haendler rueckverguetet.

Schreiben Sie Ihre Adresse recht deutlich damit der Versand des Kataloges ordnungsmaessig erfolgen kann.

Nagy

képes árjegyzékünk

több mint 300 illusztrációval és kb. 100 oldalon a napokban megjelenik. Háromnyelvű szövege (román, német, magyar) a legmodernebb készülékek és legjobb alkatrészek leírásán kívül a legújabb kapcsolási rajzokat tartalmazza, az egyszerű detektoros vevőtől a legmodernebb superheterig. Három hibakereső-tablója az amatőrnek hasznos utbaigazítással szolgál.

Az összes árak az új vámtarifa alapján lettek megállapítva és az árjegyzék utolsó oldalain vannak feltüntetve.

Amatőrök 25 lej előzetes beküldése ellenében bérmentve kapják meg a katalógust. Ezt az összeget az első leglább 500 lej értékű rendelésnél mi vagy ottani képviselőink megtérítjük.

Kérjük pontos és olvasható címét.

Toate materialele și aparatele din catalog pot fi văzute în Expoziția noastră permanentă din Calea Moșilor 75, precum și la Expoziția Internațională de Radio din Parcul Carol, Pavilionul Reșal.

Mercuri

28 August 1929

394 m. BUCUREȘTI 0,12 kw.

18-19: Orchestra Radio — muzică de operă. Catalani: „La Wally”; Zandonai: Francesca de Rimini; Ponchielli: Gioconda. Fantezii de operă, aranjate de Tavan. 21: D-na Grozdowska dela Opera Română. Rachmaninoff: Dimineața; Tchaikowsky: O! fată frumoasă; Rimsky-Korsakow: Aria din „Sadko”; Glinka: Aria din „Viața pentru țară”; Glière: O! da' ai bănu!

21-30: D-na Marica Pessione, harpă. Haselmans: Baladă; Thomas: Toamna; Du Bois: Fantezie.

22: D. Crățunescu: Conferință. 22-15: D. Ștefan Sevelly, tenor. 22-45: Bul. met. și știri de presă.

221 m. HELSINGFORS 1,5 kw.

1800 m. LAHTI 35 kw.

12-05: Muzică. ★ 18-59: Ora, meteorul. ★ 19-15: Concert al orch. radio. ★ 20: Concert de flaut. ★ 20-20: Cântec. ★ 20-40: Conf. ★ 21: Concert al orch. radio.

253 m. BRESLAU 4 kw.

325 m. GLEIWIZ 4 kw.

17-30: Filatelie. ★ 18: Concert cu program compus din lied-urile lui Goethe. ★ 19-30: Conf. tehnică. ★ 20-25: Serată consacrată lui Goethe. ★ 21-15: Ziua genilor, piesă de Alex. Runge dată în onoarea lui Goethe.

4 kw. LEIPZIG 259 m.

319 m. DRESDA 0,7 kw.

12-30: Concert de plăci de gramofon. ★ 15-30: Pentru tineret. ★ 17-30: Concert al orch. radio. ★ 19-05: Pentru lucrători. ★ 21: Serată consacrată lui Goethe. ★ 23-30: Concert al orch. radio.

263 m. MORAWZKA OSTRAVA 1 kw.

17-30: Pentru copii. ★ 19-15: Sport. ★ 20-05: Trans. din Praga, concert al filarmonice cheche.

276 m. KÖNIGSBERG 4 kw.

453 m. DANZIG 0,7 kw.

12-30: Concert de plăci de gramofon. ★ 16-45: Povești. ★ 17-15: Concert al orch. radio. Offenbach: „Fantezie”; Walteufel: „Vals”; Rubinstein: „Dansul luminelor”; Rubinstein: „Melodie”. ★ 18-45: Pentru părinți. ★ 19-30: Concert coral cu program compus din lied-urile lui Goethe. ★ 21:

„Vulpile în coteț” comedie în trei acte de Robert Overweck. ★ 23-30: Muzică de dans.

274 m. TORINO 7 kw.

18: Concert al quartetului radio. ★ 20-15: Concert executat de quintetului radio. ★ 21-55: Concert de muzică variată.

279 m. BRATISLAVA 0,5 kw.

12-30: Concert de plăci de gramofon. ★ 13: Trans. din Praga, emisiune agricolă. ★ 13-20: Trans. din Praga și Brno, concert de orch. ★ 18-30: Pentru copii. ★ 19-15: Trans. din Praga, știri sportive. ★ 20-05: Trans. din Praga, concert executat de filarmonica chechă.

232 m. ZAGREB 0,7 kw.

14-15: Concert de plăci de gramofon. ★ 20-15: Știri culturale. ★ 21-30: Trans. din Ljubljana. ★ 22-40: Concert seral.

231 m. COPENHAGA 4 kw.

1153 m. CALUNDBORG 7,5 kw.

16-30: Concert distractiv. ★ 20-30: Conf. ★ 21: „Thomas cantoren” piesă în 3 acte. ★ 22-15: Concert de pian. ★ 22-50: Muzică ușoară modernă.

293 m. KOSICE 2,5 kw.

13: Muzică de clopote. ★ 13-05: Concert. ★ 17-40: Pentru agricultori. ★ 18-10: Concert. ★ 19-15: Trans. din Praga, știri sportive. ★ 20-05: Trans. din Praga, concert executat de filarmonică chechă.

1,5 kw. KRAKOWIA 313 m.

17-30: Concert de plăci de gramofon. ★ 19: Trans. din Varșovia, concert. ★ 21-30: Trans. din Varșovia, concert. ★ 22-30: Trans. din Wilno, auditiie literară. ★ 23-15: Trans. din Varșovia, comunicat. ★ 23-45: Trans. concertului din restaurant.

332 m. NEAPOLE 1,5 kw.

18: Concert cu muzică variată. ★ 18-30: Ora, meteorul. ★ 22-02: Concert cu muzică populară.

342 m. BRNO 2,4 kw.

15-30: Bursa. ★ 17-30: Pentru copii. ★ 18-45: Noutăți, concert; Tchaikowsky: „Berceuse”; Chopin: „Cântec”; Mozart: arie din „Don Juan”; Bizet: arie din „Carmen”; Puccini: arie din „Manon”. ★ 19-15: Sport.

★ 20-05: Trans. din Praga, concert al filarmonice cheche. ★ 23-15: Programul zilei următoare, reviste teatrale.

350,5 m. BARCELONA 3,5 kw.

15: Concert executat de sextetului de radio. ★ 19-30: Concert executat de orch. radio. ★ 23-05: Concert coral.

360 m. STUTTGART 4 kw.

572 m. FREIBURG 1,5 kw.

13: Concert de promenadă. ★ 14: Concert de plăci de gramofon. ★ 16: Pentru copii. ★ 17-15: Trans. din Frankfurt, concert al orch. radio. ★ 21: Trans. din Frankfurt, comemorarea lui Goethe. ★ 23: Concert cu muzică națională ungară.

372 m. HAMBURG 4 kw.

339 m. BREMEN 1,5 kw.

360 m. HANNOVER 1,5 kw.

246 m. KIEL 1,5 kw.

219 m. FLENSBURG 1 kw.

17-15: Trans. din Kiel, ouv. din opere. ★ 18: Cântec pentru muncitori. ★ 18-55: Tr. din Bremen, bul. met. și știri criminalistice. ★ 19: Muzică de dans. ★ 19-45: Conf. șahistă. ★ 20-25: Conf. culturală. ★ 20-50: Bursa, piața de cereale. ★ 20-55: Bul. met. ★ 21: Aniversarea a 180 ani dela nașterea lui Goethe. ★ 23-10: Actualități. ★ 23-25: Retrans. concertului dela rest. Ostermann.

385 m. VILNA 0,5 kw.

13-05: Concert de plăci de gramofon. ★ 18-20: Auditiie pentru copii. ★ 19: Transm. din Varșovia, concert. ★ 20-25: Concert de plăci de gramofon. ★ 21-05: Conferință literară. ★ 21-30: Transm. din Varșovia, concert. ★ 22-30: Auditiie literară. ★ 23-45: Transm. din Cracovia, muzică de dans.

390 m. FRANKFURT 4 kw.

246 m. KASSEL 0,7 kw.

14-15: Concert de plăci de gramofon. ★ 16-15: Pentru tineret. ★ 16-55: Pentru gospodine. ★ 17-15: Trans. din Stuttgart, concert al orch. radio. ★ 19-10: Cărți noi. ★ 20-05: Curs de literatură franceză. ★ 20-20: Curs de limba franceză. ★ 21: Conf. despre Goethe. ★ 21-30: Concert cu muzică de cameră. ★ 23: Trans. din Stuttgart, concert cu muzică ungară.

406 m. KATTOWICE 10 kw.

17-20: Concert de plăci de gramofon. ★ 19: Concert de după amiază. ★ 20-20: Causerie pentru gospodine. ★ 21-05: Conf. ★ 22-30: Trans. din Wilno, auditiie literară. ★ 23-15: Meteorul, știri de presă.

403 m. BERNA 1,5 kw.

13-50: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Concert al orch. municipale. ★ 18-45: Pentru copii. ★ 19-15: Concert de plăci de gramofon. ★ 21-30: Concert simfonic.

418 m. BERLIN 4 kw.

283 m. STETTIN 0,75 kw.

283 m. MAGDEBURG 1,5 kw.

15: Concert de orgă. ★ 16-30: Pentru doamne. ★ 17: Conf. tehnică. ★ 17-30: Pentru copii. ★ 18: Concert al orch. radio: Rimsky-Korsakoff: „Ouvertură”; Nicodé: „Mars”; Dvorak: „Scherzo capriccioso”; Berodina: „Simfonia II”; ★ 20: Pentru lucrători. ★ 20-35: Concert de lied-uri. ★ 21-30: „Revizorul” comedie în trei acte de Gogol. În continuare muzică de dans.

424 m. MADRID 3 kw.

16: Concert al orch. radio. ★ 21: Concert de plăci de gramofon. ★ 24: Concert cu muzică argentiniană.

436 m. STOCKHOLM 1,5 kw.

1348 m. MOTALLA 30 kw.

19: Pentru copii. ★ 19-30: Concert de plăci de gramofon. ★ 20: Sonate pentru vioară. ★ 20-30: Causerie medicală. ★ 21: Muzică militară. ★ 22-40: Causerie. ★ 23-10: Muzică de dans veche. ★ 24: Muzică modernă de dans.

441 m. ROMA 3 kw.

14-15: Concert executat de trio-ul radio. ★ 18-30: Concert al orchestrei radio. ★ 22: Concert vocal și instrumental.

473 m. LANGENBERG 40 kw.

234 m. MÜNSTER 3 kw.

453 m. AACHEN 1,5 kw.

227 m. KÖLN 10 kw.

13-10: Concert de plăci de gramofon. ★ 14-05: Concert executat de orchestra radio. ★ 15-30: Sfaturi pentru gospodine. ★ 16: Pentru copii. ★ 17-30: Pentru doamne. ★ 18-35: Concert seral. ★ 20-15: Pentru lucrători. ★ 21: Concert seral. ★ 22: Miercurea veselă, în continuare, muzică de dans.

487 m. PRAGA 5 kw.

12-30: Concert de plăci de gramofon. ★ 13-20: Trans. din Bratislava, concert. ★ 17-30: Trans. din Brno, pentru copii. ★ 19-05: Pentru lucrători. ★ 20-05: Concert. ★ 23-15: Trans. teatrală.

489,4 m. ZÜRICH 0,8 kw.

14: Concert al orchestrei radio. ★ 17: Concert al capelei „Carletti”. ★ 18-15: Pentru tineret. ★ 21: Serată literară.

J. WAPPNER Casa de încredere fondată în anul 1835
BUCUREȘTI
Cal. Victoriei, 49 (lângă Palatul Regal) Str. Lipscani, 85 (vis-a-vis de Lupoica)

APARATE ȘI PIESE detașate RADIO
A sosit un mare transport de **BOBINE** fund de coș
EN GROS — Preț curent la cerere — **EN DETAIL**

496.7 m. OSLO 1.5 kw.
20.15: Meteorul. ★ 20.30: Conf. ★ 21: Concert de orch. ★ 22: Concert executat de orch. radio. ★ 23.05: Recital de pian. ★ 23.35: Muzică de dans.

501 m. MILANO 7 kw.
13.30: Concert executat de quartetul de radio. ★ 17.38: Concert executat de quintetul de radio. ★ 21.25: Concert cu muzică ușoară.

508.5 m. BRUXELLES 1.5 kw.
18: Concert al orch. radio. ★ 19.15: Conf. ★ 20.30: Jurnalul vorbit. ★ 21.15: Concert al orch. radio: Puccini: „Madame Butterfly”.

516.3 m. VIENA 15 kw.
453.2 m. KLAGENFURT 0.5 kw.
283.5 m. INNSBRUCK 0.5 kw.
245.9 m. LINZ 0.5 kw.
352.5 m. GRATZ 5 kw.

12: Concert matinal executat de quartetul Silving: Lincke: marș; Granischstaedten: „Casimirs Himmelfahrt”; Auber: „Die Braut”; uv.; Brüll: dans; Schebek: Souvenir de Monna Lisa; Meyerbeer: fantezie din „Africana”; Kandler: „So singt man nur, so trinkt und küsst man nur am Rhein”; Syrecker: vals; Lindemann: „Hier Schlager, wer dort”; Lincke: serenadă; Gellert: vals; May: dans. ★ 16.30: Concert de după amiază executat de quartetul Ph. de la Cerdá: Biller: marș; Beethoven: „Coriolan” uv.; Strauss: vals; Gounod: fantezie; Szirmai: două cântece din opera „Alexandra”; Dowel: „Am Meer”; Bruckner: Cântec; Richter: potpouri; Wladigeroff: „Romanță”; Raymond: „In Surabaya”. ★ 17.45: Știri sportive. ★ 20: Conf. tehnică ținută de ing. Hula. ★ 20.30: Sport. ★ 21: Ora, meteorul. ★ 21.05: Arie cântate de Leo Magido la pian prof. Erich Meller. Gordan: arie din opera „Fedora”; Donizetti: arie din opera „Der Liebestrank”; Puccini: arie din opera „Tosca”; Akt. I. Puccini: arie din opera „Tosca”; Akt. 3; Bizet: arie din opera „Der Perlenfischer”; Leoncavallo: arie din opera „Der Bajazzo”. ★ 21.30: Concert seral executat de capela Silving Geissler: Wake: marș; Lehar: „Durch die Felder”; Strauss: „Voevodul țiganilor” uv.; Joki: Intermezzo; Eilenberg: Cântec; Grünfeld: Polka din baletul „Die Schönen von Fogaros”; Kalmann: „Când tace Puszta”; Gisser: potpouri; Strauss: vals; Drescher: marș. După terminarea programului trans. de radiofotografii.

BATERII USCATE
HELLESENS

ENERGIA S. A. R. București—Bd. Brătianu II

525 m. RIGA 4 kw.
13.35: Meteorul. ★ 19: Concert de după amiază. ★ 20: Conf. ★ 21: Concert popular. ★ 23: Meteorul, în continuare muzică de dans.

533 m. MÜNCHEN 4 kw.
239 m. NÜRNBERG 4 kw.
560 m. AUGSBURG 0.7 kw.
270 m. KAISERLAUTERN 0.7 kw.
13.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Concert executat de quartetul Annie Rosenberger. ★ 18: Pentru copii. ★ 18.45: Pentru tineret. ★ 21: „10 fete și nici un băiat” operetă într-un act de Suppé. ★ 22.40: Concert de vioară. ★ 23.45: Muzică de dans.

760 m. GENEVA 1.5 kw.
13.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 18: Concert executat de quintetul radio. ★ 21.45: „Faust” operă de Gounod.

298 și 1071 m. HILVERSUM 10 kw.
12.55: Concert executat de quintetul radio. ★ 15.10: Pentru copii. ★ 16.10: Concert executat de quintetul radio. ★ 18.10: Concert executat de orch. radio. ★ 19.55: Conf. ★ 20.41: Concert de plăci de gramofon.

1411 m. VARȘOVIA 10 kw.
13.05: Concert de plăci de gramofon. ★ 17.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.25: Cutia cu scrisori. ★ 19: Concert de după amiază: Strauss: vals; Kalmann: fantezie din opera „Printesa Tchardash”; Lehar: „Frasquita”; Kalmann: cântece din „Contesa Maritza”. ★ 20.25: Comunicate agricole. ★ 21.05: Conf. ★ 21.30: Concert de solo-uri. ★ 23.45: Trans. din Cracovia, muzică de dans.

1725 m. PARIS (CLICHY) 8 kw.
13.30: Concert simfonic. ★ 16.45: Radio concert. ★ 19.35: Concert de plăci de gramofon. ★ 21.15: Sport. ★ 21.35: Radio concert.

394 m. BUCUREȘTI 0.12 kw.
18-19: Orchestra Sibiceanu — muzică ușoară.
20.45: Lecție de germană: D. prof. Maurer.

21: D-na Estella Popp Köller, piano. Brahms: 3 Intermezzi; Schubert: Variațiuni în si bemol; Chopin: 4 Etude; Chopin: Nocturne; Chopin: Valse.
21.30: D-ra Tanti Bogdan, dela Teatrul Național: recitări.

21.45: Orch. radio, concert clasic; Mozart: „Răpirea din Serai”, uv.; Eberle: Fantezia „Wagneriana”; Mozart: Andante din simfonia în sol minor; G. Enacovici: „Serebare venetiană”, partea III-a din Quart. do major; Moussorgsky: Fantezia pe motivele operei „Boris Goudounov”; Moskovsky: Dansuri spaniole op. 12, No. 2.
22.50: Bul. met. și știri de presă.

221 m. HELSINGFORS 1.5 kw.
1890 m. LAHTI 35 kw.
12.05: Muzică. ★ 18.59: Ora, meteorul. ★ 19.15: Cântec și povești pentru copii. ★ 20: Conf. ★ 20.40: Concert de mandoline. ★ 21.25: Quartet de mandoline.

253 m. BRESLAU 4 kw.
325 m. GLEIWIZ 4 kw.
17.30: Concert al orch. radio: Tchaikowski „Ouvertura operii Dama de pică”; Morena: „Potpouri”; Strauss: „Vals”; Otokar: „Potpouri din Frumoasa Elena”; Strauss: „Ouvertura operii Liliacul”; ★ 19: Conf. tehnică. ★ 19.30: Cărți noi. ★ 21: Trans. din Charlottenburg, „Madame Butterfly” operă în 3 acte de Puccini. ★ 23.45: Muzică de dans.

4 kw. LEIPZIG 259 m.
319 m. DRESDA 0.7 kw.
13: Concert de plăci de gramofon. ★ 15.30: Pentru copii. ★ 17.30: Concert al orch. radio. ★ 19.30: Curs de limba spaniolă. ★ 21: Concert de valsuri vieneze. ★ 22.15: Humorul în literatură, conf.

263 m. MORAWZKA OSTRAVA 1 kw.
20: Noutăți. ★ 20.05: Concert de plăci de gramofon. ★ 21: Trans. din Praga, conf. ★ 22: Muzică populară. ★ 23: Trans. din Praga, meteorul, știri, sport.

274 m. TORINO 7 kw.
18: Concert al quartetului radio. ★ 20.15: Concert executat de quintetul radio. ★ 21.30: Trans. din Milano.

276 m. KÖNIGSBERG 4 kw.
453 m. DANZING 0.7 kw.
12.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Pentru tineret. ★ 17.30: Concert de fanfară. ★ 21.05: Lectură. ★ 22.05: Lectură. ★ 22.40: Concert cu muzică de cameră.

279 m. BRATISLAVA 0.5 kw.
12.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 13.30: Trans. din Praga, concert. ★ 17: Concert de plăci de gramofon. ★ 19: Concert. ★ 20: Trans. din Praga, serată populară, conf. ★ 21.30: Concert de orch.

232 m. ZAGREB 0.7 kw.
14.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 20.15: Știri culturale. ★ 20.30: Trans. din Praga. ★ 20.40: Concert seral.

281 m. COPENHAGA 4 kw.
1153 m. CALUNDBERG 7.5 kw.
13: Muzică dela restaurantul „Wiwel”. ★ 16.30: Concert distractiv. ★ 20.45: Conf. ★ 21.15: Recitări din poezii daneze. ★ 22.15: Concert vocal cu muzică engleză. ★ 22.45: Concert de mandoline și xilofon. ★ 23.45: Muzică de dans.

293 m. KOSICE 2.5 kw.
13: Muzică de clopote. ★ 13.05: Concert de orch. ★ 21: Trans. din Praga, conf. ★ 21.30: Concert. ★ 23: Trans. din Praga, știri sportive. ★ 23.15: Emisiune agricolă.

1.5 kw. KRAKOWIA 313 m.
17.30: Auditiie pentru copii. ★ 18: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.25: Causerie pentru doamne. ★ 19: Trans. din Varșovia, concert. ★ 21.30: Concert. ★ 23.45: Trans. concertului din restaurant.

1635 m. KÖNIGSWUSTERHAUSEN 80 kw.
13: Concert de plăci de gramofon. ★ 15.45: Pentru tineret. ★ 16.45: Pentru doamne. ★ 17.30: Conf. despre Goethe. 18: Trans. din Hamburg, concert. ★ 19.30: Curs de limba spaniolă. ★ 19.55: Conf. medicală. ★ 20.20: Conf. literară. ★ 20.55: Pentru agricultori.

1875 m. HUIZEN 7 kw.
11.40: Pentru bolnavi. ★ 13.10: Concert. ★ 14.40: Concert de plăci de gramofon. ★ 15.10: Concert. ★ 19.40: Causerie. ★ 20.40: Comunicate.

7 kw. KOWNO 1935 m.
13: Ora, meteorul. ★ 21: Știri de presă. ★ 21.45: Pentru medici. ★ 22.05: Concert.

332 m. NEAPOL 1.5 kw.
18: Concert cu muzică variată. ★ 18.30: Ora, meteorul. ★ 22.02: „Păpușă” operă de Audran.

342 m. BRNO 2.4 kw.
15.30: Bursa. ★ 17.30: Pentru doamne. ★ 20.05: Concert de orch. dirijat de M. Janota: Brahms: „Dansuri ungare”; Lehar: „Serenadă”; Lincke: „Vals”. ★ 21: Trans. din Praga, conf. ★ 21.25: Muzică de cameră. ★ 22: Trans. din Praga, serată slovacă. ★ 23: Trans. din Praga, meteorul, știri, sport.

350.5 m. BARCELONA 3.5 kw.
15: Concert executat de sextetul de radio. ★ 19.30: Concert executat de orch. radio. ★ 24: Muzică de dans.

360 m. STUTTGART 4 kw.
527 m. FREIBURG 1.5 kw.
14: Concert de plăci de gramofon. ★ 17.15: Trans. din Frankfurt, concert al orch. de radio. ★ 19.45: Pentru tineret. ★ 21: Cântec popular, psihologia și puterea lor de fascinație, conf. de exemple de Rudi Senger. ★ 1.30: „Noapte italiană. Leopard Krammer cântă lied-uri italiene.

372 m. HAMBURG 4 kw.
339 m. BREMEN 1.5 kw.
360 m. HANNOVER 1.5 kw.
246 m. KIEL 1.5 kw.
219 m. FLENSBURG 1 kw.
17.30: Quartet de cornete. ★ 18: Concert dela cafeneaua „Continental”. ★ 18.55: Tr. din Bremen, știri criminalistice și bul. met. ★ 20.25: Conf. zoologică. ★ 20.50: Bursa din Frankfurt. ★ 20.55: Bul. met. ★ 21: „Di. Bummerlunder” comedie populară în 4 acte de Otto Ernst. ★ 23.10: Actualități. ★ 23.25: Muzică de dans.

385 m. VILNA 0.5 kw.
13.05: Concert de amiază. ★ 18.20: Pentru copii. ★ 19: Transm. din Varșovia, concert. ★ 20: Auditiie literară. ★ 21.05: Conferință radiotehnică. ★ 21.30: Trans. din Varșovia, concert seral. ★ 23.45: Muzică de dans dela restaurantul „Polonja”.

390 m. FRANKFURT 4 kw.
246 m. KASSEL 0.7 kw.
13.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 16.15: Pentru tineret. ★ 16.55: Pentru gospodine. ★ 17.15: Concert al orch. radio. ★ 19.10: Lectură. ★ 20.10: Șah. ★ 21: Concert de cântece populare. ★ 23: Povești.

403 m. BERNA 1.5 kw.
13.50: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Concert al orch. municipale. ★ 18.45: Pentru copii. ★ 19.15: Concert de plăci de gramofon. ★ 21.30: Concert consacrat operei lui Richard Wagner. ★ Concert coral.

408 m. KATTOWICE 10 kw.
17.30: Auditiie pentru copii. ★ 18: Concert de plăci de gramofon. ★ 18.25: Causerie. ★ 19: Concert popular. ★ 20.20: Cutia cu scrisori. ★ 21: Causerie sportivă. ★ 21.30: Concert seral. ★ 23.45: Muzică de dans.

418 m. BERLIN 4 kw.
283 m. STETTIN 0.75 kw.
283 m. MAGDEBURG 1.5 kw.
13.30: Pentru agricultori. ★ 15: Concert de plăci de gramofon. ★ 16.30: Causerie. ★ 17.30: Lectură. ★ 18: Concert al orch. radio: Mozart: „Ouvertură”; Schubert: „Serenadă”; Mozart: „Alla Turca”; Weber: „Fantezie din opera Der Freischütz”; Lehar: „Vals din opera Dragoste de țigan”; Massenat: „Meditație din opera Thais”; ★ 20: Conf. industrială. ★ 21: „Madame Butterfly” operă în trei acte de Puccini, în continuare muzică de dans.

424 m. MADRID 3 kw.
16: Concert al orch. radio. ★ 21: Muzică de dans. ★ 24: Concert al orch. municipale.

436 m. STOCKHOLM 1.5 kw.
1348 m. MOTALLA 30 kw.
19.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 19.45: Muzică populară. ★ 20.15: Causerie medicală. ★ 20.45: Emisiune teatrală. ★ 22.40: Causerie. ★ 23.10: Concert popular.

441 m. ROMA 3 kw.
14.15: Concert executat de trio-ul radio. ★ 18.30: Concert al orchestrei radio. ★ 22: Concert simfonic.

473 m. LANGENBERG 40 kw.
234 m. MÜNSTER 3 kw.
453 m. AACHEN 1.5 kw.
227 m. KOLN 10 kw.
13.10: Concert de plăci de gramofon. ★ 14.05: Concert executat de orchestra Kobert. ★ 15.30: Pentru cinefili. ★ 16: Pentru copii. ★ 17.30: Conf. politică. ★ 18.35: Concert seral executat de orch. radio. ★ 21: Concert consacrat verii, în continuare concert de la hotelul Poștei.

487 m. PRAGA 5 kw.
12.30: Concert de plăci de gramofon. ★ 13.20: Trans. din Brno și Bratislava, concert de orch. Suppé: „Cavaleria ușoară”. uv.; Fucik: marș. ★ 14.55: Bursa. ★ 17.30: Trans. din Bratislava și Kosice, muzică militară. ★ 18.30: Conf. ★ 19.35: Pentru lucrători. ★ 20.05: Trans. din Bratislava, muzică populară. ★ 21.25: Concert al orch. radio: Wagner: arie din „Tannhäuser”; Strauss: „Cavalerul rozelor”. ★ 23.15: Trans. teatrală. ★ 23.20: Concert de plăci de gramofon.

489.4 m. ZÜRICH 0.6 kw.
14: Concert de plăci de gramofon. ★ 17: Concert al capelei „Carletti”. ★ 18.15: Pentru copii. ★ 21: Concert al orchestrei radio cu muzică rusească. ★ 21.30: Concert de lied-uri slave. ★ 22.20: Concert al orchestrei radio cu program compus din operele lui Strauss, Lehar și Kalman.

496.7 m. OSLO 1.5 kw.
20.15: Meteorul. ★ 20.30: Conf. ★ 21: Concert de orch. ★ 22.50: Causerie. ★ 23.05: Muzică națională.

501 m. MILANO 7 kw.
13.30: Concert executat de quartetul de radio. ★ 17.38: Concert executat de quintetul de radio. ★ 21.30: Trans. din Torino, concert simfonic.



516.3 m. VIENA 15 kw.
453.2 m. KLAGENFURT 0.5 kw.
283.5 m. INNSBRUCK 0.5 kw.
245.9 m. LINZ 0.5 kw.
352.5 m. GRATZ 5 kw.

12: Concert matinal executat de quartetul Silving: Recking: marș; Strauss: vals; Schubert: Andante; Kienzl: fantezie din opera „Der Kuhreigen”; Loewenthal: „Cântec”; Petras: Intermezzo; Lehar: potpouri; Strauss: potpouri din „Der lustige Krieg”. ★ 16.15: Trans. de radiofotografii. ★ 17: Concert de după amiază executat de orch. Hans Morawetz. Korngold: Serenadă; Strauss: vals; Swendsen: „Romanță pentru vioară”; Puccini: fantezie din „Madame Butterfly”; Brahms: „Dansuri ungare”; Strecker-Uhl: Cântec; Offenbach: „Abendblätter”; Morawetz: potpouri; Heinelein: marș. ★ 19: Povești pentru mari și mici istorisite de Klara Grith. ★ 19.30: Raport asupra călătoriei străinilor, conf. ținută de Erwin Deinlein. ★ 19.55: Prin Austria, conferință ținută de Viktor Jovanovic. ★ 20.25: Microfonul călător conf. ținută de Adelgart Perkmann. ★ 21: Ora, meteorul. ★ 21.05: Concert simfonic executat de orch. vieneză dirijat de Kapellmeister Erwin Stein. Weber: „Euryanthe” uv.; Beethoven: concert pentru vioară și orch. în D-dur op. 61; Schumann: Simfonie în B-dur Nr. 1 op. 38. ★ 23: Concert seral executat de orch. Adolf Pauscher și muzică de dans. După terminarea programului trans. de radiofotografii.